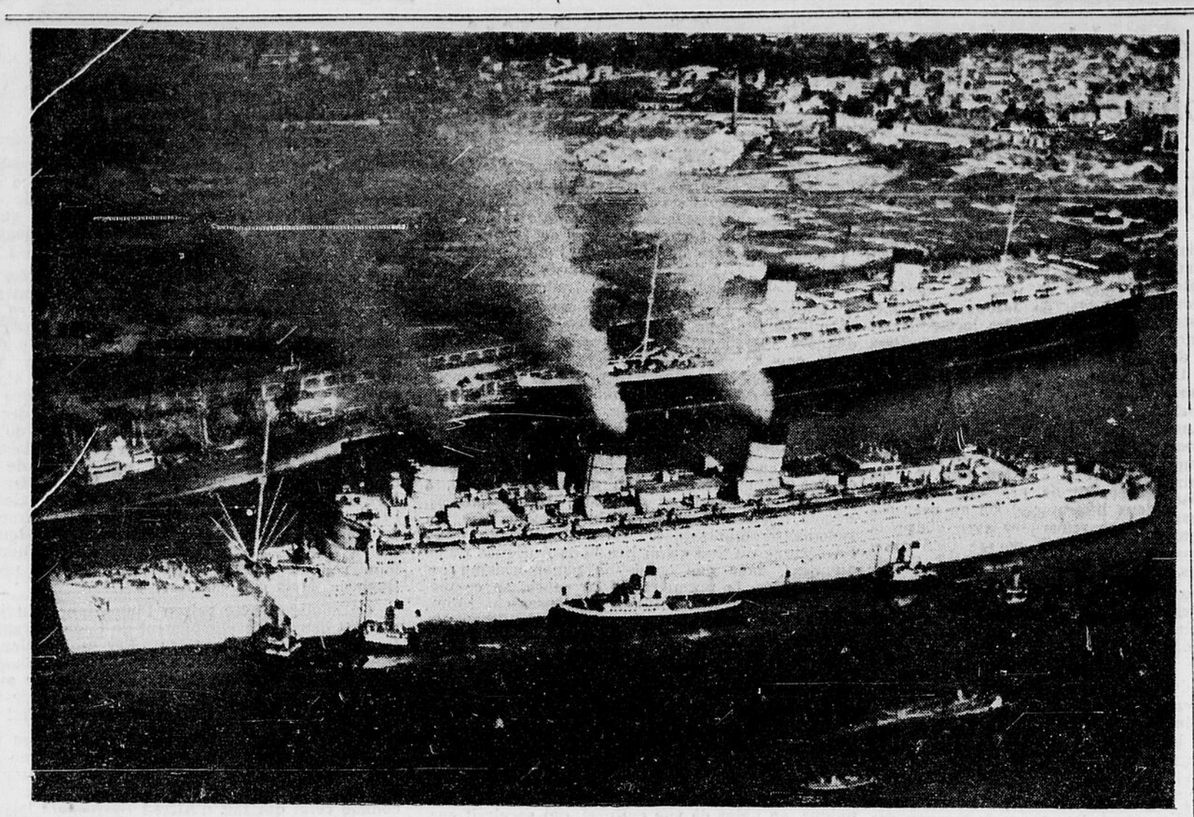
LAROCQUE ENREGISTRÉ MAGASIN À RAYONS
LE MAGASIN OU VOUS POUVEZ ACHETER AVEC ÉCONOMIE EN TOUTE CONFIANCE
Rues Rideau, Dalhousie, Georges

Le Droit

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS DE L'ONTARIO ET DE L'OUEST DU QUEBEC

THEATRE CENTRE Aujourd'hui
"THE WICKED LADY"
James Mason, Margaret Lockwood, Patricia Roc

34e année, No 233 | OTTAWA, SAMEDI 5 OCTOBRE 1946 | Le numéro : 3 sous



●**Arrivant à Southampton,** après une traversée record de trois jours, 15 heures et 48 minutes, d'Halifax à Southampton, 2,531 milles, le paquebot "Queen Mary", glisse à côté du "Queen Elizabeth". Le général et madame Dwight Eisenhower étaient à bord du "Queen Mary" auquel on fera subir une toilette dans le grand port anglais.

Schacht, Papen et Fritsche seraient jugés pour crime contre le peuple allemand

Deux sont cachés à Nuremberg; le 3e est en prison

Par James DEVLIN

BREME (PA) — Les plus hautes figures politiques allemandes des zones britannique et américaine d'occupation ont proposé aujourd'hui officiellement de traduire les trois chefs nazis acquittés par le tribunal de Nuremberg devant un tribunal allemand, sous l'accusation de crimes contre le peuple allemand.

En effet, la Conférence de l'Unification allemande a adopté à l'unanimité une résolution en ce sens. Sont réunis à ces assises, les ministres-présidents des zones britannique et américaine; ceux des zones française et russe étaient invités, mais ils ne se sont pas présentés.

Dans la résolution, la conférence exprime l'avis que le tribunal de Nuremberg a acquitté les trois hommes en question sous les accusations de crimes internationaux, mais qu'il reste à élucider la question des crimes nationaux.

La conférence demande qu'on établisse une Haute Cour allemande, constituée de représentants des quatre zones, afin de traduire les trois acquittés en vertu du droit allemand.

Il s'agit d'Hjalmar Schacht, Hans Fritsche et Franz von Papen, acquittés alors que le tribunal institué par les Quatre rendait un verdict de culpabilité contre les

(Suite à la page huit)

Churchill parle aux conservateurs

BLACKPOOL (Angleterre) — (PC-Câble) — Winston Churchill devait adresser la parole à la clôture de la 62e conférence annuelle du parti conservateur, aujourd'hui. On s'attend que ce soit l'un des discours politiques les plus importants de sa carrière.

Les conservateurs attendent manifestement ses directives et ses conseils, ceux qui désirent une nouvelle politique et un nouveau programme comme ceux qui veulent s'en tenir aux idées traditionnelles du parti.

C'est au tour de la compagnie de faire la grève

SYDNEY, N.-E. (PC)— La principale question qui se pose à presque tous les 4,000 employés de l'acier de ce centre industriel du Cap-Breton, maintenant que la grève de 80 jours est terminée, est celle de savoir quand ils reprendront le travail à l'usine de la Dominion Steel and Coal Corporation.

Dans un épisode d'après-grève qui s'est développé hier, alors que la compagnie prétendit qu'elle ne pouvait payer l'augmentation de 13 cents, Edward Corbett, président local des United Steel Workers of America, accusa la Dominion Steel and Coal Corporation maintenant elle-même en grève contre les employés.

M. Corbett dit qu'à une assemblée avec le gérant général, C.-M. Anson, il a entendu dire que la compagnie avait perdu de l'argent et que, pour payer des augmentations telles qu'accordées par le contrôleur de l'acier, la Dosco devait vendre plus cher le coke et les autres produits.

Pour le moment, il semble que la question de la capacité de la Dosco à payer des augmentations n'aura pas d'effet direct parce que la compagnie est encore sous le contrôle du gouvernement et que F.-B. Kilbourn, contrôleur national de l'acier, a ordonné la reprise des opérations le plus tôt posible.

La quetsion de savoir ce qui arrivera quand la Dosco reprendra le contrôle de la compagnie est

(Suite à la page huit)

Un navire canadien a sauvé la vie à douze marins américains

Le "Crescent", en croisière dans les eaux de l'Alaska, s'est porté au secours de l'"Apache", en détresse à 400 milles au sud-ouest.

ESQUIMALT (Spécial) — De Kodiak, base aérienne des Etats-Unis en Alaska, on annonce le sauvetage de 12 matelots américains par un vaisseau canadien, le **"Crescent"**.

Le **"Crescent"**, destroyeur canadien, se trouvait en croisière d'entraînement dans les eaux d'Alaska, en compagnie du croiseur canadien **"Uganda"**. Les deux vaisseaux naviguaient près de Kodiak lorsqu'ils captèrent le S.O.S. d'un vaisseau en détresse. A 400 milles au sud-ouest, un remorqueur américain, le U.S.S. **"Apache"** trainant une cale sèche de 5,000 tonnes, avait rencontré des difficultés en haute mer.

A la demande du U.S. Commander Alaskan Sea Frontier, le croiseur **"Uganda"**, le vaisseau senior du groupe canadien, ordonna au **"Crescent"** de se porter en toute vitesse au secours du remorqueur américain.

Vers midi le jour suivant, le remorqueur **"Apache"** était entré en contact avec le **"Crescent"** au moyen du radar. Arrivé près du remorqueur, le **"Crescent"** mit sa chaloupe à moteur à la mer. L'équipe de sauvetage, sous la direction du sous-lieut. W. G. Hunt, M.R.C.(R), de Vancouber, comprenait: l'ingénieur J. Turner, M.R.C., de Victoria, le matelot Jim Sadler, d'Edmonton, les signaleurs Ron Manning, de Fernie, C.-B., et L. Shepherd, de Victoria, les matelots Donald Douglas, de Blue River, C.-B., C. J. Longson, de Calgary, et M. Freeman, de Mission, C.-B.

Déjà la cale sèche coulait. Les 12 hommes de son équipage montèrent à bord de la chaloupe à moteur et on leur procura des couvertes et du café chaud.

Les efforts pour sauver la cale sèche furent vains. En moins de deux heures, elle avait coulé.

Le destroyeur canadien **"Crescent"** navigua vers Kodiak et le remorqueur américain **"Apache"** retourna à Seattle, Wash. Une cale sèche avait été perdue, mais, ce qui est beaucoup plus important, les vies de 12 hommes avaient été sauvées.

Radiophotos à Changhaï

CHANGHAI (PA) — La Presse associée a apporté à la Chine les premières radiophotos dans l'histoire de ce pays.

Elles furent publiées ce matin dans le plus grand journal chinois, **Sin Wan Pao,** à Changhaï, qui déclara qu'elles feraient époque dans l'histoire du journalisme chinois.

Les photos représentent Goering et Hess recevant leur sentence à Nuremberg et l'atterrissage de l'avion américain **Truculent-Turtle,** à Columbus (Ohio), après son envolée sans escale depuis l'Australie.

Les photos, transmises de San-Francisco à Changhaï par sans-fil, à titre d'essai, furent cause d'un grand émoi dans la presse de Changhaï.

Les journaux de Changhaï jusqu'à maintenant recevaient leurs photos de l'étranger de sept à dix jours après l'événement.

A Stephenville: une femme, un homme; nulle autre trace

Par Homard COWWAN

STEPHENVILLE (Terre-Neuve) (PA) — Des enquêteurs d'expérience du bureau de l'aéronautique civile des Etats-Unis ont examiné les débris d'un quadrimoteur géant, afin de découvrir la raison pour laquelle l'avion a donné à pleine vitesse dans un mur de pierre de 1,200 pieds, jeudi matin, en tuant trente-neuf personnes.

"C'est la pire catastrophe que j'ai vue au cours de mes 37 années de service", a déclaré Georges Gay, chef régional du bureau, après avoir visité la scène de la tragédie.

Selon des témoins oculaires et d'après les morceaux qui restent de l'avion carbonisé, propriété de l'American Overseas Airlines, les enquêtes ont qualifié l'accident comme le pire jamais survenu dans l'histoire de l'aviation commerciale.

Le lieutenant Robert Nolan, de Dunn-Loring (Virginie), chef de brigade à Harmon, est immédiatement parti pour l'endroit de l'accident accompagné de huit pompiers terreneuviens et du sergent Glen Baker, d'Oklahoma-City.

"Le ciel était si embrasé et les flammes tellement hautes que nous croyions que le désastre était tout près de nous, dit-il. Mais il

(Suite à la page huit)

1,800 pieds de cuivre à astiquer tous les jours

Et ce n'est qu'une infime partie du travail immense que font M. Joseph Cardinal et ses 140 assistants pour maintenir l'immeuble du Parlement dans une propreté parfaite.

Par Georges KITCHEN

Il y a des tâches obscures auxquelles on ne pense jamais mais qui doivent être faites chaque jour pour le maintien du bon ordre. Les fonctions que remplit aux immeubles du Parlement M. Joseph Cardinal ne sont pas de celles dont il est question fréquemment dans les journaux, mais un grand nombre de gens souffriraient si elles n'étaient pas accomplies régulièrement.

Si vous rencontrez M. Cardinal dans la rue, bien habillé d'un complet bleu, d'une chemise et d'une cravate de teintes semblables, vous le prendrez peut-être pour un banquier ou un marchand ou peut-être même un sénateur. Il est de ces gens qui ont bonne mine.

Au fait, vous ne le rencontrez pas dans la rue car il est trop occupé à diriger son personnel nombreux affecté à des tâches multiples. C'est dans son petit bureau propret, au Parlement, que vous le trouverez. Sur la porte vous remarquez le numéro 162 et le nom J. Cardinal. Frappez et elle s'ouvre toute grande et vous voilà en compagnie de M. Joseph Cardinal qui n'est pas un banquier, ni un marchand, ni un sénateur mais qui a l'honneur d'être le concierge numéro 1 du Canada: il a pour tâche de veiller tâche de veiller au règne de la au règne de la propreté aux Communes, que la Chambre siège ou non.

M. Cardinal compte parmi les hommes peu connus au Parlement. Son titre officiel est celui de "Surintendant des services de nettoyage" mais ses fonctions s'étendent à beaucoup d'autres choses. Il a charge des 140 hommes et femmes qui lavent, frottent,

(Suite à la page huit)

Attlee a répondu à Truman: Londres tient à la Palestine

Par Jack SMITH

LONDRES (PA) — Le Foreign-Office a confirmé aujourd'hui que le premier ministre, Clement Attlee, a envoyé une note en termes assez catégoriques — hier soir, en réponse à la demande du président Truman d'une immigration substantielle et immédiate des Juifs en Palestine.

Tandis que la presse britannique prédisait une nouvelle vague de terrorisme en Terre-Sainte en résultat de l'appel du président, un porte-parole du Foreign-Office, en révélant que M. Attlee avait envoyé la note, déclara qu'elle était **personnelle** et ne serait pas rendue publique.

Il déclara que la Grande-Bretagne était **fort surprise** de ce que M. Truman agisse **d'une façon si précipitée** et qu'il n'accepte pas la décision du gouvernement qui est **responsable de la Palestine.**

C'est ainsi que le porte-parole souligna que la Grande-Bretagne, en vertu de son mandat de la Société des Nations, entend garder la régie exclusive de la Palestine et ne se croit pas tenue d'accepter les suggestions des Etats-Unis ou de tout autre pays étranger.

Hier soir, un potre-parole officiel du premier ministre déclara catégoriquement que la demande de M. Truman "pourrait bien mettre en danger" les négociations menées par la Grande-Bretagne pour décider du sort de la Terre-Sainte.

Antérieurement, le Foreign-Office annonça que la Grande-Bretagne ne prendrait pas de décisions au sujet de la déclaration de M. Truman "jusqu'à ce que l'avenir politique tout entier" de la Palestine soit réglé. Le président avait dit que l'immigraton ne pouvait pas attendre.

Tout le problème repose sur la position stratégique de la Grande-Bretagne dans le Moyen-Orient.

Car la Grande-Bretagne, devant se retirer de l'Egypte, comptait sur la Palestine pour des bases militaires, pour protéger le canal de Suez et sa **ligne vitale** de communications en Méditerranée.

Le gouvernement travailliste accorde à l'Inde sa liberté, mais les Indous sont forcés, à cause

(Suite à la page huit)

Remaniement dans le cabinet Attlee; défense impériale

LONDRES (PC) — Des sources politiques prédisent aujourd'hui que A.-V. Alexander, jusqu'ici premier lord de l'Amirauté, deviendra ministre de la Défense; ce nouveau ministère distinct serait créé par suite du remaniement ministériel d'hier soir, le premier d'importance depuis que le gouvernement travailliste a accédé au pouvoir, il y a plus d'un an.

Trois ministres ont démissionné à l'occasion du remaniement, à l'issue duquel on a nommé M. Alexander ministre sans portefeuille, afin, semble-t-il, qu'il soit disponible pour le ministère de la Défense, où sa tâche consistera à coordonner le travail qu'accomplissaient jusqu'ici les ministères de la Marine, de l'Armée et de l'Air; le ministre de la Défense sera en somme le bras droit du premier ministre, en ce qui concerne les services armés; au cours de la guerre, c'est le premier ministre qui détenait le titre de ministre de la Défense.

(Suite à la page huit)

Règlement en vue de la grève des marins américains

Par Norman WALKER

WASHINGTON (PA) — Le ministère du Travail cherche aujourd'hui à régler la nouvelle grève maritime américaine, vieille de cinq jours, en préparant un contrat écrit entre les deux syndicats intéressés et les armateurs de la côte est du golfe du Mexique.

Les médiateurs fédéraux se montrent optimistes; néanmoins, il subsiste des différends sur les salaires.

M. Grenville Mellen, membre de la Commission maritime, a déclaré à un journaliste que dès qu'on aura "signé et scellé" les termes du contrat sur la côte est, la Commission les appliquera à tous les navires du gouvernement.

La signature d'un contrat sur la côte est et la généralisation des termes pour tous les navires du gouvernement signifieraient la fin de la grève pour tous les navires dans l'Atlantique, et pour ceux de l'Etat dans le Pacifique. Resteraient oisifs 60 pour 100 des navires dans le Pacifique, c'est-

(Suite à la page huit)

Tigre volant tué à Manille

MANILLE (PA) — G. L. Prescott, ancien pilote des **Tigres volants** du général Claire Chennault, a été tué d'une balle et deux Philippins furent blessés dans un échange de coups de feu qui eut lieu dans le foyer du luxueux hôtel Manille.

Prescott, originaire de Manhattan-Beach (Californie), était assis dans le foyer donnant sur le patio, lorsque deux hommes firent feu sur Luis Obispo, agent du contre-espionnage américain.

Obispo et un policier de l'hôtel furent blessés..

Tout est prêt, à Paris, pour la réunion plénière

Par Joseph DYNAN

PARIS (PA) — La Commission de la conférence de Paris a complété son travail sur les traités de paix; ces documents seront maintenant soumis à la réunion plénière, qui prendra une décision à leur sujet.

Après une séance de vingt-huit heures, la Commission économique sur les Balkans a brisé une impasse en adoptant une proposition britannique qui préconise que la Bulgarie paiera une somme de $125,000,000 à la Yougoslavie et à la Grèce. Ce montant sera plus tard divisé par le Conseil des Quatre.

Le vote fut de 9 contre 5. Les délégués paraissaient très fatigués lorsque la séance prit fin.

Pendant plus de cinq heures, les délégués slaves, qui veulent que la question de réparations bulgares soit soumise aux Quatre, se sont opposés à une proposition américaine voulant que la Bulgarie paie à la Grèce et à la Yougoslavie la somme de $100,000,000, et une proposition britannique vou-

(Suite à la page huit)

La crise du papier-journal aux Etats-Unis

WASHINGTON (PA) — Le sous-comité sur le papier-journal, du comité de la Chambre des représentants sur le commerce entre les Etats-, a soumis au président Truman une requête demandant l'abolition immédiate du contrôle des prix sur le papier-journal.

Le comité a dit, dans une lettre à M. Truman, que ses membres sont unanimement d'avis que c'est le seul moyen "d'éviter des difficultés graves et des conditions chaotiques dans notre approvisionnement de papier-journal".

Un important facteur est le fait que 81 pour 100 du papier-journal des Etats-Unis sont importés du Canada.

Le Fargo, à la place de l'Ajax, à Trieste

TRIESTE (PA) — Le FARGO, croiseur américain de 10,000 tonneaux, est arrivé aujourd'hui dans le port de Trieste pour remplacer l'AJAX, croiseur britannique qui doit partir pour l'île de Malte demain.

Les cultivateurs anglais réclament l'électrification rurale générale

Les conditions de logement rural seraient responsables du manque d'enthousiasme envers les travaux de la ferme. — Récolte pitoyable.

LONDRES (PC)—L'Union nationale des fermiers, vaste association de cultivateurs britanniques, demandera l'approbation d'un programme de $218,000,000 pour l'électrification rurale, afin d'aider ceux qui travaillent présentement sur la terre et d'en attirer des nouveaux.

La N.F.U. impute aux conditions de logement dans les centres ruraux le peu d'enthousiasme témoigné envers le programme d'entrainement offert par le gouvernement aux nouveaux fermiers.

Le programme de cinq ans proposé installerait l'électricité dans 150,000 demeures qui auraient été électrifiées si la guerre n'avait pas retardé les travaux. Une fois ce plan réalisé la majorité des fermes auront l'électricité.

"C'est l'expérience de milliers de fermiers qu'ils ne peuvent obtenir ou retenir le genre de travailleurs que cette industrie requiert à moins qu'ils puissent offrir les avantages existants d'une façon générale dans les centres urbains", explique-t-on dans la déclaration de la N.F.U.

Les différends ouvriers dans le monde agricole furent mis en relief par les mauvaises récoltes. Cette année les récoltes furent lentes à cause de la pluie qui a couché au sol le grain.

"On dit que la récolte du blé est la plus terrible depuis la calamité de 1879, et la perspective de la culture des grains au cours de l'hiver est plutôt pauvre", ajouta l'union.

Les prisonniers de guerre, les soldats en congé pour travailler sur les fermes et les travailleurs volontaires, tous furent appelés pour aider aux récoltes, mais ces expédients "ne peuvent remplacer l'outillage et les travailleurs spécialisés."

Typhon sur les Açores; 120 hommes disparus

PONTA-DELGADA (Açores.) (PA)—On rapporte que cent vingt pêcheurs sont portés disparus aujourd'hui dans l'île de Santa-Maria, par suite d'un typhon d'une vélocité horaire de 98 milles qui a détruit douze bateaux de pêche, deux remorqueurs et plusieurs vaisseaux du port. Quatre bateaux de pêche sont disparus.

Des rapports des iles San-Miguel et Santa-Maria indiquent que le typhon causa hier des dégâts "catastrophiques", détruisant les récoltes, les maisons, les serres-chaudes d'ananas et interrompant les communications.

L'Etat lance un programme de soins médicaux aux Indiens et Esquimaux

Une tâche peu ordinaire attend les médecins et les gardes-malades qui ont le goût de l'aventure.

Le Canada a conçu un nouveau projet de santé pour les Indiens et les Esquimaux, mais, comme le veut la tendance générale, la réalisation en est retardée par le manque de main-d'oeuvre et de matériaux de construction.

Des médecins et des grades-malades ayant un peu le goût de l'aventure pourraient répondre à l'appel et aider à tenir les hôpitaux et à faire du service dans les réserves.

Telles sont les paroles du Dr J.-E. Moore, surintendant des services indiens de santé, qui a parlé dans une entrevue de la perspective de meilleurs services de santé pour les 127,000 Indiens et les 7,700 Esquimaux du Canada.

Le Dr a déclaré que, "bien que ni la loi ni un traité quelconque n'y oblige le gouvernement", le Canada a augmenté ses dépenses pour le soutien de tels services de santé de $3,901 qu'elles étaient en 1879 à $4,103,390 pour l'année financière de 1946-47.

Mais malgré l'augmentation des subsides, le programme d'expansion des hôpitaux du gouvernement est dans une impasse, faute de personnel entrainé. Les annonces demandant 100 gardes-malades n'ont reçu qu'une faible réponse.

La section indienne ne perd pas de vue la santé des 11,000 Indiens et Esquimaux éparpillés dans les territoires du Nord-Ouest et la région arctique orientale; elle envoie des médecins pour extraire les dents, administrer les vaccins contre la diphtérie et la coqueluche, et assister les sept médecins qui pourvoient à leurs besoins.

Au cours des 20 dernières années, le vaisseau **Nascopie,** nolisé par la Hudson Bay Company, a fait des voyages annuels dans l'est de l'Arctique pour transporter du personnel et des médicaments. Cette année, on a transporté un appareil à rayon-X et un technicien. Par l'examen de 1,500 indigènes, on s'attend à fournir au ministère de la santé une idée de la situation actuelle de la tuberculose.

Le Dreamboat

GREAT-FALLS, Montana (PA) — Le **Pacusan-Dreamboat** de l'armée américaine, dans son envolée sans escale d'Honolulu au Caire, par la route polaire, a signalé à 4 h. 30 ce matin (heure d'Ottawa) qu'il se trouvait au-dessus de Pelley's-Point, entre 100 et 150 milles au sud-ouest du pôle magnétique. C'est ce qu'annonça le lieutenant Earl Partridge, préposé aux opérations à la base aérienne de l'armée à Great-Falls.

Le lieutenant Partridge ajoute que le télégraphiste de l'appareil prévoyait qu'il survolerait Reykjavik (Islande) à 10 h. 30.

Le lourd appareil, qui pèse 74 tonnes, volait à une altitude de 15,500 pieds, par temps favorable et dans de bonnes conditions atmospheriques.





●**Le contre-torpilleur canadien "Crescent"** a sauvé la vie à douze marins américains, récemment, dans les eaux du Pacifique, annonce-t-on aujourd'hui. Le "Crescent", en croisière avec l'"Uganda", dans les eaux de l'Alaska, fut envoyé au secours des hommes de l'"Apache", en péril à 400 milles au sud-ouest. Une cale-sèche flottante que remorquait le navire américain était en train de couler quand les Canadiens arrivèrent sur les lieux. Dans la photo de gauche, on voit le "Crescent" se portant au secours du remorqueur américain, tandis que la photo de droite nous montre la chaloupe à moteur s'éloignant du navire pour aller recueillir les douze hommes d'équipage américains qui auraient certainement péri, n'eût été l'assistance du "Crescent". (Photos de la Marine royale canadienne.)

SAMEDI PROCHAIN

Honoré de Balzac

LITTERATURE & BEAUX-ARTS

SAMEDI PROCHAIN

Chemins

France et civilisation

La France a toujours eu des amis et des apôtres dans toutes les nations et, même au plus noir de la misère sous l'occupation nazie, l'humanité n'a jamais perdu l'espoir de voir renaître une France forte. Ni le président Roosevelt, ni le premier ministre Churchill n'ont voulu rompre completement avec la France occupée, parce qu'ils savaient que la France chérissait toujours, en son coeur, la liberté et la paix et parce qu'ils comprenaient qu'une culture ne se détruit pas en quelques années et qu'il y a tout de même des valeurs qui dépassent les nationalismes politiques. Alors même que leurs soldats combattaient la France sur les champs de bataille, Frédéric de Prusse et Catherine de Russie conservaient leur sympathie à la civilisation française et ce n'est pas le moindre crime de Hitler que d'avoir cherché à englober dans une guerre totale toutes les valeurs non-allemandes pour les combattre et les supprimer. Le totalitarisme est d'abord un crime contre la liberté des sujets, il est encore un crime contre la famille humaine qui veut vivre en respectant les inévitables diversités de ses fils. Mais le totalitaire assujettit tout—religion, science, art, culture—à la politique nationale et il érige en absolu une forme particulière de civilisation. Il ne pouvait être voué qu'à l'échec, car l'humanité n'est pas une termitière.

Ce qui a toujours attiré à la France des amis de tous les peuples, c'est sa volonté d'atteindre à l'universel dans le particulier et de penser pour l'humanité entière et non en faveur d'une classe ou d'une couleur. Avant la guerre, deux de ces étrangers avaient toujours retenu mon attention: l'Allemand Ernst Robert Curtius, et le Polonais Edouard Krakowski. J'ignore ce qu'est devenu Curtius, mais je retrouve Krakowski dans un ouvrage qu'il vient de publier à Paris, chez Albin Michel: *France et civilisation*, qui reprend les idées déjà apportées dans *l'Angoisse européenne* et dans *la France et sa mission*. L'auteur a développé ici encore ses thèmes préférés de l'humanisme chrétien, de la primauté du spirituel et de la domination de la machine par l'esprit. Il reste fidèle à l'enseignement de Péguy et de Bergson qui l'a fortement marqué, et les événements brutaux des dernières années n'ont pas détruit son idéalisme et son culte de la vie intérieure qui lui rendait chers un Plotin, un Pascal et un Maine de Biran.

Les ouvrages d'Edouard Krakowski sont situés au confluent des problèmes centraux de notre temps. Ils ne nous apportent pas de solutions concrètes aux difficultés de l'après-guerre—Krakowski ne nous dit pas, par exemple, comment rapprocher Slaves et Occidentaux, lorsqu'il nous entretient de la montée de la Russie vers la puissance—mais ils nous rappellent des vérités fondamentales sans lesquelles l'humanité marche toujours vers sa perte. Une connaissance de l'histoire européenne, une conscience droite et une pureté morale donnent à sa parole un accent digne d'attention; depuis la libération de Paris surtout, il importerait qu'il étende davantage son attention du côté de l'Amérique qui, si elle n'est pas la première terre de civilisation de notre temps, est néanmoins la plus belle promesse d'humanisme futur. Comme la Russie, l'Amérique a aujourd'hui un complexe de nouveau riche et elle ne tient pas toujours assez compte de la longue évolution qui a été à la naissance de sa civilisation actuelle. La multiplication des automobiles, des radios et des appareils mécaniques de toutes sortes n'est pas la clef de tous les problèmes humains. Il importe de ne jamais l'oublier, sous peine de faire déchoir l'homme au niveau de la machine, dont il est l'inventeur, mais dont il n'a pas la nature.

Le conflit dont nous sortons a ébranlé les bases de la civilisation jusque dans les ruines matérielles. Comme le signale heureusement Krakowski, la destruction d'une maison, d'une usine ou d'un musée n'est pas une perte matérielle; elle fait encore disparaître des foyers, enlève le gagne-pain des familles et détruit à tout jamais des trésors artistiques. "Sous chaque destruction de valeurs matérielles se cache une destruction de valeurs spirituelles." L'humanité n'a donc pas seulement besoin de reconstruire ce que les bombes ont détruit, elle doit encore maintenir vivantes les valeurs humaines qui rendent la vie digne d'être vécue. La reconstruction de la vie humaine normale est plus importante encore que celle des ponts, des édifices et des voies de communication, bien que tout cela fasse partie de notre civilisation actuelle. Il faut avant tout reconstruire l'esprit qui a rendu cette civilisation possible et aspirer à le développer davantage encore.

Krakowski cite la belle parole de William James qui demandait que l'on conserve "les vertus guerrières de la paix" et que l'on manifeste autant de courage et de vertu dans la lutte contre les épidémies, les fléaux sociaux et la misère que l'on en a manifesté sur les champs de bataille. Ceux qui ont fait preuve d'héroïsme, d'abnégation durant la guerre ne doivent pas estimer la tâche terminée; à la vérité, elle ne fait que commencer. Il leur importe de répondre à l'appel des héros que lançait Bergson à la fin de sa vie, dont la forme la plus haute est la sainteté. Il faut que chacun se sente un homme, responsable de ses frères; il faut qu'il aspire et travaille à l'établissement d'un humanisme de plus en plus large, de plus en plus respectueux des libertés et des droits d'autrui. Il doit être fidèle à l'esprit, dépasser son égoïsme pour communier avec tous les hommes de bonne volonté dans l'idéal nécessaire d'une civilisation pleinement humaine.

Cette civilisation, encore une fois, n'est pas faite des seules inventions récentes qui assurent un plus grand confort aux humains; elle est le fruit d'un lent et constant travail de l'esprit aux prises avec la matière. "La machine la plus perfectionnée et la plus puissante, écrit Krakowski, n'est jamais composée que de machines simples, suppose l'invention du levier et de la roue", et tout appareil de récente invention dont s'enorgueillit un fat industriel n'est, selon le mot de Villiers de l'Isle-Adam, que "le fruit de six mille ans d'effort et de souffrance". A la lumière de telles constatations, il est indéniable que la civilisation repose toujours sur une tradition, qu'elle présuppose une échelle de valeurs, et le dernier ouvrage de Krakowski est une synthèse intéressante de l'évolution de l'Europe, depuis les Romains jusqu'à nos jours, vers une civilisation humaine capable d'obtenir l'assentiment de tous les coeurs droits.

Les Romains n'ont pas été seulement des conquérants—combien de hordes dévastatrices sont aujourd'hui oubliées!—ils ont été encore et surtout des colonisateurs et des législateurs. Krakowski affirme que, plus que le centurion, c'est le magistrat romain qui a reculé les frontières de Rome. La France a poursuivi et amélioré ce travail de législation et de colonisation humaine, et c'est pourquoi elle a été, dans nos temps modernes, avec l'Angleterre, l'incarnation la plus haute et la plus pure de l'humanisme authentique. En plus de satisfaire les besoins vitaux de l'homme, la civilisation française tient compte de sa vie religieuse, esthétique et sentimentale. C'est pourquoi civilisation française et civilisation humaine ont été longtemps synonymes. Tous les événements importants de l'histoire de France avaient une répercussion en Europe et sa puissance de rayonnement n'était telle que parce que sa puissance d'assimilation n'avait pas été moindre. La France a toujours cherché à penser non le Français, mais l'homme; c'est ce qui rend sa culture éminemment communicable, éminemment nécessaire au salut de l'humanité.

Située au coeur de l'Europe et, aujourd'hui à la porte de l'Amérique, la France a toujours été une nation privilégiée et comme la synthèse du monde occidental. Tant qu'elle n'aura pas été remplacée—et il ne semble pas qu'elle le soit sous peu—par une nation plus jeune capable de penser à l'échelle humaine, la France sera indispensable au monde, tous devront tourner les yeux vers elle pour y découvrir une pensée salutaire. Malgré ses faiblesses, malgré ses erreurs, elle reste la patrie de la mesure et de l'ordre, elle reste la conscience du monde. Il suffit de lire les ouvrages importants et les périodiques principaux des Etats-Unis et de l'Angleterre pour découvrir combien est grande encore l'influence de la France sur ces pays plus puissants qu'elle matériellement. L'ouvrage de Krakowski est un hommage à la France d'un écrivain polonais; on en peut trouver de semblables dans tous les pays. La civilisation et la culture ne sont pas affaires de latitude ni de longitude; elles dépassent les frontières, elles aspirent à l'universalité en tant qu'elles aspirent à l'humanisme. Il importe de ne pas l'oublier au moment où il faut reconstruire l'Occident.

Guy SYLVESTRE.

France et civilisation, par Edouard Krakowski, Paris, éditions Albin Michel, 1946.

Septième cahier des prisonniers

Le hasard me met dans les mains ce septième cahier d'une série qui mérite d'être achetée, si elle est toute de la même valeur.

Le préfacier de cette collection de pages écrites dans un camp bavarois, derrière le fil barbelé, finit son avant-propos par une citation de saint Jean Chrysostome: — "Attendez un peu; l'heure de l'épreuve passe vite, celle de la délivrance ne tardera pas. Unissez vos prières aux nôtres. Malgré l'intervalle des lieux, malgré la longueur de l'absence, nous vous embrassons comme si vous étiez parmi nous. Nous vous tendons les bras comme à des vainqueurs couronnés." Avec Albert Bégin (le préfacier), nous aussi leur tendons les bras avec amitié en lisant ces belles pages que la solitude forcée a inspirées.

"Contre la captivité qui pourrait être si avilissante pour l'esprit, écrit l'un d'eux, Raymond Darmane, pas de meilleure défense que la culture."

La prison, qui les a séparés du monde, n'a pas été pour tous ceux-là, une torture. Leur vie intellectuelle les a sauvés. Et le même écrivain dit encore au cours d'un des plus captivants essais du livre, intitulé: "Saisons pour l'esprit": — "Joie. Joie de la possession des livres. Dans cette matinée d'hiver grise et aride, c'est comme la joie d'une source qui jaillit en moi. L'homme qui était hier vieux et fatigué est aujourd'hui jeune et fort. Il y a un vers qui me chante dans la tête. Je saisis son rythme plein d'allégresse sans pouvoir d'abord le situer. Voici enfin que les mots viennent s'inscrire sur la musique C'est un vers de Musset qui ne vaut que par son contenu d'enthousiasme.

Mon aile se soulève au souffle (du printemps.
Printemps des livres. Printemps (au coeur de l'hiver.

Ces "Saisons de l'esprit" révèlent les méditations d'un homme qui veut que soient profitables les heures qu'il est obligé de vivre. Elles confirment le vieil adage: "Les livres sont vos meilleurs amis." L'auteur devient aussi, avec sa prose, un de ces amis rares qui peuvent vous rejoindre partout, et vous consoler, vous aider.

C'est par des poèmes que débute ce septième cahier. Des vers qui, si modernes qu'ils soient, sont clairs et compréhensibles. Libres ou réguliers, avec ou sans ponctuation, (pour obéir à une mode nouvelle qui sera bien commode!) ils ont tous une signification presque précise. La première pièce du volume **La dure terre**, est une fort belle chose. Elle est signée Jean Garamond, elle décrit des prisonniers à leurs travaux forcés, avec leur fatigue et leur pensée qui trotte.

Ils construisaient un port — ils (construisaient un pont
Ils astiquaient des locomotives (—ils creusaient la terre,
Ils étaient fatigués.
Et fatigués aussi la terre et le (port et le pont
des embûches qu'ils dressaient (aux hommes
avec les lourdes traverses qui (courbaturaient les épaules
avec les marteaux qui proje- (taient sur la chair des sur- (prises rouges
avec les chutes camouflées dans (la certitude—
Matière rusée — terre cabrée (comme une bête libre qu'on (met en cage.

etc.

Un beau poème ensuite d'André-Masson **O vous les morts...**, et celui-là, de Jacques Fontaine, sur "Nos soeurs les locomotives". Car des locomotives françaises sont aussi, comme les hommes, prisonnières en Allemagne.

En lisant tout le volume, on ne peut pas s'empêcher de penser que la prison a été bien plus salutaire aux hommes que la Résistance, si l'on en juge par la différence de propreté entre les deux littératures! On ne peut pas ne pas remarquer avec plaisir la vigueur d'une pensée bien chrétienne chez Pierre-Henri Simon, chez René Ménard, et la fraîcheur charmante de l'inspiration chez Robert Genaille, surtout dans un long poème intitulé "J'ai grande envie...." et qui plonge au coeur des souvenirs touchants.

Après les poèmes, les essais, dont tous contiennent des notations, impressions ou pensées neuves. Rien de ressassé. Des préoccupations culturelles, religieuses ou morales. Rien de singulier, de bizarre, rien d'horrible surtout. Des pages de mesure, des pages françaises dignes de l'image que nous aimons de la France. Beaucoup de ces essais sont des pages de journal. Ces jours de réclusion sont des jours d'étude, de silence fertile.

Parmi les plus intéressantes et les mieux écrites, sont deux analyses de l'oeuvre de Proust. Chacune faite à un point de vue totalement différent et se complétant. Proust moraliste, Proust portraitiste, Proust, "récitant, devenu témoin lassé, sachant trop des choses et des gens, voyant les valeurs renversées, son univers perdu. Tout finit par un gros plan qui donne la perspective du Temps tragique à toute l'oeuvre, un funèbre Carnaval de ses héros terrassés par le temps devant lui qui ne s'était pas vu vieillir, protégé par la vie spirituelle et la solitude".

Ces lignes de Gabriel Dol résument bien la scène inoubliable du dernier volume d'**A la recherche du temps perdu,** alors que Proust rentré pour un soir dans le monde, voit défiler sous des chevelures grises les gens qu'il reconnait et croyait encore jeunes.

L'autre article est de Maxime Chastaing sur le romantisme de Proust.

Les pages les moins remarquables du volume sont les extraits de roman qui achèvent le volume. Les **Racines vivantes**, si bonne qu'en soit l'idée, semblent bien brumeuses. **Le chemin forcé**, plus vrai, plus vivant, n'a rien non plus faisant prévoir la transcendance!

Un conte, "Vilaine, Belle et les loups", est un récit féerique d'une bonne qualité.

En somme, deux cent quarante pages de bonne lecture, ce septième cahier des prisonniers!

Michelle Le NORMAND

Editions de la Baconnière, Neuchatel; distribué au Canada par les Editions de l'Arbre.
(Reproduit du Devoir)

Une édition espagnole des Anciens Canadiens

"Habeis luchado, o compatriotas mios!, durante un siglo para mantener vuestra nacionalidad, y gracias a vuestra perseverancia, aquélla permanece todavia intacta; pero el porvenir os reserva tal vez otro siglo de luchas y de combates para conservarlo. Valor y union!"

Philippe Aubert de Gaspé
(Les Anciens Canadiens; trad. espagnole)

C'est avec joie que je viens de transcrire cet extrait de Philippe Aubert de Gaspé, en espagnol. J'ignore s'il s'agit de la première traduction de cette oeuvre. Mais comme elle a été entreprise il y a un an, à ma suggestion, je suis doublement heureux de la présentation magnifique de ce classique typiquement canadien, par la Maison W. M. Jackson. La mise en vente est du mois de juin dernier.

Cette maison d'édition a son siège à New-York, et des succursales, plus ou moins autonomes, à Buenos-Aires, Santiago du Chili, Lima, Caracas, Bogota, Mexico, Rio de Janeiro, Puerto Rico, La Habana et Montevideo. C'est donc dans toute l'Amérique du Sud qu'on lira "Los Antiguos Canadienses", dans une collection panaméricaine extraordinaire, la première de ce genre, se composant de trente-deux volumes luxueusement reliés, avec lettres de la couverture en or légitime. Un ou deux volumes sont consacrés à chaque pays. On s'est efforcé de trouver des oeuvres représentatives.

Cette collection panaméricaine se vend globalement au joli prix de $350 pesos. Si on considère l'importance de l'oeuvre, ce n'est pas trop cher. La Maison Jackson a en vue toutes les ambassades et consulats de ce continent. Des associations comme la Ligue Panaméricaine du Canada et l'Union des Latins devraient acquérir cet ensemble unique, au point de vue culturel, qui servirait certainement à leurs membres, et en particulier aux étudiants de l'espagnol. D'autant plus qu'une introduction-résumé de l'histoire littéraire de chaque pays précède l'oeuvre choisie.

Le volume consacré au Canada contient "Les Anciens Canadiens" et "The Clockmaker", de Thomas Chandler Haliburton, de Nouvelle-Ecosse. Les deux oeuvres ne sont pas absolument complètes; mais, à toutes fins pratiques, elles ont été respectées. D'abord viennent: Los Antiguos Canadiennes (207 pages); puis, El Relojero (158 pages). Le traducteur de Philippe Aubert de Gaspé est le Dr J. L. Ixquierdo Hernandez. Il m'a dit avoir pris beaucoup de plaisir à cette traduction et a souligné, entre autres remarques, que le chapitre sur la débâcle, que tous admirent, donne un texte espagnol d'un haut intérêt.

Je ne saurais exprimer le plaisir que j'ai eu à relire traduits les divers chapitres des *Anciens Canadiens:* La salita del colegio, Una noche con los hechiceros, El deshielo, Comida en casa de un senor canadiense, Cuento de *madame* d'Haberville, La costa sur queda arrasada, Una noche con los salvajes, Las Illanuras d'Abraham, etc. Loin de Québec, il fait bon de parcourir les mots du vieux pays . . ." . . . la calle St-Louis de esta simpatica ciudad de Québec. . . Les encontraremos en la Pointe-Lévis. . . Como el Rivière-du-Sud se precipito de pronto sobre el brazo Saint-Nicolas. . .", etc., etc.

Si "Les Anciens Canadiens" ne constituent pas une oeuvre parfaite, ils me paraissent dignes de figurer dans une collection panaméricaine. Les lecteurs hispano-américains y respireront une atmosphère véritablement canadienne et en retireront le goût de nous mieux connaitre.

LE RESUME LITTERAIRE

L'introduction concernant la littérature anglo-canadienne est due à M. Herbert Davis. Celle qui regarde la nôtre est de Madame Marine Leland, nord-américaine à ce qu'on m'a dit. Voilà le revers de la médaille; mais il n'est pas trop sombre. Pourquoi la Maison Jackson, qui a demandé à des écrivains de chaque pays l'introduction convenable, a-t-elle fait exception pour le Canada français? A Buenos-Aires, on regrette ce fait. C'est New-York qui a décidé. Et une dame nord-américaine s'est crue capable de remplacer un écrivain de chez nous. C'est malheureux. Et il est certain que le résumé, d'ailleurs assez bien fait, se ressent de cette erreur..

Madame Marine Leland croit que la littérature canadienne-française commence pratiquement avec la domination britannique. Elle admet bien que les écrits des Français de la première période appartiennent, en un sens large, à la littérature canadienne, mais elle les passe sous silence. Mon avis (et je ne le fonde pas uniquement sur la division de nos manuels littéraires) est que les écrits de "Mère Marie de l'Incarnation", des Jésuites, de Charlevoix, pour ne nommer qu'eux, sont proprement, sans hésitation et sans biais, du patrimoine canadien. C'est une faute de les oublier. Madame Leland cite bien l'*Histoire Véritable* . . . de Pierre Boucher, les Annales de l'Hôtel-Dieu de Québec, écrites sous la direction de Mère Jeanne-Françoise Juchereau de St-Ignace, née à Québec, et les Annales de l'Hôtel-Dieu de Montréal, de Soeur Marie Morin, aussi née à Québec. Mais cela suffit-il?

On souligne avec raison l'importance du journalisme dans le développement du Canada français. On parle aussi de l'histoire. Par quel malencontreux hasard a-t-on oublié à la fois Thomas Chapais, Lionel Groulx et Guy Frégault? L'auteur avoue être incomplet et on ne peut lui demander tous les détails en vingt-cinq pages. Mais enfin!

Ces réserves faites, qui me semblent les plus sérieuses, on peut reconnaître à l'auteur une intimité étonnante avec notre littérature. Le ton est objectif. Si certains jugements sont discutables comme celui qui fait d'Alfred Desrochers le meilleur poète du Canada français, ils reflètent le goût littéraire, qui n'a pas la rigidité de la raison mathématique. La vue d'ensemble de notre littérature est favorable et ne peut qu'inciter le lecteur à se mettre à la recherche de nos écrivains.

On signale l'influence au Canada des écoles littéraires françaises. Une section du résumé est consacrée à "l'Ecole patriotique de Québec" de 1860. On voit apparaître les noms de Garneau, de Gaspé, Sulte, Crémazie, Fréchette, etc. Les indications sont bonnes. Puis, en 1895, voici "L'école littéraire de Montréal". Les noms des poètes de cette Ecole défilent. On en arrive aux plus modernes, que l'auteur classe d'après l'Anthologie, de Guy Sylvestre. On note le néo-romantisme de Robert Choquette, la poésie intellectualiste et métaphysique de Gilles Hénault, de François Hertel.

Enfin, nos romanciers. Il est dit d'*Un homme et son péché* que cette oeuvre est devenue une institution nationale; que *Trente Arpents* est notre roman le mieux composé; que Madame Guèvremont a donné, avec *En pleine terre* et *Le Survenant*, les interprétations "les plus méditées et les mieux équilibrées" de la vie agricole au Canada. On signale Léo-Paul Desrosiers et Michelle Lenormand, Robert Charbonneau, Roger Lemelin, Gabrielle Roy, etc.

La conclusion est sympathique. Marine Leland déclare que notre vie intellectuelle est intense, que la guerre a été un aiguillon pour nos éditeurs et que notre littérature, en comparaison de celle des autres pays américains, est honnête et honorable.

Voilà donc ce que l'Amérique du Sud lira de nous dans cette belle collection panaméricaine! Ça vaut mieux que les élucubrations du Life! Cette esquisse nous représente bien, malgré certaines omissions. Nous pouvons en être satisfaits. Et j'espère que ce n'est qu'un début. Notre littérature doit se répandre en Amérique latine.

Buenos-Aires, 30 juillet, 1946.

André DAGENAIS.

(Notre Temps)

"Ma conversion au syndicalisme catholique"

Nous sommes heureux d'offrir à nos lecteurs la lettre-préface du R. P. Archambault, S.J.

Cher monsieur Charpentier,

Je viens de lire tout d'un trait, avec un vif intérêt, l'histoire de votre évolution syndicale. Que de lointains et chers souvenirs vos pages ont fait lever dans ma mémoire!

Ce sont d'abord les débuts de l'Ecole Sociale Populaire où, sous la direction de Mgr Perrier, de M. Edouard Montpetit, du Père Léonidas Hudon, de M. Arthur Saint-Pierre, l'oeuvre commençait sa carrière féconde.

Puis viennent les premières années de la Villa Saint-Martin à qui le syndicalisme catholique doit tant. Vous rappelez la mémorable réunion du 2 juin 1918 où étaient accourus des représentants ecclésiastiques et qui donna une si vigoureuse impulsion au mouvement syndical, en particulier dans la région de Montréal.

Ainsi apparaissent en pleine lumière les principaux agents de votre heureuse évolution, de celle aussi, peut-on dire, des nombreux ouvriers qui ont marché sur vos traces. Vous y joignez à bon droit l'action du journal *le Devoir* et de son fondateur, M. Henri Bourassa. L'influence de la presse catholique dans l'émancipation du travailleur canadien de l'unionisme neutre fut, en effet, considérable. On ne doit pas l'oublier.

Mais à côté de cette grande histoire, la suivant de près, s'y mêlant même étroitement, vous en racontez une autre, plus intime, inconnue celle-là de presque tous et que vos lecteurs liront, comme moi, non sans émotion. C'est le récit de votre intervention auprès d'un de vos camarades pour l'entraîner à votre suite. Comme il habitait Québec, vos contacts eurent lieu surtout par lettres. Cette correspondance, fidèlement conservée, vous permet de vous faire connaître ses objections, ses craintes, ses hésitations, et aussi vos réponses détaillées. Vous étiez vous-même alors en pleine évolution, encore assez loin du port tranquille où la Providence devait vous conduire, et cette tâche apostolique que vous assumiez si généreusement vous força à creuser davantage la question débattue, à préciser vos idées, à consulter ceux qui pouvaient le mieux vous éclairer.

A ce travail d'approfondissement, dont la durée s'étend sur plusieurs années, vous devez certainement l'adhésion ferme et raisonnée au syndicalisme catholique national qui couronna votre évolution et vous valut plus tard d'en devenir le chef.

Vous lui devez aussi d'avoir pu bénéficier des lumières de quelques-uns des vaillants apôtres de ce mouvement sauveur. Et je songe ici particulièrement à deux des grandes figures que vous évoquez: Mgr Eugène Lapointe, le pionnier de l'oeuvre, et l'abbé Maxime Fortin, son ardent animateur aux jours difficiles des débuts. Celui-ci surtout vous apporta une aide précieuse. Ses précisions doctrinales, ses conseils judicieux, son expérience contribuèrent de façon décisive à vous rallier au syndicalisme catholique. L'histoire enregistrera à son crédit ce nouveau et important service.

Ceux qui liront ces lignes comprendront que votre ouvrage ait un caractère sérieux, qu'il soit avant tout un débat d'idées. Ainsi l'exigeait la trame que vous aviez choisie. Ils sauront distinguer aussi entre certaines vues que vous exprimez au commencement de votre correspondance, alors que votre esprit n'était pas encore absolument fixé, qu'il se ressentait même assez vivement du climat syndical où vous aviez vécu, et la pensée de plus en plus ferme et sûre qui se manifeste à mesure que vous approchez du but, que vous arrivez à la pleine lumière.

Il me reste, mon cher ami, à vous remercier pour les sentiments de reconnaissance que vous témoignez à tous ceux qui, fut-ce bien faiblement, vous ont aidé dans votre évolution et à souhaiter à votre livre un succès non seulement de librairie, mais encore et surtout de conquête.

Votre bien dévoué,

Joseph-P. ARCHAMBAULT, S.J.,
Directeur de
l'Ecole Sociale Populaire.

Montréal, 29 avril 1946.

Six mois à Fresnes

Simple recueil de faits et d'impressions au jour le jour dans les premières pages, ce récit offre par la suite l'analyse complète de l'âme d'une détenue. Après la stupeur et le découragement du début, la prisonnière se ressaisit. Loin de se laisser abattre, elle entend organiser sa vie et saisir toutes les occasions d'occuper son esprit, de briser ses murs en communiquant avec le reste de la prison et avec l'extérieur. Mais surtout elle entreprend à l'égard de ses compagnes de détention une oeuvre de soutien moral. Quel déploiement d'ingéniosité, de noblesse et de générosité dans cette vie recluse où la force d'âme aide l'esprit de charité!

Il y a des êtres de toute nature parmi les détenues. Certaines poussent le courage jusqu'à l'héroïsme, d'autres s'abandonneraient sans l'assistance des plus fortes. Parmi ces malheureuses qui ne s'appellent que par des prénoms ou des surnoms, l'auteur en a connu dont elle esquisse la silhouette en traits inoubliables. Tout est à retenir dans ce Mémorial du malheur et de l'espoir.

Six mois à Fresnes de Noémi Hany-Lefebvre (Flammarion, éditeur), s'achève sur une note singulièrement émouvante: la libération de l'auteur, le déchirement inattendu qu'elle éprouve en quittant ses compagnes de misère. Dénouement qui accentue encore le pathétique de cet ouvrage fait tout entier de sincérité, de clairvoyance et de pitié, qui dépasse de très haut la moyenne des oeuvres inspirées par le même drame et s'égale aux plus célèbres récits de captivité.

PUBLICATIONS PROCHAINES

Les Editions Fernand Pilon out en préparation deux livres de vers. Le premier volume est intitulé "Ballades" et est l'oeuvre d'un poète des Trois-Rivières, M. Alphonse Piché. Ce livre renferme aussi de nombreuses illustrations d'une artiste canadienne-française, Mlle Aline Piché, soeur du poète. Le livre est de plus préfacé par M. Clément Marchand, écrivain bien connu. Le second volume de poésie est de M. Maurice Huot, qui a déjà reçu une mention honorable de la *Canadian Authors' Association*. Nous en reparlerons.

"Le Film de la duchesse de Langeais"

Duroman de Balzac: La duchesse de Langeais, Jean Giraudoux publie le scénario et le dialogue du film qu'il en a tiré. Ce film est considéré à bon droit, comme l'une des plus belles réalisations du cinéma français. Mais les images de l'écran sont fugace et, comme c'est surtout à l'insurpassable qualité du dialogue que ce film doit sa réussite, l'auteur en a préservé le texte à l'intention des lecteurs, qui ne manqueront pas de s'en réjouir. Il y déploie toute sa fantaisie et sa magie verbale, prêtant aux personnages un langage élégant, aisé, étincelant d'esprit, qui fait heureusement pressentir une orientation nouvelle du cinéma français. Dans sa préface, d'ailleurs, Jean Giraudoux expose sa conception du cinéma, féconde en aperçus originaux et dont les spécialistes aussi bien que les profanes tireront grand profit.

En marge de la parution de ce volume, édité d'abord en France par Grasset, voici ce qu'écrivait un critique parisien: "Non seulement M. Giraudoux n'a point trahi Balzac, il l'a servi de la seule intelligente et supportable manière qui soit: en y ajoutant beaucoup de son charme, de son esprit personnel . . . On mettra au nombre des bonnes pages de critique de M. Giraudoux celles qu'il a écrites en guise de préface pour cette publication. Les domaines moyens et ressorts respectifs du théâtre et du cinéma y sont prospectés, classés et démontés avec infiniment de justesse et d'esprit . . ."

La collaboration inattendue de ces deux grands écrivains, Balzac et Giraudoux, se rejoignant à travers le temps, fera les délices de tous les lecteurs.

Aux Editions Mangin, 2027 McGill College, Montréal.

On fabrique encore des images d'Epinal

Après cinq ans d'un arrêt presque total, l'authentique imagerie d'Epinal a repris son travail deux fois séculaire. Vers le milieu du XVIIIe siècle, Nicolas Pellerin, l'ancêtre et le fondateur de la dynastie des "imagiers d'Epinal", eut le premier l'idée de renforcer d'un trait xylographique et d'une couche de couleur vive l'illustration des contes de Perrault. Nicolas fut le créateur des jeux de cartes en couleurs, et il révéla au grand public le Marquis de Carabas et Peau d'Ane, Fanfan la Tulipe et Compère Guilleri. Son fils, Jean-Charles, qui lui succéda, prit à son service le grand Georgin qui fit tant pour la popularité de Napoléon. Si Victor Hugo et Raffet ont immortalisé l'épopée impériale, ce sont les lithographies de Georgin et les chansons de Béranger qui l'ont introduite dans les plus modestes chaumières. Inlassablement, d'une manière naïve et savante à la fois, l'artiste sculpta, sur ses planches en bois de poirier, le vainqueur d'Austerlitz accompagné de ses généraux chamarrés, le roi de Rome et ses boucles d'or, les mamelucks dans les sables du Caire, les pontonniers d'Eblé au passage de la Bérésina. Tous les évènements importants qui se sont déroulés entre 1810 et 1850 ont excité sa verve, du siège de Saragosse à la conquête d'Alger.

Après 1815, l'apparition de l'"image à compartiments", ancêtre du kinétoscope et du cinéma accrut encore la renommée de Georgin.

Depuis la Libération, les machines de la fabrique ancestrale tournent de nouveau. Les feuilles coloriées sortent des presses. Elles illustrent toujours les aventures du père Lustucru et de la mère Michel, mais aussi les magnifiques randonnées en avion, nouvelles venues dans les collections. La technique et la fabrication se sont modernisées, mais l'esprit de la vieille fabrique reste le même dans son bel immeuble à pignons au bord de la Moselle. Les bombardements et la guerre l'ont heureusement épargnée. Dans la cour intérieure aux larges pavés moussus, des poules picorent, une charrette abandonnée lève ses bras vers le ciel, cette tranquillité lui donne plutôt l'air d'une gentilhommière que d'une usine.

Dans leurs ateliers et leur bureau, les héritiers et continuateurs des Pellerin maintiennent les vieilles traditions. Ils font admirer les cuirassiers du second empire, les "âges de la vie", l'"arbre d'amour", et combien d'autres merveilles. Avec eux on peut inspecter l'outillage ancien et moderne, les découpeuses, les presses, les pochoirs à main, les pochoirs automatiques octuples devant lesquels vingt compagnons, survivants des cinquante d'avant-guerre, s'affairent avec calme et précision. Il y a parmi eux autant d'apprentis que de vétérans.

Hitler n'a pas réussi à endormir pour toujours la Belle au Bois dormant, Cendrillon, Madame Barbe-Bleue et le Petit Poucet, Geneviève de Brabant; Cadet Roussel et le bon roi Dagobert se sont réveillés de leur sommeil de cinq années. Les bons génies qui ont fait un pacte avec l'enfance ne sauraient disparaître ainsi. Les images d'Epinal sont plus vivantes et plus charmantes que jamais.

Chez les Compagnons

Les Compagnons sont en plein élan et davantage depuis que la location pour les billets de saison est commencée. Et le succès de la vente dépasse les prévisions. On n'en peut plus douter: les Compagnons feront maintenant partie du panorama culturel de notre ville. Rostand, Molière, Anouilh, Musset et Gozzi seront fêtés par un public enthousiaste et sympathique.

Depuis "Les Fourberies de Scapin" particulièrement Les Compagnons vont en Molière comme à une fête: la fête du Jeu jaillissant de source où tout finit dans un éclat de rire. Avec Molière, c'est l'allégresse du Pont-Neuf restituée à un public d'aujourd'hui par des comédiens dont la jeunesse rejoint la durable jeunesse de Poquelin.

Retenons la nouvelle: la vente des billets de saison est commencée chez les Compagnons; elle durera jusqu'au 18 octobre seulement; il est bon de se hâter si l'on veut profiter des premiers avantages.

Musique sur disques à la bibliothèque Carnegie

LUNDI, le 7 OCTOBRE

A 7 heures:

Beethoven ..... Quatuor No 8, mi mineur
Quatuor Budapest

Beethoven ..... Concerto No 1, en do, Op. 15
Ania Dorfmann et l'Orchestre de la NBC

A 8 heures:

Beethoven ..... Symphonie No 9, re mineur, "Chorale"
Philharmonique de Vienne.

JEUDI, 10 OCTOBRE

A 7 heures:

Bach ..... Partite No 5, sol majeur
Walter Gieseking.

Bach ..... Concerto brandebourgeois No 1, fa majeur
Orchestre de l'Ecole Normale de Paris.

Haydn ..... Symphonie No 98, si bémol
Orchestre de la NBC.

A 8 heures:

Brahms ..... Sonate No 1, en sol, Op. 78
Yehudi et Hephzibah Menuhin.

Schumann ..... Symphonie No 1, si bemol majeur
Orchestre de Boston.

LES COMPAGNONS

PRÉSENTENT À L'ÉCOLE TECHNIQUE UNE SAISON DRAMATIQUE RÉGULIÈRE

2 nov. **LES ROMANESQUES d'Edmond Rostand**
16 nov. **LES PRECIEUSES RIDICULES avec LE MEDECIN MALGRE LUI de Molière**
15 fév. **LEOCADIA de Jean Anouilh**
5 avril **BARBERINE d'Alfred de Musset**
10 mai **LE ROI CERF de Carlo Gozzi**

Assurez-vous dès maintenant de bonnes places en vous procurant des billets de saison

$8.00 — $6.00 — $4.00 — taxe incluse

auprès des membres du Comité de propagande ou en écrivant ou téléphonant au secrétariat

33, rue Bolton, Ottawa — Tél. 2-0764

Sur réception d'un chèque ou mandat, les souscripteurs recevront immédiatement les billets de leur choix pour toute la saison.

Le Droit

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.

Fondé le 27 mars 1913

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES

Services télégraphiques :
PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE

Correspondants dans les principales villes et les campagnes

Membres de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa"

ABONNEMENTS

Quotidien

Ottawa, Hull, par poste	$ 7.50
Canada	5.00
Etats-Unis	8.00
Union Postale	12.00

Hebdomadaire

Canada	$1.50
Etats-Unis et Union Postale	$2.50

SAMEDI, 5 OCTOBRE 1946

Le Séminaire canadien des Missions étrangères

A sa maison-mère de Pont-Viau, le Séminaire canadien des Missions étrangères a célébré, avant-hier, le vingt-cinquième anniversaire de sa fondation.

La Société des Missions étrangères de la province de Québec est une fondation proprement canadienne-française. D'aucuns auraient désiré qu'elle fût d'abord une succursale de la Société des Missions étrangères de Paris. Les évêques de la province civile de Québec en jugèrent autrement lorsque, le 2 février 1921, ils décidèrent d'ouvrir un séminaire des Missions étrangères à Montréal ou dans les environs, qui serait dirigé par des prêtres canadiens, sous la tutelle de l'épiscopat de cette province. Ils pensaient qu'un séminaire canadien "pousserait des racines plus profondes dans notre sol et rendrait plus de services aux missions."

Il ne s'agissait pas de méconnaître les magnifiques efforts accomplis déjà par les instituts religieux de chez nous dans le champ de l'apostolat missionnaire, mais de répondre par une nouvelle institution, proprement canadienne et dépendant directement de l'épiscopat de la province de Québec, aux appels pressants des Souverains Pontifes en faveur des missions. Le but des fondateurs était de donner au Canada français ses représentants officiels en pays de missions, et d'offrir au clergé séculier l'occasion de fournir son contingent d'apôtres pour les missions lointaines.

C'est ainsi que l'entendait le cardinal Van Rossum, qui était alors préfet de la Propagande: "Ils sont nombreux et parfaitement reconnus, écrivait-il, les hauts mérites déjà acquis par le passé au clergé et aux fidèles canadiens pour l'élan généreux avec lequel ils ont toujours favorisé et aidé les porte-étendards de l'Evangile auprès des peuples infidèles; aussi du Canada, comme d'un foyer de vocations missionnaires, de très nombreuses âmes généreuses sont allées grossir les rangs de divers instituts étrangers et d'ordres religieux pour la conversion des infidèles. Mais, ajoute le cardinal-préfet, en ces derniers temps, un nouvel esprit de ferveur a surgi, il s'est emparé des pieux Canadiens et a grandi leur zèle, au point qu'ils veulent eux aussi constituer leurs propres bataillons glorieux, afin de conquérir à la foi les malheureux qui sont encore assis à l'ombre des ténèbres."

Nos évêques, non plus, ne le comprenaient pas autrement, puisque, dans la lettre collective où ils annonçaient l'ouverture du Séminaire des Missions étrangères, ils disaient: "Nous-mêmes, catholiques de cette province (la province de Québec), nous avons, dans notre histoire et dans nos traditions religieuses, une abondance de faits bien propres à prouver combien notre race renferme d'aptitudes pour les travaux et les dévouements de l'apostolat. Conscients de notre vocation de peuple missionnaire, nous devons tenir à honneur de réaliser les vues que Dieu a sur nous . . . N'y aura-t-il pas là pour nous, pour notre race, pour notre pays, un juste sujet d'orgueil ?"

Les évêques de la province de Québec ont posé en 1921 un geste apostolique et national, un geste missionnaire qui a été manifestement béni de Dieu. Dès 1925, le Séminaire des Missions étrangères acceptait la direction d'un district missionnaire en Mandchourie; quatre ans plus tard, il se voyait confier la préfecture apostolique de Szepingkai, qui était détachée des vicariats apostoliques de Moukden, en Mandchourie, et de Jehol, en Mongolie. Le 19 février 1930, Mgr L.-A. Lapierre devenait préfet apostolique de Szepingkai et, le 24 mai 1932, était élevé au rang de vicaire apostolique. En 1937, la Sacrée Congrégation de la Propagande divisait le vicariat de Szepingkai et annonçait la création de la préfecture apostolique de Lintong, à la tête de laquelle Mgr Edgar Larochelle était placé. La même année, la Société des Missions étrangères de la province de Québec acceptait d'exercer son ministère dans la province de Davao, aux Philippines. En 1942, elle s'installait à Cuba et, l'année suivante, elle ouvrait une mission chinoise, à Montréal même.

Au cours des vingt-cinq années de son existence, elle a donné 131 prêtres à l'apostolat missionnaire et ouvert quatre territoires de mission. Elle apporte les secours de la religion à 250,000 catholiques et travaille à la conversion de quatre millions de païens. Elle dirige 74 paroisses, 226 dessertes, 95 écoles, deux séminaires indigènes, sans compter les couvents, les orphelinats, les hospices et les dispensaires.

Durement éprouvée par la guerre dans ses fondations de Mandchourie et des Philippines, elle s'est appliquée, dès la cessation des hostilités, à relever ses ruines et à poursuivre son travail d'évangélisation.

Visiblement bénie de Dieu et trempée par les épreuves, elle entrevoit déjà de nouvelles conquêtes et elle s'apprête à prendre une place de plus en plus marquée dans l'armée conquérante de l'Eglise.

Charles GAUTIER.

La doctrine sociale de l'Eglise

Les dirigeants de l'Ecole sociale populaire de Hull nous prient d'attirer l'attention sur les cours qu'ils donneront cette année, sur la doctrine sociale de l'Eglise, à l'Ecole technique de Hull. C'est avec plaisir que nous nous rendons à ce désir.

Ces cours ne sont pas destinés seulement à la population de Hull et de la région québecoise avoisinante, mais les gens d'Ottawa ou de la région ontarienne de la Capitale sont cordialement invités à les suivre. On traitera, cette année, du syndicalisme, des lois ouvrières, de l'économie sociale et de la coopération. Voilà des sujets qui intéressent citadins ou ruraux. Les cours auront lieu, les lundi et vendredi soir de chaque semaine. C'est aujourd'hui même qu'ils commencent. Ceux qui subiront, à la fin des 25 cours, l'examen, obtiendront un diplôme de l'Université d'Ottawa.

Il y a un peu plus de deux semaines Son Exc. Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, daignait encourager ces cours, en écrivant une belle lettre au secrétaire de l'Ecole de sociologie populaire de Hull, M. Benoît-J.-René de Cotret.

"La doctrine sociale de l'Eglise, écrivait Son Excellence, est ignorée dans nos milieux, et il faudrait que tous les hommes et les femmes la fassent entrer dans leur culture, non seulement pour leur formation personnelle, mais encore pour la communiquer à leur entourage et la faire connaître même à ceux qui n'ont pas nos croyances." Mgr l'archevêque terminait, en émettant le voeu que l'assistance à ces cours fût considérable, et bénissait l'oeuvre de l'Ecole sociale populaire de Hull.

Avec des encouragements, venant de la plus haute autorité religieuse du diocèse d'Ottawa, il n'y a pas à hésiter. Une occasion s'offre de connaître la doctrine sociale de l'Eglise, à ceux qui l'ignorent ou qui ne la connaissent qu'imparfaitement. On voudra bien en profiter.

C. L'H.

AU JOUR LE JOUR

Le 5 octobre, c'est-à-dire le jour d'aujourd'hui, a été désigné cette année comme la fête de tous les petits porteurs et vendeurs de journaux du Canada et des Etats-Unis. En cette journée, l'association de ces petits marchands ambulants, dont nos lecteurs pourront lire le message dans une autre page de ce journal, demande que l'on ait pour eux une pensée et une attention spéciales, afin de leur permettre de s'acquitter de leur tâche quotidienne avec plus de ponctualité, si possible, et avec un sens plus complet de leurs responsabilités. Ces petits porteurs livrent chaque jour le journal à domicile, le journal que tout le monde attend avec impatience. Ils le livrent par tous les temps et, souvent, au milieu de difficultés que l'on ne peut pas prévoir. Aussi, est-il bon que, de temps à autre, nos abonnés aient une bonne pensée pour eux, qu'ils leur facilitent leur tâche et qu'en toutes circonstances ils les traitent avec la considération à laquelle ils ont droit.

x x x

Pour mettre fin au marché noir, les autorités de l'Afrique du sud ont décrété que, à l'avenir les personnes trouvées coupables une deuxième fois, seront condamnées à la prison et n'auront pas la faculté de se libérer par le paiement d'une amende. Ceux qui vendent sur le marché noir, en Afrique du sud, y penseront deux fois avant de continuer leur petit commerce illicite.

ARGUS.

BILLET

Nouvelle intéressante pour les ligueurs du Sacré Coeur

Conjointement avec le comité diocésain de l'Action catholique, le comité diocésain des ligues du Sacré Coeur, a organisé des heures d'études particulières, qui commenceront samedi prochain le 12 octobre et se poursuivront dans les journées du 13 et du 14.

Les rares ligueurs (on manque d'espace pour en recevoir un plus grand nombre) profiteront, nous en sommes sûrs, de cette rencontre. En effet, y sont spécialement invités, les présidents de chaque ligue régionale ou paroissiale.

Aussi peu nombreux, ces ligueurs-retraitants ne feront pas grand bruit, mais ils auront la chance de se mieux préparer à faire de plus en plus de bien.

A se trouver ainsi à la même table, obligés à un contact quotidien, tenus à des travaux de même nature, invités à formuler les conclusions pratiques, il y a toujours un vif intérêt. Ceux qui causent le font en estimant l'occasion favorable pour parler sincèrement; ceux qui présentent des résolutions y étaient, pour la plupart, depuis longtemps préparés.

Mais ces séances de ligueurs ont suffisamment d'importance pour donner un haut cachet d'apostolat très louable à tout ce qu'elles étudient pour vouloir ensuite stimuler, réformer, perfectionner. L'excellence de la dévotion au Coeur de Jésus est d'elle-même une assez noble et puissante source d'inspiration.

Avec les habitués des congrès, nous nous permettons ici de demander à nos frères ligueurs, si cette excellence est pratiquement comprise . . . Nous répondront plutôt par la négative, ceux qui désirent plutôt la gloire du Sacré Coeur que la leur propre. Ceux-ci diront que cette excellence, on n'en parle presque jamais, et que même des réunions de comités ou de groupes se succèdent sans que personne paraisse même y penser. Comment s'étonner, dira un autre, que la ferveur manifestée à la première heure d'adoration aille si vite diminuant? Comment ne pas expliquer, par cette inconcevable oubli, l'indifférence des membres ordinaires et la lassitude des autres? Donc, ne vaut-il pas, pour des chefs, de saisir cette occasion de se rencontrer pour se poser telles questions: Qui voulons-nous servir?

Le prix d'une première séance sera de parler du Coeur de Jésus, objet de la dévotion de ce nom. Tant que le nom n'aura pas éveillé en des âmes pieuses, une amoureuse curiosité, hâté de pieuses trouvailles, et fait lever tout un chant d'amour, il ne faudra pas poursuivre plus loin l'étude du programme, choisi pour les journées du 12, du 13 et du 14 octobre.

Et, quand, du mieux qu'il aura été possible, on s'avouera épris du Coeur de Jésus et de ses attributs divins, de ses droits sur nous, sur nos familles, sur la nation tout entière, nous pourrons entreprendre l'étude de la ligue et de tout ce que comporte ce mot, qui n'a pas dû être pris au hasard.

La ligue possède son objet, son but, et aussi ses moyens, tels que les expose le livre de ses constitutions. Il est inutile de fonder des ligues, si l'on ignore de quelle matière elles sont faites.

Mais autant qu'aux constitutions, il faudra s'arrêter au programme d'action des ligues. C'est le point le plus souvent oublié. Peu de ligueurs ont donné jusqu'ici une attention suffisante à l'exposé du Manuel, quant au programme envers lequel ils se sont engagés en adhérant aux ligues. Combien de fois, des membres fort zélés pour tout ce qui concerne l'organisation n'ont attaché aucune importance à cette partie essentielle de la vie des ligues! Des officiers supérieurs ont confessé n'en rien connaître. Pour eux comme pour leurs subordonnés, tout ligueur remplit son devoir s'il fait la communion, et l'heure d'adoration aux jours indiqués par le Manuel. Tandis que dix minutes accordées aux bonnes pages du Manuel leur apprendraient cette vérité que les retraitants-ligueurs de samedi prochain admettront pour lui donner pleine efficacité, à savoir que les ligues du Sacré Coeur ont dans leur programme, ou si vous voulez comme action propre, la lutte pour la sanctification du dimanche, pour le respect du nom de Dieu, pour la tempérance, pour la moralité, etc. De sorte—contentons-nous aujourd'hui de cette conclusion présentée sans littérature—de sorte que les ligues du Sacré Coeur disposaient et disposent encore des moyens justement employés par l'Action catholique pour "instaurer toutes choses dans le Christ".

Encore une fois, la place manquera dans l'hospitalière Maison des Retraites fermées, et seuls quelques privilégiés auront le bonheur de travailler et de prier pour l'extension du règne du Coeur de Jésus . . . Si, plus tard, plus de ligues voulaient des journées à elles seules, elles n'auront qu'à en exprimer le désir.

Nous devons la faveur dont nous jouirons dans quelques jours, à l'obligeance du Comité diocésain de l'Action Catholique et aux RR. PP. Oblats de la Maison du Sacré-Coeur.

VIATOR

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 5 OCTOBRE 1926

Lord Darling, membre du conseil judiciaire du Conseil privé, déclare qu'Américains et Canadiens sont satisfaits de l'état actuel des choses, et que le Canada n'aurait rien à gagner à l'annexion aux Etats-Unis.

M. Frank Plant, ancien maire d'Ottawa, annonce qu'il se présentera de nouveau au poste de premier magistrat de la ville, afin de s'opposer à ce que l'on accorde un troisième terme à M. Balharrie, le maire actuel.

Une allusion faite à M. Mussolini, premier ministre d'Italie, dans le discours que le cardinal Merry del Val vient de prononcer à Assise, à l'occasion des fêtes du septième centenaire de la mort de saint François d'Assise, fait aujourd'hui le sujet de commentaires dans les milieux du Vatican ainsi que dans le monde politique italien et international. Son Eminence a déclaré ce qui suit: "Je dois également remercier celui qui tient en ses mains les rênes du gouvernement italien, celui qui, avec une claire vision de la réalité des choses, a tenu et tient encore à ce que la religion soit respectée, honorée et pratiquée. Visiblement protégé par Dieu, il a sagement relevé le sort de la nation en augmentant son prestige dans le monde."

La Fédération américaine du Travail, en session à Détroit, demande la semaine de cinq jours et la limitation des heures de travail à quarante.

Les fêtes du septième centenaire de la mort de saint François d'Assise sont ouvertes à Ottawa au milieu d'impressionnantes cérémonies. Elle dureront cinq semaines.

Mgr L. N. Campeau bénit une statue du saint curé d'Ars, patron de la nouvelle paroisse de Gatineau.

En feuilletant les journaux

LE SOLEIL — Il ne fait aucun doute que certains meneurs veulent engager les ouvriers dans une mauvaise voie. Au congrès du C.C.L. à Toronto, le 26 septembre, M. Robert Haddow déclarait notamment: "Les travailleurs ne sont pas encore prêts pour le socialisme. Mais il est vrai qu'ils vont dans la bonne direction". C'est calomnier les ouvriers que de parler ainsi, et c'est risquer de leur nuire dans l'opinion sérieuse et modérée. Certaines grèves sont en elles-mêmes fort légitimes, même si elles s'adonnent, comme on dit, à incidemment "faire l'affaire" des socialistes ou des communistes. En essayant de tirer à eux les ouvriers qui peuvent déclarer la grève pour de bonnes raisons parfois, les meneurs de l'extrême-gauche fournissent des arguments et des armes à la réaction. Car s'il faut confondre avec les socialistes ou les communistes les ouvriers qui décident la grève, toute grève serait dès l'abord suspecte et condamnée à priori dans l'opinion publique. Conséquemment, dans leur propre intérêt les ouvriers feraient bien de désavouer les agitateurs qui prétendent parler en leur nom.

Une mauvaise voie

* * *

LA TRIBUNE — Presque au même moment où Me Jacques Perrault déplorait, devant les participants à la Semaine Sociale, à St-Hyacinthe, le clivage existant entre les diverses classes sociales au Canada: bourgeoisie, ouvriers industriels et agriculteurs, M. Joffre Proulx, professeur à l'Ecole d'Agriculture de Sherbrooke, prononçait une causerie au poste CHLT, où il décrivait les mesures que l'on prend pour constituer une véritable élite agricole dans la province.

L'Ecole d'Agriculture

Jusqu'ici l'enseignement de l'agriculture ne visait qu'à former des agronomes, soit des fonctionnaires la plupart du temps. Avec le programme de l'Ecole d'Agriculture, les cultivateurs auront dorénavant l'équivalent des écoles d'art et métier.

M. Proulx note qu'un "atelier pour le travail du bois, du fer, et peut-être du cuir, permettra aux élèves de s'initier à ces travaux manuels qui, plus tard, tout en occupant les loisirs sur la ferme, diminueront les comptes à payer chez le menuisier, le forgeron ou le sellier".

De plus, on enseignera aux élèves des notions d'économie forestière. Cette formation pratique, ajoutée à la formation morale et religieuse, devrait certes contribuer à former une élite agricole chez nous.

* * *

L'ACTION CATHOLIQUE — M. Byrnes prend pour acquis que personne ne veut une nouvelle guerre, mais que les divers pays ne s'entendent pas sur les causes qui peuvent mener au conflit. Il avoue que les principales puissances sont actuellement divisées sur plusieurs problèmes et qu'il serait nuisible de le nier. L'essentiel c'est de vouloir quand même chercher à s'entendre.

Personne ne veut la guerre, mais . . .

Et M. Byrnes de continuer en substance: Il ne suffit pas de répudier la guerre; il faut renoncer à tout ce qui y conduit. On peut avoir la guerre en horreur et pratiquer une politique qui y mène en droite ligne, rechercher des avantages économiques et politiques qui sont de nature à provoquer des conflits armés.

Bien que le Secrétaire d'Etat américain n'ait pas donné de précisions sur ce point, on peut conclure que le problème allemand est l'un de ceux qui divisent actuellement les Alliés. Voilà pourquoi M. Byrnes propose que les Etats-Unis, la Russie, la Grande-Bretagne et la France signent conjointement un traité de démilitarisation de l'Allemagne, traité devant durer quarante ans.

* * *

LE DEVOIR — Devant l'attitude hostile des Soviets qui s'appliquent désormais à représenter l'oncle Sam comme la Bête de l'Apocalypse capitaliste, l'opinion américaine a fini par s'émouvoir.

L'Oncle d'Amérique en Russie

Le gouvernement des Etats-Unis vient de révéler que si le courage des armées russes devant les légions allemandes mérite les plus grands éloges, l'appui du capitalisme allié leur a été de quelque secours.

En effet, pendant la guerre les Etats-Unis ont envoyé à la Russie, du matériel de guerre, des munitions, de l'équipement et des vivres pour onze milliards, dont une bonne partie d'ailleurs sert à la restauration d'après - guerre, puisque la Russie en utilise actuellement 362,000 camions, 1,045 locomotives, une dizaine de mille wagons et un demi-milliard de tonnes en rails. Depuis la fin de la guerre, les Etats-Unis ont envoyé à la Russie, aux frais du contribuable américain, pour trois cents millions de marchandises, équipement, vivres, outillage, etc., sans compter une autre couple de centaines de millions de vivres donnés à la Russie, par l'ASRNU comme contribution des Etats-Unis. A part cela, la charité privée américaine envoie pour six millions par mois de vivres et vêtements à la Russie.

De même ce brave oncle d'Amérique aide à nourrir les pays sous la domination russe. C'est ainsi que le gouvernement de Tito a reçu $267,000,000 de marchandises depuis la fin de la guerre, qui font vivre cinq millions de Yougoslaves. Le gouvernement polonais a reçu, également depuis la fin des hostilités, pour $367,000,000 de vivres.

Il faudrait ajouter une vingtaine de millions pour la Roumanie, la Hongrie, l'Albanie.

Les fervents de l'économie communiste négligent ordinairement de mentionner ces quelques détails, dans leurs prédications sur les splendeurs du Kremlin, qui garde d'ailleurs sur ce point un silence prudent. Cela n'empêche pas d'ailleurs les Soviets de maintenir chez ceux mêmes qui les secourent des cinquièmes colonnes, des organisations d'espionnage et de trahison, etc.

Cela montre aussi où les aventuriers idéologiques peuvent parfois mener le contribuable. Il y a longtemps que le Fabuliste a écrit la fable du chat Raton qui tirait les marrons du feu.

Alexis GAGNON.

Ceux qui firent notre pays

Biographies canadiennes

MICHAEL POWER — (1804-1847)

Michael Power naquit à Halifax, le 17 octobre 1804, de parents originaires de Waterford, en Irlande. Il fit ses études au Séminaire de Montréal et reçut la prêtrise, en 1827, des mains de Mgr Dubois, évêque de New-York.

D'abord missionnaire à Drummondville, de 1827 à 1831, l'abbé Power occupa successivement les cures de Montebello, de 1831 à 1833, de Ste-Martine et de Laprairie. Nommé vicaire général de l'évêque de Montréal, il accompagna Mgr Bourget en Europe, lors de son voyage de 1840-41.

Préconisé premier évêque de Toronto, Mgr Power reçut la consécration épiscopale le 8 mai 1842. Il convainquit l'évêque de Montréal de confier aux Jésuites la paroisse de Laprairie. Dès le mois d'octobre, le nouvel évêque réunissait en synode les dix-neuf prêtres de son diocèse. L'assemblée décréta la consécration du diocèse au Sacré-Coeur et la fondation d'un établissement à Sandwich. L'évêque s'occupa d'acquérir un terrain pour ériger sa cathédrale et son évêché. Passé en Irlande en 1847, il obtint le secours de cinq religieuses de Lorette pour l'organisation de quelques-unes de ses oeuvres diocésaines les plus urgentes. A son retour, il se dépensa aux chevets de ses malheureux compatriotes atteints de choléra et il y trouva la mort, le 1er octobre 1847. Il n'avait que 43 ans.

N.B.—Nous prions nos lecteurs de découper et de conserver ces biographies quotidiennes. En les classant plus tard par ordre alphabétique, ils auront un précieux dictionnaire contenant les centaines d'études sur des personnages canadiens. Droits réservés.

Ecrivez-moi

Une lettre de vous verserait un délice
A mon coeur endeuillé d'un silence profond.
Si vous n'écrivez pas, mon espérance glisse
Vers l'abîme sans fond.

Sur ma terne figure et dans mes yeux sans flamme
Le bonheur d'autrefois peut de nouveau briller.
Pourquoi retenez-vous les secrets de votre âme
En l'avare encrier?

Ecrivez-moi; coulez d'une amicale plume
Un fleuve de douceur sur mon chagrin amer.
Dans l'attente sans fin mon bel été s'embaume
Aux brouillards de l'hiver.

Au gouffre de l'oubli si l'amitié s'élance,
Loin de toute lumière et de toute chaleur,
De mon coeur transpersé d'une invisible lance
Jaillira la douleur.

ANNE-MARIE D'AMOURS
de la Société des Poètes C. F.

NOS LECTURES

Livres et brochures d'initiation à la vie

S'il y a un terme que nous n'aimons pas, c'est bien celui d'"initiation sexuelle". Non pas qu'on doive omettre de renseigner les jeunes gens et les jeunes filles sur les conditions physiologiques de la propagation de la vie, mais parce que trop souvent on pense que l'initiation sexuelle constitue une chose de première importance, qui résoudrait tout le problème de la vie et empêcherait définitivement les jeunes gens de commettre toute sorte de bêtise.

Nous l'avons souvent dit et répété: ce qui importe, ce n'est pas l'initiation sexuelle, c'est l'initiation à la vie. Il faut d'abord faire comprendre à la jeunesse que tout être est appelé à la fécondité soit matérielle, soit spirituelle; que la force mystérieuse et nécessaire de l'amour est donné par Dieu pour un but magnifique: l'accroissement de la société, et par elle, du Corps Mystique du Christ; que l'amour, s'il se trouve et se manifeste dans un corps de chair, est avant tout l'union de deux coeurs dans le dévouement et le respect réciproque; que l'amour, basé uniquement sur l'attrait physique, ne durera pas plus qu'un feu de paille; en un mot, que le mariage chrétien a une vraie mystique.

Le reste, c'est-à-dire la connaissance des lois matérielles de la génération, est, comme l'a si bien dit un docteur célèbre, "au service de l'amour".

Pour défendre l'idéal du mariage chrétien et pour contrebalancer les innombrables brochures conçues et répandues dans un esprit purement matérialiste, nous indiquons aujourd'hui quelques-uns des nombreux ouvrages écrits pour les chrétiens de bonne foi qui veulent étudier tout le problème de l'amour et non simplement sa caricature:

Pie XI, ENCYCLIQUE SUR LE MARIAGE CHRETIEN.
Card. Villeneuve, Toutes ses brochures sur le mariage.
R. P. Honoré, S.J., Elle et toi, jeune homme. Lui et toi, jeune fille.
La collection: "Face au mariage" (24 fascicules).
R. P. Charmot: L'AMOUR HUMAIN.
R. P. Desmarais, O.P., L'amour et les chrétiens.
R. P. Granger, O.P., Comment préparer son mariage.
Violet: Relations entre jeunes gens et jeunes filles.
E. Montier: L'idéal fiancé.
E. Montier: L'idéale fiancée.
tion BRIGITTE" (5 volu-
B. Bernage: Toute la "collec-mes).
C. Jéglot: Toute la "COLLECTION JEGLOT" (6 volumes).
Gina Lombroso: L'âme de la femme.
M. Levallet-Montal: POUR LES VINGT ANS DE COLETTE.
R. P. Beaulieu, S.J., Le mariage chrétien.
Viollet: L'enfant devant la vie.
Christian: Ce sacrement est grand.
R. P. Charmot, S.J., Jeunesse et pureté.
Dr E. Couture: La mère canadienne et son enfant.
Dr A. Plouffe: Hygie contre Vénus.
Dr Surbled: La vie à deux.
Viollet: Morale familiale.
Vérine: L'art d'aimer ses enfants. Délivrez-les du mal.

Signalons également quelques livres français récemment arrivés au Canada:

Lamalle: Maman.
P. Dufoyer: Le mariage (Livre du jeune homme). Le mariage (Livre de la jeune fille). L'intimité conjugale. L'initiation des enfants à la vie.
Duval-Aumont: Les problèmes de la natalité au foyer.

Evidemment la lecture de ces livres et brochures doit être judicieusement conseillée. Elle ne remplace pas l'éducation toujours meilleure et directe des parents qui restent et doivent rester les premiers éducateurs de leurs enfants.

Père Paul GAY, c.s.sp.
Président du Service de Presse du diocèse d'Ottawa.

NOTE: On peut se procurer tous les livres signalés ici au Centre Catholique: 125, rue Wilbrod, Ottawa.

Les unions ouvrières en Irlande

Une grande bataille se livre actuellement en Irlande autour des unions ouvrières. Il y a deux fortes organisations dont l'une a ses quartiers généraux en Angleterre, l'autre en Irlande. L'évêque de Galway, S. Exc. Mgr Browne, est intervenu dernièrement dans le conflit en faisant remarquer: 1) que les Irlandais avaient le droit d'être maître chez eux et de diriger eux-mêmes leurs unions; 2) qu'on ne pouvait mettre en doute leur dévouement à la classe ouvrière et leur habileté à défendre ses intérêts. L'évêque a insisté sur la nécessité pour tout pays de posséder l'indépendance économique. Chacun doit pouvoir adopter une politique industrielle et financière qui serve ses intérêts et non ceux d'un autre Etat.

La Bible, votre livre

Par les PP. J. Leclerc et Léandre Poirier, franciscains

L'épiscopat canadien a décidé que, chaque année, un dimanche serait consacré à faire mieux connaître la Bible et à orienter les fidèles vers une lecture intelligente et prudente des Livres saints. Ce dimanche, appelé "Dimanche de la Bible", avait été fixé cette année au 29 septembre. A cette occasion, les PP. Jacques Leclerc et Léandre Poirier, franciscains, ont publié, dans la collection de l'Oeuvre des Tracts de l'Ecole Sociale Populaire, une intéressante plaquette de 16 pages où ils exposent et expliquent les directives de l'Eglise sur la lecture de la Bible.

Ces pages éclaireront un bon nombre de catholiques et leur aideront à profiter d'un trésor qu'ils avaient trop négligé jusqu'ici, faute de savoir comment l'utiliser. **La Bible, notre livre** se vend 10 sous l'exemplaire, au secrétariat de l'Ecole Sociale Populaire, 1961, rue Rachel Est, Montréal (34).

E. S. P.

MONTREAL (PC) — S. E. M. Jean Désy, ambassadeur du Canada au Brésil, a déclaré aujourd'hui que nos relations avec ce pays n'ont jamais été meilleures. M. Désy est arrivé à Montréal, où il passera de courtes vacances.

Le troisième centenaire de St. Isaac Jogues

Le pèlerinage organisé par l'A.C.J.C. au lieu du martyre du P. Jogues a remporté un beau succès. Il fallut même refuser des pèlerins, vu l'affluence des demandes. Parti de Montréal le samedi matin, le groupe arriva à Auriesville le soir même, après avoir longé le lac Champlain et le lac Georges sur les traces du saint missionnaire. Le dimanche matin, messe et cérémonie spéciale pour les pèlerins, puis visite, sous la conduite d'un guide expérimenté, au lieu même où le martyre s'accomplit. Il y eut ensuite grand'messe pontificale en présence de milliers de pèlerins américains et retour à Montréal par la même route enchanteresse. D'ici au 18 octobre, troisième centenaire du martyre du P. Jogues, des cérémonies auront lieu chaque semaine en son honneur au sanctuaire d'Auriesville.

E. S. P.

ASTHME ! PRENEZ RAZ-MAH

Pour obtenir le soulagement rapide de la respiration sifflante et pénible de la toux et de l'étouffement causés par l'Asthme, prenez RAZ-MAH ! Des milliers d'usagers en font les éloges. RAZ-MAH est fait spécialement pour soulager les yeux qui démangent et qui coulent, dégager les bronches et faire cesser la toux éreintante que causent l'Asthme, la Bronchite Chronique et la Fièvre des Foins. 50c, $1. R-15

LUCIEN MASSE, C.P.A. DONAT VIEN, F.A.E.
Lucien Massé & Compagnie
COMPTABLES - VÉRIFICATEURS - SYNDICS
Edifice Union St-Joseph, 325, rue Dalhousie — Ottawa
189, rue Principale — Hull

LE DIMANCHE 6 OCTOBRE
267e jour de l'année 1946

	Lev.	Ch.
Soleil	6.04	5.32
Lune	4.13	0.39

Le Droit

LE DIMANCHE 6 OCTOBRE
QUARANTE-HEURES
Hawkesbury 6
Fête: S. Bruno, confesseur.
XVII après Pentecôte

Quatre — HULL, SAMEDI 5 OCTOBRE 1946 — TEMPERATURE: BEAU ET CHAUD

Journées de Presse à Hull

Du vendredi 25 octobre prochain au lundi suivant 28, aura lieu une EXPOSITION DE PRESSE CATHOLIQUE à Notre-Dame de Hull.

Le R. P. Larochelle, O.M.I., curé de Notre-Dame, est heureux d'inviter ses paroissiens à venir constater d'abord l'existence d'une presse authentiquement catholique (journaux, livres, revues, magazines) et à se procurer sur place les livres et les abonnements qu'ils voudront. Il y aura un rayon spécial de lectures pour enfants.

Imposante cérémonie du changement de commandement au Régiment de Hull

Le colonel Carrière remplace le lieutenant-colonel LaVoie. — Le major-général Weeks préside à la cérémonie et remet l'Efficiency Decoration au colonel LaVoie.

Le colonel Jean-P. Carrière, Chevalier de la Légion d'Honneur et Croix de Guerre française, a pris officiellement le commandement du 21ème régiment "Le Régiment de Hull", lors d'une imposante cérémonie qui se déroula, hier soir, au manège de Salaberry. Le lieutenant-colonel Marc-A. LaVoie, commandant du régiment depuis janvier 1943, a remis la direction de l'unité au colonel Carrière en présence des officiers, sous-officiers et soldats.

Le major général H.-G. Weeks, adjudant général de l'armée canadienne, a fait l'éloge de l'ancien et du nouveau commandant du régiment de Hull. Il a remis au cours de la cérémonie "l'Efficiency Decoration" au lieutenant-colonel Marc-A. LaVoie, en le remerciant au nom du gouvernement du pays de la magnifique part prise dans l'entrainement des troupes au Canada et pour l'intérêt qu'il a toujours démontré durant ses nombreuses années de service dans l'armée canadienne.

Le major-général Weeks, dès son arrivée au manège, a reçu le salut général des troupes sous le commandement du lieut-colonel LaVoie. Accompagné du colonel LaVoie et du capitaine Conrad Legault, Etoile d'Argent des Etats-Unis et commandant de la garde d'honneur, il a ensuite procédé à l'inspection des sous-officiers et soldats du régiment. Le corps de clairons du collège Notre-Dame de Hull a joué des marches militaires pendant l'inspection.

Le major-général Weeks a fait l'historique du régiment de Hull et rappelé qu'il avait toujours joui d'une magnifique réputation. "Le seul régiment de langue française de cette région, ses annales remontent au 14 mars 1884, date à laquelle on autorisait le transfert de la 2ème compagnie du 43ème bataillon de Mount Sherwood, à Hull. Au printemps de l'année 1914, un groupe de citoyens décidèrent d'organiser un régiment local et après plusieurs efforts accomplis dans ce but, le 7 août 1914, le fait s'accomplissait. Le nouveau régiment connu sous le nom de 70ème régiment, était organisé dans la ville de Hull et prenait sa place parmi les autres au sein de l'armée canadienne.

"La guerre fut déclarée à peine quelques semaines après la fondation du régiment et ses quartiers généraux devinrent un centre d'enrôlement pour le district de Hull. Plus de 2,108 officiers et soldats se sont enrôlés dans le régiment, y ont reçu leur entrainement et participèrent aux différentes campagnes lors de la dernière grande guerre. Au cours de l'été 1916, le régiment fut réorganisé et connu sous le nom de 230ème Voltigeurs Canadiens français. Le régiment traversa plus tard en France où il se distingua comme unité de forestiers. En 1920, les voltigeurs devenaient finalement un régiment d'infanterie connu sous le nom de régiment de Hull.

"Durant la seconde grande guerre, le Régiment de Hull a été mobilisé en 1941. Il fut immédiatement préposé à la défense des côtes de l'ouest du pays. En 1943, le colonel Dollard Ménard prit le commandement du premier bataillon et trois mois plus tard, l'unité participait à l'invasion de Kiska. Le régiment traversa outre-mer en 1944, sous le commandement du lieutenant-colonel L.-J. St-Laurent. Stationné en Angleterre, il a fourni une très grande quantité d'officiers, sous-officiers et soldats aux régiments à l'action."

Le major-général Weeks a ensuite fait un bref résumé des activités du second bataillon jusqu'au mois de février où il était transformé en régiment d'infanterie au 21ème régiment blindé.

"Votre nouveau commanudant, a dit l'adjudant général, est un soldat qui a fait ses preuves au cours de cette dernière guerre. Ingénieur de profession, il a rendu d'admirables services à l'armée canadienne à l'action. Je suis assuré qu'il saura maintenir comme dans le passé l'enviable réputation acquise par le régiment de Hull.

"Le lieutenant-colonel LaVoie est un ancien combattant de la dernière grande guerre et un galant officier qui a rendu d'appréciables services à son pays au cours de la seconde guerre. Né à Ottawa, en 1895, il fit ses études dans les institutions de la capitale. Il s'enrôla dans l'armée canadienne en 1916 et se qualifia second lieutenant dans le Royal Flying Corps. Il fut ensuite transféré dans l'armée impériale avec le Somerset Light Infantry.

"Le lieutenant-colonel LaVoie s'est joint au régiment de Hull avec le grade de lieutenant en 1922. En 1924 il devenait l'adjudant du régiment avec le rang de capitaine. Promu major en 1936, il en devenait le commandant en avril 1943.

L'adjudant général de l'armée canadienne a remis aux capitaines Roger Aucouturier et J.-R. Lapointe leurs certificats pour le grade de capitaine.

Le lieutenant-colonel Marc-A. LaVoie a fait l'éloge du nouveau commandant et lui a remis officiellement le commandement de l'unité. Ce dernier a dit quelques mots aux membres du 21ème régiment blindé et rendit hommage à son ancien ocmmandant.

Parmi les officiers qui ont assisté à cette imposante cérémonie, outre les officiers du régiment de Hull, on a remarqué: le colonel R.-W. Moncel, D.S.O., O.B.E., directeur de l'entrainement des troupes canadiennes; le major J.-E. Grenier, O.B.E., représentant le commandant du district numéro 4; le colonel, F.-G.-J. Garneau, ancien commandant du régiment de Hull; les frères directeurs du collège Notre-Dame et de l'école Cauvin.

Le lieut. Edouard Cousineau, MC, est libéré de l'armée

Le lieutenant Edouard Cousineau, de Hull, a été libéré récemment de l'armée canadienne, après avoir servi glorieusement outre-mer.

L'an dernier un mois après son arrivée aux Fusiliers Mont-Royal il menait une attaque foudroyante sur le canal de Twenthe que défendaient des arrières-gardes allemandes. Sa conduite héroique au cours de l'engegement lui valut la Croix Militaire.



LIEUT. EDOUARD COUSINEAU

Rentré au pays avec son bataillon, le leutenant Cousineau passa au Royal 22e. Jusqu'à ces derniers temps il servait dans les rangs du régiment québecois. Il a fait aussi partie du personnel préposé à l'instruction du Régiment de Hull, avant la transformation de l'unité transpontine en régiment blindé.

Sportsman dévoué il a maintenant l'intention d'en stimuler l'intérêt dans la région de Hull en y organisant le premier commerce d'articles de sport, à l'enseigne du "Stade sportif", rue Principale.

Cours gratuits de solfège à partir du 10 oct.

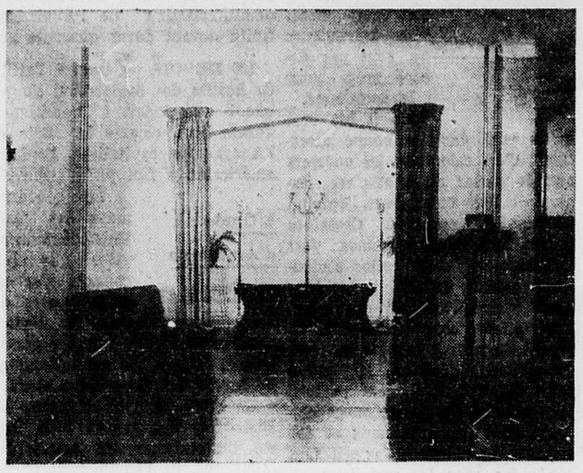
Les cours de solfège gratuits par les Ecoles de Musique et Solfège de la province de Québec se donneront de nouveau à Hull pour la neuvième année consécutive. Ces cours commenceront jeudi soir 10 octobre, à la Salle des Voyageurs de Commerce, 122, rue Notre-Dame. Ils s'adressent aux personnes des deux sexes et se donnent tous les jeudis de sept à huit heures pour vingt-cinq semaines. Seule l'inscription coûte $1.00 et les livres nécessaires sont fournis. Les cours portent sur les notions du solfège musical et sont destinés aux personnes qui débutent ou veulent progresser plus rapidement dans l'étude du piano et du chant.

On pourra s'inscrire entre sept et huit heures du soir à l'endroit indiqué plus haut les jeudis soirs à partir 10 octobre ou par téléphone, No. 2-4474, auprès du professeur M Ph. Thibault, maitre de chapelle à Notre-Dame.

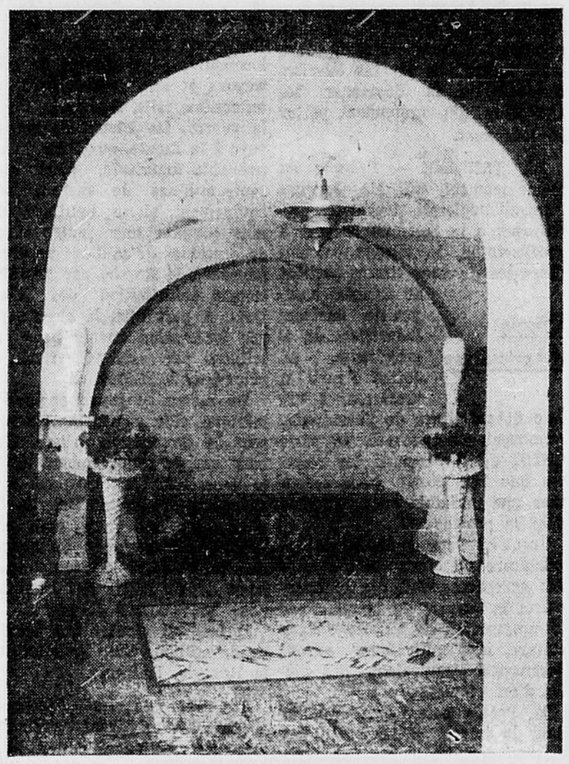
RETOUR D'AGE

Période critique de la femme où la congestion gêne la circulation du sang Métrites hémorragies pertes blanches étourdissements, chaleurs, vapeurs, varices, rougeurs de la figure. Tels sont les troubles auxquels les dames sont sujettes. Le PRINTANYL prévient, combat et supprime ces troubles Essayez-le Pharmacie Farley, 2-7914.

35e anniversaire de la Maison Funéraire Emond de Hull



Cette photo vous fait voir l'un des quatre salons mortuaires de la maison Emond



Un autre salon mortuaire de la maison Funéraire Emond, 271, Blvd. St-Joseph
(Photos Le Droit, par P. Taillefer)

Bénédiction des autobus par Son Exc. Mgr Vachon

Les 25 autobus que le Transport urbain de Hull mettra en circulation dans la ville au mois de décembre qui vient, seront bénis dimanche après-midi, à 4h 15, par Son Excellence Monseigneur A. Vachon Archevêque d'Ottawa, au parc Larocque, dans la paroisse St Joseph. Les membres du clergé et tout le public sont cordialement invités à assister à la cérémonie, après laquelle l'on pourra visiter les nouvelles voitures.

Les autobus sont actuellement dans la cour de l'hôtel Standish Hall et ils seront conduits au parc Larocque dimanche, pour la cérémonie mentionnée. Ils remplaceront les tramways de la ville dans moins de deux mois d'ici.

GRAND PELERINAGE LACORDAIRE
(autobus)
Oratoire Saint Joseph, Montréal
Dimanche, 20 octobre
Communiquez immédiatement avec
Mme VICTOR CHARLEBOIS
89, rue Maisonneuve, Hull
Téléphone: 2-3817

Cours de Solfège
Cours gratuits de 25 leçons par les Ecoles de Musique et Solfège de la province de Québec.
Inscription et ouverture au numéro 122, rue Notre-Dame (petite salle des Voyageurs de Commerce) le jeudi 10 octobre à sept heures du soir. $1.44 est exigé à l'entrée mais les livres nécessaires sont fournis.
Professeur: Ph. Thibault, maitre de chapelle à Notre-Dame

On demande
Préposée de machine à coudre pour vêtements. Expérience, ouvrage régulier, bons gages. S'adresser,
S. S. HOLDEN, Ltée
43, rue Montcalm, Hull

BOIS DE MOULIN
Materiaux de construction — Combustible de toutes sortes
BOUCHER FRERES
30, rue St-Jacques, Hull — Tél: 5-7231

CHEVALIERS DE COLOMB
DE HULL ET DE LA REGION
N'OUBLIEZ PAS ...
le SOUPER ANNUEL AUX
HUITRES



Organisé par les Chevaliers de Colomb
Conseil de Hull
à notre nouveau local
BOURSE DU TRAVAIL (rue Langevin)
Samedi soir le 26 octobre

L'échevin A. Morin n'était pas invité

L'échevin A. Morin nous prie de faire savoir que, contrairement à la rumeur qui court comme quoi il n'a pas voulu se rendre à l'assemblée d'hier soir à la salle Romanuk, où il fut question de la nouvelle évaluation municipale, il ne s'y trouvait pas pour la bonne raison qu'il ne fut pas invité. Ce n'est que ce matin, dit-il, qu'il a appris la tenue de ladite assemblée

Le congrès de Buckingham aura du succès

Selon les organisateurs, le congrès de l'Union des Chambres de commerce de l'ouest du Québec, à Buckingham, mercredi prochain, sera un grand succès. Toutes les Chambres auront leurs délégues officiels et d'autres membres seront également présents. On discutera au cours de la journee de questions intéressant le bien-être et le progrès de la région. Le soir au banquet de clôture, il y aura des causeries et allocutions de grand intérêt et des invitations spéciales d'être présents ont été adresées aux députés de nos comtés pour la circonstance.

Les délégués et autres peuvent venir avec leurs épouses, pour lesquelles un programme particulier a été préparé. Au début de l'après-midi, il y aura visite de la ville.

Les deux principaux organisateurs, M. F. Bouladier, président de la Chambre de Buckingham, et l'avocat Paul Raymond, membre de cette Chambre et en même temps l'un des vice-présidents de l'Union, n'ont rien épargné de leur temps et de leur peine pour assurer le meilleur accueil aux délégués, membres et visiteurs. Ils comptent avoir l'encouragement de tous et qu'il y aura une grande assistance au banquet qui sera servi dans la salle du collège St-Michel.

Lot à vendre
Wrightville
Près de l'église, écoles, magasins, autobus, tramways. rue Amherst. Tél. 2-4653. Idéal pour construction, 58,

Blessé dans une collision de 2 camions

Deux camions se sont heurtés vers 8 heures hier soir sur la route no 8 à Gatineau, et dans cet accident, Earl Scott, 80 River Road, Eastview, a été gravement blessé. Il a subi une fracture de la rotule d'un genou, des blessures internes et des lacérations au visage et ailleurs sur le corps. Il a été conduit à l'Hôpital Général d'Ottawa.

D'après le constable Henri DeCotret, de la police provinciale de la route, qui a fait l'enquête, Scott conduisait un camion de livraison de L. T. Martin et Cie, et il est venu en collision avec le camion de Walter Mallon, de Poltimore, en face du moulin de plaqué de la Canadian International Paper, alors que le véhicule de Scote quittait la cour du moulin pour prendre la direction d'Ottawa. Ce véhicule a été presque démantibulé et celui de Mallon est endommagé pour $250.

Mallon n'a été que légèrement blessé, tandis que l'autre devint semi-inconscient et fut transporté à l'hôpital mentionné dans une voiture de la maison ambulancière Gauthier. Il a reçu les soins du Dr R. Lavigne.

Cours d'Art Culinaire
Ecole Technique de Hull
Les mardis et mercredis à 2 hres 30 p.m. et 7 hres 30 p.m. pour 1ère année. Les jeudis à 2 hres 30 p.m. et 7 hres 30 p.m. Les vendredis, le soir seulement à 7 hres 30.
Les élèves qui ne sont pas inscrites le feront en venant au cours.

SALON DE BEAUTE
WELLINGTON
Mme MORIN, propriétaire
Ouvert tous les jours y compris le samedi
—LE SOIR—
Tous les mercredis et vendredis sur appointement
Message et manicure.
Tél. 2-5257
61, rue Wellington — Hull

Dr E. L. DESJARDINS, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
CONSULTATIONS: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. ou sur rendez-vous
138, rue Wellington, Hull, Qué. — Tél.: 2-2802

Dr A. Lacoursière, D.P.H.
Médecine générale
Spécialités: maladies des enfants et allergie (fièvre des foins, asthme, eczéma)
126, rue Hôtel-de-Ville, Hull. — Tél. 5-1716

Bureau: Tél. 5-7209 — 91, rue Laval, Hull
NETTOYEURS **Hull** CLEANERS
INCORPOREE
Le seul nettoyeur à sec à Hull — Service de 4 jours
Chapeaux reformés et nettoyés — Notre service de livraison couvre les deux villes

BENEDICTION DES AUTOBUS DU TRANSPORT URBAIN DE HULL
dimanche après-midi, 6 octobre, à 4 h. 15,
par
Son Excellence Mgr A. Vachon
archevêque d'Ottawa,
au parc Larocque, Wrightville.
Invitation cordiale aux membres du clergé et à tout le public de la ville en général.

Funérailles

M. E. BRAZEAU

En l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull, ce matin, ont eu lieu, sous la direction de la maison Emond, les funérailles de M. Evariste Brazeau, époux de Louisa Gagnon, 142, rue Montcalm, décédé jeudi à l'âge de 71 ans. M. le curé A. Rollin a célébré le service.

MME M. LEGAULT

En l'église St-Joseph et au cimetière St-Rédempteur, ce matin, ont eu lieu les funérailles de Mme Maurice Legault, née Alexina Guénette, 20, Amherst, décédée jeudi à 69 ans. M. le curé R. Glaude a célébré le service, assisté de MM. les abbés H. Glaude et L. Corbeil comme diacre et sous-diacre. M. l'abbé T.-J. Deschamps alla au cimetière pour les dernières prières. La dépouille reposait aux salons mortuaires Emond, boul. St-Joseph.

MME LEON PILON

En l'église et au cimetière Notre-Dame de Hull, ce matin, ont été faites les funérailles de Mme veuve Léon Bilon, née Rosanna Longtin, décédée jeudi à 89 ans. La levée du corps a été faite par le R. P. F. Choquette et le service célébré par le R. P. A. Leclerc, assisté des RR. P. Paradis et Levesque, o.m.i., comme diacre et sous-diacre. La dépouille mortelle reposait aux salons Gauthier.

BERLIN (PA) — Le gouvernement militaire soviétique en Allemagne annonce aujourd'hui qu'il a autorisé l'établissement d'une agence de presse pour Berlin et la zone soviétique d'occupation appelée **Allgemeiner Deutscher Nachrichtendienst** (service allemand d'information). Cette agence (ADN) est différente du bureau de presse soviétique (SNB) agence officielle du gouvernement militaire russe.

Sanctuaire St-Joseph de Hull
La neuvaine à St-Joseph qui devait commencer cette semaine est
REMISE
AU 19 OCTOBRE
Elle sera prêchée par le R. P. Alphonse BRAULT, O.M.I.
Une neuvaine de foi pour les malades

Une occasion de vous instruire !
COURS DU SOIR
Ecole de Sociologie Populaire
Les cours de sociologie, organisés chaque année par Les Syndicats du diocèse d'Ottawa, reprendront le 7 octobre prochain à l'Ecole Technique de Hull, tous les lundis et vendredis soirs jusqu'au 1er mai 1947.
Les matières à l'étude sont les suivantes: **Economie générale, Législation ouvrière, Sociologie et Syndicalisme, Coopération.**
Les élèves qui subissent avec succès les examens reçoivent un diplôme spécial de l'Université d'Ottawa.
Tout le public est invité à suivre ces cours et l'on est prié de s'inscrire au plus tôt.
Pour tous renseignements s'adresser à Benoit René Decotret. tél. 5-1487 ou aux Syndicats. tél. 2-8970.

"LA RENOMMEE"
"La renommée en affaires s'obtient par un personnel compétent et un service impeccable. C'est ainsi que notre maison d'assurance, en affaires depuis l'année 1924, s'est taillé une place enviable dans le monde du commerce."
AIME GUERTIN & CIE
Assurance — Immeuble — Voyages
103 RUE PRINCIPALE, HULL
Succursales à Gracefield et Maniwaki
Licencié pour Québec et Ontario
"L'ASSURANCE EST LE BOUCLIER DU SAGE"

Spéciaux!



Mobiliers de chambres à coucher
de 5 pièces
Mobilier de 5 pièces de bouleau jaune fini noyer. Une aubaine idéale pour le foyer.
139.00

Mobiliers Chesterfield
Nous venons de recevoir une nouvelle consignation de mobiliers chesterfield de 3 pièces. Un vaste assortiment de modèles et couvertures.

Réfrigérateurs électriques
commerciaux
17 pieds cubes, pour épiciers, bouchers, fromageries, etc. Prêts pour livraison.

Radios de cheminée
Nouveaux radios à batterie, dignes de votre choix.

A l'occasion de l'observance du
JOUR D'EXPIATION JUDAIQUE
NOTRE MAGASIN SERA
FERME AUJOURD'HUI
jusqu'à 6 heures
OUVERT CE SOIR

A. L. ACHBAR
LIMITED
85, rue Principale — Hull, P. Q.

Les Salons Funéraires Emond
Rénovés et Modernisés

271, Blvd. St-Joseph
WRIGHTVILLE
Téléphone: 2-8144

35 années de service au public de Hull et les environs

Les maisons funéraires Emond, les plus modernes de Hull et de la région québécoise de l'Outaouais, célèbrent cette année le 35e anniversaire de leur fondation.

Après un stage de quelques années à la maison F. Desjardins, de Hull, M. Moïse Emond établit son premier poste d'affaires, à 27, rue St-Bernard. En 1920, il transféra son commerce à l'angle des rues Laval et Saint-Laurent, à Hull. Plus tard, il vint s'établir à l'angle des rues Kent et Saint-Laurent. Il y a aussi une autre maison funéraire Emond, à 271, boulevard Saint-Joseph, à Wrightville.

Trois membres de la famille Emond ont la direction de cette importante maison d'affaires. Ce sont M. Moïse Emond, et ses deux fils: MM. Roméo et Lionel Emond.

M. Moïse Emond naquit au Lac-Ste-Marie. De son mariage à Elzire Poitras, il eut onze enfants dont neuf sont mariés. Paroissien de Notre-Dame de Hull, il appartient à plusieurs associations nationales et religieuses, il ne cesse de donner son encouragement à tous les sports.



M. LIONEL EMOND, FILS
gérant des salons
funéraires du Blvd St-Joseph

Cordiale invitation au public à venir visiter nos salons funéraires

Avec la collaboration de ses fils, son fondateur lui a fait connaître un remarquable progrès. Entièrement rénovés, les salons funéraires de la rue Kent sont des plus modernes.

SPACIEUX SALONS A WRIGHTVILLE



M. M. EMOND
Fondateur

M. Roméo Emond est né à Montcerf en 1905. De son mariage à feu Alice Cyr, il eut trois enfants. M. Roméo Emond demeure à 307, rue Champlain, à Hull. Membre des Chevaliers de Colomb et des Lacordaire, M. Roméo Emond est aussi un fervent du sport. Pour l'exercice de son occupation, il obtint le diplôme de Québec comme embaumeur.

M. Lionel Emond naquit à Maniwaki en 1906 et épousa Marie-Rose Morin, fille de l'échevin Achille Morin. Ils sont les parents de trois enfants.

M. Lionel Emond est échevin de Hull pour le quartier de Wrightville et fait partie de plusieurs associations telles que le club Rotary, les Chevaliers de Colomb, la Chambre de Commerce, la Saint-Jean-Baptiste, le Hull-Volant. Il est de plus membre-fondateur des scouts dans la paroisse Saint-Joseph de Hull, et président du département municipal du feu, de la lumière et des alarmes. Il s'occupe constamment de toutes activités sportives dans sa paroisse à Hull.

La maison funéraire Emond, à l'angle des rues Kent et Saint-Laurent à Hull, est un magnifique immeuble fini pierre. L'intérieur est fait de plâtre et les planchers sont de tuile. Elle possède quatre salons modernes et deux fumoirs.

La maison Emond à St-Joseph de Hull, faite de briques, n'est pas moins moderne à l'intérieur, et possède aussi quatre vastes et magnifiques salons, avec autres salles.



M. ROMEO EMOND, FILS
Embaumeur de la
maison funéraire Emond

Cordiale invitation au public à venir visiter nos salons funéraires

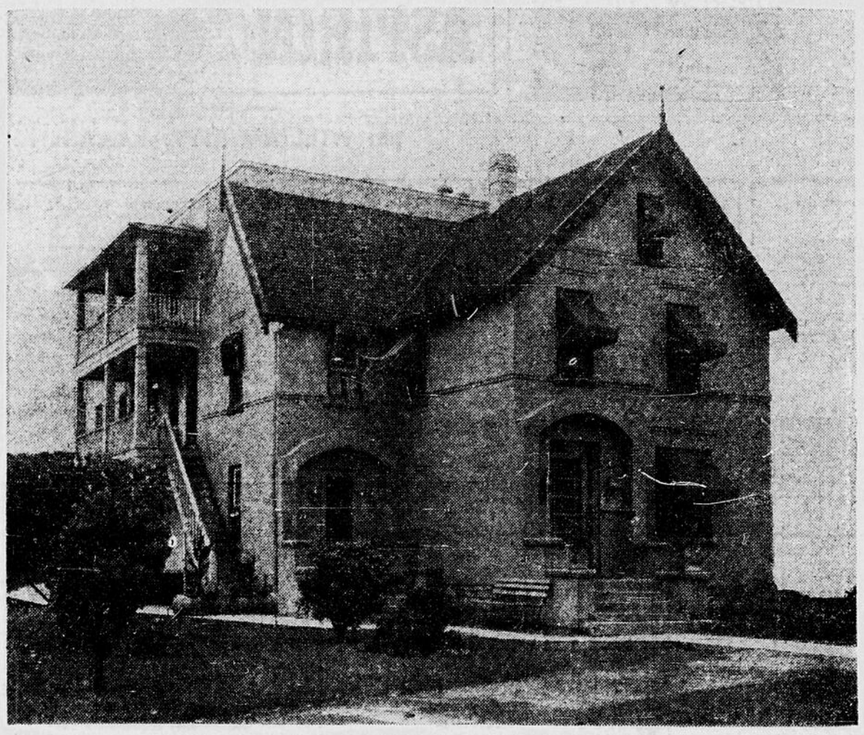
Angle Kent et St-Laurent
HULL, P.Q.
Téléphone: 2-0982

La première maison Emond à St-Joseph de Hull se trouvait en face de l'église et fut fondée il y a seize ans.

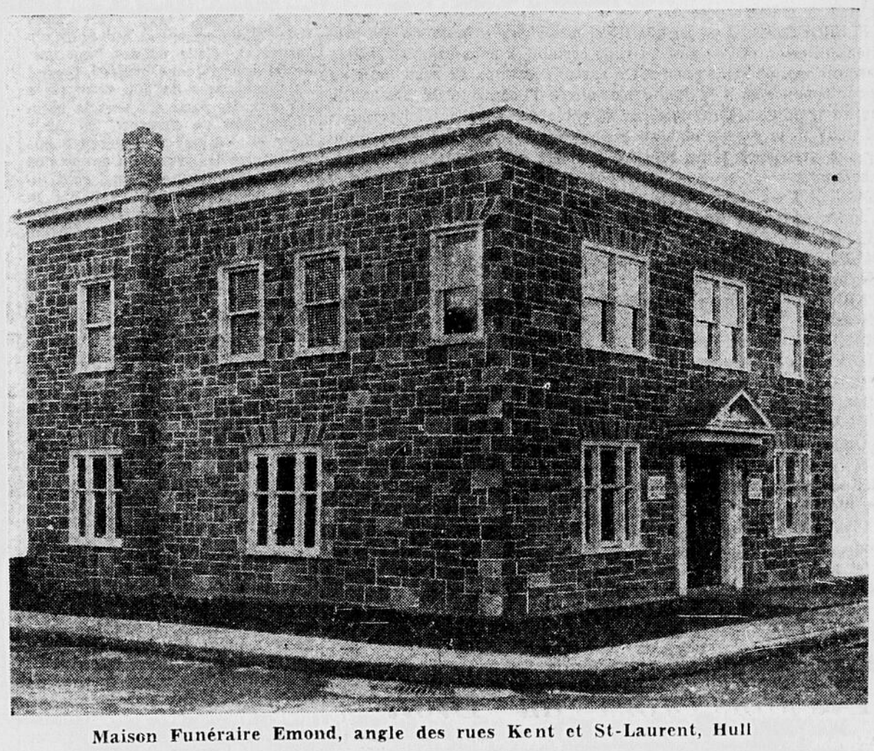
Depuis sa fondation, la maison Emond a toujours eu l'ambition de donner un excellent service. A cette fin, elle a toujours voulu avoir le personnel le mieux qualifié, possédant les diplômes nécessaires, et pouvant donner un service courtois. Cette maison ne charge aucun frais supplémentaire pour l'usage de ses salons mortuaires, et s'occupe elle-même de la publicité, dans les journaux et à la radio, pour les avis de décès et le compte rendu des funérailles.

En résumé, la maison funéraire Emond est l'une des plus modernes et des plus soucieuses de donner le meilleur service alors que les familles sont plongées dans l'affliction, et cela non seulement à Hull mais aussi dans toute la région. Elle veut mériter la confiance que lui donnent ses nombreux clients.

Cette maison funéraire possède des voitures de marque les plus récentes et est toujours prête à donner un bon service à l'intérieur comme à l'extérieur de la ville de Hull, le jour comme la nuit.



Maison Funéraire Emond, 271, Bould. St-Joseph.



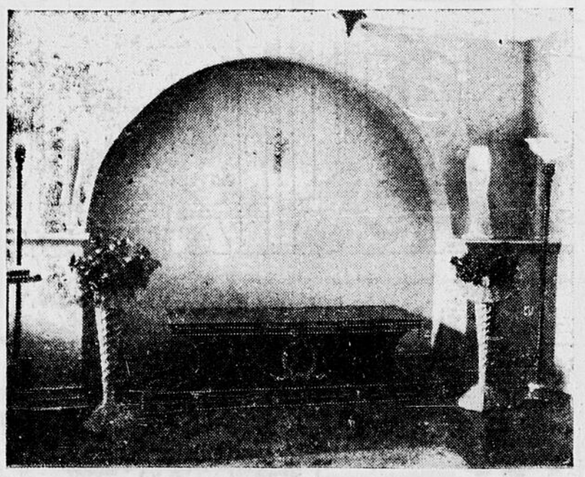
Maison Funéraire Emond, angle des rues Kent et St-Laurent, Hull

Salles d'embaumements

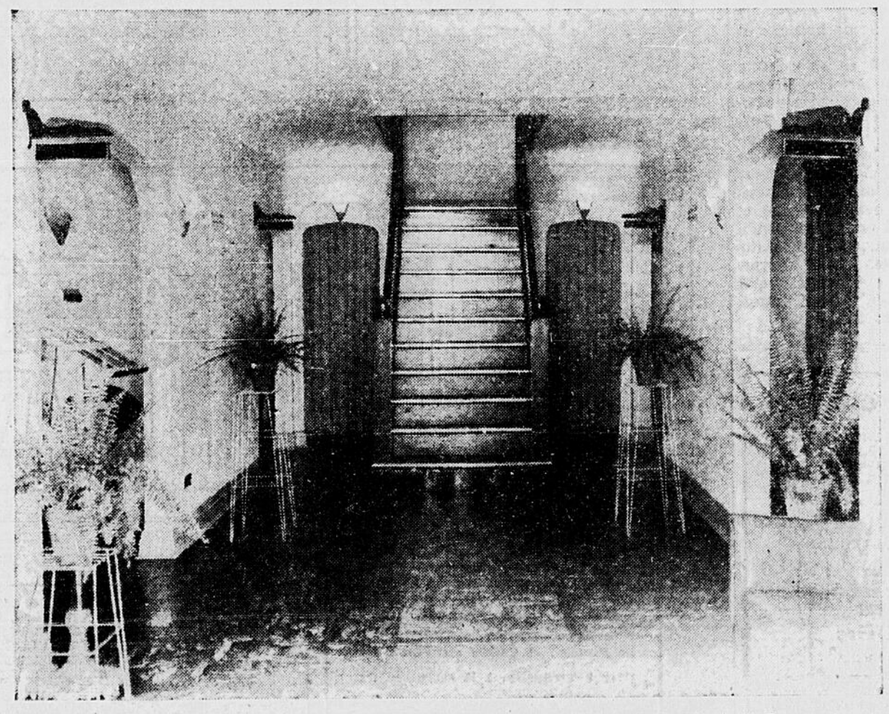
Nos salles d'embaumements sont aménagées selon les principes scientifiques les plus modernes, et confiées à un embaumeur expert, et où les méthodes les plus modernes sont en vigueur.

La maison Emond accepte aussi les arrangements préfunéraires, c'est-à-dire qu'elle suivra à la lettre les volontés de personnes voulant décider elles-mêmes de leur vivant des détails de leurs funérailles.

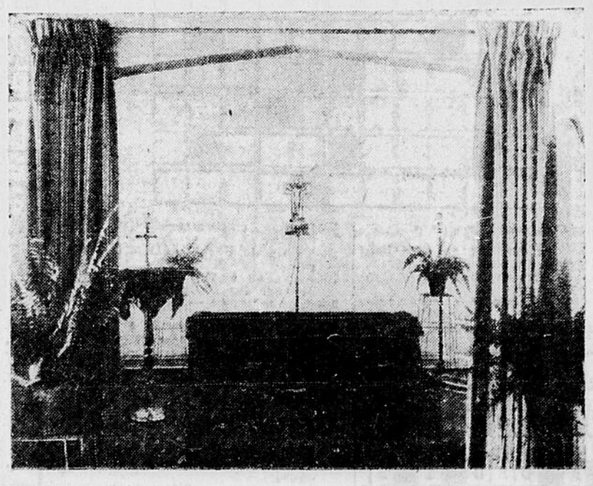
Photos Le Droit, par P. Taillefer



Un des cinqs salons funéraires sur le Boulverard St-Joseph



Couloir à l'entrée des Salons Funéraires Emond, angle des rues Kent et St-Laurent.



Un des quatre salons funéraires, angle des rues Kent et St-Laurent.

Les travaux de plâtre à l'intérieur et le stucco de l'extérieur furent exécutés par
Cayer Frères
Entrepreneurs plâtriers
337, rue Notre-Dame, Hull — Tél. 4-5180

Aux salons funéraires EMOND nous y avons fait tout le travail de PLOMBERIE et SYSTEME DE CHAUFFAGE
J. Emile Séguin
Entrepreneur plombier — Spécialité: chauffage
181, rue Laval, Hull — Tél.: 2-3026

Les tentures et draperies aux SALONS FUNERAIRES EMOND furent confectionnées par notre maison
Thomas Moncion
91, rue Champlain, Hull

Nos meilleurs voeux de succès à la MAISON FUNERAIRE EMOND
McAuliffe-Grimes Lumber Co. Ltd.
Masonite, Ten/Test, Rockwool, Gyproc, B.P., Tuile d'asphalte, etc.
150, Echo Drive — Tél. 5-1427

Nous avons fait TOUTE L'INSTALLATION ELECTRIQUE aux SALONS MORTUAIRES EMOND
Eloi Poirier
Entrepreneur électricien
96, rue St-Etienne — Hull

TOUTES NOS FELICITATIONS
Ovide Séguin
Entrepreneur — Plombier — Chauffage
Nous sommes heureux d'avoir installé le fameux BRULEUR A L'HUILE "ATLAS" aux salons funéraires Emond.
72, rue Jeanne D'Arc, Hull — Tél. 5-2501

Les matériaux de construction aux SALONS MORTUAIRES EMOND ont été vendus par
Laurentian Stone Co. Ltd.
Roches — Ciment — Chaux
82, rue Crémazie, Hull — Tél. 3-1114

Le bois de construction et les boiseries aux SALONS FUNERAIRES EMOND furent fournis par
A. Amyot & Fils
Bois de construction — Bois de chauffage
275, Blvd St-Joseph — Hull

FIERTE
INITIATIVE
DESINTERESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'AMUSER
S'INSTRUIRE
S'EDIFIER

Les deux royaumes de Marie

(Dialogue)

JEANNE — Notre mère-patrie toujours regrettée a mérité, dans l'histoire, le glorieux titre de Royaume de Marie.

LAURENT — La foi de nos pères multiplia prodiges sur prodiges pour élever à la Reine du ciel des sanctuaires dignes de son éminente patronne. Notre-Dame de Paris, Notre-Dame de Chartres, Notre-Dame de la Garde à Marseille, sont des joyaux dans le trésor offert par la piété française à la suzeraine.

MAURICE — Les princes et les rois courbaient leurs couronnes devant la Mère du Sauveur. Les verrières des plus illustres cathédrales chantent un long poème d'amour à la Vierge aimée. Royaume de France, Royaume de Marie, proclament les sceaux des villes royales.

HENRI — Aujourd'hui, la Vierge des Croisades règne sur un pays ravagé de révolutions, travaillé d'athéisme, et dont le coeur, cependant, reste fidèle aux serments d'autrefois. Les tendresses spéciales de Marie pour la terre de ses anciennes prédilections jaillissent en flots de miracles des sanctuaires de Pellevoisin, de la Salette, de Rocamadour, et surtout de Lourdes.

MADELEINE — Chez nous, dans la France nouvelle, France qui n'a pas connu les malheurs de l'impiété dans les gouvernements, l'empire de la Vierge se manifeste par de pareilles fidélités. Le Canada français est vraiment un autre royaume de la vierge.

MARIE — A Eastview, elle veille sur la capitale canadienne et la race persécutée.

FERNAND — A Rigaud, elle sourit du haut de la montagne-frontière à ses enfants du Québec et de l'Ontario français.

VICTOR — A Notre-Dame de Bonsecours de Montréal, elle salue, pardessus les mats des grands navires venus d'Europe, ses fils du vieux continent, comme elle proclame sa maternelle et royale autorité sur la terre française d'Amérique.

ROLANDE — Au Cap de la Madeleine, près des Trois-Rivières, elle accueille la race entière se succédant devant ses autels en pèlerinages nationaux.

ALBERT — A Notre-Dame des Victoires, de Québec, elle exalte tout un passé de vieille gloire catholique et française.

JACQUES — Au Saguenay, elle garde l'entrée de pays neuf, bénit au passage la hardiesse du défricheur canadien et l'héroïsme du missionnaire de la bonne nouvelle.

JEANNE — La dévotion à la Vierge est donc autant canadienne que française. C'est par elle que nous nous rattachons à des piétés et à des traditions communes. France et Nouvelle-France ne sont donc qu'un seul et même royaume.

LE PROFESSEUR — Soyons fiers, mes chers enfants, de ces prédilections célestes. Elles sont un gage certain, si nous sommes fidèles à ces traditions, de salut pour notre race. Profitons du beau mois de mai pour renouveler à la Reine bien-aimée l'hommage de nos petits coeurs de vrais Canadiens français et catholiques. N'oublions jamais quand nous nous prosternons au pied des autels de la Vierge, d'implorer son assistance toute spéciale sur nos écoles, nos professeurs, nos chefs.

LAURENT — Mais, M. l'instituteur (ou Mlle l'institutrice), c'est cette année que nous voulons louer la T. S. Vierge.

HENRI — Et lui rendre un culte spécial.

MADELEINE — Ce serait, n'est-ce pas, une très belle préparation au Congrès marial de 1947?

FERNAND — Oh, le Congrès marial, nous allons le commencer tout de suite.

MARIE — Bravo, Fernand. Dès ce soir, offrons notre chapelet pour le succès de ce Congrès.

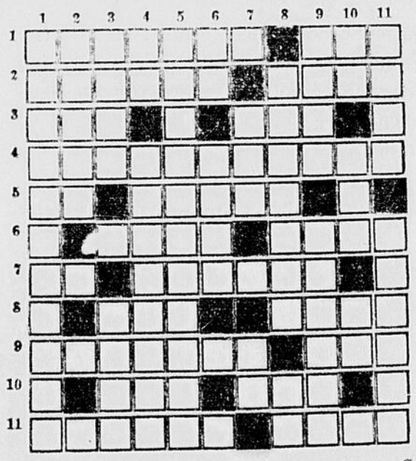
VICTOR — Et que ce soit un chapelet bien dit, un chapelet qui réjouisse le coeur de Notre-Seigneur et de sa sainte Mère.

ROLANDE — Ce chapelet, disons-le après la classe, à l'église et chacun pour soi. Que ce soit le chapelet du sacrifice et de l'amour.

LE PROFESSEUR — Mes chers enfants, comme vous ferez plaisir à la Reine des deux Frances, à la maman de Jésus. Oui, le chapelet est la meilleure préparation au Congrès. Et ayons confiance, nos demandes seront exaucées. Prions bien, prions par notre travail, par nos jeux, par toute une conduite chrétienne. Prions avec nos bons anges et avec les anges qui accompagnent partout la Reine du ciel et de la terre. Prions pour que par Marie Jésus règne sur tous les coeurs et en tous les pays. Je vous félicite et je vous souhaite persévérance.

Oncle JEAN.

Les Mots Croisés du "Droit"



HORIZONTALEMENT

1—Crier, en parlant de l'éléphant — Trace du pied sur le sol.
2—Os de certains poissons — Connaît.
3—Ordre prescrit des cérémonies de l'Eglise — Conjonction.
4—Névralgies de l'estomac.
5—Usages, coutumes—Grand éclat de rire.
6—Gamin de Paris — Dénués d'esprit.
7—Aller, en anglais — Outil pour ébarber les sculptures.
8—Sans mélange — Intente en justice.
9—Fabricant d'alênes — Figure héraldique en forme de T.
10—Mesure algérienne — Conjonction.
11—Appelle les lettres une à une — Propres.

VERTICALEMENT

1—Hésitation.
2—Embarras, ennuis.
3—Filets pour prendre des poissons — Constate le poids d'une chose.
4—Conjonction — Siège du magistrat.
5—Qui concerne le territoire.
6—En les — Une des cinq parties du monde.
7—Instrument métallique pour ouvrir les portes — Deux consonnes.
8—Connaissance supérieure des choses — Année.
9—Contrat aléatoire — Parasite des bêtes de somme.
10—Possède — Point cardinal — Possessif.
11—Abréviation de saintes — Titres donnés à des religieuses.

Solution du problème d'hier

E	P	E	I	C	H	E	T	E	S	
N	O	T	R	E	■	R	O	I	D	E
F	■	R	■	D	R	U	■	T	■	S
O	R	O	G	R	A	P	H	I	E	S
U	N	I	R	A	■	T	E	L	■	I
R	■	T	E	T	■	I	■	L	■	O
C	■	E	S	■	R	O	M	A	I	N
H	U	M	■	D	O	N	■	T	■	S
E	R	E	■	U	■	S	O	I	R	■
R	I	N	C	E	R	■	■	O	I	E
A	■	T	E	L	A	M	O	N	S	■

La vie au camp Notre-Dame de la Joie

(Suite)

Un bon matin la nouvelle circule que l'abbé A. Benoit, vicaire à la Basilique est au camp. Attendons-nous à quelque chose! En effet: Il expose son plan de deux jours: déblayer les abords du lac que cachent les broussailles et abattre tous les arbres secs. On sort les haches, les scies et les couteaux. La meule tourne, les limes grincent. On se croirait au sein de l'Etna où les cyclopes travaillent à forger les engins de guerre. Il faut voir les jeunes travailler, suer, grimper dans les arbres pour les ébrancher et crier "timber" quand un des rois de la forêt s'abat avec fracas.

Résultat: le lac est visible dans toute son étendue: On voit ses caressantes vagues s'approcher en dansant et mourir sur le sable doré de la grève.

Quelques arbres droits et élevés ressemblent à des sentinelles qui veillent et rêvent avec lui.

Un soir l'abbé Benoit accepte de donner une séance de magie et de conter des histoires. Les jeunes s'écrasent pour voir les boules disparaître et réapparaître comme par enchantement. Cet abbé trouve des poignées d'argent dans les oreille des jeunes ébahis. Mais l'abbé? Comment cela se fait-il? Voilà le secret: ne le dites pas à d'autres: "Récitez cette formule: "A la basouki—Subito presto. Sac à papier, sac à tabac." N'en parlez pas à ceux qui ne sont pas du camp.

Et au moment où l'abbé commence son histoire sur la maison hantée, on vit tout à coup dans les bois voisins, tout près, des formes en feu sautiller au-dessus des petits sapins. Il y avait trois feux-follets ce soir-là qui nous observaient. Nous prîmes bien garde de crier "Queue brûlée". Quand ils virent près de 300 yeux fixés sur eux, ils partirent vers la montagne sans se presser. Où était donc M. Vézina? Sa présence eut réconforté les jeunes. Comme nos forêts canadiennes en contiennent des mystères! Les petits se rappelleront longtemps la phrase macabre de McFadden Molloy dans la nuit sombre au fantôme blanc comme de la cire. "T'es bien pâle; as-tu peur de moi?" Le lendemain, à voir les paillasses étendues sur le gazon, les surveillants conclurent: "Avec de telles histoires et les feux-follets, il va falloir laisser les lampes allumées et tenir deux grands en faction pour que les jeunes puissent circuler la nuit.

Ce soir-là, les enfants s'étaient couchés avec un frisson de peur et jouait au cribidge avec l'abbé Benoit, lorsqu'à minuit, ils virent deux figures de sauvage les observer à travers les vitres des carreaux. Les Indiens leur firent signe de sortir. L'espace nous manque pour décrire ici, comment Waskasou et One Arrow (c'était leur nom) forcèrent nos deux amis à les accompagner à travers la forêt jusqu'à la rivière Ottawa. M. Véniza eut la peur de sa vie quand il vit Waskasou, nu pieds, frapper des grosses roches du pied et les envoyer rouler avec un bruit lugubre, à deux heures de la nuit, au bas de la montagne. M. Vézina, marchant devant le sauvage, avait tiré une branche et la relâcha. Il n'oubliera jamais la phrase que lui dit en colère One Arrow lorsque la branche frappa le sauvage à la figure: "Ua po-po-hina i kanvela ake akua. O-ua-uaka ka piko." Vous souvenez-vous, les jeunes, lorsqu'on monta la grande tente avec M. Vézina? Vous n'avez pas oublié sa bonté, son impartialité comme arbitre et son entrain. Qui croirait, lorsqu'il court vers les buts, que ce mastodonte déplace trois cents livres. Son fils, Oscar, qui ne pèse que cent-quatre-vingt-dix neuf livres, peut à peine le suivre.

Nerveux?



C'est peut-être votre vue?

Des yeux fatigués, surmenés peuvent être la cause de cet état. Des verres appropriés peuvent soulager le tout. L'examen est gratuit. Téléphonez à 2-2623 pour rendez-vous.

IT IS EASIER TO PAY OUR WAY
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED

190, rue Sparks — 2-2623 (4)

Le 5 oct., douloureux anniversaire

Aujourd'hui, 5 octobre, on évoquera partout la mort du Père Charles... A l'exemple de sections juvéniles d'une remarquable piété patriotique, je vous engage à offrir toute cette journée au Coeur de Jésus et à Notre-Dame de la Salette, dévotions chères au bon religieux. Que ce soit au travail ou au repos, faites tout pour obtenir que le grand ciel des élus s'ouvre, si ce n'est fait, pour le plus insigne des bienfaiteurs de sa race.

Oncle JEAN

Bonne Fête

5 octobre 1946

Beaupré, Thérèse, 14 ans, Pembroke.
Begin, Jean-Marie, 14 ans, Eastview.
Bellefeuille, Irène, 12 ans, Rockland.
Bergeron, Jacqueline, 12 ans, Rockland.
Bourgeault, Guy, 14 ans, Cartier.
Cornor, Gérald, 2 ans, Buckingham.
Daoust, Louise, 15 ans, Chelmsford.
David, Edesse, 12 ans, Chelmsford.
Lalonde, Robert, 10 ans, Chelmsford.
Larose, Claude, 12 ans, Hull.
Maisonneuveu, Jean-Marie, 14 ans, Eastv.
Richer, Lucile, 8 ans, L'Orignla.
Vaillancourt, Gisele, 12 ans, Rockland.

6 octobre 1946

Chartrand, Béatrice, 15 ans, Sudbury.
Doyon, Isabelle, 11 ans, Windsor.
Faubert, Thérèse, 2 ans, St-Isidore.
Fontaine, Henri, 3 ans, Ansonville.
Groulx, Clifford, 10 ans, Windsor.
Jacob, Clyde, 12 ans, Windsor.
Lamothe, Irène, 10 ans, Espanola.
Lapointe, Véronique, 5 ans, Breckenridge.
Menard, Fleurette, 11 ans, St-Onge.
Papillon, Murielle, 9 ans, P. Lamontagne.
Patenaude, Jacqueline, 2 ans, Casselman.
Trottier, Jeannette, 12 ans, G.-Robertson.
Vanier, Rolland, 14 ans, Windsor.

7 octobre 1946

Carrière, Jacques, 14 ans, Ottawa.
Dubois, Rosaire, 15 ans, Chelmsford.
Durocher, Louis, 15 ans, Belle-Rivière.
Emard, Camillienne, 6 ans, Embrun.
Lamothe, Irène, 9 ans, Espanola.
Malboeuf, Jeannine, 13 ans, St-Bernardin.
Menard, Rosaire, 9 ans, St-Isidore.
Pilon, Armande, 15 ans, Chelmsford.
Rose, Alice, 14 ans, Belle-Rivière.
Séguin, Yolande, 14 ans, St-Eugène.
Tremblay, Rita, 11 ans, Windsor.
Vincent, Carmelle, 10 ans, Verner.

8 octobre 1946

Besner, Hubert, 12 ans, Apple-Hill.
Deguire, Jeannine, 15 ans, Alexandria.
Gagnon, Wilfrid, 14 ans, Espanola.
Gironne, Laurette, 8 ans, Marie-Ville.
Joanisse, Roma, 10 ans, Ansonville.
Lafleur, Lorenzo, 15 ans, Cartier.
Lafrenière, Léo, 7 ans, Windsor.
Laniel, Rolande, 9 ans, Lefaivre.
Presseau, Mariette, 11 ans, Wrightville.

Section Ste-Félicité Clarence-Creek, Ont.

Cher Oncle Jean,

Nous sommes heureux de revenir au Royaume. Nous avons réorganisé notre section Ste-Félicité de suivant: Président: Gilles Vinette, Clarence-Creek. Les élections du 18 septembre ont donné le résultat Vice-président: Gérard Bigras, Secrétaire: Raymond Bigras, Nouvelliste: Marie-Claire Vinette.

Notre première séance aura lieu le 30 courant.

Après avoir passé de joyeuses vacances nous travaillons avec ardeur pour accomplir une bonne année scolaire.

Vos neuveux reconnaissants:
Gilles Vinette Prés.
Raymond Bigras Sec.
Mlle Carmen Laviolette Inst.

Le Mot du jour

Selon le désir de Notre-Dame de Fatima ,faisons du jour qui nous est donné aujourd'hui un jour tout marial, par la piété eucharistique, par la pieuse récitation du chapelet, etc.

Oncle Jean

Vengeance d'autruche

Qui se douterait que l'autruche est un animal très féroce quand il veut et qu'il attaque dangereusement l'homme?

La chose est exacte, témoin la mésaventure d'un gardien de zoo. Ce gardien essayait de faire rentrer une autruche dans la partie abritée de sa cage et la bouscula un peu trop.

Furieuse, l'autruche se rua sur le pauvre gardien avec une telle soudaineté que celui-ci n'eut pas le temps d'éviter un terrible coup de la patte de l'oiseau. Il lui taillada la cuisse de ses ongles.

L'homme saisit l'autriche par le cou et ils luttèrent pendant un moment. Finalement l'autruche frappa un tel coup de bec sur la tête du gardien que celui-ci s'écroula, assommé.

Cette chute le sauva, car une autruche ne s'acharne jamais sur un ennemi étendu sur le sol. Elle se contente dans certaines circonstances de s'asseoir dessus!

Cela permit de retirer le gardien de la cage. Fort heureusement il n'était que superficiellement blessé, mais il ne voulut plus pamais jouer avec l'autruche...



En moins de 2 SECONDES!

Moins de deux secondes après avoir été harponné, le puissant et combatif pélerin fend les flots à l'incroyable vitesse de 60 milles à l'heure...

Moins de deux secondes après que vous l'avez avalé, le véritable Aspirin commence à agir, à vous procurer le

Faites vous-même cette expérience!

PROMPT SOULAGEMENT DU MAL DE TÊTE!

La grande pêche est un beau sport — mais pas quand vous avez mal à la tête. Pour un soulagement rapide, ayez de l'ASPIRIN sous la main. En moins de *deux secondes*, l'ASPIRIN commence à se désagréger. Vous pouvez le constater en laissant tomber un comprimé d'ASPIRIN dans un verre d'eau. Agissant presque instantanément, il vous soulage rapidement. Achetez de l'ASPIRIN aujourd'hui.

Demandez toujours le véritable
ASPIRIN



Plus Bas Prix que Jamais!
Petite boite de 12 ..... seulement 10c
Flacon économique de 24 ..... seulement 29c
Gros flacon de 100 ..... seulement 79c

BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



ANNIE ROONEY la petite orpheline — par BRANDON WALSH



LE CHEVALIER MASQUE — par Fran STRIKER



LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS



MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et Ray MOORE



MARISE DUCLAU et sa famille — par McEVOY et STRIEVI



Vente de manteaux non garnis chez Freiman

A.J. FREIMAN LIMITÉE

LUNDI



L'ajusté...

Les manteaux ajustés jouissent de la grande vogue cette année . . . parce qu'ils sont de coupe ample, lignes seyantes d'un paletot d'officier, avec taille ajustée. Shags chauds, souples dans ce groupe, aussi tissu fini suède. C'est maintenant le bon temps de faire votre choix tandis que l'assortiment est complet.

29.50 à 59.00

Rayon des manteaux budgétaires chez Freiman, deuxième étage

A— Manteau genre princesse à devant croisé, en shag avec garniture de soutache. Entredoublés et chamois jusqu'à la taille. Teintes: gris, rouge, marine. Tailles 12 à 20. 39.50

B— Un manteau croisé "Jean Barton" de tissu fini suède doux. Doublure piquée. Noir seulement. Tailles 12 et 14. 59.00



Le carré...

Confectionné parfaitement, d'une coupe simple en lignes amples, la vogue de la saison! Remarquez les importants tissus . . . shag . . . fleece . . . et un tissu fourrure avec le lustré de mouton de Perse noir jais. Les manteaux ont des doublures durables, et sont finis parfaitement dans tous les détails . . . et tous sont des aubaines aux prix cotés!

29.50 à 49.50

Rayon des manteaux budgétaires chez Freiman, deuxième étage

A—Un shag "Jean Barton", entredoublé et chamois jusqu'à la taille. Teintes: Bleu, gris, beige. Tailles 12 à 18. 35.00

B—Tissu tout laine "Dura-Fleece", avec doublure plaid. Bruns, gris. Tailles 12 à 18. 35.00

C—Tissu fourrure persiana noir, avec encolure haute. Tailles pour dames et jeunes filles, 18 et 20, 38 à 44. 59.00



L'élégance des manches

Les manches jouent un rôle important cette année. Le magasin Freiman les met dans un groupe à part! Manches dolman, à emmanchures profondes, chics aussi sont les manches cloche avec épaules tombantes . . . manches ballon, manches melon, toutes sont dans l'assortiment.

29.50 à 49.00

Rayon des manteaux budgétaires chez Freiman, deuxième étage

A— Manteau sans collet, en fleece, avec manches cloche, épaules tombantes. Boucles et bouton en plastique. Entredoublés et chamois jusqu'à la taille, aqua, noir, bleu, rouge. Tailles 12 à 18. 35.00

B— Sans collet, fleece, avec larges manches dolman. Entredoublés et chamois jusqu'à la taille. Teintes: beige, bleu, noir, gris, vin. Tailles 12 à 18. 35.00

C— Manteau court "Jean Barton", à ceinture, avec manches melon, grosse boucle à la ceinture. Entredoublés et chamois jusqu'à la taille. Teintes: limon, citron, or, vert mousse. Tailles 11 à 17. 45.00

LA VIE RELIGIEUSE à travers le monde

Centenaire de la St-Vincent-de-Paul

Célébration à Québec

Plusieurs délégués d'Ottawa assistent aux fêtes à Québec qui marquent le centenaire de la société Saint-Vincent-de-Paul au Canada.

En effet, Mgr Onésime Lalonde, curé de la paroisse N.-Dame d'Ottawa, aumônier du Conseil St-Louis; M. J.-P. Laurin, président; M. Oscar Lafrance, secrétaire; et M. C.-A. Latour, trésorier; ainsi que des représentants des sections locales de la St-Vincent-de-Paul à Ottawa sont à Québec depuis vendredi à l'occasion de la célébration de cet événement important pour cette société.

Au cours du congrès à Québec, les délégués d'Ottawa rappelleront tout le travail accompli pour les pauvres dans la capitale. Ils souligneront que $305,939.34 ont été dépensés à cette fin; que 13,702 familles furent secourues; et que 76,572 personnes ont obtenu de l'aide grâce à la St-Vincent-de-Paul.

Le congrès qui a débuté vendredi, s'est continué aujourd'hui à Québec, et se clôturera dimanche. Voici le programme des derniers jours:

9 h. du matin — Service pour les membres défunts de la Société au Patronage St-Vincent-de-Paul.

9 h. 45 — Réunion spéciale des aumôniers des conférences et les présidents.

10 h. 30 — Troisième assemblée générale. Rapport des conseils particuliers de Hamilton, London, Halifax et Vancouver.

CENTENAIRE DE FONDATION AU CANADA



DES CONFÉRENCES ST-VINCENT DE PAUL

1946

En fin de semaine

2 h. 30 de l'après-midi — Quatrième assemblée générale. Conférence: Le recrutement des jeunes dans les conférences. Béatification de Frédéric Ozanam. Messe aux quatre intentions.

8 h. du soir — Cinquième assemblée générale au Patronage St-Vincent-de-Paul Rapport du conseil central de Québec. Conférence: La Société de St-Vincent-de-Paul et l'Action Catholique. — Son Excellence Monseigneur Georges-Léon Pelletier, auxiliaire de Québec.

DIMANCHE 6 OCTOBRE

8 h. du matin — Messe de Communion, au Patronage.

9 h. du matin — Déjeuner au Patronage.

10 h. 30 du matin — Messe pontificale. Sermon.

6 h. du soir — Sixième assemblée générale: Palais Montcalm. Président d'honneur: Son Eminence le Cardinal Villeneuve. Président actif: Le juge Thomas Tremblay, président du Conseil Supérieur du Canada. Conférenciers: Le juge Arthur Laramée, président du Conseil central de Montréal. Le délégué de Paris. Le président du conseil supérieur des Etats-Unis. Son Eminence le Cardinal Villeneuve. Invités d'honneur: Le lieutenant-gouverneur de la Province, le Premier ministre de la Province, le Très honorable Louis St-Laurent, ministre de la Justice, le Chef de l'Opposition, le Maire de Québec.

Préparation d'un catéchisme national pour les Français

S.I.F. — Jusqu'à présent, chaque diocèse de France éditait son propre catéchisme dont les termes et le plan général pouvaient varier. Une commission présidée par S. E. le Cardinal Petit de Julleville, Archevêque de Rouen, a été constituée pour préparer la rédaction d'un catéchisme national. Deux projets ont été soumis à l'approbation des évêques.

Catéchisme revisé

L'établissement d'un catéchisme national a soulevé des difficultés d'application mais dans un avenir proche, le texte qui est à l'heure actuelle en pleine refonte, sera remis entre les mains des enfants de France. En attendant, que faire? C'est une solution très pratique que présente l'abbé Thomas, curé de Bretteville (Seine-Inférieure).

Restant dans les limites qui lui furent assignées, l'auteur présente un manuel vraiment utilisable. L'ordre est totalement nouveau et correspond au livre du maître "Expériences sur le catéchisme national", qui a connu un si vif succès Nous sommes les fils de Dieu, notre chef, c'est le Christ; avec l'Eglise nous redonnons le monde à Dieu, telles sont les trois idées-clés de cette synthèse. Le texte présente quelques questions nouvelles. Les énoncés difficiles ont été remplacés, certains mots compliqués ou désuets ont été modifiés, de longues énumérations raccourcies.

Le nombre de chapitres est réduit de 70 à 54. Les questions passent de plus de 600 à 375, et encore, celles marquées de trois astériques ne conviennent qu'à des enfants plus avancés. Les termes sont assez proches du catéchisme national pour que des enfants, débutant avec celui-ci, ne se trouvent aucunement déroutés, et le progrès est cependant très appréciable. Ce catéchisme, édité chez Lethielleux, ne coûtera que 25 francs.

Abbaye détruite

Un violent incendie provoqué par l'explosion d'un tracteur a détruit une partie de la célèbre fabrique d'anis de Flavigny (Côte-d'Or).

La crypte mérovingienne de l'abbaye, située à proximité, a été gravement endommagée.

Avec les PP. Oblats au vicariat de Whitehorse

WHITEHORSE (Yukon, Canada) — Le Vicariat de Whitehorse qui embrasse la partie nord de la Colombie Britannique et tout le territoire du Yukon, est l'un des plus grands Vicariats qui soient au monde. Les missions sont tellement éloignées les unes des autres et, jusqu'à la guerre, les moyens de communication étaient si insuffisants que l'apostolat y était particulièrement difficile et que les missionnaires n'avaient presque jamais l'occasion de se rencontrer.

Mais la guerre, qui ailleurs a causé tant de ruines matérielles et morales, a favorisé au contraire l'essor et l'expansion des missions du vicariat de Whitehorse; le fait est assez rare pour qu'il soit noté. En effet, grâce à la construction par les américains, de la "Grande Route de l'Alaska", grâce à l'installation d'un "oleoduc" (pipe-line) qui va de Norman Wells à Whitehorse, grâce à une chaîne d'aéroport modernes entre Edmonton et Fairbanks, le pays s'est ouvert, les communications sont devenus beaucoup plus faciles et surtout plus rapides. Il a été ainsi possible de créer de nouvelles stations missionnaires, en particulier le long du fleuve Yukon, en plein milieu protestant et païen, tandis que l'afflux de la population blanche, en apportant de nouvelles ressources, a permis de renouveler et de réorganiser les anciens postes.

Le Vicariat Apostolique de Whitehorse, détaché le 15 janvier 1944 des Vicariats de Prince Rupert et Grouard comprend 2 paroisses: Whitehorse et Dawson et 10 centres de missions auxquels sont rattachées des missions secondaires. Le personnel se compose de Mgr Coudert, vicaire apostolique, de 14 Pères et de 3 Frères, tous Oblats de Marie Immaculée, ainsi que de 10 religieuses de Ste-Anne de Lachine.

FIDES

En préparation aux journées de presse

Conférence du R. P. Michel Doran, o. p. sur les bonnes lectures

(Nous sommes heureux de reproduire ci-dessous la causerie donnée à C.K.C.H., Le Droit, dimanche soir, par le R.P. Doran, O.P. Cette causerie avait pour but de préparer la JOURNEE DE PRESSE, à la CATHEDRALE, le 20 octobre prochain, et celle de **Notre-Dame de Hull**, le 25 octobre):

On vient d'annoncer le programme d'une journée de presse. La raison en est simple. — C'est que l'Eglise, par la voix de ses représentants, veut favoriser les bonnes lectures, qu'elles soient ordonnées au repos de l'esprit ou au progrès de la culture intellectuelle.

Il faut une nourriture à l'esprit; mais une nourriture substantielle. — Je ne sais trop si c'est à cause du rationnement actuel, mais vous avouerez avec moi qu'un grand nombre de publications présentent une nourriture assez fade, et parfois corrompue .. Nos Seigneurs les Evêques sont allés jusqu'à dire que "certaines lectures sont une cause de ruine pour la moralité".

Il y a donc un danger réel. Une mise en garde s'impose.

A tous les parents, je demande: Savez-vous toujours ce que lisent vos enfants? Les plus jeunes surtout? Est-ce pour vous une préoccupation? Où n'êtes-vous pas tentés de tout excuser en disant: "Ils n'y comprendront rien!" ou encore: "Il n'y a rien de mal dans ces gravures, c'est tellement idiot!"

Mesdames, Messieurs, il faut nous reporter à cet âge. — L'enfant est déjà enclin à des rêveries inconsistantes. Il vit dans le rêve et il a tendance à objectiver ses rêves. En d'autres termes, il croit vivre réellement ce qui se déroule dans son imagination. C'est l'époque où la fonction fabulatrice s'exerce sans retenue. La vie imaginative est souvent plus facile que la vie concrète, il faut l'avouer. Mais, si l'enfant n'est pas encore adapté à la vie concrète, raison de plus pour ne pas l'orienter vers des rêveries malsaines. Or, si vous laissez tous les jours entre ses mains des quantités d'illustrés, et pour employer le mot, de "comics" trop suggestifs, qu'arrivera-t-il? Son imagination sera surexcitée, et gare aux effets de sa turbulence!

Permettez-moi de vous citer deux faits, fort éclairants.

Au cours de l'été, je tenais provisoirement le rôle d'aumônier dans un hôpital. En faisant ma visite quotidienne dans les chambres des malades, j'aperçois tout à coup un enfant d'environ huit ans, opéré la veille, écroulé près de son lit. Craignant le pire, je m'empresse de le relever au plus tôt. Il a la figure congestionnée: je redoute une hémorrhagie qui, heureusement, ne se produit pas.. Que s'est-il passé? Un de ses comics est tombé près du lit; il a voulu se lancer tête la première pour le ramasser. Il a eu peu de succès. Tout à sa lecture il avait oublié qu'il était dans un lit d'hôpital...

L'autre fait nous était présenté dernièrement dans le journal. Cette fois-ci c'est un petit garçon qui avait demandé pour sa fête et reçu un costume de Surhomme. Le jour même, rien de plus pressé que d'en éprouver l'efficacité en se précipitant du second étage. Résultat facile à deviner. un accident qui aurait pu être mortel.

Ces anecdotes prouvent que des récits irréels accompagnés d'images déformatrices, peuvent mettre le désordre dans des imaginations où le vrai et le fictif n'ont pas de limites précises.

Et il faut penser aussi à leur formation morale. Qu'apprennent-ils au cours de ces lectures? Vers quel idéal sont-ils orientés?—L'enfant cherche instinctivement ou est le bien et où est le mal. Il veut prendre parti. Il favorise les bons et voudrait qu'ils triomphent. — Or, dans la plupart de ces feuilles, on se préoccupe assez peu de morale. Le héros multiplie des prouesses qui ne favorisent pas toujours la bonne cause On dresse une véritable apothéose de la force physique. L'homme fort conduit et contrôle toute l'intrigue. Lorsqu'il paraît, il attire tous les regards, surtout ceux des héroïnes, très légèrement vêtues, qui ont le rôle d'admiratrices éperdues.

Et le jeune lecteur est insensiblement transporté dans un monde irréel: il vit avec ses héros préférés, au milieu de peuples aux moeurs bizarres et brutales —Il n'y a rien d'étonnant s'il devient dur en jouant avec les compagnons de son âge, et si peu complaisant pour ses parents.

Il serait pourtant facile de bien orienter son goût d'aventure, de lui fournir des livres où les héros se dévouent aux bonnes causes. Il aime naturellement les récits moraux, les aventures nobles, l'histoire des vrais héros. Il existe un grand nombre de feuilles qui pourront lui procurer une lecture saine et entraînante. Je peux citer ici: **Hérauts, François,** tous les romans scouts ou autres qui lui sont particulièrement destinés.

Un peu de surveillance, mesdames, messieurs, et vos enfants vous remercieront plus tard.

Mais, il y a aussi les enfants qui grandissent et même les adultes. Que lisent-ils? — Que lisez-vous?

Je dois vous dire, d'après des témoins sérieux, qu'un nombre imposant d'adultes se délectent dans une littérature enfantine, et recherchent de préférence les revues aux images crues et les romans à sensation. — Il y a dans ce sillage beaucoup de magazines, dont les uns conservent une certaine tenue artistique, mais dont le plus grand nombre n'apporte aucune contribution à la beauté. —Histoires sentimentales, récits de rapt ou de meurtre, où, en attendant une punition qui arrive tardivement, l'auteur s'étend avec complaisance sur les faits et gestes des criminels. — On y tient des conversations angoissées, brûlantes... Des aveux se pressent sur les bouches... quant tout à coup quelque nouveau bandit fait irruption. Et c'est alors une chasse à l'homme très mouvementée.

A côté de récits invraisemblables et troublants, il en est, vous le savez, qui sont franchement mauvais. Ceux-là, au moins, devraient disparaître des étalages de nos libraires. Ils tuent le bon goût et la pudeur, enlèvent tout charme à la vie, et finissent, en distillant à petites doses leur venin, par fausser les consciences Ces livres franchement immoraux causent un mal immense à la jeunesse et conduisent parfois les adultes à l'indifférence — N'oublions pas, de grâce, le péché originel et les inclinations mauvaises qu'il a laissées en nous...

Et si vous me demandez: Que faire? La réponse vient d'elle-même: Protégez-vous. N'achetez pas n'importe quel livre Et surtout ne laissez pas traîner dans vos foyers et dans les salles d'attente de vos bureaux des feuilles insipides, dangereuses ou mauvaises.

Comment les remplacer? — Grâce à Dieu, nous avons des revues canadiennes fort bien tenues Qu'on me permette de citer: **Aujourd'hui, L'Oeil, La Famille, XXe siècle,** pour ne nommer que celles là qui sont d'accès facile L'exposition de presse vous en suggérera d'ailleurs tout un choix.

C'est qu'il y a, mesdames et messieurs, un devoir positif de culture. Nous devrions connaître d'abord les meilleurs romanciers catholiques tous ceux-là qui ont si bien décrit les difficultés, mais aussi les bonheurs du foyer chrétien. — M. Benoit écrit à ce sujet:

"Le bon roman ne peut que dégager une odeur suave et rafraîchissante. Il laisse une impression de force et d'élévation morale et l'on se sent meilleur pour l'avoir lu".

"L'oeuvre saine est donc facile à reconnaître puisqu'elle communique sa santé à ceux qui l'absorbent. Mais pour que ce prodige s'opère, il faut que le roman soit animé d'une vie réelle et généreuse, qu'il dépeigne ou qu'il enseigne son objet avec une acuité suffisante pour faire surgir les images voulues. Et cette qualité ne se trouve pas seulement dans les ouvrages de longue haleine. Je songe, par exemple, aux petits tableaux de Marie Noël ou de Félix Leclerc qui sont, à une échelle réduite, de bons romans en miniature".

Il y a aussi un devoir de présence. Pour savoir répondre aux problèmes actuels, le catholique doit les connaître. Il y a une solution chrétienne aux grands problèmes de l'humanité. La presse catholique nous en informera. Des articles très bien présentés paraissent dans nos quotidiens et hebdomadaires Il faut les lire et continuer de vivre des aspirations nobles qui ont jusqu'ici guidé notre peuple.

Il y a enfin un devoir de culture chrétienne. — Il faut faire parfois des lectures élevantes. Ne sommes-nous pas des êtres spirituels? — Le Père Sertillanges dit fort bien:

"Le contact des génies nous procure comme bénéfice immédiat un exhaussement; par leur seule supériorité ils nous gratifient avant même de nous rien apprendre. Ils nous donnent le ton; ils nous accoutument à l'air des sommets. Nous nous mouvions dans une basse région: ils nous ramènent d'un coup à leur atmosphère. Dans ce monde de pensée haute, le visage de la vérité paraît se dévoiler; la beauté brille; le fait que nous suivons et comprenons ces voyants donne à songer que nous sommes après tout de même race, que l'âme universelle est en nous, l'Ame des âmes, L'Esprit auquel il suffirait de s'adapter pour éclater en discours divins, puisque, à la source de toute inspiration, il y a Dieu, le premier auteur de tout ce qu'on écrit".

Oui, il faut lire! Mais lire de bons auteurs! Lire pour se reposer, mais savoir se reposer sainement! Lire pour se cultiver, mais savoir se cultiver chrétiennement!

L'épiscopat annonce l'établissement d'Officialités provinciales au pays

A la suite d'une demande des Archevêques et Evêques du Canada, lors de leur réunion de janvier 1945, la Sacrée Congrégation des Sacrements publiait, à la fin de janvier 1946, un décret établissant des tribunaux provinciaux à travers notre pays pour entendre les causes de nullité de mariage L'Episcopat avait allégué la rareté de ces causes en nombre de diocèses, la difficulté d'organiser partout des tribunaux ecclésiastiques diocésains et confiés à des officiers compétents, ainsi que l'exemple de certains pays, tels que l'Italie et les Iles Philippines, où des tribunaux provinciaux ou régionaux ont été établis.

En conséquence des tribunaux seront établis dans les villes archiépiscopales suivantes pour entendre les causes de nullité de mariage en première instance: Halifax, Québec, Montréal, Ottawa, Toronto, Régina et Vancouver. Le tribunal de Montréal aura juridiction sur les diocèses suivants: Montréal, Joliette, St-Hyacinthe, St-Jean, Sherbrooke et Valleyfield. L'Officialité provinciale d'Ottawa aura juridiction sur les diocèses d'Ottawa, Hearst, Mont-Laurier, Pembroke et Timmins, et sur le Vicariat Apostolique de la Baie James.

Les tribunaux sont aussi désignés pour les appels: Québec et Toronto iront à Montréal; Montréal à Ottawa; Halifax à Québec Régina et Vancouver à Toronto

Il est prescrit par le même décret que l'Official les juges, les promoteurs de la justice, les défenseurs du lien et les autres officiers de ces tribunaux seront choisis par les Ordinaires réunis en assemblée pour former leur tribunal provincial, à la majorité des suffrages. Les noms, l'âge, les références établissant la compétence, et, des principaux officiers seront communiqués à S. Exc. Mgr le Délégué Apostolique qui accordera le Nihil obstat.

En général, ceux-ci seront nommés pour une période de cinq ans, et rééligibles ensuite pour d'autres périodes de cinq ans

D'autres renseignements sur les procédures à suivre les honoraires, les causes introduites etc., ont été donnés par la S. Congrégation dans une déclaration en date du 13 mai 1946.

Deux ouvrages de D. Marmion

Réédition chez Granger

Le Christ Vie de l'Ame et **Le Christ dans ses mystères**, tels sont les titres de deux principaux ouvrages de Dom Columba Marmion que vient de rééditer la Maison Granger Frères de Montréal.

Ces pages, **Le Christ Vie de l'Ame**, sont bienfaisantes. Elles reposent l'âme. Elles simplifient la vie chrétienne.

La préoccupation dominante de l'auteur, qui a reçu les confidences de beaucoup d'âmes inquiètes, embarrassées dans les complications de leurs méthodes personnelles, est, si je ne m'abuse, de les dilater, ces âmes, de les libérer de leur asservissement à elles-mêmes, de leur faciliter, en la leur rendant plus attrayante, leur ascension vers Dieu. Il les conduit, en chacune de ses conférences, à Celui qui est "la Voie, la Vérité et la Vie"

Tour à tour il leur montre la Providence divine enveloppant en un même dessein de prédestination le Christ, Verbe fait homme, et nous; puis, s'attachant, sur les traces de S. Thomas d'Aquin, à la description de la médiation du Christ, sanctificateur de nos âmes, il fait voir en Lui, vrai Dieu et vrai homme, l'exemplaire unique et universel de toute sainteté; la cause méritoire et satisfactoire qui a payé à la justice divine le prix de notre salut.

Le rôle du Christ est exposé dans tous ses aspects.

La seconde partie du volume est consacrée à monter le travail de l'âme qui veut recevoir abondamment la vie divine dont le Christ est la source.

L'auteur montre ensuite en détail comment nous "mourons au péché", comment nous "vivons pour Dieu". Il développe les lois auxquelles sont soumis l'exercise et l'accroissement de cette vie pour Dieu, les sources où elle s'alimente particulièrement l'Eucharistie, sacrifice et sacrement; la prière, soit la prière de l'Eglise dans sa liturgie, "qui nous assimile au Christ", soit l'oraison mentale, "épanouissement des dons du Saint-Esprit".

"Le Christ dans ses mystères complète **Le Christ vie de l'âme** et en applique les principes à la méditation des mystères de la vie de Notre-Seigneur. La manière est la même: doctrine aussi riche, exposition aussi large, aussi vivante, aussi limpide."

R. P. J. DE GULIBERT, s.j.
Messager du Coeur de Jésus.

"La synthèse donnée dans le second volume est magistrale . .

Ce livre possède un caractère hautement "liturgique" autant que "doctrinal"; c'est l'une des raisons de son opportunité et de son succès. — Les livres de D Marmion ont ce mérite singulier de combler une lacune des plus graves en rendant à la pleine lumière les vérités fondamentales trop peu connues. Ce sont des livres dont on ne se passe pas. Que les chrétiens qui veulent s'instruire les lisent; qu'ils les relisent: il y puiseront beaucoup de lumière qu'ils s'en assimilent la substance vivifiante; ils donneront à leur piété un fondement sûr et un tempérament solide . . . Car à tout instant la pensée plonge ses racines dans le dogme, dans l'Ecriture Sainte, dans la lithurgie pour en extraire la sève nutritive."

Abbé J DELPORTE.
Revue pratique de liturgie

Le Christ Vie de l'Ame conférences spirituelles, par D Columba Marmion. Un volume in-8 XVII — 522 pages $1.75; par la poste $1.85.

Le Christ dans ses mystères Conférences spirituelles par D. Columba Marmion. Un volume in-8, XVI — 538 pages $1.75; par la poste $1.85. Librairie Granger-Frères Limitée, 54 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, 1.

A Stephenville...

(Suite de la première page)

nous a fallu marcher huit milles après être descendus du camion."

Conduits par un guide de Terre-Neuve, familier avec les sentiers montagneux de la région, le lieutenant Nolan et son groupe arrivèrent sur les lieux après trois heures et demi de marche.

"Nous n'avons pu trouver que deux cadaves, celui d'un homme et celui d'une femme. Cette dernière avait une bourse dans laquelle nous avons trouvé un mouchoir portant le nom de "Peggy", dit le lieutenant Nolan.

On identifia les deux victimes comme étant Joseph Percy, de Woodmore (New-York, et Helen Kent-Downing, de Thompson (Geogie).

"Il n'y avait aucune trace des autres", dit le lieutenant Noland. C'était terrible. Seulement quelques pièces de métal fondu et cette grosse tache noire sur du rocher".

Attlee a...

Suite de la première page

de leurs dettes, de commercer avec la Grande-Bretagne. C'est pourquoi la ligne de communications reste essentielle.

La Terre-Sainte constitue aussi un terrain stratégique important pour la Grande-Bretagne à cause des champs pétrolifères britanniques du sud de l'Iran. C'est pour cette raison que l'Angleterre doit éviter des troubles en Palestine.

Les experts anglo-américains qui ont dressé le plan de fédération de la Palestine — appuyé par le secrétaire au Foreign-Office, Ernest Bevin, durant les pourparlers de Londres — envisagent une régie britannique totale de la région du sud, propice aux bases.

La contre-proposition arabe, que la Grande-Bretagne étudie durant l'ajournement, soustrairait toute la nation à la surveillance britannique — surveillance exercée en vertu d'un mandat de la Société des Nations — et ferait de la Terre-Sainte un Etat démocratique indépendant avant le 31 décembre 1948, avec une administration composée de Juifs et d'Arabes, mais en mettant fin à l'immigration juive.

1,800 pieds de...

(Suite de la première page)

polissent, peinturent, décorent le grand nombre de bureaux et de salles de l'immeuble.

Si vous pensiez aux milles de plancher qu'il faut balayer, aux centaines de verges de bras d'escalier en cuivre qu'on doit polir et à la multitude de fenêtres qui doivent être lavées, cela suffirait à vous donner le vertige. Par exemple, il faut polir 1,800 pieds de bras d'escalier en cuivre, 445 boutons de porte, 249 boites à lettres, 166 rebords de fenêtres et 48 plaques portant des noms aux bureaux des ministres ou aux salles des comités. Il y a aussi quinze grands crachoirs. Et ce n'est pas tout; c'est seulement une partie du travail qu'il faut accomplir chaque jour

Il faut parler aussi du porteur de glace. Il livre 3,500 livres de glace aux 221 buvettes quand la Chambre est en session et 800 livres aux 45 buvettes quand les députés ne sont pas à Ottawa.

Et quand la Chambre des Communes n'est pas en session, il faut peinturer, faire la grande toilette des salles, décorer et le reste. Quand on entreprend le ménage d'une salle, on fait d'abord un croquis afin qu'après le nettoyage, meubles et même cendriers soient remis à la place exacte qu'ils occupaient auparavant.

M. Cardinal est surintendant des services de propreté depuis 1939; il est âgé de 50 ans et demeure à 2 est, rue Somerset.

C'est au tour...

(Suite de la première

tout autre, et on regarde comme possible que l'augmentation des salaires soit compensée au moyen de subsides que la compagnie reçoit déjà du gouvernement

Dans l'intervalle comme précaution contre le retard dans la reprise du travail à l'usine, le syndicat des ouviers a demandé aux hommes de s'enregistrer pour obtenir des bénéfices de chômage. Les bénéfices ne sont pas payables aux hommes en grève mais ils se raient payés si l'usine n'ouvrait pas ses portes d ici neuf jours.

En même temps les chefs du syndicats oont demandé une assemblée avec les chefs de la compagnie, afin de faire une déclaration précise sur la question de savoir quand on desire que le travail reprenne à l'usine

M. Corbett dit qu'il a demandé à Lewis Fulton, surintendant général adjoint, de prendre des mesures pour que l'assemblée ait lieu à 10h. de la matinée aujourd'hui. M. Fulton a toutefois signifié clairement que la question devait être réglée par une autorité supérieure.

Le syndicat continue le maintien de l'usine comme elle l'a fait pendant la grève. Aucun billet n'est requis pour entrer sur les terrains de la compagnie et les employés atendent l'ordre de reprendre le travail.

Tout est prêt...

(Suite de la première)

lant qu'elle verse cette somme à la Grèce seulement et règle plus tard avec la Yougoslavie

Les autres commissions de la conférence ont terminé leur étude des autres clauses des traités avec la Bulgarie, la Finlande, la Roumanie, la Hongrie et l'Italie, après trois jours et trois nuits d'un travail ardu, à la fin d'un débat de dix semaines.

On a rejeté la proposition américaine visant à réduire de $300,000,000 à $200,000,000 les réparations finnoises à la Russie.

Les Etats-Unis ont fait connaître leur décision de débattre plus tard la question finnoise.

La Commission économique sur les Balkans et la Finlande, écrasant le Bloc slave, a voté par 9 contre 5, en faveur de l'inclusion dans le traité avec la Hongrie, d'une clause sur la navigation libre sur le Danube.

Après avoir décidé que l'Italie paierait une somme de $100,000,000 à la Grèce et à la Hongrie, $25,000,000 à l'Ethiopie et ne verserait rien à l'Albanie, la Commission économique sur l'Italie a ajourné. La Russie a continué la lutte en faveur de l'Albanie.

L'amendement américain, proposant que la Commission appuie l'appel de la Finlande en faveur d'une réduction de $100,000,000 dans ses réparations à la Russie, fut renvoyé par un vote de 9 contre 4; l'Australie s'est abstenue de voter et d'autres délégations du Royaume-Uni ont voté avec les Etats-Unis.

Si la conférence accepte la recommandation de la Commission économique sur l'Italie, ce dernier pays versera $325,000,000 en réparation — y compris $100,000,000 déjà accordés à la Russie et les sommes additionnelles votées aujourd'hui.

La proposition voulant que l'Italie paie des réparations à l'Albanie a été défaite sur un vote nul de 10 contre 10. Les six pays slaves, la France, la Chine, l'Inde et l'Ethiopie ont voté en faveur de l'Albanie.

Remaniement dans...

(Suite de la première page)

Ce remaniement était prévu. En 1945, M. Attlee avait promis au parti travailliste de remanier son cabinet dans un an, afin de permettre aux jeunes d'accéder aux postes élevés.

Le remaniement a entraîné la démission des deux ministres qu'intéresse le plus directement la Palestine. Le secrétaire à la Guerre, Jack Lawson, ne fait plus partie du ministère, tandis que le secrétaire au Colonial-Office, Georges Hall, succède à M Alexander à l'Amirauté, tout en devenant vicomte.

Le nouveau ministère de la Défense résulte d'un projet déjà ancien; en effet, on l'a annoncé dans un Livre Blanc. Depuis plusieurs semaines, les journaux faisaient allusion au prochain remaniement ministériel.

Le nouveau secrétaire à la Guerre, Fred-John Bellinger, est vétéran de Dunkerque; il occupait jusqu'ici un poste de secrétaire financier. Le secrétariat au Colonial-Office échoit à Arthur Creech-Jones, expert sur les affaires coloniales, jusqu'ici sous-secrétaire de M. Hall.

M. Lawson, qui aura 65 ans ce mois-ci, et qui a annoncé l'été dernier qu'il espérait prendre bientôt sa retraite, pour raisons de santé, est le seul des trois démissionnaires à se retirer complètement du gouvernement

Le vicomte Stansgate, qui remet le ministère de l'Air à Philip Noël-Baker, ancien ministre d'Etat, a agi comme adjoint de M. Bevin, secrétaire au Foreign-Office, dans les négociations d'un traité avec l'Egypte, et continuera à le faire.

Lord Winster, qui démissionne comme ministre de l'Aviation civile, devient commandant en chef de l'île stratégique de Chypre. Son successeur, lord Nathan, était sous-secrétaire parlementaire à la Guerre.

Hector McNeil, âgé de 36 ans, ancien journaliste qui a fait l'intérim de M. Bevin en Grèce, l'an dernier, et à Paris, récemment, entre au cabinet comme ministre d'Etat; plusieurs autre jeunes parlementaires ont reçu de nouveaux postes, aux ministères secondaires.

En vertu du remaniement, le premier ministre demeure responsable de la Défense, en présidant un comité constitué du ministre de la Défense, du lord-président du Conseil, du secrétaire au Foreign-Office, du chancelier de l'Echiquier, du ministre du Travail et du ministre des Approvisionnements.

Quoiqu'ils ne siégeront pas au sein du cabinet, les ministres des trois services armés auront le rang ministériel.

Une caractéristique importante de la nouvelle organisation de la Défense réside en ceci que la Grande-Bretagne enverra des officiers de liaison dans chacune des capitales de dominions, afin de discuter des problèmes de sécurité régionale, de concert avec les chefs d'état-major des pays de l'empire.

Fraude de $2,000 d'un fonctionnaire

TORONTO (PC) — Les agents de police ont arrêté hier soir Albert Hall, 54 ans, ancien combattant de la première Grande Guerre et employé au ministère des Affaires des anciens combattants, sous accusation d'avoir tenté de frauder le gouvernement pour plus de $2,000.

La police dit que Hall a endossé et mis en circulation environ 60 chèques émis par le département pour les soldats nécessiteux cherchant de l'emploi. On allègue que Hall, au lieu d'émettre des ordres détachés, a continué à émettre des chèques et à les changer lui-même.

Deux sont cachés à Nuremberg; le 3e est en prison

(Suite de la premiere page)

dix-neuf autres accusés, pour en condamner douze à l'échafaud.

FRITSCHE, SCHACHT CACHES — VON PAPEN EN PRISON

NUREMBERG (PA) — On a retiré Hjalmar Schacht et Hans Fritsche de la prison du palais de justice, durant la nuit et on les a cachés du public dans des hôtels particuliers du centre de la ville.

Les deux furent protégés par la police américaine et allemande. Celle-ci avait reçu l'ordre du gouvernement militaire américain d'éloigner d'eux tous les visiteurs.

L'ancien nancier nazi et le propagandiste furent libérés, sans avertissement au préalable, un peu avant minuit. Ils se rendirent, en jeep, à des maisons réquisition par les autorités militaires américaines.

Von Papen est resté en prison aujourd'hui.

Léo Stahl, chef de la police allemande, arrêta Schacht peu de temps après minuit, mais le libéra immédiatement parce qu'il n'avait pas le mandat nécessaire pour son arrestation.

La police militaire reçut l'ordre de protéger les anciens chefs nazis de la violence du peuple.

La police allemande devait les empêcher de se promener à travers la ville de peur qu'ils ne soient immédiatement arrêtés et amenés devant un tribunal de dénazification.

Fritsche se retira chez son avocat, Heinz Fritz. Plus tôt, il essaya de se livrer à la police allemande, mais les gendarmes américains ne lui permirent pas d quitter la maison.

(A Brême, Wilhelm Hoegner, ministre-président de Bavière, déclara hier qu'il avait toujours l'intention d'ordonner l'arrestation des trois hommes et de leur faire subir un procès, en vertu des lois des dénazification, s'ils décidaient de rester dans la zone américaine d'occupation, en Allemagne.)

Le officiers de l'armée américaine déclarèrent qu'ils seraient reconduits sains et saufs n'importe où dans la zone, mais qu'ils ne seraient pas protégés contre la loi allemande.

Une dépêche retardée de Francfort mande que le barreau allemand a menacé d'expulser les avocats allemands qui défendirent les chefs nazis au procès de Nuremberg.

Juste avant l'heure-limite, 3 h. 45 cet après-midi (heure d'Allemagne), les avocats d'Hermann Goring, Walther Funk, Karl Donitz, Arthur Seys-Inquart, Alfred-Gustav Jodl et des SD (espionnage), ont présenté leur appel à la clémence.

Ainsi, onze condamnés et trois organismes ont demandé des peines plus légères. La décision finale sera prise par le Conseil allié de contrôle, à Berlin.

Goring, Seyss-Inquart et Jodl furent condamnés à être pendus; Funk, à l'emprisonnement à perpétuité, et Donitz, à dix ans de pénitencier.

On avait déjà soumis l'appel en faveur de Martin Bormann, Hans Frank, Wilhelm Frick, Julius Streicher et Alfred Rosenberg, condamnés à la pendaison et Rudolf Hess, condamné à l'emprisonnement à perpétuité. Bormann, jugé par contumace, manque toujours à l'appel.

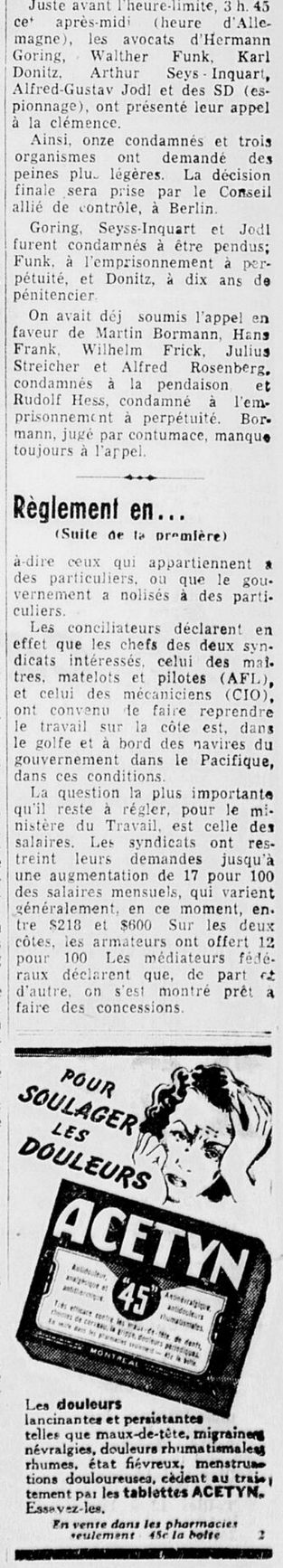
Règlement en...

(Suite de la première)

à-dire ceux qui appartiennent à des particuliers, ou que le gouvernement a nolisés à des particuliers.

Les conciliateurs déclarent en effet que les chefs des deux syndicats intéressés, celui des maîtres, matelots et pilotes (AFL), et celui des mécaniciens (CIO), ont convenu de faire reprendre le travail sur la côte est, dans le golfe et à bord des navires du gouvernement dans le Pacifique, dans ces conditions.

La question la plus importante qu'il reste à régler, pour le ministère du Travail, est celle des salaires. Les syndicats ont restreint leurs demandes jusqu'à une augmentation de 17 pour 100 des salaires mensuels, qui varient généralement, en ce moment, entre $218 et $600 Sur les deux côtes, les armateurs ont offert 12 pour 100 Les médiateurs fédéraux déclarent que, de part et d'autre, on s'est montré prêt à faire des concessions.



Les douleurs lancinantes et persistantes telles que maux-de-tête, migraines, névralgies, douleurs rhumatismales, rhumes, état fiévreux, menstruations douloureuses, cèdent au traitement par les tablettes ACETYN. Essayez-les.
En vente dans les pharmacies seulement 45c la boîte 2

Carnet mondain

L'honorable D. C. Abbott ministre de la Défense nationale a ouvert l'exhibition préalable de l'exposition des artistes de guerre canadiens à l'Association d'Art de Montréal. Mme Abbott y accompagnait son époux

* * *

Son Exc. l'Ambassadeur des Etats-Unis au Canada et Mme Ray Atherton passent la fin de semaine à Montréal.

* * *

Le docteur A. Kaplan, du Ministère de la Santé du Chili, a passé quelques jours à Ottawa et s'est rendu à Québec.

* * *

M. Carlos Castelblanco fils de l'Ambassadeur du Chili au Canada et Mme Castelblanco part demain pour Gainesville Floride, où il suivra les cours de l'Université de Floride.

* * *

Le commandant d'escadre Félix Olmedo, ex-attaché de l'Air à l'Ambassade du Chili au Canada, et Mme Olmedo, sont partis pour Washington où le commandant d'escadre Olmedo occupera un nouveau poste.

* * *

Le docteur et Mme Antoine Mendez-Fernandez, de l'Ambassade du Mexique, partent aujourd'hui pour Mexico ou le docteur Mendez occupera un nouveau poste

* * *

Les demoiselles du club de couture de Mlle Marie Farley ont reçu en son honneur hier soir à un shower à la résidence de Mlle Thérèse Lalonde.

* * *

Mlle Constance Lafond a reçu à déjeûner en l'honneur de Mlle Marie Farley, dont le mariage sera célébré bientôt. On avait mis douze couverts.

* * *

M. et Mme Alfred Gravelle d'Ottawa annoncent les fiançailles de leur fille Thérèse à M. Essé Gauthier, fils de M. et Mme Essé Gauthier, Papineauville.

Le mariage sera béni en la basilique d'Ottawa, le mardi 29 octobre à 8 heures 30.

* * *

Les RR. SS. de Jeanne d'Arc recevront à la maison Saint-Michel, de l'ave Beechwood, le lundi 14 octobre, à un thé-offrande à l'occasion de l'ouverture de cette institution.

* * *

Malette-Plouffe

En l'église de St-François-de-Sales le 3 octobre, M. le curé Lalonde a béni le mariage de Mlle Anne-Marie Plouffe, fille de M. et Mme Josaphat Plouffe (née Rosalie Rozon), à M. Royal Mallette, fils de M. et Mme Hector Mallette (née Cécile Charron)

La mariée portait une robe rose avec un chapeau noir et un nlivre d'heures. Mlles Lucille Lépine, Adrienne Plouffe, Rita Charrette, Judith Séguin, Lucille St-Jean, ont chanté des cantiques pendant la cérémonie assistée à l'orgue de Mlle Fabiola Desjardins. Après la cerémonie, un déjeûner fut servi chez Claude. Les nouveaux époux partirent ensuite pour Montréal. Mme Malette portait un costume brun avec accessoires bruns. Les nouveaux époux seront de retour dimanche.

* * *

GENDRON—LAMARCHE

PEMBROKE (Ont.) (DNC)—Mardi matin, le 1 octobre, a été célébré en la cathédrale de Pembroke (Ont.), le mariage de mademoiselle Marie Iona Lamarche, fille de madame Marguerite Lamarche et de monsieur Lamarche, à monsieur Joseph Roméo Gendron, fils de monsieur et madame Arthur Gendron, tous de Pembroke. Mgr R. M. Clarke, curé, a donné la bénédiction nuptiale.

Monsieur Wilfrid Lafrance accompagna la mariée à l'autel. Elle portait une longue robe en satin blanc et un long voile. Son bouquet se composait de roses rouges.

Mademoiselle Irène Gendron, soeur du marié, agissait comme demoiselle d'honneur, tandis que mademoiselle Béatrice Gendron, autre soeur, était dame d'honneur.

Après la réception religieuse, le déjeuner fut servi dans un hôtel local.

Une autre réception eut lieu le soir. Après quoi, le couple partit pour un court voyage.

Monsieur et madame Gendron demeureront à Pembroke.

* * *

BERNIER—AMYOT

EAST-ALDFIELD (Qué.) (DNC)—Le 30 septembre a été béni en l'église St-Pierre de Fort-Coulonge le mariage de Mlle Alice Amyot, fille de M. et Mme Hector Amyot, à M. Albert Bernier, fils de M. et Mme Godfroid Bernier, d'East-Aldfield. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Pelletier. La mariée portait une robe de crepe bleu-reine sous un manteau bleu romance avec accessoires bleu marine. Son bouquet se composait de roses roses et myosotis blancs. L'église était décorée de glaïeuls et de fleurs d'automne. Le chant fut exécuté par les RR. SS. Grises de la Croix. Le dîner fut servi chez M. Godfroid Bernier à East-Aldfield. Le groupe retourna ensuite à Fort-Coulonge pour le souper à la demeure des parents de la mariée. La soirée eut lieu à la salle paroissiale où se réunirent un grand nombre de parents et d'amis. Pour la soirée Mme Albert Bernier portait une robe rose cendrée garnie de pois dorés. Les nouveaux époux reçurent de nombreux et riches cadeaux.

* * *

BRUNETTE—BLAIS

Lundi matin, 30 septembre, en l'église Ste-Anne d'Ottawa, M. le curé W. Scantland bénissait le mariage de Mlle Marguerite Blais, fille de M. et Mme Ludger Blais, à M. René Brunette, fils de M. et Mme Arthur Brunette.

Pour la circonstance, l'église était décorée de glaïeuls blancs. Pendant la messe, la chorale exécuta un programme de chant. Mlles C. Perrault, C. Allard et Mme Trottier ont rendu les solos. M. Caron toucnait l'orgue.

La mariée au bras de son père portait une robe de taffetas blanc style ancien. Son long voile était retenu par un diadème de lys miniature. Son bouquet se composait de lys. M. Brunette était le témoin de son fils.

Mlle C. Blais, soeur de la mariée, demoiselle d'hnoneur, portait une robe vert-pâle avec voile trois quart de même teinte. Son bouquet était de style colonial. Mlles Noëlla Blais et Claire Lanunette, filles d'honneur, portaient des robes identiques, bleu et rose pâle avec halo assorti. Leurs bouquets étaient de style colonial. M. Murphy plaçait les invités.

A l'issue d'une réception chez les parents de la mariée, M. et Mme Brunette partirent pour un voyage à Montréal et Québec. Mme Brunette portait alors un deux pièces de lainage bleu-crayon avec manteau et accessoires noirs. A leur retour ils éliront domicile à Ottawa.

Etaient de passage à Ottawa pour le mariage, M. et Mme Baril, M. et Mme Gravelle, M. et Mme Lapointe, Mlle Jacqueline Despatie et Mlle Mariette Beaulieu, Mlle Cécile Perrault, Mme Noël et Bernard Perrault, tous de Montréal; M. et Mme Séguin, d'Hawkesbury; M. et Mme P. Despatie, de St-Faustin.





M. et Mme René Provost, d'Ottawa, annoncent le mariage de leur fille MARGUERITE, à M. JEAN-PAUL BLOUIN, fils de M. et Mme Rosaire Blouin, d'Ottawa, en l'église Ste-Anne d'Ottawa, le 12 octobre 1946.

M. Gagnon parle de l'union des deux races au Canada

MONTREAL (PC) — Aucun réel progrès ne peut être fait au Canada "si tout le monde ne reconnait comme un fait accompli la coexistence de deux races, de deux langues et de deux cultures au Canada", a déclaré hier soir M. Onésime Gagnon, trésorier provincial, aux membres de la commission du coût et de l'administration.

M. Gagnon, parlant de "l'administration et de l'union nationale", a préconisé une plus étroite collaboration de toutes les races comme étant nécessaire au bien-être du Canada.

"L'unité nationale ne peut être réalisée si les minorités sont opprimées par une arrogante majorité. La saine administration de notre pays doit par conséquent reconnaitre l'existence de l'élément français au Canada comme facteur permanent de la coopération et de la stabilité", dit M. Gagnon.

Le ministre des finances de la France à Ottawa

M. Robert Schuman, ministre des finances en France, viendra à Ottawa pour une brève visite le 6 octobre, annonce aujourd'hui l'Information française. Le ministre français assiste à une réunion internationale, à New-York, sur les problèmes financiers. Dans la capitale, il aura des entretiens avec le très honorable J. L. Ilsley.

Me P. Belcourt à la Corporation des biens de guerre

M. Paul Belcourt, d'Ottawa, vient d'être nommé assistant du président J. H. Berry, de la Corporation des biens de guerre. Il a été récemment démobilisé de l'armée où il servit quatre ans dans divers postes importants de la section légale.



Me BELCOURT

Né à Ottawa en 1906, M. Belcourt poursuivit ses études à l'université de cette ville où il reçut ses diplômes de bachelier ès arts et ès philosophie. Il étudia le droit à l'université de Montréal où il obtint son diplôme en droit civil. En 1932, il fut appelé au barreau de Québec et en 1933 au barreau de l'Ontario. Il est le fils de feu le sénateur Belcourt.

En 1932, M. Belcourt forma avec M. Jean Genest l'étude Belcourt et Genest. Il s'enrôla en 1940 et au moment de sa démobilisation, il avait le grade de lieutenant-colonel.

AGITATION COMMUNISTE EN COREE PLUSIEURS MORTS

SEOUL (Corée) (PA) — L'armée américaine annonce que de trente-huit à cinquante gendarmes coréens et un nombre inconnu de civils ont perdu la vie, hier, à Taï-Kiou, dans le sud-est de la Corée, au cours d'une mêlée qui a suivi, disent des sources coréennes, une manifestation communiste. Le gouvernement militaire dit que la bataille a éclaté après que la foule eut attaqué un poste de police et se furent emparés de fusils.

Des remorques qui sont vendues comme surplus de guerre

Plus de 800 remorques à deux roues seront distribuées prochainement dans tout le Canada. C'est ce qu'on a annoncé aujourd'hui à la Corporation des biens de guerre. Ces remorques déclarées en surplus seront vendues par les vendeurs autorisés d'automobiles; elles sont toutes neuves et peuvent servir au transport léger tant sur la ferme que dans le commerce. Il s'agit de remorques ayant une capacité d'une demi-tonne. Elles sont démontées et emballées dans des caisses à claire-voie. Celles qui ont une capacité d'une demi-tonne sont emballées en raison de quatre par caisse et les autres, une par caisse.

Présentement ces remorques sont entreposées à Longue-Pointe, Montréal, Qué., et seront vendues au détail $175 chacune pour les premières et $250 chacune pour les secondes. Les frais de transport seront ajoutés et varieront selon la distance. Ils peuvent atteindre jusqu'à $83.00 environ, pour la Colombie-canadienne.

Le bill albertain pris en délibéré

EDMONTON (P.C.) — L'audience sur la validité du bill créditiste des Droits de l'Homme s'est terminé en Cour d'Appel, ici, hier, et le juge en chef Horace Harvey a pris en délibéré cette cause, qui est la dernière tentative du gouvernement de l'Alberta pour mettre en pratique ses principes économiques.

En terminant l'exposé du gouvernement provincial, qui prétend que le bill est de la juridiction de la province, le procureur général Lucien Maynard a déclaré que ce bill présente des différences fondamentales avec la loi de crédit social de 1937, que les tribunaux ont déclarée ultra vires.

Le bill adopté à la dernière session de la législature a été déféré à la cour par le gouvernement créditiste, pour obtenir une décision sur sa constitutionnalité, avant de lui donner force de loi.

S'il est mis en vigueur, le bill licenciera les banques et les institutions de crédit et accordera aux Albertains des pensions par l'émission de certificats de crédit. Les pensions comporteront l'éducation, les services médicaux et les bénéfices de vieillesse.

Le bill des Droits de l'Homme, dit M. Maynard, ne crée aucun nouveau moyen de change, et n'a pas comme but le contrôle du commerce.

Moins de $100,000 sont requis pour l'objectif de la Caisse de bienfaisance

Il manquait, hier soir, $85,000 pour atteindre l'objectif total de la souscription annuelle de $237,650. Les rapports à cinq heures indiquaient que $152,710.13 avaient été inscrits au quartier général, à l'hôtel Lord Elgin, soit une augmentation de $39,000 sur le total de jeudi soir et $56,000 de plus que l'année dernière, au jour correspondant de la campagne de souscription.

La division des employés municipaux, sous la direction de M. G. P. Gordon, directeur municipal des finances, avait dépassé son objectif, hier soir, bien que celui-ci fut vingt-cinq pour cent plus élevé que l'année dernière, a fait remarqueer le président de la campagne, M. C. E. Pickering. Les fonctionnaires municipaux ont souscrit $1,660 deux jours avant la fin de la campagne, alors que leur objectif était $1,650.

Le groupe chinois de la capitale, sous la direction de M. H. S. Hum a souscrit l'intéressante somme de $875, dont $500 fut fourni par l'Association patriotique chinoise d'Ottawa.

Voici une liste de souscription de dix dollars et plus.

$2,500—Charles Ogilvy, Limited.

$550—Bureau chef de la Canadian Bank of Commerce; bureau chef de la Royal Bank of Canada, Ottawa; bureau chef de la Banque de Montréal.

$500 — Canadian Department Stores; A. Barnet MacLaren; John M. Garland Son & Co., Ltd.; le sénateur Norman M. Paterson.

$450—J. Freedman & Son Limited.

$275—Anonyme.

$200—Gray Harvey Company, Limited; Bryson-Graham Co. Ltd; F. R. Fisher Ltd, et le personnel.

$165—Ritt's Ltd.; Zelikovitz Bros.

$150—M. et Mme G. Gordon Gale, T. E. Clendinnen, Limited.

$146.05 — Madame Raymonde Renaud.

$132—Liste partielle du personnel du "Journal".

$125—M. et Mme A. H. Jarvis; R. Percy Sparks.

$100—Bureau chef de Dominion Bank; bureau chef de Imperial Bank of Canada.

$100—Toronto General Trusts Corporation; Cohen and Cohen; M. et Mme H. R. T. Gill; M. et Mme H. Anson Green, anonyme; W. C. Edwards et Co. Ltd.; Royal Trust Co.; le Dr et Mme T. H. Leggett; Famous Players Canadian Corp, Ltd.; M. Evenchick, Ltd.

$75—Shaffers' Limited; anonyme; Alex E. MacRae; le personnel de Chateau Cheese Ct. Ltd.

$70—C. H. Petch.

$60—E. A. Stephens.

$50—Frank O. C. Hutchison; I. Norman Smith; E. D. Bartlett; F. Slover, Ltd.; Stein Bros.; Ernest E. White; Capital Storage Company; le Dr John F. Puddicombe; Capital Carbon & Ribbon Co. Ltd.; Gerald Preston; Mlle Kaitriona MacTavish.

$35—Geo. N. Gray; Webster & Sons, Ltd.

$30—Red Line Limited; Norman & Robert Kizell.

$26—Rubin Enterprises, Ltd.

$25—Ambrose Kennedy and Son Ltd.; Roderick S. Rooney; H. J. Robertson Elgin Theatre; V. M. Kipp, anonyme, Leikin's Abattoir Ltd.; Leon Petegorsky; Redmond Code, CR; Armstrong et Richarson; M. et Mme Carmine Crudo, le Rév. M. O'Neill; Garlick Films Limited; Mayfield Ltd; Mme Priscilla Murray, Gilmour Inn.

$20—Le col. et Mme G. L. Jennings; D. G. Godwin; le personnel de la mission de l'Air du Royaume-Uni; anonyme; E. S. Planta, Mme W. L. Donnelly; Mme Henry E. Ewart; Elizabeth M. MacNab; le colonel A. E. Snell.

$17—Le personnel de la Banque Provinciale du Canada.

$15—Mme K. Audrey MacCarthy; J. M. Cochrane; Pedlar People Ltd; le Dr Arthur Morrow; le Dr Lawrence Roche; Bryan L. White; le Dr W. A. Wolfe; Claridge Shoes; Renfrew Furs Ltd.; Charles Henri Belanger.

$12—Anonyme; M. et Mme G. W. McNaughton.

$10—A. S. Kettles; Mme C. P. Blair; James Naismith; Mlle E. Farman; J. Stewart Sutherland; M. et Mme William Hogben; Mme Frances Watson; Mme Kathleen deLalue; M. et Mme Walter Kingsmill; Mme W. Holzman; anonyme; T. Wiewrorouski; le capitaine et Mme William G. Addison; le Dr O. M. Solandt; Mme J. G. Robertson; Mme A. E. Douglas; Mme Cyril Currier; M. et Mme Karl Keffer; J. Fred Davey; le Dr H. K. Neilson; Eric F. J. anna; C. H. Stockwell; Mme Hannah Grimes.

Un homme tué et six blessés dans un accident de route

MONTREAL (PC) — Un homme a été tué et six blessés au moment où un taxi frappa l'arrière d'un camion de transport stationné sur la route menant à St-Sulpice.

Hippolyte Gauthier, 55 ans, est mort sur les lieux de l'accident. Le corps a été transporté à la morgue de l'Assomption pour enquête aujourd'hui.

Le camion qui appartenait à J.-A. Delisle, de Cap-Santé, Qué., et était conduit par W. Dubuc, (1058 rue Ste-Angèle), Trois-Rivières, était stationné pendant que le chauffeur mangeait dans un restaurant des environs.

Une réunion interclub des Rotariens lundi

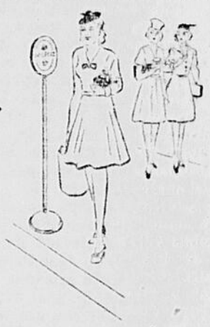
Lundi midi aura lieu au Château Laurier la réunion interclub des Rotary. Le conférencier invité sera le docteur Cecil P. Martin, professeur d'anatomie à l'Université McGill. Sa causerie est intitulée "L'usage du miroir". Tous les Rotariens sont invités.



PAYSANA
REVUE MENSUELLE D'ARTS MENAGERS
Education, tissage, tricot, couture, botanique, beauté.
Echantillon gratuit sur réception d'un timbre de trois sous.
PAYSANA — Dept. D.
Case Postale 25
Montréal

Délicieusement différent
Fromage Cottage à la crème
CLARK DAIRY
Limited

"LES FEMMES ME JALOUSENT..."



à cause de mon teint "naturellement" frais et clair. Mais pour l'avoir, je fais en sorte de conserver mon sang riche et rouge en prenant les bonnes PILULES ROUGES!"

Qui niera que la femme, quelle que soit sa situation sociale, veuille, avant tout, rester jeune et jolie. Voulez-vous, madame, mademoiselle, conserver votre fraîcheur sans limite d'âge? Veillez à la richesse de votre sang et à la régularité de tous vos organes.

Si votre teint laisse à désirer, si votre démarche est lente et fatiguée, si vous souffrez de: faiblesse, manque d'appetit, fatigue, douleurs de dos ou de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE) commencez tout de suite un traitement aux bonnes PILULES ROUGES; votre sang s'enrichira, vous mangerez avec plus de goût, vous retrouverez vos forces, un teint frais et la santé. Par la poste: 50c la boite ou 3, $1.25.

PILULES ROUGES
pour les Femmes Pâles et Faibles
Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis Montréal, 18

LA VIE SEDENTAIRE et la CONSTIPATION

Au bureau, à la manufacture manque d'exercice; d'où constipation.



Votre organisme empoisonné vous empêche de donner votre meilleur rendement, vos facultés sont alourdies

"Une ou deux ROBOL, ce soir" et demain matin, vous ne serez pas irascible. Vous deviendrez une personne normale. Faute de ce soin, combien de gens se voient préférer la personne gaie, habile, active

TABLETTES ROBOL CONTRE LA CONSTIPATION
Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566 rue St-Denis, Montréal
25 cents la boite

ALLONS A NEW-YORK
à l'occasion de la
FETE D'ACTION DE GRACES
du 11 au 15 octobre
5 JOURS — $42.50
TOUR COMPLET (sous la direction personnelle de M. J.-Geo Drobey, organisateur de voyages touristiques).
LA VILLE DE NEW-YORK — RADIO CITY MUSIC HALL — LE "Quartier Latin" — CLUB DE NUIT — ETC
Nombre limité — Réservez vos places dès maintenant en vous adressant à
WHERE-TO-GO TRAVEL SERVICE Ltd
1410, rue Stanley, Montréal, Qué.,
ou à
Mlle Margaret L. Hossack
26, ave Ossington, Ottawa, Ont.
Tél: 4-4958
"Si c'est un voyag "Where-To-Go" aucun doute qu'il sera beau"



Pour vos invités aux goûts raffinés!
Au souper, durant la veillée ne manquez pas de servir des pâtés de luxe "Cordon Bleu", renommés pour leur arôme supérieur qui enchante le palais. Choix de "Pâté de foie", "Veau, porc et poulet", "Deviled Spread", "Jambon, veau et tomate" et "Jambon, veau et langue"
Distributeurs J. RENE Ouimet Ltée, Montréal
Pâtés de Luxe





Lorsque votre médecin conseille un
SOUTIEN
Alors pour avoir un plus grand confort et plus de liberté des mouvements portez un corset chirurgical AIR WAY. Le dispositif breveté de soutien ainsi que le tissu français d'une texture élastique spéciale assurent le support désiré en tout temps.
OBTENEZ LE SOUTIEN AVEC UN
Air-Way
318,
2-3288

LINDSAY



MOIBILIER
Chesterfield Kroehler de 3 pièces
Un mobilier Chesterfield Kroehler; la qualité typique Kroehler comportant le suprême en confort et apparence décorative. Tout le bois visible est artistement sculpté. Clous de capitonnage très décoratifs sur le devant et les bras. Achetez maintenant cet attrayant mobilier à .....
$272.25
Lindsay's
189, SPARKS

Radio — Musique — Théâtre

En fouillant l'horizon

Vie artistique

par Guy BEAULNE

L'oeuvre qui semble soulever le plus d'intérêt actuellement dans les milieux dramatiques canadiens-français est la pièce du jeune Carl Dubuc, de Montréal, auteur d'un volume de poésie intitulé "Jazz vers l'infini". Carl Dubuc fera créer dans la métropole du 7 au 16 novembre sa première oeuvre théâtrale qui semble assez puissante à ce qu'on en dit. Le titre en est "La Fille du Soleil". Les vedettes seront la charmante José Forgues, Camille Ducharme, Jean Duceppe, Raymond Laplante, Jean-Louis Paris, René Verne et l'auteur lui-même. Le décor est dessiné et exécuté par Gabriel Filion.

New-York-Broadway

Frank Hinds écrit de New-York que deux compagnies de ballet ont ouvert la saiso. sur le Broadway. La compagnie de ballet russe du colonel de Basil, au Metropolitan, remporta un succès convenable tout au plus. Les deux vedettes anglaises Alicia Markova et Anton Dolin eurent quelques applaudissements mais il semble qu'ils venaient plus comme marque de sympathie pour le travail énorme qu'ils avaient à faire au milieu de la troupe mal équilibrée dans un programme très pauvre. Le groupe du Ballet Theatre remporta un éclatant succès à l'occasion de cette rentrée de Londres où il avait joué au Covent Garden. La foule applaudit surtout l'"Interplay" et le "Fancy Free" de Jerome Robbins ainsi que "Pillar of Fire", nouveau ballet sur la musique de Schoenberg... (A Halifax, un groupe de trente membres de la troupe anglaise de ballet Joos, est arrivé sur le Scythia. Leur première representation en Amérique aura lieu à Montréal.) Frank Hinds vient de trouver que la pièce de Basil Rathbone et d'Eugenie Leontovich, "Obsession", n'est pas autre chose que "Jalousie" de Louis Verneuil, une oeuvre poussiéreuse et sans beaucoup d'originalité du théâtre du boulevard de 1926. Le "Huis Clos" de Jean-Paul Sartre sera joué cette saison à New-York, de même qu'une nouvelle pièce de Jean Cocteau qui mettra en vedette Tallulah Bankhead.

Artistes noires

La récente représentation de "Carmen Jones" nous fait songer à plusieurs nouvelles vedettes noires qui réussissent pleinement à se faire accepter aux Etats-Unis. Depuis Paul Robeson, et grâce à lui, la race nègre a continué sa lutte d'émancipation et triomphe aujourd'hui dans les succès de ses artistes et de ses scientistes.

Pendant plusieurs années les grandes divas ont passé toutes les teintes du maquillage pour interpréter le rôle de la princesse éthiopienne de Giuseppe Verdi "Aida". A Mexico, récemment, à l'Opera Nacional, le rôle fut confié à la négresse américaine Ellabelle Davis. L'an dernier la City Opera Company de New-York, fondée il y a quatre ans, offrait à Todd Duncan, de "Porgy and Bess", la vedette dans **Carmen** et **I Pagliacci**. La semaine dernière la jeune Camilla Williams recevait de vifs éloges pour son interprétation de Cho-Cho-San dans "Madame Butterfly" de Puccini au même opéra. Camilla Williams est la première prima donna nègre à faire partie d'une importante compagnie d'opéra.

Ellabelle Davis a maintenant l'idée de forcer les portes du Metropolitan. Après sa saison d'opéra elle doit donner 21 concerts en Amérique du sud et en Amérique centrale.

Les spectateurs se passionnaient beaucoup plus au théâtre autrefois et une partie d'entre eux étaient placés sur la scène. Ainsi quand Garrick et Susanna Maria Gibber jouèrent Roméo et Juliette ils étaient entourés d'environ 300 personnes.

Aujourd'hui le théâtre se plaît aux grands spectacles où des navires prennent feu et coulent comme dans "Glamourous Night" d'Ivor Novello et "Careless Rapture" de Hampstead Heath. Dans "The Whip" il fallait un train sur la scène. L'endroit de la pièce où le train rapide frappait une stalle où était un cheval était toujours un succès certain.

La pièce contient une des phrases les plus typiquement mélodramatiques. Quand le vilain est tout à coup pris de remords à la vue des gens qui ont été tués à la suite de l'accident dont il est responsable, la jeune fille lui dit. "Qu'importe, ils n'étaient d'ailleurs que de la troisième classe". Cette phrase réussissait toujours et la salle se soulevait immédiatement. On huait des balcons tandis qu'on applaudissait des loges.

En fouillant l'horizon

Le rôle de Bélise dans "Les Femmes Savantes" de Molière que présentera **le Caveau**, à la Salle Académique de l'Université, les **8** et 9 novembre, sera interprété **par** Mlle Jacqueline **le** Hauteclocque. La trente-cinquième saison de l'**Ottawa Drama League** débutera par la "fable" d'Irwin Shaw "The Gentle People" le 13 novembre au Little Theatre.... Les personnes intéressées aux conférences de l'**Alliance Française** peuvent se renseigner en écrivant au secrétaire M. Gilles Sicotte, case postale 342, Ottawa. Le premier conférencier sera M. Paul-Robert Prigent, ministre de la population en France... Le **Phare Littéraire**, dirigé par M. Jean-Raymond St-Cyr, de Hull, se réunira à l'Hôtel de Ville de Hull, le jeudi 10 octobre... Une chorale de jeunes néobrunswickiennes quittent le Canada aujourd'hui pour se rendre en Louisiane. Ces vingt acadiennes revêtues de leur costume chanteront là-bas les vieilles chansons du folklore. ...C'est samedi prochain, le 12 octobre, à 9 h., que l'A.R.C. présentera sa première audition de la **Boîte à Musique**. Ces concerts gratis, dirigés par Mlle Jeannette Trépanier, devraient remporter un vif succès... La saison des concerts donnés par l'orchestre de la **Société des Concerts Symphoniques** de Montréal a commencé le 1er octobre et se terminera le 9 avril. Les solistes de la prochaine saison seront MM. Alexandre Uninsky, Arthur Rubinstein, Nikita Magoloff, Rudolf Serkin et Robert Casadesus, pianistes; Joseph Szigeti et Zino Francescatti, violonistes; Marcel Grandjany, harpiste, et Mme Desi Halban, soprano.

Les concerts auront lieu par séries de deux, aux dates suivantes:

22-23 octobre — Wilfrid Pelletier.
5-6 novembre — George Enesco.
26-27 novembre — Désiré Defauw.
10-11 décembre — Igor Stravinsky.
28-29 janvier — Bernard Heinze.
11-12 février — Charles Munch.
25-26 février — Désiré Defauw.
11-12 mars — Bruno Walter.
25-26 mars — Vladimir Golschmann.
8-9 avril — Désiré Defauw.

Le **Workshop** du Drama League reprend son activité demain à 3 h. 30 en réunissant les personnes intéressées au travail d'atelier au Little Theatre. Commencé avant la guerre pour préparer des acteurs aux grands spectacles de l'année et pour polir la technique de ceux qui y participaient déjà le Workshop avait dû limiter son travail pendant les dernières années. Maintenant que le Drama League reprend possession du Little Theatre le Workshop se prépare un programme complet... Arturo Toscanini commencera sa dixième année avec l'orchestre symphonique de la NBC le 27 octobre. Cet orchestre avait été organisé pour lui en 1937 à son retour aux Etats-Unis. A l'occasion de cet anniversaire Toscanini a inscrit au programme pour le 1er et le 8 décembre **"La Traviata"** de Verdi. L'opéra complet sera ainsi présenté en deux tranches. Les artistes seront Jan Peerce, Licia Albanese et Robert Merrill. Le programme du 27 octobre permettra d'entendre des oeuvres de Berlioz. William Primrose, violoniste, sera l'artiste invité. Après son concert du 8 décembre, Toscanini se rendra en Italie, par avion, pour diriger une représentation à La Scala de Milan. Pendant son absence il sera remplacé par Fritz Reiner et Eugene Szenkar.

Le Comité de la Survivance française

M. l'abbé Adrien Verrette, curé de Plymouth, N. H., sera le prochain conférencier du quart d'heure mensuel de la Survivance française. M. Verrette a intitulé sa causerie: "Horizons franco-américains".

Tour d'horizon à CKCH

Voici une nouvelle série d'émissions qui seront diffusées sur les ondes de CKCH le dimanche de 8 h. à 8 h. 30. C'est un véritable Tour d'Horizon sur le monde artistique canadien et les auteurs pourront jouir de la présence des vedettes les plus marquantes dans tous les domaines de l'art.

A l'émission de demain 6 octobre, les artistes seront Paul Dupuis, Fernand Robidoux, Lucien Martin et Marthe Lapointe. L'orchestre est sous la direction de Maurice Meerte et le maître de cérémonies, Alain Gravel. Cette émission est commanditée pour 26 semaines.

Quand le compositeur de la "Rhapsodie in blues", Gershwin, vint lui dire:

— Maître, je dois vous avouer que je compose un peu comme les tziganes jouent du violon: d'instinct. Mais je n'ai jamais étudié ni la composition, ni l'orchestration, ni le contrepoint...

— Vous avez néanmoins écrit des chefs-d'oeuvre. Que voulez-vous de plus?

— Que vous me donniez des leçons. Car seul Strawinsky peut donner des leçons à Gershwin. Mais comme je gagne beaucoup d'argent, je tiens à vous payer largement.

—Combien gagnez-vous? demanda Strawinsky.

— Oh! cette année, répondit Gershwin, j'ai fait deux cent cinquante mille dollars.

— Ah! répartit Strawinsky, alors c'est vous qui allez me donner des leçons...

D'UNE HEURE A L'AUTRE

Mémoires du Dr J.-O. Lambert à CKCH

Les auditeurs de CKCH apprendront avec plaisir le retour sur nos ondes du beau et intéressant programme: MEMOIRES DU DR J.-O. LAMBERT

La vie du docteur Lambert présente de si nombreuses et de si captivantes aventures qu'il sera facile, même après huit ans d'émissions, d'y cueillir encore toute une série d'épisodes émouvants ou joyeux.

Véritable programme de famille, MEMOIRES DU DR J.-O. LAMBERT plaît à tout le monde, à cause de sa présentation et de son interprétation. Les situations sont vraisemblables, elles éveillent toujours des sentiments délicats et de saines émotions. Récits d'amour ou d'aventure, drame ou comédie, tous les sentiments humains y passent!

On se réunira cette année autour de la radio pour écouter MEMOIRES DU DR J.-I. LAMBERT, et, comme dans le passé, on y prendra beaucoup de plaisir! Pour l'écoute le poste CKCH chaque mercredi à 7 h. 15.

Heure Northern Electric

L'Heure Northern Electric, qui avait été discontinuée durant les mois d'été, revient sur les ondes le lundi 7 octobre et présentera comme soliste un jeune baryton montréalais de grande renommée, Charles Jordan. M. Jordan, qui fit une première apparition à l'Heure Northern Electric, la saison dernière, est maintenant une vedette régulière de l'American Broadcasting Corporation.

L'émission, comme par le passé, sera transmise de Toronto et sera diffusée sur le réseau national et les réseaux français de Radio-Canada. Gordon Forsyth en est le réalisateur. L'intéressante série d'exposés documentaires "En Avant avec le Canada", qui a connu la faveur du public radiophile l'an dernier, demeure au programme, à la demande générale, et présentera cette fois un récit dramatique intitulé "Feu de forêt", avec Miville Couture comme narrateur.

Le programme, pour la première émission est le suivant:

1. Extrait de "Annie Get your Gun" ..... Berlin
   (arrangement de Godfrey Ridout)
   L'orchestre de concert Northern Electric.
2. "Hills of Home" ..... Fox
   Charles Jordan.
3. En Avant avec le Canada
   ..... "Feu de forêt" .....
   Miville Couture, narrateur.
4. "Tambourin Chinois"
   ..... Kreisler
   L'orchestre de concert Northern Electric.
5. "If You Were the Only Girl"
   ..... Ayer
   Charles Jordan.
6. "Artist's Life" ..... Strauss
   L'orchestre de concert Northern Electric.

Artiste de renom

L'éminent violoniste canadien, **Hyman Goodman** qui est aussi premier violon de l'Orchestre symphonique de Toronto donnera un récital à Radio-Canada, sous la rubrique "Artistes de renom", le mercredi, 9 octobre, à 10 h. 30 du soir.

Il jouera le Trille du Diable, une sonate de Tartini, compositeur italien du XVIIIe siècle, et le mouvement qui porte le titre Air, du Concerto pour violon en la mineur opus, 28, de Karl Goldmark.

Cette importante série de récitals, Artistes de Renom, que Radio-Canada inscrit à son horaire d'automne, présentera les meilleurs artistes canadiens — chanteurs et instrumentistes — des studios de Toronto, de Montréal, de Vancouver et de Winnipeg.



FRANCES JAMES, de Saint-Jean, N.-B., sera la vedette de l'Heure Northern Electric le lundi 14 octobre. Ce programme sera diffusé sur le réseau national et les réseaux français de Radio-Canada.

Oeuvre nouvelle de Georges-Emile Tanguay

Une autre oeuvre d'un compositeur canadien sera diffusée dans le monde le jeudi, 10 octobre, à 4 h. 30, lors de l'audition dite des Compositeurs Canadiens. Il s'agit du Lied pour quintette à cordes, de M. Georges-Emile Tanguay, l'un des compositeurs les plus en vue du Canada français. On sait que ces concerts qui passent aux postes du réseau Trans-Canada, sont relayés en Europe par le Service international à ondes courtes.

Natif de Québec, Georges-Emile Tanguay a étudié son art à Paris avec Louis Vierne et G. Coussade et à New-York, avec Pietro Yon. Il est maintenant organiste à l'église de l'Immaculée-Conception à Montréal.

Tanguay a écrit plusieurs compositions instrumentales et vocales. L'une de ses oeuvres, Pavane, a été jouée au Festival international de Prague, par un orchestre dirigé par Jean Beaudet.

Au théâtre de Radio-Collège

Des changements importants viennent d'être apportés à l'horaire théâtrale de Radio-Canada. C'est ainsi que la comédie dramatique de François Mauriac **"Les Mal Aimés"** qui devait être transmise à huit heures, le dimanche, 6 octobre, le sera à sept heures.

Le théâtre de Radio-Collège, désormais sera transmis le soir, à sept heures au lieu du jour, à une heure et demie comme dans le passé, cela à partir du dimanche, 13 octobre. La saison débutera avec le premier acte de Roméo et Juliette, de Shakespeare, d'après l'adaptation de Victor Hugo. Les commentaires seront faits par M. Jean-Charles Bonenfant.

Le premier concerto de Tchaikowsky au concert du samedi

Earl Wilde, pianiste, et compositeur, sera le soliste du Concert du samedi, que diffuseront les postes de Radio-Canada, le samedi, 5 octobre, à 5 h. du soir, par relais de l'A.B.C. Wilde est également un chef d'orchestre de renom. Il a d'ailleurs dirigé quelques-uns des Concerts du Samedi.

Josef Stopak, qui sera au pupitre de chef, a consacré son programme aux oeuvres de Tschaikowsky. C'est ainsi que les auditeurs pourront entendre la Suite Casse-Noisette, le Premier Concerto pour piano (Wilde sera au piano) et la Polonaise de l'opéra Eugène Onegin.

Sita Riddez et François Rozet

La reprise des "Mal-aimés", de François Mauriac, se justifie et par la qualité de l'oeuvre et aussi par l'intérêt qu'elle avait créé dans le monde du théâtre et plus particulièrement à l'Institut des oeuvres d'éducation de la radio, —un organisme de l'Université de l'Ohio.

Le jury, formé par cet Institut avait signalé la valeur au point de vue culturel du théâtre littéraire de Radio-Canada. Adaptation radiophonique excellente et présentation concise, avait dit le jury. Il avait également dit que l'acteur n'avait pas "chargé" et qu'il n'avait pas versé dans une technique abusive. Il termine ses observations en disant que c'était un bel exemple au point de vue de la culture générale.

Radio-Canada a présenté cette pièce au mois de janvier dernier. Les interprètes d'alors ont été Sita Riddez et le regretté Marcel Chabrier. Sita Riddez reprendra ce rôle. Celui qui avait été tenu par Chabrier a été confié à François Rozet. La pièce sera dirigée par Paul Leduc.

"Les Mal-aimés" est une pièce de création récente. Elle a été présentée sur la scène du Théâtre Français en mars 1945. La pièce reste dans la tradition des ouvrages de Mauriac. C'est l'obsession du renoncement et du devoir en face des désirs déréglés et de la conscience. Le fait psychologique l'emporte sur les données de la mise en scène. C'est au théâtre littéraire, une oeuvre de grande envergure.

Anna Malenfant à "Sérénade pour cordes"

Anna Malenfant, contralto, prendra part au concert que transmettra Radio-Canada, le dimanche, 6 octobre, de 10 h. 30 à 11 h. au programme de "Sérénade pour cordes". Elle chantera "O del mio Amato Ben", de Donaudy. "L'Air de Lia", de l'Enfant Prodigue, de Debussy.

Jean Deslauriers, chef d'orchestre, a inscrit à son programme le Concerto en mi, de Vivaldi, Premier Arabesque en mi majeur, In modo d'une Marcia, de Quintette, de Schumann.

Concerts symphoniques de la N.B.C.

Radio-Canada transmet désormais les concerts symphoniques de la N.B.C. Ces concerts sont relayés le dimanche, à 5 h. du soir.

Wilfrid Pelletier, chef d'orchestre du Metropolitan dirigera celui du 6 octobre. Les chefs-d'orchestre qui suivront seront Frank Black et Toscanini.

La raison d'été de ces concerts prendra fin, comme on l'a dit précédemment, le dimanche 6 octobre. Le dimanche 20 octobre, il y aura un concert spécial sous la rubrique "Concert des Nations Unies". Toscanini ouvrira la prochaine saison des concerts, le 27 octobre.

Ligue de Santé

Radio-Canada a mis l'émission de 6 h. 30 à 6 h. 45 le samedi 5 octobre, à la disposition de la Ligue canadienne de Santé. La ligue tient du 29 septembre au 5 octobre, sa campagne annuelle en vue de rehausser le niveau de l'hygiène publique. A cette occasion, Madame Paul Hamel, directrice de la Ligue pour la province de Québec, parlera de son travail tout en insistant sur la nécessité, pour les parents de faire immuniser leurs enfants contre la diphtérie et contre la coqueluche.

Les causeries de l'Heure dominicale

Le samedi, 5 octobre: Le Rév. Père Adrien Malo, O.F.M., directeur de l'Heure Dominicale.

Le samedi, 12 octobre: M. l'abbé Paul Lacouline, professeur à l'Université Laval. Sujet: La lecture de la Bible fut-elle défendue?

Le samedi, 19 octobre: Le Rév. Père Achille Brunet, S.J., professeur à l'Immaculée-Conception. Sujet: La Bible peut-elle être à l'Index?

Le samedi, 26 octobre: M. l'abbé Benoit Trépanier, professeur au Séminaire de Trois-Rivières. Sujet: Les fidèles ont-ils le droit de lire la Bible?

Le samedi, 2 novembre. Le Rév. Père Lucien Ouellette, C.S.V., professeur au scolasticat de Joliette.

"Libéralisme sur les ondes"

Sur le réseau français de Radio-Canada, le 9 octobre prochain, M. Eugène Marquis, C.R., et député de Kamouraska à Ottawa, sera le conférencier au programme "Les choses de l'état".

Sa causerie aura pour titre:

"La politique libérale est sociale et non socialiste".

Veuillez prendre note que cette émission "Les choses de l'état" passe maintenant à 10 h. 15, au lieu de 8 h. 45, immédiatement après le programme "Radio-journal".

La grand'messe de l'Heure dominicale

C'est dimanche, 6 octobre, à 10 h. a. m. que Radio-Canada reprendra la diffusion par ses postes du Québec, de la grand'messe de l'une de nos églises ou chapelles. C'est une pieuse tradition qu'apprécient fort les malades, les personnes âgées et celles qui ne peuvent, pour des raisons graves, se rendre aux églises le dimanche. La cérémonie du dimanche, 6 octobre, sera radiodiffusée de l'église de l'Immaculée-Conception à Montréal.

Radio-Carabin

L'artiste invité au programme des Carabins, mercredi 9 octobre, à 9 heures du soir sera le ténor Jacques Labrecque. On entendra aussi les chansonnettes des Carabiniers du Mont-Royal, la musique de l'orchestre de Maurice Meerte et des sketches mettant en vedette Roger Garand, Georges Groulx et Jean Couture.



M. ALLARD de RIDDER, directeur de l'orchestre philharmonique d'Ottawa qui dirigera le premier concert de la nouvelle saison au théâtre Capitol, mercredi soir prochain.

Lectures des jeunes filles

Sous le titre Lecture des jeunes filles, Mlle Gabrielle St-Denis, du Service diocésain de Presse, donnera une causerie à CKCH dimanche prochain 6 octobre, à 6 h. 15 du soir.

Chefs-d'oeuvre de la musique

Voici le programme des chefs-d'oeuvre de la musique pour la semaine du 6 octobre:

Le lundi, 7 octobre, à 3 h. 30 p. m.
Symphonie No 6 en do majeur, de Schubert. Orchestre philharmonique de Londres. Direction: Sir Thomas Beecham.

Le mardi, 8 octobre, à 3 h. 30 p. m.
Harold en Italie, d'Hector Berlioz. Soliste: William Primrose, violoniste. Orchestre symphonique de Boston sous la direction de Serge Koussevitzky.

Le mercredi, 9 octobre, à 3 h. 30 p. m.
Concerto en ré majeur pour violon et orchestre de Tschaikowsky. Nathan Milstein et orchestre symphonique de Chicago sous la direction de Frederick Stock.

Le jeudi, 10 octobre, à 3 h. 30 p. m.
Symphonie No 2 (Romantique) de Hofard Hanson. L'Orchestre symphonique d'Eastman-Rochester sous la direction de Howard Hanson.

Le vendredi, 11 octobre, à 3 h. 30 p. m.
Sérénade en do majeur pour violon, viola et violoncelle, de Dohnanyi. Jascha Heifetz, violoniste, William Primrose, altiste et Emanuel Feuermann, violoncelliste.

LUNDI

CKCH	CBF	CBO	CKCO
6 h 00 —			
6 h 15 —			
6 h 30 —			
6 h 45 —			
7 h 00 Nouvelles	L'op de quat'sous		
7 h 15 Elévations			
7 h 30 Mélodies	Radio-journal	CBC News	Serenade
7 h 45 —	Elévations	Morn Melodies	The Ice Tunes
8 h 00 —	Mélodies	CBC News	Newscast
8 h 15 —		Devotional Period	Tunes
8 h 45 — Morning Mel	Prog mus	Musical March	Melody
9 h 00 Horloge musicale			
9 h 15 —		Breakfast Club	
9 h 30 —	Les chansons		News
9 h 45 —	Service bénévole	While you work	
10 h 00 Sur nos ondes	Sur les ondes	Fanfare	Town Crier
10 h 15 Chansonnettes	confidences		Let's waltz
10 h 30 Mason's	Musique	Jean Hinds	Musical
10 h 45 Chansonnettes	Chan sonnettes	Con in Cameo	
11 h 00 Variétés	Quelles nouvelles	Tune of Life	Szath Myri
11 h 15 Ami du cons	Ami du cons	Big Sister	
11 h 30 Chansons	Concert	Concert Dances	Melodic Moods
11 h 45 Cavalcade mus		Laura Ltd	Noontime Novel
12 h 00 Intermède	Jeunesse dorée	BBC News	Newscast
12 h 15 Variétés	Rue principale	Lucy Linton	On the Farm
12 h 30 Coeur atout	Coeur atout	Art V Damme	Luncheon Salon
12 h 45 Chansonnettes	Vie de famille	CBC News	
1 h 00 Radio-journal	Radio-journal	Melodic Sketches	
1 h 15 Tante Lucie	Tante Lucie		Newscast
1 h 30 Réveil rural	Réveil rural	Miss & Male	Musif to
1 h 45 —	Les virtuoses	Farm Broadcast	Sketches in
2 h 00 Mason's	Et puis après	For Moderns	Especially
2 h 15 Musique légère	La Voix des	Dance Band	
2 h 30 Musique	Lettre à la	Pop Concert	
2 h 45 Chansons	Chansonnettes		Symphonic hour
3 h 00 Music-Hall	Music-hall	Libe can be	
3 h 15		Ma Perkins	Pop Concert
3 h 30 Nouvelles	Ch.-d'oe mus	Pepper Young	
3 h 45 Chefs-d'o		Right to Happ	News
4 h 00 —		Hit Review	
4 h 15 Avis de décès		Talk	To the Woman
4 h 30 Musique-jazz	Musique-jazz	Tea Dance	Ferry and the
4 h 45 Récital	Récital	Afternoon Recital	This is Music
5 h 00 Les plus beaux	Les plus	From the Classics	
5 h 15 —		Songs for you	
5 h 30 Nouvelles CKCH	Musique	For Children	Newscast
5 h 45 Opérette	A l'horaire	Singing Sam	Supper Dance
6 h 00 Intermède	Yvan l'Intrépide	Rudy Naylor	
6 h 15 Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Candlelight
6 h 30 Musique	Actualité	Prog Summary	Newscast
6 h 45 Musique de danse	Causerie	BBC News	Sweet Music
7 h 00 En dînant	A annoncer	Jean Alleson	Lum and Abner
7 h 15 Valse	Musique		Easy Aces
7 h 30 Neil Chotem's trio	Fantaisie	Pacific Salon	Tomm Crier
7 h 45 Fiancée du	Fiancée du	Chica Valle	Rendez-vous
8 h 00 Your Music	Musique	Your Music	
8 h 15 —			Styles in Song
8 h 30 Tableaux	Tableaux can	Summer Follow	Something
8 h 45			Deal in Crime
9 h 00 Récital	Reginald Godden	Kiss and Make Up	
9 h 15 —			
9 h 30 Reportage	Reportage		Contented Hour
9 h 45			
10 h 00 Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Science a la Mode
10 h 15 Causerie	Causerie	Can Roundup	After Dark
10 h 30 Mus populaire	Chefs-d'o	Orchestre	News
10 h 45			
11 h 00 Fermeture	Orch de danse	Jubilee	
11 h 15 —			
11 h 30 —		Interlude	

DURAND L'A DIT A MADELON—



et Madelon a laissé sortir le chat du sac

ET MAINTENANT, TOUT LE PAYS SAIT QUE

L'HEURE NORTHERN ELECTRIC
mettant en vedette
"EN AVANT AVEC LE CANADA"
RECOMMENCERA LUNDI

CE PROGRAMME REVIENT SUR LES ONDES LUNDI SOIR À TRAVERS LE CANADA ET SUR LES POSTES DU RÉSEAU RÉGIONAL FRANÇAIS

Surveillez les annonces à venir pour plus amples renseignements.

46-6-61

DIMANCHE

CKCH	CBF	CBO	CKCO
9 h 00 —	Radio-journal	Piano	
9 h 15 —			
9 h 30 —	Piano	Musical Prog	
9 h 45 —			
10 h 00 —	L'heure dominic.	Neighbourly News	
10 h 15 —			
10 h 30 —		Ontario Gardener	
10 h 45 —		Harmony Harbour	
11 h 00 —	Quatuor à cordes	Quatuor	
11 h 15 —			
11 h 30 —	Musique	Concert album	
11 h 45			
12 h 00 On veut savoir	On veut savoir	BBC News	Relaxation Time
12 h 15 Opérata	Opérette	Canadian Varns	Pleasure Parade
12 h. 30 Les jardins	Orchestre	Concert Orch	Newscast
12 h 45			Nazarence Church
1 h. 00 Sammy Kaye	Musique	Music in the Air	Church Hour
1 h. 15 Radio-journal	Radio-journal	Over the	
1 h. 30 Musique	Chefs-d'oeuvre	Canadian Party	
1 h. 45 —			
2 h 00 Les plus belles		CBC News	
2 h 15 —			
2 h 30 Airs d'opéra	Airs d'opéra	Religious period	
2 h 45 —			
3 h. 00 New-York Symph.	Music Hall	Columbia Symph	
3 h 15			
3 h 30 —	Chansonnettes		
3 h 45 —			
4 h. 00 —	Musique	Light Music	
4 h 15 —			
4 h. 30 Jardin de la	Mélodie	Church of the Air	
4 h 45			Album leaves
5 h. 00 Symphonie	Symphonie	CBC News	Honored Music
		Music to	
5 h. 30 Heure dominic.		Melodies	At the opera
5 h 45			Songs
6 h. 00 Causerie	L'heure dominic.	Silver Theatre	Concerto time
6 h. 15 Causerie			
6 h. 30 Radio-journal	Causerie	A Summer	Dream House
6 h. 45 Musique	La Parisienne	BBC News	
7 h. 00 Radio-théâtre	Radio-théâtre	Operatic Revue	D'Artezo
7 h 15			Kenny Baker
7 h. 30 —		Serenade	Gospel Tabernacle
7 h 45			
8 h. 00 Ici l'on chante	Ici l'on chante	Ch McCarthy	
8 h 15			
8 h. 30 Voix du pays	Voix du pays	Fisher Reports	Sing-Song
8 h 45		Weekend Review	
9 h 00 Champs Elysées	Champs Elysées	Once upon	Corliss Orches
10 h. 15 Commentaire			
9 h 30 Stud Reporter	Familiar Music	Album of	Organ
9 h 45 Chant			
10 h 00 Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Art Hallman
10 h 15 Vieux airs	Vieux airs	Vieux airs	
10 h 30 Sérénade pour	Sérénade	Serenade	Latin Amer
10 h 45			
11 h 00 Fermeture	Opérettes		News
11 h 15 —	Musique		
11 h 45 —		Soliloquy	Soliloquy

CARNET DU CINÉMA

"The Walls Came Tumbling Down" au Elgin

AU ELGIN

Intrigue policière conduite habilement.

"The Walls Came Tumbling Down", principal film à l'affiche cette semaine à l'écran du Elgin, comporte une intrigue policière conduite avec une rare adresse. Le récit traite de la recherche d'un chef-d'oeuvre disparu de Léonard de Vinci. Un collectionneur, mort il y a vingt ans, a caché ce tableau inestimable.

Il a adroitement caché dans les pages de deux bibles les indices permettant de retrouver la toile du grand maître. L'un des volumes a été confié à un prêtre et le second enfoui avec le collectionneur dans sa tombe. Quand le prêtre est assassiné, un journaliste de grand renom, Gilbert Archer (Lee Bowman), apprend le secret et décide de rechercher à la fois le trésor et les meurtriers.

Mais il n'est pas seul sur la piste. La fille du collectionneur et une bande d'escrocs sont aussi de la partie. La jeune femme (Marguerite Chapman) se méfie d'abord de Archer, puis devient son alliée. De fil en aiguille, ils découvrent les bibles, cependant que dux autres meurtres sont commis et que les bandits leur dressent plusieurs embuches.

FRANCAIS

Aujourd'hui dernier jour
"POWER OF THE WHISTLER"
avec Richard Dix
aussi
"RAIDERS OF THE SANTA FE"
avec Rod Cameron

Little THEATRE

Aujourd'hui dernier jour
"AND THE ANGELS SING"
avec Dorothy Lamour, Betty Hutton, Fred MacMurray
aussi
"STAGECOACH"
avec John Wayne

Au Régent

"TILL THE END OF TIME"

C'était un marin nommé Bob Mosely, qui passait une fin de semaine en congé à Hollywood, étant stationné à la base de San Diego. Un ami l'invita à une émission radiophonique où Janet Gaynor était en vedette. Tout à coup, un homme l'approcha et lui dit : "Je suis Henry Willson, de Vanguard Films, et je voudrais vous présenter à David Selznick".

Le jeune homme se demanda si on se moquait de lui. . . Il n'était qu'un marin mais il prouverait qu'il n'était pas un imbécile ! Pourtant, rien n'était plus sérieux, et deux heures après, il entrait au bureau de Selznick, qui le regarda, lui posa quelques questions banales et lui dit de revenir à son prochain congé pour subir un "test".

Entretemps, Willson lui choisit quelques professeurs, lui apprit comment se vêtir, le présenta à des artistes. Un jour que son "coach" et lui passaient sur le Washington Boulevard, ils virent une énorme réclame de gâteaux Madison. "Madison, ce n'est pas mal, pour un nom d'acteur. Qu'en pensez-vous ?" demanda Willson, et Bob répondit que ce serait magnifique. Après les tests et lorsque Bob alias Guy fut certain qu'il serait engagé, il écrivit à ses parents pour leur anoncer qu'il jouerait dans "Since You Went Away".

Maintenant qu'il est revenu à la vie civile, le jeune acteur continuera à jouer au cinéma et nous le verrons dans "Till the End of Time", dès aujourd'hui au Regent.

Le film nous présente trois anciens combattants typiques qui essaient de refaire leur place dans la société après des mois d'absence au front. Madison est un sentimental dont les parents ne comprennent pas la maturité soudaine et le pourchassent de leurs conseils avant même qu'il se soit replacé dans son milieu. Il rencontre une jolie veuve, incarnée par Mlle McGuire. C'est elle qui, graduellement et intelligemment, l'aidera à se réajuster. Mitchum, son copain, revient avec une plaque de métal sur le crâne, par suite d'une grave blessure. Il rêve d'un petit ranch dans le Nouveau-Mexique. Mais il rencontrera bien des désappointements avant de satisfaire son ambition. Bill Williams, lui, est un ancien boxeur qui a perdu les deux jambes.

En souvenir...

Raimu est le plus grand comédien de France.

Si le vrai comédien est celui qui peut, sans effort apparent, entrer dans la peau de tous les personnages même les plus contradictoires, Raimu est par excellence ce comédien idéal.

Sa longue carrière est une suite ininterrompue de transformations. Quel être, parmi les plus fantaisistes, n'a-t-il pas animé de son génie créateur et pittoresque ? Ses dons de composition sont faits pour confondre. Son passé est une interminable galerie de héros picaresques, cocasses, ahurissants et tous pleins de vie observée, il peut être tour à tour clochard et empereur, simple soldat et capitaine, dictateur et. . . jolie femme. Il ahurit, enchante à chaque incarnation nouvelle, par son audace inspire des craintes et chacune orne sa carrière d'un nouveau triomphe.

Hier encore il était élégant clubman, puis roi absolu et redouté. La majesté lui était familière et tout comme un souverain accablé d'aïeux, il s'adonnait aux ivresses du bon plaisir. Et à le voir, on se découvrait un goût spontané pour les idées monarchiques.

C'est en 1910 qu'il avait eu son premier contact avec le cinema. Mais son metteur en scène, ayant entendu dire qu'il avait autrefois fait partie d'une troupe d'acrobates, lui fit faire dans son film des tours invraisemblables qui le dégoûtèrent complètement du cinéma.

Son vrai caractère

"Je suis tout à fait différent, disait-il au cours d'une entrevue, chez moi et au studio. Au contraire chez moi et au studio. Au travail, je suis nerveux, dur, j'ai horreur de toute perte de temps, et mes colères, violentes comme un orage mais courtes comme lui, sont connues. Je pense que vous avez dû en entendre parler. J'extériorise tout ce que je sens, cela me fait du bien, après j'oublie vite : je n'ai pas l'habitude de garder pour moi des choses qui me rongent et je n'ai jamais de rancunes.

—Ni regrets ?

—Parfois, lorsque j'ai agi injustement, mais eux aussi durent peu.

—Vous dites que chez vous vous êtes différent ?

—Oh ! chez moi c'est tout autre chose ! Chez moi je suis un vieux bourgeois qui aime ses aises : très gourmand, j'adore les bons plats, et aussi les plats très simples ; je suis un homme capable de faire des bassesses pour un plat de haricots ! Il y a quelques jours, j'ai fait je ne sais plus combien de kilomètres pour manger un cassoulet, oh ! ce cassoulet !

Raimu a été l'interprète de revues dans les grands music-halls parisiens, notamment au Casino de Paris.

Au théâtre, il créa : "La vérité toute nue", "Un homme en habit", L'Ecole des Cocottes", "Le Roi", "Coups de Roulis", "Marius". On ne comptait plus ses succès au cinéma.

Les dents du loup sont identiques dans tous les détails de structure à celles du chien.



Une des scènes captivantes du grand film dramatique, "THE POSTMAN ALWAYS RINGS TWICE", jouant au théâtre Cartier, dimanche lundi et mardi. Lana Turner et John Garfield en sont les vedettes. Aussi au même programme, un drame de Sherlock Holmes, "DRESSED TO KILL", avec Basil Rathbone, Nigel Bruce et Patricia Morison.

"Nuit de décembre" au Laurier, les 8-9-10

Le film "Nuit de décembre", actuellement à l'affiche est d'une solide valeur dramatique parce que ce film bénéficie d'un développement logique implacable. Nos actes nous suivent. Tôt ou tard nous nous trouvons face à face avec des responsabilités dont il faut tenir compte. Ou nous les remplissons ou alors elles nous tiennent jusqu'à la fin. Sur ce thème Kurt Bernard a bâti une bande ingénieuse dont il a confié les principaux rôles à des artistes au talent éprouvé : Pierre Blanchar, Gilbert Gil et Renée Saint-Cyr.

Un célèbre pianiste aime une femme qui disparaît de sa vie subitement. Les années passent. Un jour, le pianiste retrouve chez une femme de 20 ans, les traits de celle qu'il n'a pas réussi à oublier. Nouvel amour, nouvel ressemblance cache à peine une cruelle vérité. Le pianiste reprendra seul le chemin de sa vie solitaire.

L'action est minutieusement conduite et conserve toujours une grande clarté. La musique, le jeu des artistes, la ressemblance frappante entre Gil et Blanchar, le double rôle tenu par René Saint-Cyr son antant d'atouts d'un succès évident.

Pierre Blanchar a complètement renouvelé sa manière ; il s'est débarrassé de certains tics et sous ses cheveux blancs il apporte de la sérénité de l'autorité à son personnage extrêmement sympathique. La fougue de Gil, la délicatesse de Saint-Cyr sont à applaudir. Le second film " Le Brigand Gentilhomme" est du Dumas traité dans le ton qu'il faut. Les amateurs d'aventures de cape et d'épée sont servis à souhait avec Weber, Joubé, Katia Lova et une imposante figuration.

Au Cartier

PARMI LES FILMS DE LA SEMAINE

"They Made Me a Criminal"

"They Made me a Criminal", n'est que le second film de John Garfield, et, cependant, il en est l'étoile. Cette ascension rapide est méritée. Garfield apporte quelque chose de nouveau à l'écran Il n'est pas le jeune homme beau comme un coeur dont les adolescentes voudront avoir le portrait sur leur bureau et qui fera rager à mi-voix les cinéphiles masculins. Mais il donne aux rôles de "tough guy" une sincérité et un réalisme sans exagération qu'on voit rarement au cinéma américain.

Dans "They Made me a Criminal", Garfield a un rôle fait sur mesure. Le soir où il gagne le championnat du monde des 150 livres, un reporter est tué dans un appartement où Garfield est allé célébrer sa victoire à grand renfort d'alcool et de femmes. Il s'éveille deux jours plus tard pour apprendre qu'il a commis ce meurtre et que, de plus, il est mort brûlé vif dans son auto. Tout ceci est arrivé grâce à un concours de circonstances peu plausible mais assez bien trouvé.

Il fuit donc vers l'Ouest avec le peu d'argent qu'un avocat sans conscience lui a laissé et traine pendant quelques mois l'existence d'un vagabond. Il échoue finalement, sans le sou, sur un ranch idéal pour la régénération, pourvu d'une bonne grand'mère (Ray Robson), d'une fille respectable (Gloria Dickson) et de six garnements (les "Dead End Kids), eux aussi en quête de régénération. Dans cette atmosphère, il perd son cynisme et apprend qu'il y a vraiment du bon monde dans le monde. Malheureusement, un Javert nouveau genre (Claude Rains) le reconnait alors qu'il se bat contre un boxeur forain pour trouver l'argent nécessaire à l'ouverture d'un débit d'essence qui doit sauver le ranch de la bonne grand'maman. Le film finit bien. Le Javert moderne agit comme celui de Victor Hugo et laisse la liberté à Garfield.

WHISTLE STOP

(vendredi et samedi)

"Whistle Stop", de Seymour Nebenzal, est une histoire d'amour dramatique et captivante au possible. George Raft, Ava Gardner et Tom Conway sont les principaux interprètes et, selon la tradition, les trois angles du triangle. Pas un seul moment l'action ne ralentit dans "Whistle Stop" qui comporte de nombreuses scènes d'une grande beauté.

Deux étoiles de cirque de grande réputation viennent ajouter à l'authenticité d'une scène de carnaval dans "Whistle Stop", Frank Mills, vedette de la Yankee Patterson Circus Company, maître de cérémonies à la voix tonitruante, et Bob Tjornton, traditionnel vendeur de friandises.

Au même programme:

Crimson Canary

L'autre film à l'affiche est "Crimson Canary". C'est un film policier où une jeune fille de cabaret se fait assassiner. Elle a conduit plusieurs hommes à la jalousie et même jusqu'au meurtre. Les rôles principaux sont interprétés par Noah Berry jr et Lois Collier.

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL — "To Each His Own": 12 h., 2 h. 10, 4 h. 35, 6 h. 50, 9 h. 20. Dernière représentation à 9 h.

ELGIN — "The Walls Came Tumbling Down": 2 h. 20, 5 h., 7 h. 40, 10 h. 20. "Return of Rusty": 1 h., 3 h. 45, 6 h. 25, 9 h. 05.

LAURIER — "Blonde Comet": 1 h. 30, 4 h. 27, 01 h. 20. "Tucson Raiders": 3 h. 02, 5 h. 59, h. 56.

PETIT-THEATRE — "Stage Coach": 5 h., 8 h. 20. "And the Angels Sing": 6 h. 35, 9 h. 55. Dernière représentation à 8 h. 10.

REGENT — "The Last Chance": 12 h. 18, 2 h. 37, 4 h. 56, 7 h. 15, 9 h. Dernière représentation à 9 h.

CARTIER — "Miss Manton est folle": 1 h. 50, 3 h. 50, 5 h. 50, 7 h. 50, 9 h. 50.

CENTRE — "The Wicked Lady": 12 h. 47, 2 h. 57, 5 h. 07, 7 h. 17, 9 h. 33. Dernière représentation à 9 h.

Quels films choisir

PETIT-THEATRE
Kismet
Adultes
Storm Over Lisbon
Convenable.
Thousand Cheers
Convenable.
Secrets of Scotland Yard
Convenable.

ELGIN
The Walls Came Trumbling Down
Adultes

REGENT
Till the End of Time
Adultes

CAPITOL
Each to His Own
Convenable.
Guadacanal Diary
Adultes

LAURIER
Throw a Saddle on a Star
Pour tous.
Nuit de décembre
Adultes

RIDEAU
Spiral Staircase
Adultes
Ideal Girl
Adultes
Patricia
Convenable.
Ils étaient cinq permissionnaires
Pour tous.
Tars and Spars
Convenable.
Perilous Holiday
Adultes

CARTIER
Pastman Always Rings Twice
Adultes
Dressed to Kill
Convenable.
Our Hearts Were Growing Up
Pour tous.
They Made Me a Criminal
Adultes
Whistle Stop
Adultes
Crimson Canary
Convenable.

Au Little-Theatre

KISMET

Les soeurs Kraft seront bientôt reconnues, si elles ne le sont déjà, comme les deux plus parfaites interprètes américaines des danses rituelles de l'Inde. Leur art est si complet que Marlène Dietrich a insisté pour qu'elles soient ses partenaires dans le film "Kismet" Les deux soeurs ont été la sensation d'Hollywood. Plus rayonnantes plus femmes pourrait-on dire, vêtues de costumes très riches, elles nous transportent dans un monde mystique. Cette année leur numéro est parfaitement au point.

2ième film "Storm over Lisbon"

"THOUSANDS CHEER"

C'est un spectacle d'envergure que présente cette semaine la direction avec "Thousands Cheer" où la M.G.M. a groupé toutes ses vedettes pour montrer ce que peut être un divertissement de soldats dans un camp américain. Il y a là de tout, de la grande musique au jazz le plus accidenté, du chant, de la danse, de la récitation, de splendides décors et costumes. On y remarquera particulièrement la jeune chanteuse Kathryn Grayson extrêmement douée le célèbre pianiste et chef d'orchestre José Iturbi la toujours belle Mary Astor, le sympathique John Boles, Gene Kelly, Mickey Rooney, Judy Garland, Frank Morgan et autres.

José Iturbi, pianiste de concert et chef d'orchestre de renommée internationale, est devenu, pour un film tout au moins, acteur de cinéma. Dans "Thousands Cheer" l'interprète espagnol du classique est présenté au naturel.

Le studio court grand risque de ne jamais s'assurer les services de ce célèbre pianiste, car explique Iturbi, il crut d'abord qu'il s'agissait d'une de ces fantaisies de metteur en scène qui n'ont jamais de suite.

Iturbi, qui est superstitieux, croit que son avènement au cinéma est le résultat d'une impression qu'il eut lorsqu'il avait sept ans. Il jouait le piano dans une salle de cinéma de Valence, et regardant sur l'écran il crut s'y voir à la place de la vedette masculine.

Iturbi, l'interprète idéal de Chopin, de Mozart, de Beethoven, joue même du "boogie woogie" dans une scène de "Thousands Cheer"

2ième film, "Secrets of Scotland Yard".

Au Rideau

PATRICIA

DUREE: 92 minutes. — GENRE: comédie dramatique. — AUTEURS: scénario et dialogues de Pierre Heuze. — REALISATEUR Paul Mesnier. — INTERPRETES Louise Carletti, Gabrielle Doziat, Allerme, Georges Grey, Aimé Clariond, Jean Servais, René Génin, Hubert de Malet ORIGINE Française. — PRODUCTION: S P.C. (Tramichel). — DISTRIBUTION: Compagnie Cinématographique Canadienne Limitée

SCENARIO: Mlle Pressac vieille fille austère et sèche mais bonne, a décidé d'adopter trois garçons et une fille "Ils ne voulaient pas se séparer!!" dit-elle à son personnel. La maison, hier, vide est maintenant une ruche de bonheur. Un jour, Mlle Pressac est bouleversée par la réception d'une lettre. Son frère, habitant Paris mais courant le monde de par son métier de journaliste, lui demande d'adopter sa fille Patricia, geste auquel il s'était toujours refusé jusqu'alors. L'arrivée de Patricia suscite une petite révolution. Mais bientôt Patricia devient la reine de ce royaume d'enfants. Les enfants ont grandi puis prennent leur envol. Dominique a décidé de devenir médecin; Fabien veut entrer aux Beaux-Arts; Chantal ira au Conservatoire. Mais Jan et Patricia demeurent avec leur maman adoptive. Un jour, arrive une autre lettre de Paris. Le papa de Patricia veut la reprendre et la jeune fille qui aime son frère adoptif Jan est bien forcée d'aller à Paris où son père décide de lui imposer un brillant mariage. La chose se ferait sans un appel désespéré de Fabien qui, ayant mené une vie désordonnée, est mourant à l'hôpital. Il engage Patricia à retourner vers le seul vrai bonheur, vers Jan.

MORALE: Très beau film et très édifiant. Une belle leçon d'abnégation et d'amour maternel. ("2" pour tous.)

Ils étaient Cinq Permissionnaires

Comédie bouffe avec Armand Bernard, Ginette Leclerc Raymond Cordy, Alice Tissot, Marcel Vallée, etc. — Aventures de cinq permissionnaires qui vont échouer chez un fabricant d'eau minérale et redoutent un triste congé, jusqu'au moment où ils réussissent à convertir leur hôte à leurs goûts.

Pour tous

LUNDI, MARDI, MERCREDI

"Spiral Staircase"

Un film extraordinaire avec Dorothy McGuire.

"The Spiral Staircase", la version cinématographique du célèbre roman d'Ethel Lina White "Some Must Watch", met en vedette Dorothy McGuire, George Brent et Ethel Barrymore. Ceux qui aiment à sentir des frissons tout le long de leur corps sont servis à souhait. C'est du mélodrame mais il y a quelque chose de neuf. On appuie sur le côté psychologique, un angle qui rend la présentation très intéressante

Les portes qui grincent, la foudre qui éclate, les chandelles dont la flamme vacille, les caves sombres où l'on voit des ombres, les rafales, tout ce qui peut engendrer la peur y est et crée l'atmosphère souhaitée. Le spectateur ne peut se défendre d'une certaine émotion à certains moments où l'action se précipite. La vedette Dorothy McGuire se révèle une artiste accomplie Cette muette incapable d'appeler au secours lorsque sa vie est menacée, incapable non plus de communiquer à qui que ce soit la frayeur qui s'en empare, joue un rôle qui atteint souvent le pathétique. Durant tout le film, Dorothy McGuire ne dit que six mots mais elle se montre une grande experte de la pantomime. Ethel Barrymore est très intéressante dans le rôle de Mrs Warren. George Brent excelle également dans sa personnification du professeur Warren.

La distribution se complète avec Rhonda Fleming, Gordon Oliver Elsa Lanchaster, Rhys Williams et Sara Algood.

2e film: **Ideal Girl**

Pour jeudi, programme français. Voir autre colonne.

Au Laurier

"GUADALCANAL DIARY"

Avec Preston Foster, Lloyd Nolan, William Bendix
En hommage aux héros de Guadalcanal

Aucun homme n'aurait pu concevoir un plus beau monument, à l'honneur des marins qui ont écrit cette page de l'histoire, dans la sueur et le sang à Guadalcanal.

Ce film inspiré par le livre de Richard Trégaskis, est classé parmi les meilleurs de l'année.

Il est tellement réel, que personne ne peut se défendre de l'emprise qu'il produit, et qui nous fait pratiquement vivre la vie et les expériences horribles, qu'ont dû surmonter les braves marins, pour vaincre les Japonais. Dès le début, nous assistons au départ des marins quittant leurs rives, à bord des navires de guerre, pour une destination inconnue. Ce n'est que quelques instants avant le débarquement, qu'ils apprendront que leur objectif sera Guadalcanal.

Guadalcanal Diary, n'est pas exclusivement un film de terreur et de souffrances. Les combattants sont entrainés à envisager la mort avec flegme, et à l'occasion avec une chanson. Les passages comiques de ce film sont excellents.

La distribution est parfaite. Preston Foster dans le rôle d'un chapelin catholique, Lloyd Nolan dans celui d'un sergent sévère mais au coeur tendre, William Bendix en caporal de Brooklyn, Richard Jaeckel en soldat ayant encore aux lèvres le biberon, et enfin Anthony Quinn un soldat du Mexique au sang bouillant, sont les plus en vue parmi les principaux. Bendix est un comédien accompli. Font aussi partie de la distribution Richard Conte, Roy Roberts Minard Watson, Lionel Stander, pour n'en nommer que quelques-uns.

Personnages: Preston Foster, Lloyd Nolan, William Bendix, Richard Conte, Anthony Quinn, Richard Jaeckel, Roy Roberts, Minard Watson, Ralph Byrd, Lionel Stander, Reed Hadley, John Archer, Eddy Acuff, Harry Carter, Robert Rose, Jack Luden, Louis Hart, Tom Dowson, Miles Mander, Selmer Jackson, Warren Ashe, Walter Fenner, Larry Thompson, David Peters, Martin Black, Charles Lang, George Holmes, Bob Ford, Russel Hoyt.

Direction et photographie: excellentes.

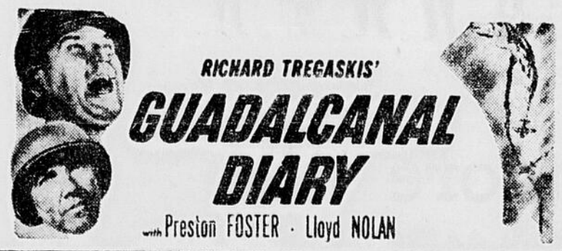
Ce film paraît au Laurier, avec —**"Throw a Saddle on a Star"**— dimanche et lundi.

LAURIER HULL

DIMANCHE ET LUNDI — 6 et 7 octobre



Deuxième Attraction

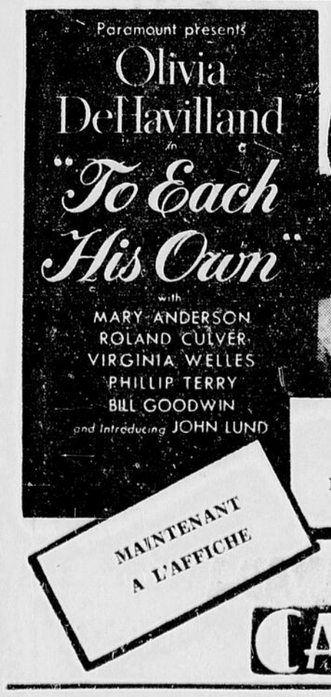


DIM. LUN. MAR.

CARTIER



— 2e grand sujet —
"DRESSED TO KILL",
avec
Basil Rathbone — Nigel Bruce



Au même programme:
"GOAL RUSH"
Nouvelles canadiennes du jour

MAINTENANT A L'AFFICHE

CAPITOL

STARTING MONDAY!

ELGIN

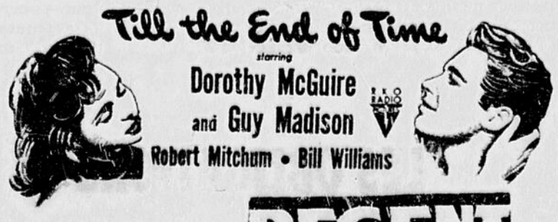


Continuellement tous les jours

PLUS !

Série En Avant Canada "SMALL FRY"

— Aujourd'hui jusqu'à jeudi —
L'idylle la plus captivante de l'année!



Dessin animé: Donald Duck.
Dernières nouvelles Paramount.

REGENT

LAURIER – HULL
JEUDI, 10 OCT.
PIERRETTE
ALARIE
et
JEAN-MARIE BEAUDET

LE PLAN
est maintenant exposé à la Librairie Larocque
Réservés $1.50
(Plus taxe)

ALLONS VOIR
LA REVUE DE FRIDOLIN
Excursion à Montréal le 9 nov. départ à 2 h. p.m. en autobus — de l'agence Voyage Dufour
Retour le 10 pour la messe de 5 h. 30
Souper à Grenville — LE TOUT
Hôtel Ford pour faire toilette — $10.00
Meilleurs sièges réservées à la Revue
Souper complet, restaurant chic
Pour renseignements, téléphonez 2-3907

Le THEATRE GUILD présente
LAURENCE OLIVIER
dans
"HENRY V"
de William Shakespeare
en technicolore



Tous les sièges sont réservés

Nous acceptons les commandes postales maintenant.

Matinée: 2 h. 30, $1.20
Soirée: 8 h. 30, $1.80
— taxe incluse —

SEULE CHANCE DE VOIR LE FILM ICI
Commençant le mardi 8 octobre, à 8 h. 30
THEATRE AVALON
740, RUE BANK

RELEASED THRU UNITED ARTISTS

Billets au contrôle, 740, rue Bank
de 10 h. le matin à 10 h. le soir. Tél.: 2-9329 et 2-9389
En vente aussi chez Lindsay, 189, rue Sparks.
Nous acceptons les commandes postales.

Aux Anciens de l'Université d'Ottawa

L'un des derniers inscrits à l'Université est un Indou, qui vient de l'autre bout du monde. Et le secrétaire général recevait dernièrement une demande d'inscription d'un monsieur d'Istamboul, Turquie. Décidément, l'Université de la Capitale devient un rendez-vous international. Rien de très étonnant de nos jours. La guerre a supprimé les distances et le rôle que ses fils y ont joué, sur tous les fronts comme sous tous les cieux, aura placé notre pays sur une cime vers laquelle tous les yeux se tournent. Et comme les universités sont "les cervaux des nations", selon le mot de S. E. le cardinal Villeneuve, O.M.I., elles doivent s'attendre que l'on vienne de partout frapper à leurs portes. D'autant plus que nous sentons que l'atmosphère de l'époque où nous entrons est chargée d'un souffle nouveau, comme d'une fièvre d'instruction et d'éducation. Toutes les institutions d'enseignement regorgent d'étudiants.

L'Université d'Ottawa ne fait pas exception, au contraire; ses murs sont de beaucoup trop rapprochés. Les citoyens de la Capitale en sont fiers, orgueilleux même, et justement. Ils constatent de plus en plus que située au coeur même du Canada, où elle plonge ses racines depuis bientôt un siècle, l'Université d'Ottawa se doit de grandir sans cesse pour devenir un centre universitaire complet, bien équipé, capable de rivaliser avec les autres universités semées de par le monde. Aussi ils applaudissent aux récents développements de l'institution et ils ne sont pas sans comprendre que c'est pour eux un devoir non moins grave de la soutenir jalousement.

De leur côté, les Anciens de l'Université entendent bien faire leur part, et ils peuvent être beaucoup plus puissants qu'ils ne le soupçonnent **s'ils veulent serrer leurs rangs** dans une organisation forte et durable. C'est là une condition sine qua non; des unités ou des groupes épars peuvent toujours faire quelque chose mais c'est en quelque sorte à leurs dépens et ils réussissent difficilement à donner une existence viable et progressive à la grande famille universitaire dont les Anciens sont les doyens et les pères. Il faut une organisation solide, à cadres définis, où les responsabilités sont partagées et où chacun peut apporter sans gêne sa petite part: les petits ruisseaux font la grande rivière. Tous les anciens élèves bien pensant sont de ce dire et tous sont disposés à consacrer le premier pourcentage de leur temps libre à la Société des Anciens de l'Université. Dans ces conditions et avec cet esprit, nous réorganiserons notre Société méthodiquement, pierre par pierre.

Le secrétariat général est à l'oeuvre. Le premier acte qu'il a cru devoir faire ce fut d'inscrire dans un cahier spécial, son livre d'or, les noms de tous ceux qui sont passés à l'Université depuis 1903 alors qu'un incendie sans merci détruisait jusqu'aux dernières archives. Pour ceux qui ont précédé cette date fatale, nous n'avons que le livre du **R. P. Jean-Louis Bergevin, O.M.I.,** très précieux en l'occurrence, il va sans dire, et pour lequel nous adressons de nouvelles félicitations au Rév. Père; l'auteur y a fait le relevé, après des recherches patientes et courageuses, de toutes les classes de finissants de 1848 à 1928. — Quand notre livre d'or sera terminé, nous serons en mesure de préparer des listes locales et régionales qui serviront de base à la réorganisation générale. Sans doute les adresses seront changées et changent toujours, mais avec un gros peu de patience et beaucoup de collaboration....

Voilà où nous en sommes. Et nous nous hâtons lentement...

Le prix du lait n'est plus fixé par la CPTG

La Commission des Prix et du Commerce n'a aucun contrôle sur la Commission du lait d'Ontario et cette dernière est présentement complètement responsable pour l'augmentation actuelle sur le lait, déclarait dans une lettre reçue par le maire Lewis, hier, M. Donald Gordon.

C'était la réponse à une lettre du maire dans laquelle il demandait si la Commission des prix pouvait renverser la décision de la Commission du lait d'Ontario en ce qui regarde l'augmentation dans les prix.

Dans sa lettre, M. Gordon déclara: "L'effet de l'ordonnance 632, qui devenait en force le premier juin 1946, était qu'à partir de cette date la Commission du lait d'Ontario pouvait fixer le maximum, minimum ou tout prix défini sur le lait sans qu'il soit nécessaire d'obtenr notre consentement. Notre ordre ne faisait que réaliser la décision du gouvernement de remettre aux autorités provinciales le contrôle complet du lait et de la crème ainsi que la discontinuation du subside fédéral sur le lait dès que le parlement nous en aura donné l'avis".

Un employé bien connu du Château prend sa retraite

William Holtz, portier de l'hôtel Château Laurier à Ottawa, vient de prendre sa retraite après 31 ans de service à cet hôtel.



M. William Holtz

Né à Ottawa, M. Holtz a vu se développer la capitale fédérale et a rencontré une foule de personnalités. Il a été témoin de la construction de la gare Union en face de l'hôtel, de l'inauguration, en 1931, d'une nouvelle aile de 300 chambres au Château Laurier et de l'érection du monument commémoratif aux morts de la guerre de 1914-18. Il connaissait si bien sa ville natale qu'il pouvait en un instant renseigner le visiteur sur les divers édifices de la ville, lui indiquer le magasin le plus rapproché ou le chemin le plus commode pour atteindre sa destination.

Avant d'entrer au service des hôtels du Canadien National en 1915, M. Holtz était à l'emploi de la sûreté d'Ottawa.

Le conseil discute de l'achat de la Ottawa Light Heat

Les membres du conseil de ville de la capitale ont discuté, hier soir, au cours d'un caucus, de l'achat de l'Ottawa Light Heat and Power Company par la Commission de l'Hydro Electric d'Ottawa. On sait que le prix d'achat a été fixé à $4,500,000.00.

La Commission de l'Hydro d'Ottawa est prête à assumer une obligation de $1,000,000 sur le prix d'achat; mais elle demande que la solde de $3,500,000 soit obtenue par l'émission d'obligations par la corporation de la ville d'Ottawa.

Plusieurs personnes ont donné les détails nécessaires aux membres du conseil, au cours du caucus. On a remarqué entre autres: M. Ross Strike, de l'Ottawa Hydro Electric Power Commission; M. P.-D. Ross, président de la Commission de l'Hydro d'Ottawa; MM. C.-E. Pickering et Stanley-F. Canniff, tous deux membres de cette commission. L'échevin Wilbert Hamilton a présenté un avis de motion, demandant que les contribuables soient appelés à voter sur l'émission d'obligations par la corporation de la ville d'Ottawa.

Funérailles

Mme Edouard Plante

Les funérailles de Mme Edouard Plante, décédée le 3 octobre à sa résidence, ont eu lieu ce matin. A la basilique, le chanoine René Martin fit la levée du corps, M. l'abbé A. Benoit chanta le service, assisté des abbés Desjardins et Raymond. M. l'abbé C. Landry récita les dernières prières au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. La maison Racine, 127, rue Georges, dirigeait les funérailles.

Avis de motion de M. Donaldson

L'échevin Roy Donaldson a demandé qu'une protection adéquate soit accordée aux enfants d'écoles d'Ottawa dans un avis de motion pour le conseil de ville, qu'il présenta hier soir au greffier de la ville.

L'avis de motion vient à la suite de la déclaration du chef de police Downey dans une lettre à la Commission des écoles publiques, jeudi soir, dans laquelle il suggérait que la protection près des écoles pourrait être diminuée. La motion demande au conseil de ville de s'opposer fortement à cette suggestion.

L'échevin rappelle de plus qu'au mois de mai l'an dernier une motion du conseil de ville autorisait l'emploi de 20 constables intermittents pour faire la surveillance dans les régions des écoles. Hier le comité de la circulation a indiqué son désaccord avec la décision prise par le chef de police, mais ce dernier a déclaré que rien n'indiquait que cette suggestion serait mise en vigueur immédiatement.

Calme à Jérusalem

JERUSALEM (PC)—Un porte-parole de l'Agence juive a chaudement approuvé la requête du de l'immigration juive en Palestiprésident Truman pour la reprise ne. Une telle mesure, a-t-il souligné, contribuerait immédiatement à alléger la tension qui règne en Tere-Sainte.

Cependant, les Arabes s'opposent vigoureusement à la déclaration de M. Truman.

Extérieurement, la Palestine semble calme aujourd'hui. Le grand bureau de poste de Jérusalem fut averti toutefois ce matin par un appel anonyme que des bombes avaient été placées dans l'édifice. On fouilla l'immeuble, mais sans rien trouver.

PRAGUE (Reuter) — Kurt Daluege, général de la police allemande et "protecteur" de la Boheme Moravie après l'assassinat de Reinhardt Heydrich, en 1942, comparaîtra devant un tribunal du peuple à Prague le 9 novembre.

Train spécial de 70 délégués à Winnipeg

Près de 70 délégués de la province de Québec et des Maritimes monteront à bord d'un convoi spécial du Pacifique Canadien, dimanche soir, pour aller prendre part au congrès des Chambres de commerce du Canada qui se tiendra à Winnipeg le 8, 9 et 10 octobre. Les délégués de l'Ontario partiront de Toronto à bord d'un autre train spécial du Pacifique Canadien.

Au nombre des délégués qui prendront part à ce congrès, le premier depuis 1943, on remarquera le col. R. D. Harkness, vice-président du comité exécutif de la Canadian Chamber of Commerce; MM. W. M. Birks et R. P. Jellett, anciens présidents; MM. B. C. Gardiner, S. G. Dixon et Walter Zeller, directeurs. Parmi les représentants du Montreal Board of Trade il y aura: MM. J. H. Brace, président; F. J. Cunningham, vice-président et Edgar Genest. MM. Maurice Trudeau, président de la Chambre de Commerce de Montréal; Gilbert Latour, secrétaire et Bernard Couvrette prendront aussi part à ce congrès.



M. EARLE BROCKETT, vice-président de la Canadian Johns-Manville Company, Limited, depuis plusieurs années, vient d'être nommé gérant général de la division des produits canadiens de la même compagnie.

CHICAGO (PA) — Un incendie a détruit hier soir une fabrique d'asphalte à deux étages et une scierie adjacente près de l'aéroport municipal, dans le sud-ouest de Chicago, district industriel, causant des dégâts pour $500,000.

La FCUC réunit son groupe des professionnels

Un groupe de membres de la Fédération Canadienne des Universitaires Catholiques se réunissaient dans la salle à diner de l'hôtel Grand, jeudi soir, pour y reformer les cadres de cette association affiliée à Pax Romana.

On remarquait parmi les professionnels réunis, M. Florian Carrière, M. Roger St-Denis, le docteur Jean Terrien, Gérard Morissete, Raymond Benoit, Maurice Chagnon et plusieurs autres en plus des RR. PP. A. Guindon, o.m.i. et Gérard Forcier, o.m.i.

Le plan d'étude proposé pour le groupe des professionnels de la section régionale d'Ottawa a été préparé par le R.P. Gustave Sauvé, o.m.i. Le cercle étudiera de façon complète le problème du communisme et publiera par tous les moyens possibles un rapport des recherches

Congrès de l'ACFAS à Québec

QUEBEC (Spécial) — Le congrès annuel de l'Association canadienne-française pour l'avancement des sciences aura lieu à Québec les 13 et 14 octobre prochain.

D'éminentes personnalités du monde scientifique et intellectuel canadien-français assisteront à ce congrès, au cours duquel de nombreux travaux seront présentés. Les principales sections du congrès sont les suivantes: philosophie, linguistique, sciences sociales et morales, pédagogie, psychologie expérimentale, histoire et géographie, agronomie et médecine vétérinaire, sylviculture, chimie, physique et mathématiques, minéralogie et géologie, botanique, zoologie et biologie générale.

Les séances du congrès auront lieu à l'Université Laval de Québec.



"MADELON" soulage vite MAL DE DENT

Rien de plus efficace qu'une tablette "MADELON" contre maux de tête, rhumatisme, grippe, névralgie, etc. Chaque tablette est gravée "MADELON" pour votre protection. En vente partout. Enveloppe de 3 "MADELON" pour 5c. Fabriqués par "Produits Madelon Enr'g" 6296, rue St-André, à Montréal

Employez "MADELON" en toute confiance!

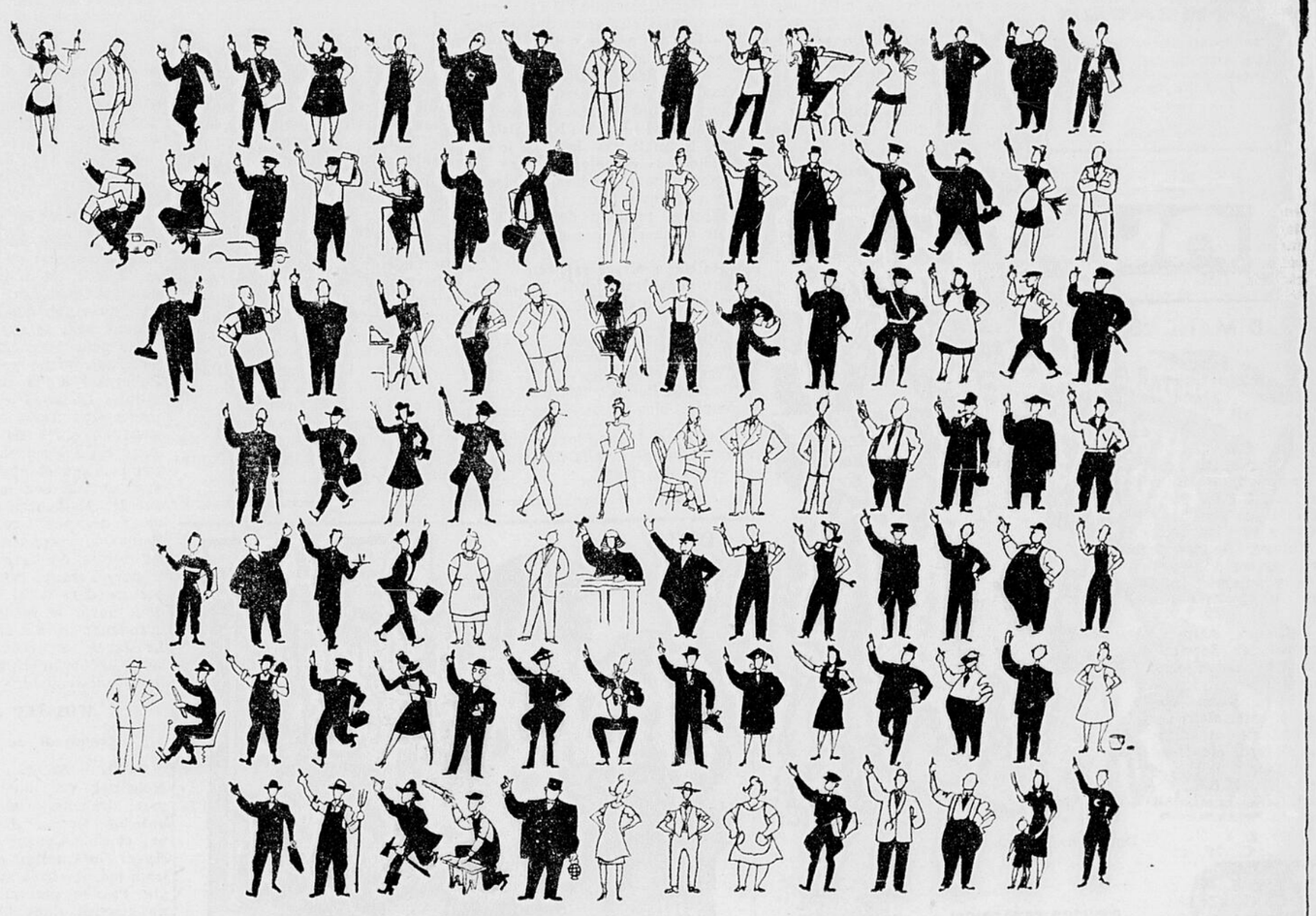
LES SOURIRES SANS CHARME S'ÉPANOUISSENT EN 3 JOURS SEULEMENT!

Quel changement la Poudre Dr. Lyon's peut apporter à un sourire sans charme, en 3 jours seulement! Comme elle redonne de l'éclat aux dents... les polit de façon à faire ressortir toute leur splendeur naturelle.

Et la Poudre Dr. Lyon's a bon goût... est si facile à employer... si économique. A prix égal, elle dure deux fois plus longtemps que la pâte dentifrice.

Aucun autre dentifrice ne donnera plus de charme et d'éclat à votre sourire que la Poudre Dr. Lyon's.

DR. LYON'S TOOTH POWDER



8 sur 10 achèteront encore des Obligations POURQUOI?

Ils veulent continuer à économiser. Gens économes, les Canadiens se plaisent à se faire une réserve pour les mauvais jours. Pendant la guerre, économiser par l'achat d'Obligations de la victoire les intéressait beaucoup. Ils veulent pratiquer encore ce mode d'épargne.

C'est ce qu'a révélé une enquête poursuivie au début de cette année par tout le Canada. 82 pour cent des milliers de Canadiens qu'on a interrogés répondirent: "Oui, nous désirons continuer à épargner au moyen des Obligations."

Comme il ne se fera plus d'émission d'emprunt de la victoire ou de Certificats d'épargne de guerre, l'Etat a décidé d'offrir les Obligations d'épargne du Canada. Ces Obligations comportent maints avantages. Vous pourrez, par exemple, en acheter en coupures de $50, $100, $500 et $1000, jusqu'à concurrence de $2000. Elles rapporteront 2¼% d'intérêt, au moyen de coupons annuels, pendant dix ans. En tout temps, vous pourrez les encaisser au prix d'achat, plus l'intérêt, à toute succursale canadienne d'une banque à charte.

Mais n'oubliez pas que, cette fois-ci, les vendeurs seront moins nombreux. Ils ne pourront frapper à toutes les portes. A vous de faire les démarches nécessaires afin de bénéficier de ce placement avantageux.

Vous pourrez acheter des Obligations à n'importe quelle banque ou d'autres agents autorisés: courtiers en valeurs, agents de change, sociétés de fiducie ou de prêt — soit au comptant, soit par versements mensuels. Vous pourrez acheter vos Obligations par des retenues sur votre paye, grâce au mode d'Epargne sur le salaire.

LES OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

BURKHOLDER FURS
LIMITED
119, rue Bank
Fourrures de qualité



Les plus fascinantes fourrures au monde

Le Canada, un pays riche en fourrures, présente une excellente occasion pour que son peuple se procure des fourrures au plus bas prix.

Burkholders, dans le centre de la ville capitale du Canada, offre des facilités avec des méthodes modernes de confection aux personnes qui désirent des fourrures impeccables aux prix les plus raisonnables.

Nous vous invitons à venir voir de splendides manteaux de fourrure, écharpes, capes et dolmans, tous aux prix du confectionneur.

La Tchécoslovaquie décore plusieurs de nos militaires

Neuf officiers de l'Armée canadienne et neuf officiers du C.A.R.C. recevront dans quelques jours la décoration de "L'Ordre du Lion blanc" de Tchécoslovaquie, viennent d'annoncer conjointement M. Karel Sakh, chargé d'affaires à la légation tchécoslovaque à Ottawa, et le ministère de la Défense nationale.

Le gouvernement tchécoslovaque accorde ces décorations en reconnaissance du rôle important qu'ont joué l'Armée et l'Aviation canadiennes aux côtés de leurs camarades tchèques et slovaques au cours de la bataille de l'Angleterre et plus tard dans les campagnes d'Europe. Nombre de Tchécoslovaques et de Canadiens faisaient partie des mêmes escadrilles formées pour la défense de l'Angleterre, et plus tard une brigade tchécoslovaque se joignait à la fameuse 1ère Armée canadienne, qui nettoya la côte des bombes volantes, sous les ordres du général H. D. C. Crerar.

Le général Crerar est déjà en route pour la Tchécoslovaquie, où il recevra sa décoration des mains du président de la République tchécoslovaque, M. Edouard Benès, mardi prochain le 8 octobre. Le lieutenant-général J. C. Murchie, chef d'état-major au quartier général de l'Armée canadienne à Londres, et le vice-maréchal de l'air H. L. Campbell, membre du personnel de l'Aviation au quartier général du C.A.R.C. à Ottawa, recevront également leur décoration à la même cerémonie des mains du président de la République. Les autres titulaires recevront leur décoration lors d'une investiture prochaine à Ottawa.

Voici la liste complète de ceux que le gouvernement tchécoslovaque honore de "l'Ordre du Lion blanc":

Ordre du Lion blanc, 1ère classe (Pour la victoire)

Crerar, Henry Duncan Graham, général, C.H., C.B., D.S.O., Armée canadienne, Ottawa, Ont.

Ordre du Lion blanc, 2e classe

Murchie, John Carl, lieutenant-général, C.B., C.B.E., Armée canadienne, Londres, Angleterre et Edmunston, N.B.

Breadner, L. S., maréchal de l'air, C.B., D.S.C., (retiré), C.A.R.C., Kirks Ferry, Qué.

Leckie, Robert, maréchal de l'air, C.B., D.S.O., D.S.C., D.F.C., C.A.R.C., quartier général de l'Aviation, Ottawa, Ont.

de Niverville, J.-L.-E.A., vice-maréchal de l'air, C.B., (retiré), C.A.R.C., 251, avenue Querbes, Outremont, Montréal, Qué.

Ordre du Lion blanc, 3e classe

De Lalanne, James Arthur, brigadier, C.B.E., M.C., (retiré), Armée canadienne, 633, avenue Lansdowne, Westmount, Qué.

Macklin, Wilfred Harold Stephenson, brigadier, C.B.E., Armée canadienne, 202, Cloverdale Road, Rockcliffe, Ont.

Echenberg, Samuel, colonel, O.B.E., E.D., Corps d'infanterie canadien, 86, rue Court, Sherbrooke, Qué.

Jenkins, John Henry, colonel, O.B.E., E.D., (retiré), Génie royal canadien, Vancouver, C.B., et Ottawa, Ont.

Howsam, G. R., vice-maréchal de l'air, C.B., M.C., (retiré), C.A.R.C., Ottawa, Ont., et Regina, Sask.

Campbell, H. L., vice-maréchal de l'air, C.B.E., C.A.R.C., quartier général de l'Aviation, Ottawa, Ont.

Ordre du Lion blanc, 4e classe

Kinney, George Samuel, colonel, Service d'intendance de l'Armée canadienne, (retiré), Toronto, Ont., et 42, Park avenue, Ottawa, Ont.

Delahaye, Alan Leslie, lieutenant-colonel, Service de santé de l'Armée canadienne, Montréal, Qué.

Gibson, John Day, capitaine (major intérimaire), retiré, Corps d'infanterie canadien, 4203, avenue Oxford, Montréal, Qué.

Gélinas, L.-P., commandant d'escadre, M.B.E., C.A.R.C., 1321 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, Qué.

Sparling, S. E., chef d'escadrille, C.A.R.C., 29, avenue Renfrew, Ottawa, Ont.

McCrea, S. W., chef d'escadrille, C.A.R.C., a/s Sherbrooke Trust Co., Sherbrooke, Qué.

Jacobi, G. W., commandant d'escadre, C.A.R.C., 33, Otter Crescent, Toronto, Ont.

Le musée britannique possède une fossile d'éléphant préhistorique d'une taille de 14 pieds.



Le gouvernement tchécoslovaque accorde aujourd'hui à neuf officiers de l'Armée canadienne et à neuf officiers du CARC la décoration de "L'Ordre du Lion Blanc" en reconnaissance des services rendus par ces deux armes canadiennes au cours de la guerre. Parmi les militaires mentionnés on remarque le vice-maréchal de l'Air J.-A. de Niverville, CB; le maréchal de l'Air Robert Leckie, CB; le maréchal de l'Air L.-S. Breadner, CB, tous de 2e classe, et le général H. D. G. Crerar, CH, de 1ère classe.

Discours de M. Philippe Cantave au Congrès du B.I.T. dans la métropole

Haïti désire promouvoir la liberté syndicale, l'organisation et la protection du travail, les assurances sociales.

M. Philippe Cantave, consul général d'Haïti à Ottawa a représenté dernièrement son pays au congrès du Bureau International du Travail à Montréal. Voici le texte de l'allocution qu'il prononça comme délégué du gouvernement de la république d'Haiti, dont le président est M. Dumarsais Estimé.

S'il est une mission agréable entre toutes, c'est assurément celle qu'a bien voulu me confier Son Excellence M. Dumarsais Estimé, président de la République d'Haïti, de représenter le gouvernement haïtien à la 29ième session de la Conférence internationale du Travail.

Au nom de mon gouvernement, j'ai l'honneur d'adresser à M. Edward Phelan, toutes nos plus sincères félicitations pour sa récente nomination comme directeur du Bureau international du Travail. C'est un juste hommage rendu a son mérite et à sa valeur.

Nous savons tous avec quel tact et quelle science il s'acquitte admirablement de sa tâche considérable.

Aussi est-ce de tout coeur que nous formons nos voeux les meilleurs pour la réalisation du noble but qu'il poursuit avec l'aide de ses collaborateurs.

Nous avons lu avec le plus vif intérêt le magistral rapport présenté par M. Phelan et nous souhaitons ardemment que maints Etats appliquent les principes qu'il préconise.

Rien n'est plus apte à resserrer les liens d'amitié et de concorde entre les peuples et à assurer le progrès des nations que d'être dans l'Organisation internationale du Travail.

Le travail est avant tout une nécessité sociale.

La République d'Haïti en a conscience. Elle fait tout ce qui est humainement posible pour améliorer le standard de vie de ses habitants et les protéger contre les exploiteurs.

Le président Estimé, le jour même de son élection à la première magistrature de l'Etat, a nettement fait connaitre à son peuple son programme de gouvernement. N'a-t-il pas déclaré ceci:

"Nous allons travailler à l'organisation rationnelle de notre agriculture. Les systèmes progressistes d'organisation, tel que celui des coopératives, seront encouragés, afin que le sol enrichisse celui qui le cultive, et non les intermédiaires. Nous protégerons l'artisan et le travailleur salarié; les syndicats ne seront jamais opprimés dans leurs revendications, car ils sont la garantie que le travailleur ne sera pas soumis au bon plaisir du patron".

Paroles qui prouvent les principes démocratiques qui animent le gouvernement actuel d'Haïti.

Au surplus, la nouvelle Constitution d'Haïti renferme un chapitre important intitulé "Des garanties sociales et économiques", prévoyant la liberté syndicale, l'organisation et la protection du travail, l'organisation des assurances sociales".

Voilà de quoi promouvoir le travail en Haïti sur des bases solides et durables.

Le Bureau international du Travail ne nous a pas ménagé son précieux concours.

Nous eûmes à recevoir en Haïti ses experts — tels que MM. Raymond, Flores, Podanzoki et Bleloie dont les rapports nous sont d'une grande utilité.

Nous sommes persuadés qu'avec notre dévoué ministre du Travail, M. Maurice Latortue — qui a réorganisé son département ministériel et qui a présenté une loi pour la création du Bureau du Travail en Haïti — projet adopté par le parlement haïtien, ainsi que l'action intelligente et bienfaisante de jeunes spécialistes haïtiens — comme MM. Max Fouchard et Jean Lescouflair qui ont fait un stage au BIT de Montréal — les problèmes angoissants qui se posent de plus en plus en Haïti pour donner une orientation définitive et équitable aux travailleurs haïtiens ne tarderont pas à trouver une solution satisfaisante.

C'est dans cet esprit d'entr'aide, de solidarité et de justice sociale que le gouvernement du président Estimé entend travailler pour le mieux être de son peuple.

Puisse le Bureau international du Travail ainsi que des délégués des puissances amies qui ont manifesté leur vive sympathie à la République d'Haïti, au cours de ces importantes assises internationales, continuer à nous offrir toute leur collaboration!

Ministère unique pour les trois services armés

Il se peut fort bien qu'Ottawa imite l'exemple de Londres et fusionne bientôt en un seul ministère ceux des trois services armés du pays. Ce serait le ministère de la défense qui coordonnerait le travail de la marine, de l'aviation et de l'armée. Selon certaines sources cette mesure ne tarderait pas.

C'est hier que l'on a annoncé que le cabinet britannique avait subi plusieurs changements et que le gouvernement travailliste avait centralisé les services de défense dans les mains d'un seul ministre.

Une telle mesure est à l'étude ici depuis la fin de la guerre. Actuellement, deux ministres se partagent le soin des services armés mais avant l'ouverture de la prochaine session à la fin de janbier 1947, il se peut que le premier ministre King efectue des changements dans son cabinet.

L'honorable Douglas Abbott cumule présentement les fonctions de ministre King effectue des changetandis que l'honorable Colin Gibson est ministre de l'aviation.

Décorations de service de la Défense nationale

Le ministère de la Défense nationale annonce une nouvelle remise de médailles et de décorations de service à nos militaires. On remarque les noms suivants:

Médaille canadienne de long service et de conduite: le capitaine L. Bouchard, du Royal 22e, Québec; le capitaine L.-R. Cameron, du Corps des Signaux, d'Ottawa.

Médaille canadienne d'efficacité: Le sergent A. Groulx, Hull; le sergent-quartier-maitre R.-S. Derouin, Royal 22e, le sergent-quartier-maitre F. Gagné, de la Prévôté, les sergents G. Audy et F.-M. Gautier, corps d'Intendance, tous de Québec; le sergent-major de batterie N. Bégin, Artillerie royale, de Lévis.

Décoration canadienne d'efficacité: Le lieutenant-colonel H. Baribeau et le major E. Barras, du régiment de Lévis et le major J.-A. Carrier, du régiment de la Chaudière; le major P.-L. Gosselin, de l'Infanterie, lac Megantic.

Des fresques retrouvées dans les ruines de Pompéi, détruite en l'an 79 de notre ère montrent les habitants de la ville coiffés de bonnets et de chapeaux.



Le Sommeil

Guérit les nerfs fatigués

Si votre énergie nerveuse est épuisée par suite d'ennuis, de surmenage, d'un train de vie à haute tension, vous avez dû perdre le sommeil, souffrir d'indigestion et de fatigue chronique.

Le repos et une détente vous sont alors nécessaires ainsi que la Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs afin de reconstituer votre organisme déprimé; pourquoi ne pas commencer aujourd'hui?

Demandez la nouvelle bouteille de forme économique de

Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs

60 pilules—60 cts
180 pilules—$1.50



Vol à la demeure de M. G. Corbett

Les voleurs, qui se sont introduits hier soir, entre 8 h. 30 et 11 h. 45, dans la demeure de M. Geo. Corbett, 293, 5e avenue, en passant par une fenêtre de la salle à manger, se spécialisèrent dans des vêtements d'hommes et ils se sauvèrent avec une valeu de plusieurs centaines de dollars.

Une vérification hâtive de la part de M. Corbett révéla que les voleurs s'emparèrent d'une bourse de femme contenant $25 en argent et quatre livrets de rationnement, de deux habits d'homme, un veston de sport, deux pantalons, 15 chemises blanches, environ 50 cravates, trois douzaines de mouchoirs, deux montres et plusieurs autres articles. Les voleurs oublièrent la somme de $50 qui se trouvait dans un des tiroirs. M. et Mme Corbett s'étaient absentés toute la soirée et ne revinrent à la maison que vers minuit et demi.

Les constables L. Cullin et Harald Fawcett firent enquête.

LUMBAGO

Vous ne pouvez pas vous redresser? Votre dos vous fait trop mal? Si c'est ainsi que le Lumbago vous affecte, faites ce que des milliers de gens ont fait et obtenez un soulagement rapide et sûr. Prenez des Templeton's T-R-C's le remède spécialement fait pour vous soulager. Ne souffrez pas plus longtemps. Achetez des Templeton's T-R-C's aujourd'hui. 50c. $1. T-21

ROBES DE COUVENT

De serge noire et marine. Le haut est plissé ainsi que la jupe. Collets et poignets blancs.

Tailles 4 à 16.
Deux qualités.

6.98 et 9.98



Caplan's
E. CAPLAN LIMITED
189-197 RIDEAU ST.

La campagne de la Caisse de Bienfaisance pour $237,650

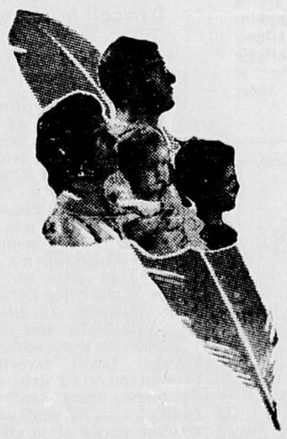
Se terminant lundi soir:

Avez-vous contribué jusqu'ici?

C'est bel et bien VOTRE arrondissement ainsi que le mien qui en souffriront si nous ne donnons pas tous les dollars dont nous pouvons disposer afin de bâtir un Ottawa meilleur. Si les coffres de la Caisse de Bienfaisance ne contiennent pas 237,650 à la fin de la campagne, la tâche inappréciable de ces vingt et une oeuvres devra être écourtée et, en ce moment leurs budgets sont bouclés au minimum.

Apportons tous une nouvelle ampleur aux oeuvres de la Plume Rouge et

DONNONS



Si vous n'avez pas encore reçu la visite d'un membre de la Plume Rouge, pour votre contribution, veuillez signaler 2-4859 ou par poste, adressez-vous à

La Caisse de Bienfaisance

Quartiers généraux de la campagne — Hôtel Lord Elgin

Président de la campagne — C. E. Pickering

Retenez bien ceci: cette campagne comprend 21 oeuvres

ON A UN BESOIN URGENT DE

bouteilles à vin dans Ontario

5c de remboursement

maintenant à la remise des bouteilles vides à tout magasin de vin

On a un grand besoin de bouteilles vides à vin dans Ontario. Cinq cents par bouteille seront payés par le magasin de vin le plus près de chez vous pour les bouteilles vides (26 et 31 onces). Remettez maintenant vos bouteilles vides — aidez à soulager la sérieuse rareté.

L'ASSOCIATION DES PRODUCTEURS DE VIN

Le meilleur magicien



ne peut le faire!

Mais VAIL'S peut!

SI VOUS ETES QUELQUE PART et avez besoin de faire laver vos chemises et nettoyer vos vêtements au sec, ne cherchez pas un magicien, apportez simplement votre paquet au MAGASIN DU SERVICE PERSONNEL (Self Service) de VAIL.

Service spécial d'un jour

(Articles réguliers)

Reçus vers **9 a.m.** Prêts vers **5 p.m.**

Frais supplémentaires

VAIL'S CLEANERS

Signalez 2-3511 pour prompte collection et service de livraison.

Wellington près Bay

Hull et Houston jouent en exibition ce soir à l'Audi

Les deux clubs seront renforcis pour cette deuxième rencontre

★ ★ ★

Dick Kowcinak débutera avec Hull. — Neuf joueurs sous contrat. — Les Skippers ont reçu de l'aide des Bisons de Buffalo. — Legs Fraser et Jackie McLean avec Sénateurs. — Smiley Meronek viendra-t-il à Ottawa?

Par ROLAND SABOURIN, chroniqueur sportif au "Droit"

Le Hull-Volant joue sa deuxième partie-exhibition de la saison, ce soir à l'Auditorium, et l'instructeur Allie Garland a confiance que ses gars sauront enregistrer une deuxième victoire consécutive. Encore une fois, les adversaires seront les Skippers de Houston, de la ligue professionnelle des Etats-Unis. Samedi dernier, Hull avait triomphé 6-4 après un ralliement de la dernière minute. Toutefois, les protégés d'Art Somers seraient renforcis avec la présence de quelques joueurs des Bisons de Buffalo. Quant aux Volants, ils auront une ou deux figures nouvelles.

Garland se servira encore d'un gardien de buts, cinq joueurs de défense et quatre lignes d'avant. Les buts seront encore sous les soins du solide Paul Leclerc, tandis que Rouge Goupille, Cliff Maundrell, Don Grant, Hector Legris et Jack Pumple formeront l'arrière-garde. Les trios Dewey-Drouin-Thibault et Dussault-Maloney-Séguin seront intacts. La troisième ligne serait pivotée par Dick Kowcinak avec George Greene sur une des ailes. Les autres joueurs seront Connie Tudin, Stan Rooke, Bill Toshak et Vic Landriault.

NEUF SOUS CONTRAT

Après la pratique d'hier soir, la direction du blanc et noir a annoncé que Polly Drouin venait d'être mis définitivement sous contrat. Il était le neuvième à opposer sa signature sur un contrat hullois. Les autres sont le gardien Paul Leclerc, les défenses Rouge Goupille et Cliff Maundrell, le joueur de centre Phil Maloney ainsi que les ailiers Lorain Thibault, Normand Dussault, Hal Dewey et George Greene. Les transpontins ont l'intention de conserver 17 joueurs.

Cliff Maundrell et Dick Kowcinak n'assistaient pas aux pratiques d'hier parce qu'ils étaient retournés dans leur foyer respectif, mais devaient revenir ce matin. Le jeune Gilles Mayer s'est fracturé un doigt dans la main gauche, tandis que Vic Landriault, ancien joueur de défense de l'Université d'Ottawa, était un nouveau candidat. Il est fort probable que Johnny Lacelle, gardien des Braves de Valleyfield pour plusieurs saisons, sera le gardien-substitut du club. On s'attend à ce qu'il commence à pratiquer la semaine prochaine. Les directeurs Massé et Vien attendent avec impatience la réponse de Frank Selke au sujet du jeune Jacques Locas.

C'est donc dire que le clan hullois se dessine de plus en plus et de façon très encourageante. D'autres candidats doivent tenter leurs chances d'ici l'ouverture du 23 octobre contre Shawinigan-Falls. Ne manquez pas l'exhibition de ce soir, car elle fournira du jeu intéressant et nombre d'émotions.

"LEGS" ENTRE EN ACTION

Chez les Sénateurs, l'instructeur Bobby Copp a salué le retour de Bill "Legs" Fraser. Un nouveau-venu dans le camp, Jackie McLean, a remplacé Jack Irvine et Jimmy McFadden et Stu Smith, tandis qu'Irvine est passé sur la défensive. L'exercice d'hier a été de ses plus rudes. Trois joueurs ont dû subir des réparations, Louis St-Denis, Jimmy McFadden et Alex Smart. De Montréal, on rapporte que Smiley Méronek, solide joueur de centre du Royal, a décidé de venir à Ottawa et qu'il serait déjà dans nos parages.

BUFFALO CONTRE ROYAL

Le Royal, autre club du Groupe Sénior, fera ses débuts ce soir à Montréal dans une joute-exhibition contre les Bisons de Buffalo, de la ligue Américaine. L'instructeur Frank Carlin alignera une puissante équipe contre les champions de l'Américaine, Tod Campeau, Gerry Plamondon et Jacques Locas (invité par le Volant) seront avec le clan de la métropole.

CONTRE HOUSTON



Les Skippers de Houston devront surveiller Joffre SEGUIN, ce soir à l'Auditorium. Le marchand de vitesse de la Pointe-Gatineau travaille fort pour se gagner un poste régulier avec le Hull-Volant et tout indique qu'il l'aura. Joffre jouera sur la deuxième ligne avec Phil Maloney et Normand Dussault dans cette deuxième joute-exhibition de l'équipe transpontine.

Eddie Robinson est le plus utile de l'Internationale

MONTREAL, le 5 PC) — Eddie Robinson, premier-but des Orioles de Baltimore a été choisi comme le joueur le plus utile de la ligue Américaine par suite d'un vote tenu chez l'Association des Rédacteurs Sportifs de la ligue Internationale. Les résultats ont été annoncés à la sixième joute de la petite série mondiale par Lloyd McGowan, du Montréal Star, vice-président de l'Association.

Robinson a eu un total de 250 points, tandis que Bobby Brown, des Bears de Newark, était deuxième avec 15 points. Le troisième a été Les Burge du Montréal avec 127 points, dont 10 votes de première place.

Le plus utile de chaque club:

BALTIMORE—Eddie Robinson, 250 points.

BUFFALO—Pete Appleton, 57 points.

JERSEY CITY—Bob Thomson, 87 points.

MONTREAL—Tom Tatum, 127 points; Jackie Robinson, 89 points.

NEWARK—Bob Brown, 135 points.

ROCHESTER—Eddie Joost, 120 points.

SYRACUSE—Jim Prendergast, 56 points.

TORONTO—Joe Coleman, 40 points.

L'équipe d'étoiles de l'Internationale

MONTREAL, le 5 — (PA)— Le club Montréal a pris six places sur l'équipe d'étoiles de la ligue Internationale. Dix joueurs ont été choisis, y compris un lanceur gaucher et un droitier.

Voici les joueurs du club d'étoiles:

1er but—Eddie Robinson, Baltimore; 2e but: Jackie Robinson; 3e but, Lew Riggs, Montréal; arrêt-court, Bob Brown, Newark; voltigeurs, Marvin Lackley et Tom Tatum, Montréal; Vic Wertz, Buffalo; receveur, Herman Franks, Montréal; lanceur droitier, Art Houtteman, Buffalo; lanceur gaucher, Steve Nagy, Montréal.

Wendover visite Alfred demain en exhibition

Le club Alfred, champion de la ligue Prescott, recevra le club Wendover demain après-midi à Alfred, Ont. Le tout aura lieu sur le terrain de l'école industrielle à 2 heures précises.

Wendover est un club de la ligue de baseball Papineau et est dirigé par les frères Maisonneuve. Les champions de la ligue Prescott aligneront une nouvelle batterie formée de Guy Poirier et Jean Desroches, tous deux du club Beauharnois.

L'Université subit deux échecs au Lansdowne, hier après-midi

★ ★ ★

Glebe terrasse les juniors 18-0. — Leurs seniors l'emportent ensuite 22-5 sur les "vieux" carabins. — Bobby Wilson et Marc Rochon, héros individuels de l'après-midi.

Par Robert MARTIN

Les porte-couleurs bleu et or du Glebe ont connu une journée parfaite hier au parc Lansdowne alors que devant environ 900 spectateurs ils ont complètement déclassés les juniors et les séniors de l'Université d'Ottawa.

Malgré le jeu brillant d'un inlassable Marc Rochon, le diminutif Bob Wilson du Glebe s'est attiré les honneurs, les applaudissements de la foule et le respect de ses adversaires grâces à ses trois "touches" dont l'une pour égaliser le compte à 5-5, l'autre pour donner une avance aux siens, enfin une troisième qui leur assura la victoire.

Chez les juniors, les Carabins ont fait bien piètre figure excepté Rousseau, Brisebois et Cousineau qui ont travaillé ferme tout le long de la joute. Mais après que Rolland Beck, du Glebe, eut porté le compte à 5-0 à cause d'un "fumble", les carabins ont perdu le courage et l'entrain qui les menait à la victoire la semaine dernière, et ils semblaient avoir peur de l'ennemi. Le Glebe porta le compte à 6-0 au 2e quart et au 3e Sliwka du Glebe a profité d'un autre "fumble" pour compter un autre point.

De là jusqu'à la fin, les gars du "west-end" ont maitrisé le jeu à leur gré. Brisebois des Carabins, acculé à sa dixième verge, voit son botté bloqué, il le reprend mais le perd de nouveau aux mains de Wedd du Glebe qui se sauve, traverse la ligne et porte le score à 12-0. Plus tard, encore dans leur propre zone, les Carabins tentent une passe, Ellingsworth accoure, l'attrape et traverse la ligne à son tour pour porter l'avance de son équipe à 18-0.

Nos juniors d'hier ne ressemblaient en rien à ceux qui samedi dernier battait Nepean 24-0. Le grand défaut, celui de manquer d'enthousiasme et de courage leur a été plus que néfaste comme l'indique le score final.

Chez les seniors, deux équipes puissantes étaient aux prises. Les deux machines se sont ruées l'une contre l'autre et jusqu'à demi temps l'issu de la joute ne pouvait se deviner. Mais l'une des équipes devait céder. Vous l'avez deviné, nos gentils Carabins ont lachés prise pour tomber sous l'avalanche "glébienne".

Au premier quart, plein de pep et d'entrain, les porte-couleurs grenat et gris se sont lancés à l'attaque et l'offensive aérienne. Rochon passe à Rhéaume pour 30 verges, Rochon passe à Gérard pour 30 verbes et enfin Rochon en vrai char d'assaut déchire la ligne adversaire pour compter une touche et donner une jolie avance de 5 points à son équipe. Quoiqu'ils se soient montrés souvent dangereux les Carabins n'ont plus jamais revuent la ligne blanche des buts du Glebe.

Mais il ne faut pas juger cette partie par le score 22-5. Les Universitaires ont joués une très belle partie, personne ne peut le nier. Ils ont simplement commis leurs ereurs en zone dangereuse et le Glebe, toujours alerte, y étaient pour compter. Les Carabins ont bataillé comme des lions du commencement jusqu'au sifflet final. La ligne surtout s'est fait valoir; en effet, au 2e quart, ce n'est qu'après 5 assauts que les joueurs du Glebe ont réussi à enfoncer la ligne ennemi pour gagner 3 verges. Malheureusement pour les Carabins, ces trois verges menaient à la ligne de touche et ainsi Bob Wilson portait le compte à 5-5. Wilson reçut une passe pour convertir la touche.

Le quatrième quart représente 12 minutes de jeu. Oublions les premières neuf minutes. Rien de spectaculaire sinon que la ligne universitaire faiblissait sous les assauts constants d'un adversaire beaucoup plus lourd. Il ne reste donc que 3 minutes à joué lorsque Wilson du Glebe traverse la ligne pour compter sa deuxième touche. Huband converti. Glebe 12, l'Université 5. Il ne reste que 45 secondes à jouer lorsque Humphries s'empare du ballon après que Marc Rochon eut manqué son botté. Il ne reste que 45 secondes. Je me lève et je m'achemine vers la porte lorsque des cris de victoire attire mon attention de nouveau vers le champ; pas possible—Oui! Rhéaume échappe un "kick", Bobby Wilson s'en empare et traverse la ligne pour compter encore une fois. Le compte final, Glebe 22; Université d'Ottawa 5.

Alignements séniors

GLEBE—voltigeur, Varcoe; demis, Sliwka, Whitmore et B. Smith; quart, Crain; centre, Chater; intérieurs, Hunt et Rankin; milieux, Craig et Gillespie; extérieurs, Beck et Holley; subs, Ellingsworth, Powell, Nichol, Britton, Taylor, Patterson, Mayo, D. Smith, Wedd, Shore, Barry et Kelly.

UNIVERSITE—voltigeur, Racine; demis, Cousineau, Brisebois et Potvin; quart, Rochon; centre, Gauvin; intérieurs, Maillet et Christian; milieux, Fortin et Vincent; extérieurs, Donais et Laframboise; subs, Richard, Bruneau, Samson, Nadeau, Beaudoin, Diguer, Brunet, Rouleau, Tremblay, Rousseau, Bonhomme et Deblais.

Arbitres—Syd McMorran, Rick Perley et Jake Dunlap.

Alignements juniors

GLEBE—voltigeur, Glass; demis, Humphrys, Wilson et rown; quart, Sadler; centre, Waddell; intérieurs, Dillon et Duminy; milieux, Saunders et Wood; extérieurs, Callaghan et McIlraith; subs, Duncan, Huband, Mahaffy, Ardley, James, Goodfellow, Andrew, Des Calaghan, Baker, Morris et Welton.

UNIVERSITE — voltigeur, Girard; demis, Rochon, Rhéaume et Sabourin; quart, Pelletier; centre, Burroughs; intérieurs, Burke et Anetzburger; milieux, O'Rourke et Archambault; extérieurs, Lauzon et Rivard; subs, Derouin, Buckley, Hurteau, Allen, Villeneuve, Lachance, Biron, Brin D'Amour, Laprairie, Janisse, De Varennes et R. Lauzon.

Arbitres—Syd McMorran, Rick Perley et Jake Dunlap.

Duel Duguay-Chartrand demain, à Buckingham

Léo Duguay, l'habile lanceur du Hull-Séguin dans la finale de la ligue Papineau, sera-t-il aussi effectif demain contre le club de Buckingham, qu'il le fut en 1940, alors qu'il lançait pou les célèbres Bébés de Hull quand ces derniers rencontrèrent le solide clan de Joliette? L'adversaire de Léo était alors le renommé Johnny Pomorski. Demain, Duguay aura probablement le gaucher Théobald Chartrand comme adversaire. Theo, on se souvient, avait été toute une sensation comme lanceur et cogneur, au cours de la saison 1941, alors que le Buckingham faisait partie de l'Interprovinciale sous le regretté René Poirier.

La première joute de cette finale de 2 en 3 commencera à Buckingham, demain après-midi, à 2 h. 30.

AVEC HULL CE SOIR



Polly DROUIN a signé le contrat du Hull-Volant hier et c'est donc dire qu'il continuera à pivoter la première ligne d'attaque du club en 46-47. Nous le verrons ce soir entre Hal Dewey et Larry Thibault.

St-Rédempteur contre Régiment au stade demain

La finale pour le championnat de balle molle du district de Hull se continue demain au Stade Décosse, immédiatement après la joute entre Smiths-Falls et Hull-Volant, les clubs Amicale St-Rédempteur, champion de la ligue des hommes mariés de Hull et Régiment de Hull, monarque de la ligue Hull-Volant, prendront le terrain pour se disputer la deuxième joute de leur série.

Les hommes liés d'Emilien Roussel ont une avance de 1-0 dans une affaire du meilleur dans trois par suite de leur gain de 3-2 dans la joute initiale. Roger Léger ou Lucien Brun lancera pour les militaires, tandis que les Amicalistes se serviront de Lucien Leblanc ou Roger Gervais.

Les Pompiers

Résultats de la ligue de quilles de l'Association des Pompiers d'Ottawa, Jeudi, le 3 octobre, salle Bolo-Drome.

L'équipe du capitaine Killam a gagné 3 parties sur L. Ingram.

Green a gagné 2 parties sur F. Saylor.

M. Villeneuve a gagné 2 parties sur B. Kempffer.

A. Poulin a gagné 2 parties sur N. Ostapyk.

J. Bisson a réussi la plus haute série avec 659, tandis que Stan Pratt a été avec le meilleur simple, soit 273.

W. Fitzgerald a été le gagnant du tirage hebdomadaire.

La série mondiale

Les Red Sox sont classés supérieurs mais les Cardinaux sont optimistes

★ ★ ★

Eddie Dyer a confiance en ses gars. —Ce sera Pollett contre Hughson. -- Avantage général des champions de l'Américaine.

Par Jack HAND
de la Presse Associée

ST-LOUIS, le 5 (PA) — Les défenseurs de clôture des Red Sox de Boston, avec Ted Williams définitivement de retour sur l'alignement, sont classés comme les grands favoris pour balayer les nouveaux champions de la ligue Nationale, les Cardinaux de St-Louis, dans la 43ième ouverture de la série mondiale à Sportsman's Park demain.

Malgré la poussée des Cards qui leur a permis d'effacer un déficit de 7 parties et demi et leur a permis de battre les Dodgers dans la première série éliminatoire de l'histoire du baseball, les bureaux de paris restent fidèles à la puissante offensive des Chaussons Rouges, particulièrement à la spécialité de Williams de cogner à longue distance. Boston est un choix de 7-20 pour prendre la série et un de 13-20 pour prendre la premiée joute.

DYER A CONFIANCE

Pour le gérant Eddie Dyer des Cardinaux qui a conduit dans un siege chaud depuis que les "experts" avaient choisi son club pour finir 15 parties en avant, le rôle de "underdog" est un changement qu'il accueille avec plaisir. Le gérant-recrue croit honnetement que ses Oiseaux Rouges ont une chance réelle de créer une surprise et il compte sur ses lanceurs gauchers pour réussir le truc.

Avec ce plan dans l'idée, le gérant Dyer a l'intention d'ouvrir avec les gauchers Howie Pollett et Harry Becheen puis le droitier Murray Dickson à Boston. On s'attend à ce que Tex Hughson soit le choix de Joe Cronin quoique qu'il peut avoir des changements d'ici le commencement de la partie. Dave "Boo" Ferris et Mickey sont les autres possibilités.

Cronin, malgré sa marge de 12 parties sur Detroit à la fin de la saison, ne prend les Cardinaux trop légèrement.

PUISSANCE CONTRE HABILETE

Boston a plus de puissance dans son intérieur de Rudy York, Bobby Doerr, Johnny Pesky et Pinky Higgins ou Glen Russel mais le quatuor de Stan Musial, Red Schoendienst, Marty Mario et White Kurowski a plus de finesse.

Williams et Dom DiMaggio donnent aux Sox une avantage dans la champ extérieur quoique Enos Slaughter, voltigeur de droite du St-Louis, soit classé au-dessus de Wally Moses ou Tommy McBride. Erv Dusak et Harry Walker, voltigeur de gauche des Cards, ne peuvent approcher Williams et DiMaggio a plus de vitesse que le Terry More de 1946.

Cronin a aussi plus d'expérience derrière le marbre avec en Hal Wagner et Roy Partee malgré que la recrue Joe Garagiola et le veteran Clyde Klutzz qui se partagent le travail du St-Louis, ne seront pas loin derrière.

Le quatuor de démarreurs du St-Louis formée de Pollett, Brecheen, Dickson et Munger ne peut rivaliser avec Harris, Ferriss et Hughson en victoires. Toutefois, ils ont le meilleur sur les Sox dans les bons gauchers, un facteur qui porrai être décisif dans une courte série.

Tous les sièges sont vendus et une foule de 34,000 personnes est attendue.

Dernier programme de
Courses
SOUS HARNAIS
"Saison d'automne"



PISTE AU
CHEVAL BLANC
TEMPLETON-OUEST, Qué.
DIMANCHE
6 OCTOBRE
1ère COURSE 2 P.M.
Heure normale
8 COURSES
BOURSES: $800

Le trophée J.-André Paulhus sera présenté au détenteur du record de vitesse de la piste.

EN CAS DE PLUIE
le programme sera remis au dimanche suivant

Produits isolants pour maisons
Rockwool granulé — Rouleaux Kimsul — Zonolite
Depositaires des produits Kimsul
INDEPENDENT COAL & LUMBER Co. Ltd.
88, RUE BANK
TEL.: 2-1785 COUR: 8-0495

PATINAGE PUBLIC SUR GLACE
PATINOIRE MINTO
Tous les soirs (Excepté dimanche) jusqu'au 1er novembre
8-10 p.m. — Entrée 25c

Alouettes et Riders se disputent la deuxième place de l'Interprovinciale

★ ★ ★

Nombreuse délégation d'Ottawa et de Hull, demain à Montréal. — Andy Martin des Argos se blesse.

En ville depuis hier soir, les Alouettes de Lew Hayman ont passé une bonne nuit de repos afin d'être à leur meilleur pour leurs deux parties en 24 heures contre nos Rough Riders. Un directeur du club de football d'Ottawa nous apprend que tous les billets sont vendus pour le match de cet après-midi au parc Lansdowne mais qu'il y aura des billets au Stade Delorimier, à Montréal, pour le match de demain.

La deuxième place de l'Union interprovinciale, maintenant occupée par Montréal, est l'enjeu de la série Ottawa-Alouettes.

Dans le premier duel entre Riders et Alouettes, le 14 septembre au Lansdowne, la capitale avait blanchi la métropole 4-0 mais le double-programme de la fin de semaine ouvre très grandes les portes à toutes les hypothèses.

QUE FERA CHARLTON?

Le gros point d'interrogation pour Ottawa demeure la tenue possible de Ken Charlton. L'étoile de la Prairie a encore la "jambe raide". Le Dr Andy Davies, médecin du club local, fera subir un dernier examen à Charlton avant le match.

Le pilote George Fraser se servira de Mike Franco comme voltigeur; Tony Golab, Wilfrid Tremblay et Ace Powell comme demis et Frank Dunlap comme quart. Curly Moynahan débutera au snap, entre le capitaine Léo Séguin et Don Grimes; Freddie Facciolla et Hank Christman, aux milieux; Bert Haigh et Tony McCarthy, extérieurs.

Les Riders seront aussi forts que leurs substituts le seront. Jim Abson alternera comme voltigeur; Roy Annany, Frank Mathers et Bernie Brennan sur la demie et Johnny Fripp comme quart.

Carroll Bloom recevrait son baptême de feu cet après-midi comme snap. George Hall et Stan Murray, intérieurs; Eric Chipper et Mike Ozarko, milieux; Al Leach et Bernie Millham, extérieurs sont d'autres alternants

Fraser compte aussi sur Moe Segal, George Winton, Bifl Dalton, Brian Quinn et Jake Dunlap. Après la dure séance du jour au Lansdowne, les Riders se rendront à Montréal où ils passeront la nuit.

QUI EXPIERA?

Après toute la propagande sur la fête de l'Expiation, voici que Lew Hayman, pilote montréalais, nomme Greenberg comme son arrière-quart et Lou Mogul comme un de ses milieux sur l'équipe qui démarrera à 2 h. 30 Les autres débutants du jour sous les couleurs de l'Alouette sont Ches McCance, voltigeur ci-devant de Winnipeg, Virgile Wagner, Wally Spencer, le noir John Moody, demis; Eric Fleet, snap; Rafe Nabors et Harry Jones, intérieurs; Lou Mogul et Herb Trawyck, milieux; Matt Anthony et Pete Findlay, extérieurs.

Si les Riders déclenchent un jeu aérien comme samedi dernier contre les Argos, Montréal aura un pilier dans Ches McCance, l'as du placement, sans oublier les bottés et spirales de Moody.

DESCRIPTION A LA RADIO

La direction du club de football Ottawa nous prie de faire noter qu'un seul programme officiel est en vente. C'est le magazine-programme de 15 sous. Ceux qui n'ont pu se procurer de billets pour cet après-midi au Lansdowne pourront suivre le match en syntonisant avec CKCO. Notre confrère Tommy Shields du Citizen fera la narration.

UN MALHEUR A TORONTO

On mande de Toronto que Ted Morris, le pilote des Argos, s'arrache les cheveux. Après avoir perdu ses deux as du quart-arrière, Fred Doty et Billy Myers, à l'Université de Toronto et leurs remplaçants Rouge Camillari et Al Jacobs, ceux-ci ont été mis au rancart par les blessures. Morris a réussi à attirer de Montréal le rapide Andy Martin de St-Lambert. Or hier Martin a subi une entorse. Il devra reposer sa cheville blessée. Morris se fiera donc à une étoile interscolastique de Toronto, Billy Neale.

Les Argos jouent aujourd'hui contre les Tigres de Hamilton. Consolidés en première place, grâce surtout à la tenue splendide de Joe Krol, les champions du Canada ne se font pas trop de mauvais sang.

Dans l'Union Ontarienne, les Troyens d'Ottawa jouent cet après-midi à Windsor contre les Rockets. Les Indiens de Toronto sous Brian Timmis et avec l'aide d'Annis Stukus mènent le bal.

LA COUPE MANN

Les Athlétiques sont champions

★ ★ ★

St. Catharines élimine New-Westminster en trois parties dans la finale de crosse.

TORONTO — Les Athlétiques de St. Catharines (Ont.), sont les champions seniors du Canada à la crosse. Ils ont, hier soir, vaincu les Salmonbellies de New-Westminster (C. C.), 11-7, pour leur troisième victoire consecutive dans les finales nationales des meilleures en cinq joutes.

Une foule de 7,726 clients, dont plusieurs de la péninsule de Niagara, a fait une ovation mémorable aux champions. La coupe Mann, symbole du championnat, a été presentée au capitaine Joe Cheever. C'est un trophee en or solide de $5.000

Les alignements:—

St. Catharines—Buts, Favell; défenses, F. Madsen et Cove; rover, Jack McMahon; centre, Cheevers; avants, Urquhart, Morton; subst. Myers, T. Madsen, Whitely, Scott, Smith et Jim McMahon.

New-Westminster—Buts, Scuby; défenses, W. Dickinson et Bryant; rover, Carter; centre, Jerôme; avants, Hildebrand, Meehan; subst. Downey, Wilkes, Routley, Burton, SShaw, Houston et Raitt

Arbitres, Gus Madsen, St. Catharines, et Joe Murphy, Toronto.

Québec-Ontario

Une forte délégation de Smiths-Falls serait au Stade Décosse demain

★ ★ ★

Sixième partie de la finale — Les cheminots ont une chance de gagner le titre dès demain. — Wally Driscoll lancera contre Jimmy Sherwood.

par Roland SABOURIN
Chroniqueur Sportif au "Droit"

Alors que les Cardinaux de St-Louis et les Red Sox de Boston envahiront le Sportsman's Park de St-Louis pour ouvrir la grande série mondiale, les Cheminots de Smiths-Falls et les Hull-Volants seront au stade Décosse pour continuer leur série finale de la ligue de baseball Québec-Ontario. Cette dernière classique n'a certes pas l'intérêt de celle qui s'ouvre à St-Louis, mais il y aura du monde à Hull demain. On nous apprend de Smiths-Falls que plus de 500 partisans se proposent de faire le voyage. Leurs favoris mènent présentement 3-2 dans une affaire de quatre dans sept et ils ont confiance qu'ils vont gagner cette sixième partie et le championnat.

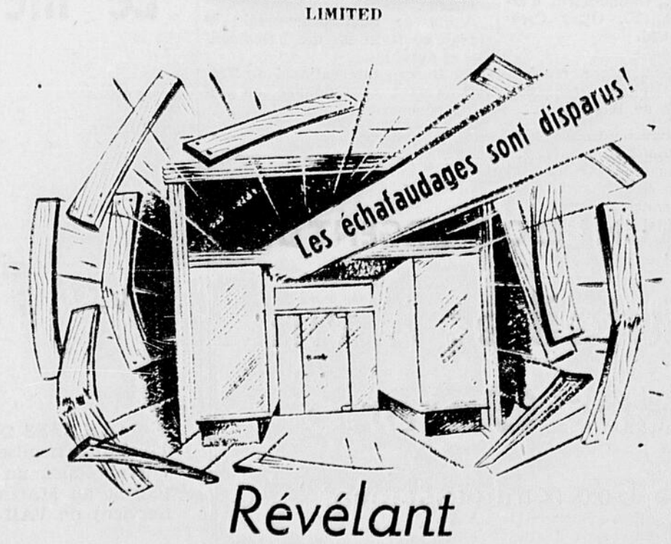
BOB PROMET D'EGALISER LES CHANCES

Robert "Bob" Guertin, un homme aussi occupé avec le hockey que le baseball dans le moment, a bien confiance d'égaliser la série demain et ensuite prendre la septième partie à Smiths-Falls, mercredi prochain. Demain, il se servira de son as droitier Wally Driscoll. Ce lanceur a été l'homme de confiance du pilote du blanc et noir depuis plusieurs saisons et espère qu'il ne faillira pas à la tâche. Guertin est aussi fier de voir qu'il pourra se servir de Guy Cloutier, Rodolphe Desjardins, Robert Fortin et Jean-Marie Lauriault. Ces quatre porte-couleurs des Montagnards de Wrightville, les champions juniors de l'est d'Ontario, ont été très utiles au cours de l'année et ne devraient pas désappointer demain.

SHERWOOD POUR LES VISITEURS

Harry O'Neill, le rusé gérant des visiteurs, n'a pas tardé à faire son choix pour le poste de lanceur. "Il n'y a qu'un homme qui peut nous donner le championnat," de commenter O'Neill," et c'est nul autre que Jimmy Sherwood". C'est donc dire que le fameux gaucher, le grand responsable des nombreux succès des cheminots, sera celui qui montera au monticule contre Wally Driscoll. L'ancien aviateur, celui-là même qui gagnait le titre pour l'Aviation il y a deux ans, est reconnu par plusieurs comme le meilleur lanceur de la Québec-Ontario. Que fera-t-il demain? Le succès peut lui sourir une fois de plus, mais l'opposition sera forte, nous assure-t-on. Les Joe et Eddie Muldoon, Maud, Rodney, Fess, Arnold, Hanson et Pyndus sont prêts et plus optimisme que jamais.

"Mack's"
McKERRACHER-WANLESS
LIMITED



Révélant
Nouvelle devanture "visuelle" moderne du magasin "Macks"
Conçue expressément pour vous plaire!
Nous espérons que vous jouirez davantage de faire vos emplettes chez "MACK'S" pour vous procurer des articles pour hommes.
"Mack's"
McKERRACHER-WANLESS
LIMITED
ANGLE RIDEAU ET SUSSEX. TELEPHONE: 3-4011

— Les Royaux remportent la petite série mondiale —

Le vétéran Curt Davis est solide quand ils défont Louisville, 2-0

★ ★ ★

Première fois que la métropole gagne la petits série mondiale. — Dixie Howell, Jackie Robinson et Les Burge brillent. — Belle tenue du lanceur perdant, Harry Dorish.

MONTREAL (PC) — Dix-neuf mille fervents ont quitté le stade de la rue Delormier très satisfaits hier soir après avoir vus les Royaux de Montréal gagner leur première petite série mondiale de baseball. Les Royaux ont défait le Louisville, 2-0, dans la sixième partie d'une affaire de quatre dans sept. Ils prennent la série par 4-2 après avoir gagné les trois dernières parties à Montréal.

Le vétéran Curt Davis a lancé une magnifique partie de neuf coups sûrs, tandis que ses coéquipiers lui accordaient un encourageant support.

Harry Dorish des Colonels a limité le Montréal à six coups sûrs, mais la deuxième manche lui a volé la victoire quand les Royaux ont compté deux fois.

Dans l'excitante deuxième strophe Lew Riggs du Montréal a été marché et Dixie Howell a suivi avec un double pour faire compter Riggs avec le premier point des siens. Howell est avancé au troisième quand Earl Naylor a été retiré sur un roulant à l'intérieur et l'arrêt-court Al Campanis a réussi un simple pour faire entrer Howell.

La joute a été un duel de lanceurs et a aussi démontré du beau jeu défensif. Six montréalais sont restés en route, tandis que neuf Colonels restèrent en panne.

Dans la sixième manche, un rapide double-jeu du Montréal a arrêté un ralliement des visiteurs. Robinson a attrapé un roulant et a envoyé la balle à Campnis qui l'a retournée à Les Burge pour compléter le double.

Les Colonels ont été une sérieuse menace dans la neuvième quand le receveur Fred Walters martela un double et Chuck Rooney réussit un "bunt" à Davis. Brancato, le cogneur suivant, a frappé dans un double-jeu et le frappeur de relève Otto Denning a frappé à Burge pour compléter la manche et la partie.

Dixie Howell avec son double opportun dans la deuxième manche, Jackie Robinson avec deux simples et Burge avec un triple, ont mené l'attaque montréalais, tandis que les perdants Al Flair, le lanceur Harry Dorish et Genovez ont réussi chacun deux coups pour les champions de l'Association Américaine.

Les équipes:

Louisville

	AB	P	C	HJ	A
Welaj, cg	4	0	1	1	0
Genovez, cc	4	0	2	1	0
Schoffner, 3b, c-a	4	0	0	1	4
Gleeson, cd	2	0	0	0	0
Flair, 1b	3	0	2	15	1
Walter, rec	4	0	1	1	1
Koney, 2b	4	0	1	2	5
Albright, c-a	1	0	0	1	1
Brancato, 3b	2	0	0	2	1
Dorish, lanc	3	0	2	0	4
x—Bennington	0	0	0	0	0
xx—Denning	1	0	0	0	0
Totaux	32	0	9	24	17

x—Court pour Albright en 5e.
xx—Au bâton pour Dorish en 9e.

Montréal

	AB	P	C	HJ	A
Rackley, cd	4	0	1	2	0
Robinson, 2b	4	0	2	3	6
Tatum, cg	3	0	0	2	0
Burge, 1b	4	0	1	12	2
Riggs, 3b	3	1	1	1	2
Howell, rec	3	1	1	2	1
Naylor, cc	3	0	0	1	0
Campanis, c-a	3	0	1	2	2
Davis, lanc	2	0	0	2	3
Totaux	29	2	6	27	16

Par manches:	Pts
Louisville	000 000 000—0
Montréal	020 000 00x—2

RESUME:— Erreurs: Albright. Points sur coups: Howell, Campanis. Deux buts: Howell, Genovez. Walters. Trois buts: Flair, Burge. Sacrifices: Davis. Doubles-jeux: Robinson à Burge, Campanis à Robinson à Burge. Laissés sur balles: Louisville 9, Montréal 6. Buts sur balles: Dorish 2, Davis 3. Retirés: Dorish 1., Davis 2. Frappé par le lanceur: par Davis (Albright). Arbitres: Robb (plaque), Hurley (1b), Felerski (2b), Moore (3). Durée: 1 h. 51 m. Assistance: 19,171 (payants).



...et le spectacle continue....

par Charlie Daoust directeur des sports.

LA CLASSIQUE S'OUVRE DEMAIN A ST-LOUIS

L'esprit de Saint-Louis qu'immortalisait jadis Charles-Auguste Lindberg en franchissant l'Atlantique, des Etats-Unis à Paris, se manifeste dans le domaine du sport: les Cardinaux, champions de la ligue Nationale pour la 4e fois en cinq ans, disputent le championnat du monde au baseball aux puissants Red Sox de Boston, champions de la ligue Américaine.

La classique annuelle du losange s'ouvre donc demain au Sportsman's Park de St-Louis. Grâce au Poste CKCH-Le Droit, les fervents canadiens-français pourront écouter la description détaillée de la série. Le jeu-par-jeu est commandité par les fabricants de la lame de rasoir Gillette. L'an dernier, les lents mais puissants Tigres de Détroit, avaient triomphé des habiles Oursons de Chicago Les Cardinaux seront-ils plus chanceux que les Cubs? Murray Dickson, Harry Brecheen et les autres lanceurs du génial Eddie Dyer pourront-ils paralyser les formidables cogneurs Ted Williams et Dom DiMaggio des Red Sox? Si les Cardinaux l'emportent sur Boston, les parieurs devront manger des galettes de sarrasin jusqu'à la série mondiale de 1947. Le commissaire de paris James-J. Carroll cote en effet Boston 7-20 ($20 rapportera $7 et St-Louis 11-5 ($5 paiera $11.)

La tenue courageuse des Cards contre les Dodgers de Léo Durocher, cette semaine, leur mérite l'appui moral de la fraternité sportive. Pouvoir vaincre les "enfants terribles", 8-4, en plein Brooklyn, cela prend une superlative dose de courage. Comme le disait si bien Eddie Dyer: "Ces Dodgers ont beaucoup de cran, mais aucune équipe ne possède une hypothèque sur le cran. Les Cardinaux sont aussi courageux que n'importe quel club à marcher sur un terrain de baseball." En effet, ils sont devenus champions après avoir été devancés par 7½ parties au cours de la saison.

Williams et DiMaggio seront-ils en forme demain? Le gérant Joe Cronin, qui a assisté à la série Brooklyn-St-Louis, a critiqué le fait que ses champions ont dû jouer contre les "All-Stars" de l'Américaine, parce que Williams s'est blessé le coude droit. DiMaggio souffre d'une blessure au pouce droit. On ne doit pas perdre de vue l'élément des accidents dans la série qui s'ouvre demain. On sait combien coûteux fut celui de Pete Reiser aux Dodgers sur la fin de la campagne dans la Nationale.

LE COQUETEL SPORTIF

Les Rough-Riders peuvent-ils répéter leur victoire du 14 septembre? C'est la question de $64 que se posent les 12.000 fervents cet après-midi au parc Lansdowne . . . Mlle Gloria Lepine, tambour-majorette et les musiciens de l'Ecole Technique, devraient faire chanter "Alouette", quand les athlètes montréalais entreront sur le terrain . . . Léo Durocher, la plus grande personnalité du baseball majeur, a donc l'intention de "mourir avec les Dodgers" et ne passera pas à la gérance des Yankees . . . le loquace magicien d'Ebbetts-Field a dit que Branch Rickey a été comme un père pour lui depuis 1930 . . . c'est ce que Wilfrid Tremblay de Hull a dit de Jimmie McCaffrey des Riders en refusant l'offre de Lew Hayman.

M. André PAULHUS, le jeune et remuant sportsman de Montréal, qui a sauvé les courses sous harnais dans nos parages, présentera demain son trophée au propriétaire du coursier le plus rapide durant la première saison du "Cheval Blanc" . . . nous réitérons nos meilleurs voeux de succès à MM. Paulhus, Paul Taillefer, Edgar Raymond et Arthur Blade... ces bons sportifs ont permis aux fervents du trot et amble de passer plusieurs agréables "matinées" . . . plusieurs prix seront décernés demain à la séance de clôture.

Les gens d'Aylmer parlent encore de la "cage" de l'ami Marengère. A cause de raisons personnelles, le copain Enée Bordeleau a dû contremander son voyage à St-Louis, mais il se rendra à Boston pour les dernières parties de la série mondiale et promet d'envoyer ses commentaires exclusifs au "Droit" . . . à Boston, il dégustera sans doute les légendaires fèves au lard et pain brun de Friends, les pattes de ragoût et choucroute de Jacob Worth, les mets acadiens et néo-anglais sans oublier les délicieuses giblotes au poisson . . . youm, youm . . . M. Bordeleau se propose de visiter Harvard, M.I.T., Boston College (Jésuites), Faneuil Hall, le Boston Garden, etc., etc. . . les Red Sox feront-ils un tea party aux Cards? . . . c'est ce que se demande le président Aldoria (Coco) Jarry du Hull-Volant en se rendant à Boston.

Dick Kowcinak fera ses débuts ce soir à l'Auditorium sous les couleurs du Hull-Volant au centre d'une ligne avec George Greene, Bob Balance, soit Stan Rooke, Connie Tudin ou Bill Toshack . . . les Sénateurs manqueront le gros Eddie Slowinski . . . Jack McLean comblera-t-il le vide? . . . Phil Maloney, Joffre Séguin et Normand Dussault devraient créer une bonne impression pour Hull contre les Skippers de Houston (Texas) . . . l'ultimatum du président Clarence Campbell de la Nationale aux candidats des Skippers d'avoir à se rapporter à Arthur Somers, devrait renforcer Houston . . . le champion Joe Louis s'est consolidé dans l'affection de ses admirateurs quand il est venu à l'aide de son gérant John Roxborough . . . les As de Québec, les Cataractes de Shawinigan, les Royaux de Montréal, les Olympiques de Boston, les Clippers d Baltimore, les Rovers de New-York et les Lions de Washington participeront au tournoi de hockey pour le trophée Hamilton B. Wills . . . Frank Seike du Forum, Walter Brown, du Boston Garden et Al Sutphin de Cleveland, décideront des détails à New-York.

LA FORMULE DE TOM YAWKEY

Tom Yawky qui a acheté les Red Sox de Boston en 1933, a dépensé des millions pour gagner le championnat de la Ligue Américaine de baseball.

Jadis, il se faisait pincer par Connie Mack pour acquérir Jimmy Foxx et Lefty Grove et autres étoiles qui avaient connu leurs meilleurs jours. Il a trouvé la bonne formule quand il a confié au gérant général Eddie Collins la tâche d'organiser un réseau de clubs fermes. Au lieu de finir deuxième comme en 1938-39-41-42, les Red Sox sont maintenant les favoris pour le championnat du monde.

Le réseau de Collins a obtenu des étoiles du calibre de Ted Williams, Bobby Doerr et Dom DiMaggio depuis qu'ils étaient des jeunes sur la côte du Pacifique. Les autres clubs ont produit les lanceurs Dave Ferriss, Tex Hughson et Mickey Harris (qui ont gagné 62 parties à eux trois cette année), l'arrêt-court Johnny Pesky, un frappeur d'une moyenne de .334. Le 2e but Doerr frappe pour .274.

Quant aux Cards, 1946 peut bien devenir leur dernière année de gloire. Ils vieillissent mais en beauté, avec quatre championnats en cinq ans. Leur lanceur Howie Pollet a gagné 20 parties régulières. Il y a Harrry (le Chat) Brecheen, Erv Dusak, voltigeur; "Rouge" Schoendienst, 2b., Musial, Kurowski, Enos Slaughter, Marty Marion et autres qui sauront lutter jusqu'au bout.

EDMONTON (Alberta) (PC) — L'audience sur la validité du bill créditiste des Droits de l'Homme s'est poursuivie aujourd'hui; si la Cour suprême de l'Alberta ne réussit pas à la terminer ce soir, il est possible qu'on la remettre à une date indéterminée.



M. J.-André PAULHUS, de Montréal, jeune président de la Piste au Cheval Blanc, qui présentera son trophée, au détenteur du record de vitesse de la piste, durant la dernière saison, lors du programme final de la saison d'automne des courses sous harnais, à la piste au Cheval Blanc, demain.

LUTTE

Lou Thesz sera ici jeudi soir

Il y aura encore programme de lutte à l'Auditorium, jeudi soir prochain. Le champion Lou Thesz sera alors l'une des principales figures en scène. L'athlète de St-Louis vient de signer un contrat ouvert et son adversaire sera choisi entre Yvon Robert, Félix Miquet, Bobbf Managoff et Frank Valois. C'est donc dire que ce match promet d'être très intéressant car les quatre gars mentionés sont de ces plus capables.

Thesz a lutté pour la dernière fois à Ottawa, le 12 septembre. et il venait à peine d'enlever le titre à Managoff.

Un record a été établi jeudi dernier quand l'assistance a versé près de $6000 aux guichets de l'Auditorium. Il faut dire que la lutte atteint une popularité sans précédent dans nos parages.

La Cité du Vatican a presque la même surface qu'un terrain de golf ordinaire

La série mondiale au poste CKCH

A partir de demain, le Poste CKCH de Hull irradiera la série mondiale du baseball. Tous les amateurs de sport sont invités à être aux écoutes. Les parties à St-Louis commencent 2 h. 30, tandis que celles de Boston sont pour 1 h. 30.

Nu-Grape reçoit le Brownsburg cet après-midi

C'est cet après-midi, au Stade Décosse que le club Nu-Grape, semi-finaliste de la ligue de balle molle Hull-Volant, reçoit le club Brownsburg, (Qué.), dans une joute-exhibition. C'est pour les 3 heures 30 précises.

Les visiteurs possèdent un club formidable et sont les champions de leur district. Il est fort probable que Roger Poirier, étoile des champions du club St-Jean-Baptiste, sera sur le monticule des écraseurs de J.-A. Clairoux et Henri St-Louis.

Elections mardi à l'Association Brébeuf

L'assemblée annuelle de l'Association athlétique et littéraire Brébeuf aura lieu mardi prochain sous la présidence de M. Gérald Charron.

Fondée il y a quatre ans par M. Wilfrid Lecompte, l'Association compte 500 membres et fait partie de la Commission des sports de l'Association St-Jean-Baptiste.

Il est question de fêter les champions de crosse de Ste-Anne.

La boxe, hier

Par la Presse associée

ATHOL, Mass. — Harry Hintlian, 134, Worcester, Mass., bat par K.O. Léo Méthot, 127, Montréal, (2).

NEW-YORK — Ruben Shank, 160, Denver, et Jerry Fiorello, 157¾, Brooklyn, annulent, (10).

WORCESTER, Mass. — Leo Sawicki, 150, Worcester, bat par K.O. technique Billy Tordiglione, 149½, Boston, (7).

La ligue de bridge du Hull-Volant débutera le 15

Le président C.-A. Smith de la ligue de bridge à l'Association Hull-Volant nous apprend que les 12 équipes se mettront à jouer le 15 octobre.

Il y a déjà onze clubs en lice et on désire offrir la seule vacance à une équipe de la Basse-Ville.

Les intéressés peuvent communiquer avec M. Smith Chez Fisher, 110, Sparks, (2-9636), ou avec M. Louis Thériault, National Breweries, Hull.

L'équipe du Dr Gérald Gagné a remporté le championnat de bridge 1945-46.

FOOTBALL
GROS 4

ROUGH RIDER

Partie jouée ici No 72

au

PARC LANSDOWNE

ALOUETTES

vs

ROUGH-RIDERS

SAMEDI

2.30 p.m.

Pneu de caoutchouc
Tondeuse à gazon
QUANTITE LIMITEE
PRIX RAISONNABLES

FER ELECTRIQUE
GRILLE-PAIN ET
ACCESSOIRES

McCoy Service Limited

Angle York et Dalhousie — Signalez 2-4211

HOCKEY

AUDITORIUM—Ce soir à 8 h. 30

Prix: 75c, 1.00 et 1.25. Retenues des places: 3-6292

Skippers de Huston — Ligue de hockey des Etats-Unis

vs

Hull-Volants — Ligue de hockey senior de Québec

FOOTBALL INTERSCOLASTIQUE

La Nepean High School cause la plus grande surprise de la saison quand elle triomphe du St-Patrice

★ ★ ★

Les champions interscolastiques sont défaits 13-12 par les banlieusards. — L'Ecole Technique blanchit le Lisgar 2-0.

Pendant que les seniors et les juniors du Glebe Collegiate remportaient des victoires sur ceux de l'Université, au parc Lansdowne (voir le compte rendu de Bob Martin, ailleurs), les seniors de la Nepean High School causaient la plus vive surprise du 2e vendredi de football interscolastique, hier, en triomphant 13-12 des champions de 1945 sur le terrain même du collège St-Patrice. Les juniors irlandais avaient gagné 6-1 sur les banlieusards juniors quand Nepean senior s'est mis à l'oeuvre. Une touche de Jack Sinfield que McMinn a convertie et une rouge ont donné une avance de 7 points aux banlieusards. Dans le 2e quart, Sinfield a pris une passe de 30 verges de Ralph MacGougan pour sa seconde touche et Archie Richardson a botté pour un point. Dans la seconde demie, le St-Patrice s'est rallié et a compté deux touches sur les passes de Gordie Boreham. Tony Fragiskos a converti les touches de Paul Hope et Harry Dunlap.

A l'Ovale, l'Ecole Technique a pris un verdict serré de 2-0 sur le Lisgar senior. Une bottée de Gene Robillard et une mise au jeu formidable de Buck Rogers ont valu les deux points précieux à la machine rouge-noire de la rue Albert. Le clou de la joute a toutefois été le jeu éblouissant de passes de Robillard au voltigeur Jack Ouellette dans le 3e quart. Une demi-douzaine de ces passes ont valu une ovation aux étoiles canadiennes - françaises. Chez les perdants, Paul Matthews a lancé plusieurs belles passes à Al Abelson, entre autres une de 44 verges sur la fin du match. Les Techniciens de Don Hewer seront à surveiller pour le championnat senior.

Les juniors de l'Ecole Technique ont pris la mesure du Lisgar 8-6 en lever de rideau à l'Ovale. Chuck Paul a botté pour le premier point puis pour une touche-en-buts, dans la première demie. Dans la seconde, Paul a hissé un troisième point puis Billy Goold a réussi la seule touche du match sur un plongeon. Ernie Wormington a compté la touche du Lisgar que la passe d'A. Drummond à Frank Finnegan a convertie.

LES ALIGNEMENTS A L'OVALE

Les seniors de l'Ecole Technique: — voltigeur, Ouellette; demies, Brouse, Robillard, Ken Tinsley, quart, McCann; snap, Canniff; intérieurs, Gougeon, Davidson; milieux, McGee, Rogers; extérieurs, MacPhail, Ted Tinsley; subs., Somers, Steele, Maguire, Papogreco, Bilodeau, Eno, Gillen, McLaurin, Aubrey, Harwood, Beauchamp, Riopelle.

Les seniors du Lisgar — voltigeur, Bourada; demies, McMonagle, Legro, Abelson; quart, Cathcart; snap, Calvert; intérieurs, Clarke, Kirby, milieux, Craig, Loomis; extérieurs, Johnston, Chartrand; subs., Woodruff; Whyte, Maunder, McPhail, Spallin, Tracey, Toller, Mathews, MacArthur, Wilson, Smith, Ferguson.

Arbitre, Jim Bloom; chronométreur, Ralph St-Germain; chef-de-lignes, Jim Conyers.

Les juniors du Tech — voltigeur, Ferguson; demies, Maher, Robillard, Paul; quart, Goold; snap, Glenn; intérieurs, Wilson, Ogilvie; milieux, Munroe, Burke; extérieurs, MacLean, Dilablio; substituts, Craig, R. Davidson, A. Davidson, Holancin, Sumers, Bergeron, Schultz, Hawkins, Fields, Peachy, Hudson, Juneau.

Les juniors du Lisgar — voltigeur, Wormington; demies, Hudson, Taylor, Drummond, quart, McLeod; snap, Wherret; intérieurs, Joyce, Mackie; milieux, Laurie, Saunders; extérieurs, Hill Finnegan; substituts, Strutt, Wellwod, Hamilton, Henney, Gronau, Kennedy, Lawson, Tommy, Lesh, Hopper, Forester, Halferdahl.

ALIGNEMENTS AU ST-PATRICE

Les seniors de Nepean — voltigeur, MacGougan; demies, MacDonald, McMinn et Richardson; quart, Sinfield; centre, Gibbard; intérieurs, Boyd et Brand; milieux, Young et Whitfield; extérieurs, Babluck et Read; substituts, McGee, Palmer, Holmes, Blythe, Hall, Tubman, Boyce, Shoesmith, Parslow, Ward, Anderson et Ford.

Les seniors de St-Pat — voltigeur, Lavigne; demies, L. Shaw, J. Shaw et Fragiskos; quart, Boreham; centre, Pumple; intérieurs, Giligan et Archibald; milieux, Lewis et Harris; extérieurs, Hope et Dunlap; substituts, Latour, McGill, Rondeau, Flannigan, McCoy, McBride, Isnor, Richards, Tompkins, Tiezzi et Benoit.

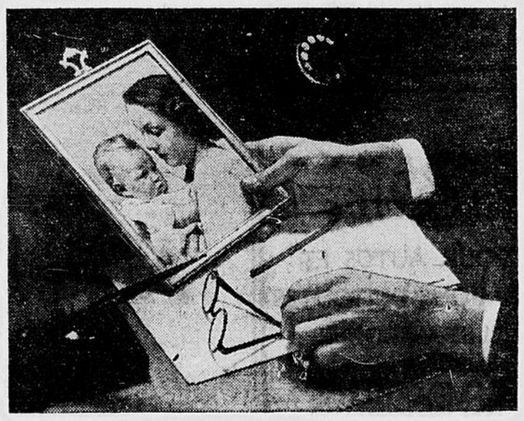
Arbitre, Harry Bowden; chronométreur, Arnie Peterkin; chef-de-lignes, Has Kippen.

Les juniors de Nepean — voltigeur, Moore; demies, Howard, Grant et Pennock; quart, Beehler; centre, Rushton; intérieurs, Nelson et Brading; milieux, Denney et Iwanciw; extérieurs, Holland et Roberts; substituts, Duggan, Sanders, Carley, Burns, B. Neilson, McFarlane, Russell, Farquhar, Prendergast et Mitchell.

St-Pats — voltigeur, Lecompte; demies, Lomer, Tyrell et Dagenais; quart, MacDonell; centre, McIntyre; intérieurs, Kealey et Burkholder; milieux, Kennedy et Gilligan; extérieurs, Giroux et Miller; substituts, Powers, Shaw, O'Brien, McCoy, Cameron, Morin, Lynch, Poulin, Kelly, Dunn, Behan et Shugrue.

Arbitre, Harry Bowden; chronométreur, Arnie Peterkin; chef-de-ligne, Has Kippen.

TEHERAN (Reuter) — Des tribus se sont emparées de Kermanshah, ville-clef sur la principale ligne de communications Téhéran Bagdad. Elles réclament la même autonomie que celle qui fut accordée cette année à la province d'Azerbaïdjan, dans le nord.



Pour l'amour d'eux—Agissez maintenant!

LISEZ CECI — PUIS POSTEZ LE COUPON SANS AUCUN ENGAGEMENT

VOTRE assurance-VIE est votre placement le plus important, et probablement votre plus gros. Que vous utilisiez votre assurance-vie pour étendre les chances de vos enfants dans la vie, pour garantir le paiement sur votre hypothèque, ou pour avoir des fonds lors de votre retraite, vous trouverez que l'assurance avec un coeur est votre meilleure protection au plus bas prix.

Cette nécessité fondamentale de chaque famille est fournie par l'Ordre des Forestiers Catholiques, l'organisation catholique fraternelle et amicale qui a servi durant soixante-trois ans les hommes catholiques et leurs familles.

Cet Ordre a **vos intérêts** à coeur; de fait, comme membre, c'est votre organisation et non pas une organisation pour rapporter de l'argent aux autres. Cela veut dire une épargne dans le coût pour vous. Alors, pendant que vous êtes en santé, demandez les faits sur l'assurance avec un coeur.

Assurance avec un coeur

CATHOLIC ORDER OF FORESTERS

30, rue La Salle nord, Chicago 2, Illinois

Veuillez m'envoyer gratuitement, sans aucune engagement, des renseignements complets sur "l'assurance avec un coeur" offerte par votre Ordre aux hommes et garçons catholiques.

Nom .....
Rue ou R. R. .....
Ville ..... Zone ..... Province .....
Age ..... Occupation ..... Marié ou célibataire .....
Nombre d'enfants dépendants (garçons) ..... (filles) .....
Ma paroisse est ..... DEPARTEMENT V

AVIS

A cause des grèves qui paralysent les verreries, la Commission des Liqueurs se voit dans l'obligation de demander la coopération du public en vue de récupérer les bouteilles vides. Jusqu'à nouvel ordre, elle rachètera donc les bouteilles ayant servi aux vins et spiritueux. Tous nos magasins sont autorisés à recevoir toute bouteille vide de format régulier de 25, 26 ou 40 onces et à verser 3 cents en retour de chacune d'elles, qui sera en bon état et n'aura pas servi à d'autres fins. Si cet appel donne des résultats satisfaisants, la Commission n'aura pas à exiger la remise de bouteilles vides de chaque acheteur de vins ou spiritueux.

Publiée par

LA COMMISSION DES LIQUEURS DE QUEBEC

10 A-F

Nouvelles de Hull

Une assemblée de contribuables où il est parlé de la réévaluation

De 150 à 175 contribuables se sont rendus hier soir à la salle Romanuk, Hull, pour entendre parler de la réévaluation foncière générale qui vient d'avoir lieu dans la ville et qui fait que la plupart des propriétaires voient leur évaluation accrue.

L'assemblée fut présidée par M. Napoléon Brunet, qui en a indiqué le but et s'est plaint que pour sa part, son terrain était maintenant beaucoup trop évalué bien plus qu'à sa valeur marchande. Il a demandé à quiconque de ceux présents d'exprimer son opinion et il a suggéré que quelque chose soit fait auprès de qui de droit pour obtenir une amélioration du sort des contribuables relativement à l'évaluation nouvelle.

M. Léopold Patrice, 3e vice-président de l'Association des propriétaires de Hull, invité à prendre la parole, a dit que l'Association convoquera la semaine prochaine une grande assemblée pour discuter cette affaire de réévaluation. Il se peut, dit-il aussi, que la hausse d'évaluation survenue amène une baisse au taux de taxation. Les propriétaires, ajouta-t-il, devraient voir davantage à leurs intérêts, étudier leurs problèmes et agir opportunément auprès des autorités et, pour se faire, ils devraient tous se grouper dans l'Association des propriétaires de la ville. Nous ne sommes pas assez unis ni assez solidement groupés, exprime M. Patrice. Il a aussi parlé du récent congrès annuel de l'Union des Ligues de propriétaires de la province tenu à Montréal et où le premier ministre Duplessis a fait énergiquement ressortir les avantages et la nécessité économique et sociale de la petite propriété foncière.

M. Georges Boisvert a dit qu'on avait professé que la réévaluation devait atteindre seulement la grosse propriété, et, dans son cas de modeste propriétaire, il se trouve augmenté de $1,500, ce qui est exagéré, dit-il. Tous ceux qui se croient lésés doivent sans tarder, faire parvenir une plainte par écrit, à l'hôtel de ville, chez le greffier, et les plaintes seront étudiées par un bureau de revision à être institué lundi soir par le conseil. M. Boisvert demande aussi que tous les propriétaires s'enrôlent dans l'Association fondée pour eux.

Besoin de revenus

Prié d'adresser la parole, M. Henri Lessard a exposé ce qu'il en est, à son avis, de cette affaire d'évaluation nouvelle. Selon les renseignement officieux obtenus à ce sujet, dit-il, l'évaluation totale imposable augmente de plusieurs millions et l'augmentation paraît surtout atteindre les grosses propriétés. Deux seules industries augmentent de $3,600,000, soit du quart environ de l'augmentation totale. D'autres propriétés importantes voient leur évaluation doublée et même davantage. Ce doit être un signe qu'elles étaient fort sous-évaluées.

Il est indéniable que la municipalité, aussi bien que la Commission scolaire, manque de revenus. Elles administrent avec des déficits et ne peuvent faire face à des besoins qui se présentent. A Montréal et aux Trois-Rivières, la municipalité perçoit un revenu moyen de $50 par tête de population, alors qu'à Hull, c'est environ $20 actuellement. La différence est énorme.

Or, une administration municipale n'a pas le vaste champ de taxation des gouvernements provincial et fédéral, non plus qu'une commission scolaire. A Hull, si les revenus de ces deux administrations ne montent pas par l'évaluation accrue, ce sera par la hausse du taux d'imposition.

On n'a pas encore toutes les données requises pour voir si la réévaluation entreprise il y a plus de trois ans et maintenant terminée est satisfaisante dans tous les cas. Elle a été faite pour établir la justice et l'égalité pour tous les contribuables en matière d'évaluation. On ne peut donc dire de prime abord qu'elle n'est pas bien faite. Plus tard, lorsque nous aurons tous les renseignements et toutes les explications requises, on pourra évidemment mieux juger. D'après ce que l'on sait, c'est justement l'intention des autorités municipales de mettre sous peu les contribuables au courant de toute l'affaire, jusque dans ses détails. Les contribuables devront donc ne pas manquer cette occasion de se renseigner.

Il se trouve aussi que, selon les apparences, la municipalité et la Commission scolaire n'auront pas besoin de tout le revenu additionnel amené par l'augmentation de l'évaluation, et elles en profiteront sans doute pour réduire leur taux de taxation à un niveau raisonnable.

Les citoyens donnent beaucoup d'argent à la province, et surtout au gouvernement fédéral, par des taxes de toutes sortes, et ils ne devraient pas trouver étrange ni anormal que leur municipalité les imposent aussi raisonnablement pour assurer les frais de l'administration et pourvoir au progrès de la communauté. Sans revenu suffisant, une ville ne peut faire honneur à ses affaires, ni progresser. Et un citoyen devrait avoir d'abord à coeur le bien-être et l'avancement de la localité qu'il habite, en fournissant aux administrateurs les subsides nécessaires.

L'assemblée a alors été close, après avoir duré environ une heure.

Pas encore pour les passagers

Les autobus gris et blancs du Transport urbain de Hull circulent de temps à autre, actuellement, dans les rues de la ville, et l'on ne doit pas s'étonner qu'ils ne prennent pas de passagers, contrairement à ce que certains attendent. Ils circulent à seule fin de l'entrainement des chauffeurs. Ils ne peuvent pas encore prendre les gens, chose qu'ils pourront faire à partir du mois de décembre.

Une conférence sur l'hygiène mentale aura lieu à Ottawa

L'hon. J. J. McCann, ministre suppléant de la Santé nationale et du Bien-être social, annonce que les directeurs des services provinciaux et fédéraux d'hygiène mentale se réuniront en conférence à Ottawa, les 10 et 11 octobre, en vue de perfectionner les services d'hygiène mentale au Canada.

"L'ordre du jour comprend des sujets d'intérêt pratique et immédiat, comme le recrutement du personnel des hôpitaux et des cliniques et la procédure à suivre pour le transfert interprovincial des malades"; dit le Dr McCann, "et la conférence étudiera également les problèmes à longue échéance en vue d'éduquer le public et fournir des hôpitaux pour maladies mentales".

Il n'y aura pas de présentation officielle de mémoires, et les résolutions adoptées seront soumises au Conseil canadien d'hygiène publique, qui doit se réunir au mois de novembre.

Le Dr C. G. Stogdill, d'Ottawa, chef de la division de l'hygiène mentale au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, présidera la conférence.. Parmi les personnes attendues: Le Dr A. L. Crease, surintendant général des hôpitaux mentaux de Vancouver; le Dr R. R. Maclean, surintendant général des institutions mentales, Penoka, Alberta; le Dr R. O. Davison, commissaire des services d'hygiène mentale, de Regina; le Dr T. A. Pincock, psychiatre provincial, de Winnipeg; le Dr R. C. Montgomery, directeur de la Division des hôpitaux au ministère de la Santé, Toronto; le Dr L.-R. Vézina, chef de la Division des asiles d'aliénés à Québec; le Dr A. F. Chiasson, du ministère de la Santé, Fredericton; le Dr Murray Mackay, surintendant médical de l'Hôpital de la Nouvelle-Ecosse à Dartmouth; le Dr A. J. Murchison, surintendant médical de l'Hôpital Falconwood à Charlettetown; le Dr C. M. Hincks, directeur général du Comité national d'hygiène mentale (Canada), de Toronto; le Dr T. E. Dancey, conseiller en psychiatrie, qui représentera le ministère des Affaires des anciens combattants; et MM. J. T. Marshall et J. C. Brady, qui représenteront le Bureau de la statistique.

"Semaine sans incendie" au Pacifique Canadien

En réponse à un appel lancé par M. W.-M. Neal, vice-président du Pacifique-Canadien, les 80,000 fonctionnaires supérieurs et employés de cette compagnie ont l'ambition de faire de la semaine de "Prévention des incendies", qui aura lieu du 6 au 12 octobre, une "Semaine sans incendie".

Le vice-président a demandé à tous les employés du C.P.R. de faire en sorte, durant cette semaine, d'éviter plus que jamais tous les dangers d'incendie.

M. Neal dit notamment dans son message: "Il faut que tous s'efforcent durant cette semaine d'éviter tous les dangers d'incendie possible en suivant scrupuleusement tous les règlements concernant la sécurité, en supprimant tout ce qui pourrait donner naissance à un début d'incendie et en prenant toutes les précautions s'imposant dans la manipulation des liquides ou articles inflamables".

Les incendies causés par les fumeurs imprudents, les fournaises surchauffées ou en mauvais état et par les liquides inflammables sont parmi les plus fréquents, déclare M. F. Palin, commissaire des assurances au Pacifique-Canadien, dans une lettre adressée aux fonctionnaires de la compagnie, à l'occasion de la "Semaine de prévention". M. Palin ajoute que l'on devrait être particulièrement prudent non seulement durant la semaine de prévention, mais tous les jours de l'année.

SEOUL (Corée) (PA) — Des émeutiers de la région de Taï-Kiou, dans le sud-est de la Corée, ont tué 53 gendarmes coréens et en ont grièvement blessé vingt autres, avant que les soldats américains parviennent à restaurer l'ordre. On rapporte que cent agents de la police coréenne sont disparus. On ne connait pas le nombre des victimes civiles.

* * *

ATHENES (Reuter) — Deux personnes sont mortes et treize furent blessées hier soir quand on lança une grenade dans une salle de cinéma dans le quartier populeux du Pirée, à Athènes. La représentation était donnée au profit d'un mouvement de gauche pour les droits de la femme.

Funérailles de Mme Théo. Laniel

ALFRED, (Ont.) (Spécial) — Vendredi, le 20 septembre, à dix heures, avaient lieu les funérailles de Mme Laniel, décédée subitement à sa demeure, durant la journée de mardi Une foule nombreuse de parents et d'amis participèrent au Saint Sacrifice pour le repos de son âme et rendirent ainsi un consolant témoignage de sympathies à la famille si cruellement et si soudainement éprouvée.

De nombreuses offrandes de grand'messes, de messes-basses, de fleurs, de condoléances ainsi que des télégrammes furent reçus, dès que la nouvelle parut dans les journaux. Nous publions tous les noms (qui ont pu être retracés) de ceux qui assistaient aux funérailles. La famille en deuil remercie tous ces assistants ainsi que tous ceux, dont les noms auraient pu être oubliés.

Levée du corps: M. le curé Hermas Laniel.

Officiants: M. le curé H. Laniel (Alfred); M. le curé E. Lajoie (St-Albert); M. l'abbé Paul Laniel.

Au sanctuaire: Monseigneur O. Lalonde; M. le chanoine Brunet; M. le chanoine Guindon; M. le chanoine Brosseau; M. l'abbé A. Chaloux, sup. du Séminaire d'Ottawa; M. l'abbé E. Methot, princ. de l'Ecole Normale (St-André); M. le curé Honoré Limoges; M. le curé O. Bélanger; M. le curé E. Levac; M. le curé A. Pelletier; M. le curé E. Monty; M. le curé De Varennes; M. l'abbé Amédée Allard; M. l'abbé E. Denis; M. l'abbé G. Charette; M. l'abbé Léo Sabourin; M. l'abbé Renaud; M. l'abbé S. Grenon; M. l'abbé E. Ladouceur; M. l'abbé G. M. Séguin; M. l'abbé M. Gauthier.

Porteurs: M. Albert Laniel; M. Alfred Laniel; M. Eugène Laniel; M. Grégoire Laniel; M. Jean Laniel; M. Baptiste Lavoie.

Porteurs de fleurs: M. Pierre-Paul Allard; M. Percy Lambert; M. Henri Gauthier.

Assistants aux funérailles: M. Théogène Laniel; M. et Mme Lionel Laniel et leur fille, Louise, Jean-Claude; Mme Grégoire Laniel; M. et Mme Rodolphe Allard; Mlle Micheline Allard; Mlle Huguette Allard; Mlle Monique Allard; M. Pierre-Paul Allard; M. Jean-Robert Allard; Mme Albert Laniel; Mme Alfred Laniel; Mme Baptiste Lavoie; M. le juge Marion; M. et Mme E. O. Bertrand, M.P.; M. Gérard Bertrand; M. le maire et Mme Simon Bertrand; M. et Mme E. G. Gauthier; M. le maire et Mme Jean-Louis Gauthier; M. George Davies, représentant de la "General Motor's Corporation; M. et Mme Simon Tourangeau; M. l'Inspecteur J. S. Gratton; M. et Mme Philias Laniel; Mme Alice McSween; Mme Joseph Primeau; M. Wilfrid Desrosiers; M. et Mme Aimé Demers; Mme E. Dugas; M. et Mme J.-P. Laniel; M. et Mme Emile Brunet; Mme Félix Laniel; Mme Odilon Bédard; Mlle Gislaine Bédard; M. et Mme J. W. Laniel; M. et Mme J. A. Lavoie; M. et Mme René Laniel; M. et Mme Fred Lacombe; M. et Mme Wilfrid Laniel; Mlle Gisèle Laniel; Mlle Irène Allard; Mme Antonio Allard; M. Philias Laniel; M. Lucien Laniel; M. et Mme Aldéric Larocque; M. et Mme J. B. Dubois; M. et Mme Arthur Gourd; M. Theo. Paul; Mme Duila Lalonde; M. et Mme Roméo Lalonde; M. et Mme Eugène Naubert; M. Roger Naubert; M. et Mme J. E. Deschatelete; Dr et Mme J. R. Tittley; Dr et Mme H. Pinard; M. Albert Chénier; M. et Mme Joseph Gareau; Mlle Angèle Lalonde; M. D. St-Jacques; M. Elzéard Lafleur; M. et Mme Jules Desjardins; M. et Mme Placide Legault; Mme T. Laviolette; Mlle Laviolette; M. Lionel Houle; Mme Adolphe Chevrier; Mme Jean-Baptiste Lavoie; M. et Mme Joseph Gervais; Mlle Colette Nadon; Mme Eudore Drouin; M. et Mme Léon Lavigne; Mme E. Daoust; M. et Mme Donat Larocque; M. Lorenzo Leblanc; Mlle Madeleine Leblanc; M. Arthur Larocque; M. et Mme Paul Lavoie; M. et Mme Hector Langevin; M. Edmond Boileau; M. Rémi Leduc; M. Ubald Leduc; M. Alfred Prégent; Mme Flavien Bertrand; Mlle Rouleau; M. Léonard Cadieux; M. Albert Dugas; M. Henri Daoust; M. Adolphe Cadieux; Mme F. Dauth; Mlle G. Cadieux; M. et Mme Emile Leclair; M. Jean Lalande; M. Joseph Mallette; M. et Mme Gaston Landriault; Mme Sévère Parisien; Mme Mathias Cadieux; Mme Joseph Tourangeau; M. et Mme René Cadieux; M. et Mme Glorifie Laviolette; Mme Arthur Cadieux; M. et Mme Oscar Carrière; M. et Mme Lucien Daoust; M. Eugène Clément; M. Emile Peladeau; M. Joseph Parisien; Mme Benoit Landriault; M. Delphis Préseault; M. et Mme Frédéric Martineau; Mlle Langevin; M. Philibert Boileau; Mlle R. Marleau; Mme Auguste Chamberland; M. et Mme Lionel Kingsbury; M. Paul Bissonnette; Mlle Villeneuve; Mlle G. Cadieux; M. et Mme Wilfrid Leroux; Mme Gaston Lalonde; Mlle Fernande Leroux; Mme Henri Dugas; M. Joseph Lacombe; M. Alcide Bertrand; M. Aurèle Prégent; M. Hector Arcand; M. Théodule Landriault; M. Damien Parisien; M. Joseph Charette; M. et Mme Léo Kingsbury; Mlle Arcand; Mlle Charette; M. Doris Léger; M. E. E. Evanturel; M. G. Labrosse; M. Aid. Marleau; M. Georges Bourgon; M. Dorilla Cadieux; M. Noël Berthiaume; M. Paul Patreault; M. Paul Dubois; M. Denis Laberge; M. Arthur Dubois; M. Omer Chartrand; M. Henri Larocque; M. Paul-Emile Lalonde; M. et Mme Wilfrid Séguin; M. Philias Séguin; M. David Préseault; M. Lionel Angrignon; M. et Mme Alfred Bélanger; M. Lionel Parisien; M. Noël Brouthillier; M. Romuald Daoust; M. C. St-Jean; M. Henri Lacombe; M. Gérard Landriault; M. D. Clément; M. Victor Lalonde; M. Léo Dugas; M. Victor Bleau; M. D. Ménard; M. Eugène Bosse; Mme V. Bouthillier; M. Antonio Séguin; M. Georges Dubois; Mme A. Séguin; M. et Mme A. Charbonneau; M. Joseph Chartrand; M. I. Duellette; M. W. Chamberland; M. Alf. Lalonde; M. Pierre Vanier; M. Emile Vanier; M. Lionel Cadieux; Mlle Béatrice Bouthillier; M. Wilfrid Cadieux; M. Aldéric Marleau; M. Raoul Charette; M. Germain Cadieux; Mlle R. Lamarre; M. Adolphe Séguin; M. et Mme W. Brunet; M. Arthur Rouleau; M. Arthur Fitzpatrick; M. F. Lacombe; M. A. Daoust M. Arnold Lamarche; M. Philias Thibault; M. et Mme Henri Lacombe; M. Modeste Gratton; M. et Mme Henri Lalande; Mme L. P. Bourdon; Mme H. Brunet; M. L. Parisien; M. Emile Brunet; M. Louis Souligny; Mme Ed. Kingsbury; Mlle Dorine Landriault; Mlle Cécile Lalonde; M. Ulric Larocque; Mlle Rita Bissonnette; Mlle Léopoldine Trudeau; Mme E. Trudeau; M. Hervé Kingsbury; M. Emile Kingsbury; M. Lucien Boucher; M. Joseph Aubry; M. et Mme Aurèle Chartrand; Mme Gérard Gratton; Mme J. Séguin; M. Armand Bertrand; M. et Mme Arthur Charbonneau; M. Honoré Bossé; Mlle Annette Prégent; Mme O. Daoust; Mme J. E. Whissell; M. et Mme J. V. Marleau.

Dames de Ste-Anne: (Alfred): Mme Oscar Rouleau; Mme Paul Carrière; Mme Adolphe Cadieux; Mme Arthur Rouleau; Mme Amédée Pilon; Mme Hector Arcand; Mme Victor Marleau; Mme Léo Cadieux; Mme L. Boileau; Mme Albert Carrière; Mme M. Larivière; Mme L. Trépanier; Mme W. Cadieux; Mme Georges Leroux; Mme J. A. Rouleau; Mme M. Duchesne; Mme Phil. Clément; Mme Raoul Charett . Mme Aurèle Cadieux; Mme F. Martineau; Mme H. Stingotte; Mme Louis Lalonde; Mmes Joseph Pilon, Mathias Boileau, Wilfrid Cadieux, Edmond Cadieux, P. Peladeau, D. Lauzon, Eugène Charbonneau, J. B. St-Ange, A. Simard, W. Vinet, N. Carrière.

Les élèves de l'école du village de la paroisse de St-Victor d'Alfred.

Organiste: Mlle Alida Parisien.

Choeur de chant: M. Thomas Gigoux; M. Jean-Louis Larocque; M. Wilfrid Bourgon; M. Jules Desjardins; M. André Fournier; M. Fernand Peladeau.

Un nouvel objectif est visé par la Ligue du logement

Quelques minutes après que le magistrat Strike eut fait savoir, à lui et à George M. Bleakney, qu'ils devront subir leur procès devant jury, Franklin E. Hanratty, plein de confiance, accorda une courte interview aux journalistes de la correctionnelle et leur dit quelle est la prochaine cible "probable" visée par la ligue du logement des anciens combattants, qu'ils atteindront sans doute, à en juger par leurs efforts précédents.

"Il y a des maisons, à Ottawa, qui sont construites et que les propriétaires préfèrent laisser vides plutôt que de les louer, ne trouvant pas d'acheteur". Hanratty les regards du coin de l'oeil.

Toutefois, le président de la ligue du logement s'empresse d'ajouter qu'il n'a aucune intention de prendre possession de la propriété privée, et qu'on ne s'emparera, s'il y a lieu, que de la propriété du gouvernement et de la propriété municipale.

Au sujet des gens qui construisent des maisons et qui refusent de les louer, Hanratty dit qu'ils devraient se voir refuser le permis de construire par les autorités municipales.

Loin d'être consternés à cause de leur procès devant jury, Hanratty et Bleakney se disent satisfaits qu'un "jury du peuple" aura l'occasion de montrer si oui ou non il considère que la Ligue du logement a commis un si grand crime en essayant de trouver des logis pour les sans-gite.

Lorsque le magistrat Strike eut trouvé, hier après-midi, qu'on avait apporté suffisamment de preuves à l'enquête pour que les accusés passent devant jury, Me Roydon Hughes, c.r., qui défend les prévenus, a demandé à la cour si la deuxième accusation, portée contre ses clients, soit d'avoir nui à des constables de la Gendarmerie royale, dans l'exercice de leurs fonctions, pouvait être retirée. Le magistrat a dit qu'il y avait suffisamment de preuves pour envoyer les deux accusations devant jury; mais il fut d'accord avec Me Hughes que la deuxième accusation devrait être retirée vu que la première doit passer devant un plus haut tribunal.

L'avocat de la couronne, Me Raoul Mercier, c.r., substitut du procureur général, a dit qu'il doute si de telles procédures sont conformes à la coutume; mais il ne présenta aucune objection grave; donc Franklin E. Hanratty et George M. Bleakney devront subir leur procès devant jury pour s'être illégalement emparés de la propriété du gouvernement. On leur annoncera la date de leur procès le 9 octobre.

LONDRES (Reuter) — Charles Gault, l'un des deux diplomates britanniques en Iran que le gouvernement e Téhéran a récemment accusés de complicité dans un soulèvement des indigènes iraniens, quitteront la capitale d'Iran afin d'assumer de nouveaux postes. Ce changement est effectué en conformité avec un plan antérieur et n'est pas causé par les protestations du gouvernement iranien.

Accessoires et réparations

SERVICE

POUR AUTOS ET CAMIONS DE TOUTES LES MARQUES

REMORQUAGE

SERVICE COMPLET DE REMORQUAGE

Ottawa Motor Sales LIMITED

(Dépositaires d'autos Dodge, DeSoto, camions Dodge)

Ventes—Pièces—Service—Remorquage

860, rue Bank. Tél: 5-1881

Numéros téléphoniques du soir:

Service: 5-2806 Pièces: 5-8638

Ventes: 5-5700

Changements dans les arrêts des tramways En vigueur le lundi, 7 octobre

Conformément aux nouveaux règlements de la circulation de la ville d'Ottawa, l'arrêt de tramway qui se trouve actuellement sur le côté sud de George sur la rue Sussex, sera changé au côté nord de la rue George sur la rue Sussex. Les voyageurs désirant correspondre avec les tramways Sussex-Rockcliffe, voudront bien correspondre en face de la Gare Union.

Les tramways venant de Britannia procéderont sans arrêt de Rideau par Sussex jusqu'à l'angle des rues George et Mosgrove.

La compagnie des Tramways d'Ottawa

Locomotive dont on fait un monument

VANCOUVER (Spécial) — Une vénérable relique de l'histoire des chemins de fer au pays, la "vieille locomotive 374", comme on l'appelle depuis longtemps, constituera désormais un monument public d'un caractère tout à fait original car on vient de l'installer, tel un personnage de la grande histoire, dans un parc public de la ville de Vancouver, à la plage Kitsiland. Cette locomotive est un souvenir des temps héroïque des premiers voyages en chemin de fer à travers le Canada.

Cette légendaire locomotive était autrefois à Montréal, remisée depuis longtemps dans les ateliers des usines Angus, et elle a été expédiée à Vancouver, il y a un an, refaisant ainsi le voyage transcontinental qu'elle avait effectué une première fois, il y a près de 65 ans. Ce fut en effet la première locomotive à traîner un train de voyageurs jusqu'à Vancouver, en 1887. Les citoyens de la capitale de la Colombie-canadienne sont fiers de leur locomotive 374, qui s'alimentait en vapeur en brûlant du bois, car elle fait un peu partie de l'histoire de cette ville canadienne de la côte du Pacifique.

La direction du Pacifique Canadien a présenté officiellement cette locomotive historique à la ville, au cours d'une cérémonie spéciale, il y a quelques jours. La 374 a été construite à Montréal, dans les anciennes usines du Pacifique Canadien, rue Delorimier.

Nécrologie

GRACEFIELD (Ont.) (DNC) — M. Jean Perrier, époux de feu Rose Clément, est décédé subitement dans la nuit du 3 au 4 octobre, à l'âge de 64 ans. Il laisse dans le deuil 2 fils, Joseph, de Pointe-Confort, et Paul-Emile, à la maison, une fille, Mme Gérard Bertrand, (Simonne), à la maison

Les funérailles auront lieu le samedi 7 octobre. Service à l'église de Notre-Dame-de-la-Visitation, de Gracefield.

LA VALETTE (MALTE) (Reutert) — Un avion des Southampton Airlines s'est écrasé peu après avoir décollé à l'aéroport de Lupa, hier. Les quatorze voyageurs et les trois membres d'équipages sont sains et saufs. L'avion se rendait en Grande-Bretagne.

Le marché By

Oignon, 5 lvs	25c
Concombre, 2 pour	5c
Carottes, 5 lvs	15c
Laitue, en pomme, chacune	5c-10c
Choux-fleurs, chacun	10c à 25c
Betteraves, 5 lvs	15c
Fèves au beurre, sac de 3 lvs	20c
Radis, 1 paquet	5c
Panets blancs, paquet	5c
Navets, chacun	5c-10c
Patates, le sac de 6 pintes	30c à 32c
Champignons, 1 pinte	25c
Tomates roses, 6 pintes	50c
Tomates rouges, 6 pintes	45c
Tomates jaunes, 6 pintes	50c
Pommes, 6 pintes	60c
Pommettes, 6 pintes	75c
Broccoli	10c-15c
Céleri	10c à 15c
Melon, chacun	20c-50c
Persil, le paquet	5c
Cornichons, 6 pintes	50c-$1.50
Prunes rouges, 6 pintes	75c
Piment, chacun	5c
Blé d'Inde, la douzaine	20c-25c
Citrouille, chacune	5c à 30c
Oignons à mariner, 6 pintes	$1.00
Choux	5c-10c
Aubergine	25c
Poireau, le paquet	25c
Sarriette, le paquet	5c
Choux de Bruxelles, la pinte	30c
Courge	20c-25c

PRODUITS LAITIERS

Oeufs: A-gros, la douz.	55c-58c
A-moyens, la douz.	50c-55c
A-poulettes, la douz.	40c-45c
Volaille, la liv.	30c-34c
Poulet, la liv.	38c-40c
Crème, la liv.	45c

Foin

La tonne	$15
Pressé	$17
Paille	$14

Retour des tulipes de Hollande

Durant les années de guerre, vu que la Hollande était sous l'occupation allemande, les expéditions vers le Canada de bulbes florifères, tels que tulipes, fauxnarcisses, jacinthes et safrans, furent arrêtées. Quoique les moyens d'expédition ne soient pas encore revenus à l'état normal, et ne le seront sans doute pas pour quelque temps encore, des expéditions considérables de bulbes de toutes espèces seront faites de la Hollande au Canada cet automne. La première grande expédition a quitté Rotterdam le 3 septembre et est arrivée à Montréal le 18 septembre. De Montréal, les bulbes sont expédiés à des distributeurs commerciaux de Toronto. On attend d'autres expéditions qui arriveront à temps pour la plantation cet automne.

L'Interscholastique

Ligue senior

Glebe, 24; Université, 6.
Nepean, 18; St-Pat's, 12.
Tech, 2; Lisgar, 0.

Classement

	G	P	P	G	Pts
Glebe	2	0	35	5	4
St-Pat's	1	1	24	14	2
Université	1	1	18	24	2
Nepean	1	1	13	24	2
Tech	1	1	8	12	2
Lisgar	0	2	0	13	0

Ligue junior

Glebe, 20; Université, 0.
St-Pat's, 6; Nepean, 1.
Tech, 8; Lisgar, 6.

Classement

	G	P	P	C	Pts
St-Pat's	2	0	16	2	4
Glebe	1	1	20	2	2
Université	1	1	24	20	2
Lisgar	1	1	8	8	2
Tech	1	1	9	16	2
Nepean	0	2	1	30	0

Achetez les nouvelles

Obligations d'Epargne du Canada

Le meilleur placement pour les Canadiens

Coupures: $50 à $1,000

Ecrivez ou téléphonez dès aujourd'hui

360 ouest, rue St-Jacques
Montréal
Téléphone: HA. 2131

The Wood Gundy Corporation, Limited

BEAU GESTE DE BOB CAMPBELL

Bobby Campbell, directeur athlétique des sports au Collégiate Glebe, a fait un geste très sportif hier. Il a annoncé que l'un de ses joueurs était inéligible quand le Glebe a défait l'Université d'Ottawa, 3-2, dans la finale de l'Union Interscolastique de Tennis. Et, consenti à rejouer la série ce matin à 10 h. 30, au club de tennis Rideau.

Articles à vendre

Forets électriques
Forets appliqués
Scies circulaires
15 et 20 pouces

Raboteuses "Poney"
Tours à bois et à métal
Scies circulaires — Machineries diverses. Forets rapides et à carbone. Courroies en V, scies à ruban, 15 et 20 pcs.

Brouettes
Nouvelles roues d'acier caoutchoutées.

Malaxeurs à ciment
Baguettes de renfort, fer d'angle, barres, plaques, colonnes, rails, poteaux, tuyauterie et raccords.

Câble
Corde, moufles, réas, essuyeurs et rebut, etc.

Appareillage de transmission
Courroie, poulies, arbres de couche, collets, coussinets, garnitures (babbitt), engrenages, paliers à friction, etc. Machinerie à scierie et de raboteuse et divers autres articles.

TUYAUX DE CAOUTCHOUC POUR JARDIN, EAU, AIR, VAPEUR ET BOYAUX A INCENDIE

"LA MAISON DE SERVICE"

M. ZAGERMAN & CO., Ltd.
Chemin Bayview. Ottawa.
Tél: 8-5204.
Heures d'affaires:
7.30 à 5.00 tous les jours.
Samedis: 7.30 à 12.



Anniversaire de

L'Association des Porteurs et Vendeurs de Journaux

● Depuis un certain nombre d'années, il s'est fondé aux Etats-Unis et au Canada, une association de jeunes, qui est connue sous le nom d'**Association des Porteurs et Vendeurs de Journaux**, et qui est probablement la plus importante de l'Amérique du Nord, car le nombre de ces jeunes qui livrent chaque jour le journal à domicile ou qui le vendent sur la rue est estimé à près d'un million

● **La Fête annuelle** de ces jeunes tombe cette année le 5 octobre Ces petits marchands ambulants rendent de grands services chaque jour que le journal est publié; ils sont toujours à leur poste pour servir leurs clients. Ils vous apportent chaque jour votre journal, quelle que soit la température, qu'il vente ou qu'il pleuve, qu'il fasse froid ou qu'il fasse chaud. S'ils ne sont pas à leur poste, soyez sûrs qu'une raison majeure les en empêche.

● Ces jeunes marchands comptent donc dans votre vie, puisqu'ils vous apportent fidèlement chaque jour quelque chose dont vous ne pouvez pas vous passer. L'occasion vous est fournie de leur manifester votre reconnaissance, de souhaiter à chacun d'eux qu'il continue à vous donner un service de plus en plus satisfaisant en vous livrant fidèlement votre journal et de formuler le voeu que tous deviennent de bons citoyens qui pourront rendre, dans l'avenir, des services appréciables sur un plan plus vaste et plus important.

Pour vos petites annonces, signalez 3-4061, de 8.30 a. m. à 5.00 p. m., le samedi jusqu'à midi

Dr PHILIPPE BÉLANGER, 74, rue Laurier-est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr GERALD BRISSON, F.A.C.S. Maladies des femmes. Après-midi: 184, Lisgar, Ottawa. Soir: 175, Champlain, Hull. Consultations sur rendez-vous. Tél: 2-3213. J.N.O.

Dr FRANÇOIS COTE — chirurgie seulement, consultation sur rendez-vous. 232, rue Metcalfe. Tél: 5-1284.

Dr CORRIVEAU, 297, Laurier-Est (angle Friel), Ottawa. Spécialités: Yeux, nez, oreilles, gorge. Appointement tél: 5-4407; résidence, 3-6076.

Dr DE HAITRE, des hôpitaux de Paris, 161, rue Stewart. Spécialités: Chirurgie, maladies des femmes, maladies des organes génito-urinaires. Consultations: 2 à 4 h. 30 et 7 à 8 h. 30 p.m. Tél: 4-1244.

Dr E.-L. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 2-2802.

Dr A. DROUIN, 318-319, édifice Transportation, 48, rue Rideau. Spécialités: Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr EUGENE GAULIN — Urologie. Consultations: 1 à 3 h. et 7 à 8 h. p.m. 545, avenue King-Edward. Tél: 4-2938.

Dr J.-M. LAFRAMBOISE, M.B., M.D., M.C. Médecin et chirurgien, 692, rue St-Patrice. Consultations: 1 à 3 et 6 à 8 h. p.m. Examen Rayon-X sur rendez-vous Tél: 4-2636.

Dr J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Spécialisté: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-7026.

Dr J.-ANTONIO LECOURS, 538, King-Edward Tél: 4-1622. Chirurgie. Consultation sur rendez-vous.

Dr LEOPOLD MANTHA, 333, rue Besserer. Médecine interne. Rhumatisme déformant. Consultations sur rendez-vous. Tél: 4-0411.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél: 2-6754. Spécialité: Rayon-X au bureau privé. Diagnostic et traitement. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr ARTHUR POWERS — médecin général, spécialités: Maladies pulmonaires et radiographie. 11, rue Front, Hull, de 11 a.m. à midi, tél: 3-3614; à Ottawa, 142, O'Connor, de 2 h. à 4 h. et de 7 h. à 8 h., tél: 3-3614.

Dr HENRI RACINE, B.A., L.M.C.C. Médecine, chirurgie et maternité. 99, rue Montcalm, Hull. Heures de consultation: 10 à 12 a.m., 1 à 5 p.m., 7 à 9 p.m. et sur rendez-vous. Tél: jour et nuit: 5-2414.

Dr J.-L. ROSSIGNOL, 168, ave Laurier-est. Spécialités: Chirurgie osseuse, fracture. Consultation sur rendez-vous. Téphone: 4-0705.

Dr V. SABETTA, 188, rue Cooper. Spécialité: maladie de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m., 2 à 5 et 7 à 8 p.m. sur rendez-vous. Tél: 2-5537.

Dr DAMIEN ST-PIERRE — Médecine générale. Physiothérapie. Consultation sur rendez-vous. 268, rue Dalhousie, Ottawa. Tél: 3-4101.

Dr R.-E. VAUIN, 165, ave Laurier-est. Spécialité: Chirurgie exclusivement. Consultations: 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0337.

Dr HORACE VIAU, 467, rue Rideau. Spécialité: Maladies des enfants exclusivement. Consultations: 1 à 4 h. et sur rendez-vous. Tél: 4-2240.

Orthopédistes 89

LADELPHA — Rhumatisme, arches tombés, cors, ongles incarnés. Chambre 402, 150, Metcalfe. Tél: 5-6904. 16 janv.-1 an

Naturopathie 55

DUPONT — Praticien Licencié, maladies chroniques et nerveuses traitées sans médicaments et sans chirurgie — 13, Rideau, Ottawa, (chambre 102), (à côté gare Union), chambres et pension pour patients. Signalez 4-8266 ou 2-5923.

Ingénieur 78

J.-D. CHENE, B. Sc. A., ingénieur civil et chimiste professionnel, plans et évaluation pour tout genre de constructions et édifices. 163, Notre-Dame, Hull. 78

Service funéraire

EMOND, Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent, 2-0982; boul St-Joseph 2-8744.

Monuments 10

VENEZ constater que le plus gros choix de monuments des deux villes et de la région est chez Brousseau Enrg. Livraison prompte. 359, Maisonneuve, Hull. Tél: 5-4931. 10-J.N.O.

MONUMENTS DE CHOIX CHEZ J.-D. AMBROISE, 265, chemin Montréal, situé à 400 verges du cimetière Notre-Dame. Avant d'acheter venez comparer mes prix et mon exécution. Tél: 3-7235. 10-J.N.O.

MONUMENTS de caractère distinctif et moins coûteux. Catalogue sur demande. J.-P. Laurin, 103, rue Georges. Tél: 4-0417. 10-J.N.O.

Ouvrage en Feuilles Métalliques
VENTILLATION
Toitures dans toutes ses branches
J. R. DOUGLAS, Ltd.
260, rue Slater — Tél.: 2-1536
Nous donnons un prompt service

Avis 1

POUR portraits, mariage, groupe de famille, bébés ou banquet. Voyez ou appelez Floriant Thibault, 67, St-Florent, Hull. Tél: 2-8305 ou 4-8412. 1-J.N.O.

PORTRAITS GRATIS — 3 portraits gratis avec chaque mariage. Appelez A. Dubeau. Tél: 2-2875. 1-258

Décès 2

BERTRAND — Marie Sylvestre, épouse de M. Victor Bertrand, de Gracefield, décédée le 4 octobre 1946, à l'âge de 60 ans. La dépouille mortelle a quitté les salons mortuaires Emond, angle Kent et St-Laurent, Hull, cet après-midi, pour Gracefield, où elle sera exposée à la maison familiale. Départ à 9 hres 45. Les funérailles auront lieu lundi matin à 10 hres, en l'église et au cimetière de Gracefield. Elle laisse pour pleurer sa perte, ses 2 soeurs, Mme Léopold Normand et Mme Augustin Godin. Ces noms ne furent point mentionnés dans la biographie. 2-233

CHARBONNEAU — Décédé dans un hôpital local ,vendredi le 4 octobre 1946, Frédéric Charbonneau, à l'âge de 82 ans. Funérailles samedi le 5 octobre à 1 rhe 45 de l'après-midi, des salons funéraires Gauthier, 259, St-Patrice, pour service à la basilique à 2 hres. Inhumation au cimetière Notre-Dame, d'Ottawa. 2-233

LACASSE — Virginie Lévesque, épouse de M. Thomas Lacasse, décédée le 4 octobre 1946, à l'âge de 47 ans. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Emond angle Kent et St-Laurent. Départ à 7 hres 45. Funérailles lundi 7 octobre, à 8 hres, en l'église et au cimetière Notre-Dame de Hull. 2-233

LeBLANC — Décédé dans un hôpital local jeudi le 3 octobre 1946, Athanase LeBlanc, époux de feu Rose-Alba Benoît, à l'âge de 76 ans. Funérailles samedi le 5 octobre à 8 hres 30 du matin, des salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour service à l'église Notre-Dame-ou-Lourdes, Cyrville, Ontario, à 9 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame. 2-233

Remerciements 3

BARNES — M. Jean Barnes et la famille remercie bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont exprimé des sympathies à l'occasion de la mort de Mme Thomas Barnes, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, messages, visites ou assistance aux funérailles. 3-233

Naissances 7

NAUBERT — M. et Mme André Naubert (née Marcelle Gariépy) ont le plaisir de faire part à leurs parents à amis de la naissance d'une petite soeur pour Suzanne et Denise, née le 28 septembre. 7-233

Perdu 11

MONTRE de poche, avec lacet, dans tramway Ottawa-Hull. Rapporter, 108, Desjardins. Récompense. 11-233

On demande 13

FINISSEUSES de fourrures, d'expérience. S'adresser. Dworkin Furs, 256, Rideau. 13-J.N.O

AUTO usagé demandé, en bon fonctionnement ou endommagé. 55, rue Wellington. Tél: 3-4651. 13-J.N.O.

RELEVEURS de quilles demandés. S'adresser à Karrey's Bowling Alley, 158, Sparks, Ottawa. 13-233

BARBIER bilingue demandé. S'adresser, D. Dupuis, Hearst, Ont. 13-233

ON demande chambre et pension pour couple, pour 1er novembre, chambre non-meublée. Ecrire, mentionnant prix et dimension de la chambre. Case 130, Le Droit, Ottawa. 13-233

MAISON 3 ou 4 pièces demandée, urgent. 136, rue Botelier, Ottawa. 13-233

APPARTEMENT de 3 pièces ou plus demandé, pour 3 adultes, immédiatement. Ecrire, case 127, Le Droit, Ottawa. 13-233

METIER, 24" ou plus large, même 45", bonne condition. Tél: 3-5405. 13-233

MACHINE à laver électrique, poêle électrique et réfrigerateur demandés. Urgent. 334, Besserer, appt 2. 13-238

FILLE d'expérience dans la couture, pour enseigner, bilingue. Singer Sewing Machine Co., 195, Rideau. 13-238

JEUNE FILLE de bureau, bilingue. S'adresser, Singer Sewing Machine Co., 196, Rideau. 13-238

LAVEUR ou laveuse de plancher. Hôtel Windsor, rue Principale, Hull. 13-233

ON demande une fille pour couture dans les tapis, préférablement expérimentée. Compagnie Thérien, 118, Queen-Ouest, Ottawa. 13-238

COMMIS (Jeune fille) demandée, supplémentaire, dans la vente de la chaussure. S'adresser, Magasin Falcon, 57, DuPont, Hull. 13-233

Hommes demandés 15

2 HOMMES d'expérience pour faire des portes et châssis dans une manufacture. Tél. 8-3438W. 15-J.N.O.

SCIEUR d'expérience pour moulin à scie. Tél. 8-3438W 15-J.N.O.

COUPEURS avec expérience dans le vêtement de dame et d'homme demandé chez Sol Max, 102 Rideau. 15-J.N.O.

COMMIS bilingues, avec expérience dans vente de la chaussure au détail, position permanente, bons salaires pour bons vendeurs. Ecrire, case 131, Le Droit, Ottawa. 15-233

On demande à acheter 14

ACHETERAIS caisse enregistreuse, peu importe condition. 71, rue Clarence. 3-0654. 14-235

ON demande à acheter machine à laver et machine à coudre. Tél: 8-4890W. 14-236

Femmes demandées 17

MODISTE de chapeau avec expérience, bonnes références, bon salaire. S'adresser, Salon Martin, 163, Bolton. Tél: 5-5505. 17-252

FILLES ou femmes pouvant consacrer tout ou une partie de leur temps à la vente d'un journal dont le prestige est établi depuis plusieurs années. Salaire et commission attrayants à personnes satisfaisantes. Expérience pas nécessaire mais préférable. Travail en ville seulement. Bonne occasion de faire bon revenu pour ouvrage intéressant et agréable. Possession de l'anglais pas nécessaire. Ecrire immédiatement à case 126, Le Droit, Ottawa. 17-234

BELLE situation permanente avec salaire alléchant pour jeune fille bilingue possédant une bonne mémoire, une connaissance générale de la tenue des records, un peu de sténographie et de dactylographie. S'adresser immédiatement à Suite 920, Edifice Dominion Square, Montréal. 17-233

Instituteurs demandés 18

INSTITUTRICE avec certificat de 2e classe pour école séparée, bilingue, salaire $1,300 et $1,400 suivant expérience. Pour informations s'adresser. M. Joseph Piette,, Lavigne. Ont. 18-281

INSTITUTRICE avec certificat pour enseigner au cours de 4e année garçons, salaire $1,500. Veuillez vous adresser incluant références, à Art. Falardeau, sec., Kapuskasing, Ont. 18-239

INSTITUTRICE avec certificat de 1ère ou 2e classe pour enseigner une 1ère année, $1600. Veuillez vous adresser incluant références à Roméo Langlois, sec., Smooth-Rock-Falls, Ont. 18-236

Service domestique 20

JEUNE FILLE pour raider à l'ouvrage de maison, couchera ici ou en dehors, comprenant l'anglais. Tél: 8-4702W. 20-J.N.O.

SERVANTE bilingue, venant de campagne, pour aider aux soins du ménage, maison moderne, sans enfants, dans Ottawa, logement et nourriture. Case 121, Le Droit, Ottawa. 20-233

SERVANTE demandée. S'adresser, 38, rue Champlain. 20-233

JEUNE FILLE demandée, pour ouvrage général. S'adresser, 161, rue Laurier, Hull. 20-233

Maisons demandées 21

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Titley. Tél: 3-1547. 21-J.N.O.

Vente ou échange 28

DEUX feuilles de tuyau de fonte de 4 pces à échanger pour clous 2½ ou 3 pces. S'adresser, 130, Dollard, le soir seulement. 28-J.N.O.

Maisons à vendre 29

ROCKLAND, Ont., maison 8 pièces, possession dans un mois, $1,800. L. Regnier, Rockland, Tél: 19. 29-233

MAISON à vendre. S'adresser, 56, rue Papineau, Hull. 29-233

MAISON à vendre, rue Courcelette, Hull, $1,500 comptant. M. Norbert Courville, 40, Courcelette, Hull. 29-233

APPARTEMENT, rue Dupont, Hull, revenu brut environ 15%. Dusseault, 2-2929. 29-233

MAISON à vendre, libre le 1er novembre, à Orléans, Ont. S'adresser, M. Giroux, Orléans, Ont. 29-233

PLUSIEURS maisons à vendre. 74, St-Laurent, Hull. 29-233

UNE maison,. St-Joseph-d'Orléans, possession 2 mois. Alec Brûlé, agent d'immeuble, 18, Rideau. 4-9634. 29-235

MAISON, 3 chambres à coucher, 2 lots 50' x 113' chacun, 1 puits à Deschênes, P.Q., et autres Alec Brûlé, agent d'immeubles, 18, rue Rideau. 4-9634. 29-235

MAISON-BUNGALOW, poulailler avec 30 poules, 3 acres de terre, Cyrville, Ont. Possession dans un mois, comptant, $4,500. Alec Brûlé, agent d'immeubles, 18, rue Rideau. 4-9634. 29-235

MAISON à vendre. 10, rue Archambeault. 29-235

A louer 34

VOILES, robes, mantes, sandales de mariées et de fille d'honneur, à louer. Salon Martin, 163, Bolton. Tél: 5-5505. 34-251

CHAMBRE à louer dans Hull, monsieur de préférence. Tél: 3-3608. 34-234

CHAMBRE à louer, pour messieurs distingués, avec références. 125, Nicolas. 34-233

DEUX chambres, pour messieurs. 127, rue Notre-Dame, Hull. Tél: 2-9023. 34-235

CHAMBRE en avant, entrée privée, eau chaude et froide, cuisson, téléphone. S'adresser, 42, Victoria. 5-4131. 34-234

CHAMBRE à louer, pour messieurs. 72, St-Rédempteur, Hull, appt No 6. 34-235

Chambre et pension 36

8 KOLINSKYS presque neufs, à être vus chez Renfrew Furs, 149, Sparks. 36-234

A vendre 26

BARDEAUX en cèdre blanc de l'est du Canada, de $1.25 le paquet, en montant. Independant Coal & Lumber Co. Tél: 3-0495. 26-J.N.O.

TOILE drapeaux, grosse toile, auvents. Lawrence Mfg., 12, rue York. Tél: 4-2081. 26-J.N.O.

BOITES de sûreté, pour bons ou effets personnels, en acier à l'épreuve du feu, très résistibles. Powis Bros. Tél: 2-9407 26-J.N.O.

SOUFFLEUR pour fournaise à air chaud, marque Orme, en très bon état. Téléphonez: 8 hres du matin à 3 hres de l'après-midi. Tél: 3-4061 local 14. 26-J.N.O.

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier, faits sur mesure. Prompte livraison. Estimé gratis. Tél: 5-7288. 26- 14 nov. - 1 an

POELES, fournaises, meubles, foyers, fournaises à l'huile Norge. A. Bélanger (Hull) Ltée, 215, Montcalm. Tél: 2-8791. 26-J.N.O.

ELECTROLUX — Commandez nouveaux modèles du seul agent français autorisé. Léo Cloutier. Tél: 2-1098. 26- 7 mai - 6 mois

PEINTURE et vernis, 2.15 le gallon et plus, émaux, etc., matériaux de constructions, papier à couverture, bardeaux, bois brut et apprêté, clous, etc. M. Zagerman & Co. Ltd., chemin Bayview, Ottawa, Ontario. 26-J.N.O.

AYEZ une boîte musicale (juke box) derniers disques, loués pour mariages. Atlas Music. Signalez 4-7833. 26- 22 mai - an

FOURNAISE à l'huile ROY-THERMO, deux grandeurs, aussi brûleurs sans mèches pour poêle. Alexandre Cholette, Orléans, Ont. Tél: 3-2854. 26-J.N.O.

PELEURS de patates électriques, coupe patates et léchefrites, balances, fontaine à soda, accessoires, verrerie et coutellerie. Ottawa Store Equipment, 240, rue Bank. Tél: 2-0121. 26-J.N.O.

RESERVOIRS d'aluminium, peuvent être utilisés pour huile à chauffage, gazoline, eau ou comme flottants. Grandeur 34, 64, 75 gallons. Prix raisonnable. Palmers Plumbing Supply, 820, Rideau. 26-J.N.O.

MACHINES à coudre, toutes marques réparées, achetées et vendues, satisfaction garantie. 191, Clarence. 4-8951. 26-257

ZAGERMAN est l'endroit, non seulement pour acheter vos machines à bois et fournitures de moulin, mais aussi pour vendre votre machinerie et équipement en surplus. M. Zagerman et Cie, chemin Bayview, Ottawa. Téléphone: 8-5204. 26-J.N.O.

RESERVOIRS d'huile combustible — nouveau réservoir d'acier de forte épaisseur, contenance de 75 gallons, bon pour huile combustible, flotteurs, etc., entièrement garanti. Charron et Frères, 37, boulevard Sacré-Coeur, Hull. 3-3641. 26-J.N.O.

BLOCS de ciments, imitation de pierre. Normand Frère, 5-8797; résidence, 3-1987. 26-243

BRULEUR à l'huile avec ou sans mèche, simple ou double, avec ou sans éventail, poêle de cuisine ou Quebec Heater, Blue Flame, Peterson, Silent Glow, et aussi proposition intéressante pour installateur et détaillant. Cabinet complet. Tél: 3-8982. 26-244

ROBES de nuit et négligés de satin blanc à vendre. Salon Martin, 163, Bolton. Tél: 5-5505. 26-251

HABITS de soldats teints, de bonne qualité, couleurs assorties, bel assortiment de pantalons de travail pour hommes et jeunes gens. Manteau d'automne pour dames et hommes, de toutes grandeurs, bottines et souliers militaires réparés, souliers de toile, 95 sous la paire. 33, rue York. 26-J.N.O.

PETIT chien Fox Terrier, 5 mois, aussi femelle Fox Terrier, 6 ans, et White Spitz, 4 mois. 33, rue York. 26-J.N.O.

BRULEUR à l'huile avec ou sans mèche, simple ou double avec ou sans éventail, poêle de cuisine ou Quebec Heater, installation par expert. M. G.-A. Chouinard, 53, Boucherville, Hull. 26-234

LOTS, dans Wrightville, conditions faciles. Tél: 2-0852, entre 9 hres et midi. 26-254

MOULANGE, marteau "Cockshutt" 12 pces, moulange "Massey" à meules 12 pces, moteur V8 - 1939, parfaite condition. Jean Lalonde, St-Pascal-Baylon, Ont. 26-233

FOURNAISE à air chaud, No 20. S'adresser après 7 hres, téléphone 2-0295. 26-233

3 LOTS (successifs) à vendre, rue Dumas Wrightville, à 5 minutes de l'église, des écoles et des tramways, argent comptant. Ecrire, case 129, Le Droit, Ottawa. 26-233

DEUX robes de crêpe pointure 12, manteau de tweed 12, manteau de gabardine. Tél: 2-1604. 26-233

GLACIERE, fournaise toute neuve, "Quebec Heater", petit poêle électrique. 59, rue Papineau, Hull. 26-233

SOULIERS tan et bruns, en suède, 5b, moitié prix. Tél: 5-9414. 26-233

CHARBON de bois à vendre, tout ce dont vous avez besoin. Hall Fuel Ltd., 330, rue Preston. Tél: 3-5635. 26-237

MACHINE à laver. 136½, rue Papineau, Hull. 26-233

CECIL LEACH & Co.
Attrayante table de verre, lampe et table à café, en noyer et acajou — $8.95 et plus.
712, rue Somerset Ouest
Tél. 3-6211

A vendre 26

FORD, panneaux, modèle 1936, remis à neuf, peinturé en neuf, bonne condition. Yvan Martel, Fassett, Qué. Tél: 216. 26-234

MANTE et manteau en fourrure, 16 et 18 ans, 110½, Clarence, appt No 2, le soir. 26-274

GROS cabinet de cuisine à vendre, bien propre. Tél: 8-0706R. 26-234

AMEUBLEMENT de salon, bon marché. 9B, rue Champlain, Hull. 26-233

MANTEAUX d'hiver pour fillette, gr. 12 et 18 ans; manteau d'hiver pour homme. Tél: 2-4493, de 6 à 8 hres. 26-234

REMORQUE, fabriquée sur commande. Tél: 8-5445W. 26-233

MAGIQUE soudeur à l'électricité, 110 volts CD - CA: soude, brûle, coupe tous les métaux, d'un usage facile, toutes les directions. Complet avec unité de pouvoir, accessoires de flamme et d'arc métallique, carbons, flux, baguettes, masque. Seulement $19.95, servant dans la marine, garanti pour un an. Magic Welder Manufacturing Co., 241 HB Canal Street, New-York. 26

MINI-PIANO, guéridon, écran. Tél: 3-8093. 26-233

BICYCLETTE de dame et homme, tricyclette, charrette, radio-cabinet, roues, 374, Clarence. 26-233

RADIATEUR à l'eau chaude. Tél: 3-5426. 26-235

BUICK sedan, 1929, bonne condition, bons pneus. S'adresser, 60, Chapel, Ottawa. 26-235

MANTEAU de garçon gr. 14 ans, manteau de demoiselle, noir, garni écureuil brun, gr. 14. Tél: 3-5093. 26-233

3 PIECES pour enfant de 2 à 3 ans, hiver, avec manchon de fourrure. 2-4396. 26-233

POELE à vendre. 58, Charlevoix, Hull. 26-233

BICYCLE à gazoline. Diotte Garage. Tél: 2-9053. 26-233

FERME 75 acres, 3 milles en haut d'Aylmer, Qué., bonnes bâtisses, animaux, machines agricoles, poêle, séparateurs, etc. Edmond Duheau, père, chemin Klock, Aylmer, Qué. 26-235

DEUX manteaux neufs, couleur pastelle, 18 et 20 ans. 17,. Châteauguay, Hull. 26-235

POELES à vendre, à acheter, réparés, parties, briques, rouleaux, ciment, ect. 374, Clarence. 26-233

Fermes à vendre 32

GATINEAU-MILLS, excellente ferme de 100 acres excessivement bien bâtie. $7,500. Louis Titley. Tél: 2-4084. 32-J.N.O.

148 ARPENTS de terre, près de l'école, bâtisses en bonnes conditions, électricité partout, trayeuse électrique, eau courante, deux milles du village, avec ou sans roulant. M. Isaie Marion, Marionville, Ont. 32-235

FERME 250 acres, partie de terre forte et le reste terre jaune, environ 35 acres en bois de service et de chauffage, maison neuve très bien finie à l'intérieur et l'extérieur 7 appartements, bâtiments en bonnes conditions, étable logeable pour 32 bêtes à cornes, avec abreuvoirs individuels, puits artésiens, moulin à vent, trayeuse achetée du printemps. Bonnes conditions, avec ou sans roulant. Prix de sacrifice, règlement de succession. Prendrait en considération propriété près d'Ottawa. S'adresser à la succession Joseph Courval, Lemieux, Ont., située à 5 milles de Casselman et 2 milles du village de Lemieux, Ont. 32-234

FERME à vendre ou à louer, bestiaux et fourrage, grain, graines de semence. Cumberland. Tél: 3-6927. 32-235

Electriciens 43

TELEPHONEZ 3-4816, pour service prompt et efficace Rideau Electric Co. Ltd. Service de livraison par toute la ville. 43-J.N.O.

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur-électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine, et 56, rue Du Pont, Hull. Tél: 5-5282. 43-J.N.O.

Réparations 54

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles. Véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son, Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 2-3548. 54-J.N.O.

LAVEUSES et REPASSEUSES électriques réparées par représentant de la compagne "Essy". Ouvrage garanti. J. Hammond, 184, Murray. Tél: 4-3879. 54- 7-45

E. ROY — Réparations de laveuses de toutes sortes. S'adresser, 14, Guertin, Hull. Tél: 2-6021. 54-J.N.O.

BEATTY WASHER STORE — Service compétent par des experts sur toutes marques de machin à laver et radios. 74, Rideau. Tél: 3-6234. 54- 23 mai - 1 an

CENTRE DES APPAREILS BEATTY — réparations tous genres, experts compétents, service rapide et courtois. 71, rue Laval, Hull. Tél: 4-4540. 54-J.N.O.

APPELEZ J.-J. Dempster, 5-7368, électricien, réparations de radiateurs à vapeur, billes de foyers, appareils. Entrepreneur, 12, York. 54-J.N.O.

BEAULNE & RICARD — Garage, angle Frontenac et Leduc, réparations générales. Tél: 5-7155. 54-233

Plombiers 47

GERMAIN JEAN-VERNE, entrepreneur plombier. 31½, Maisonneuve, Hull. Tél: 5-2878. 47-J.N.O.

Musique 56

REPARATIONS par un expert, saxophone, clarinette, violon, violoncelle, basse, guitare, archets, accordéons, etc. Ernest Gervais Musical Repair Shop, 307, Nicolas. 56-J.N.O.

Dactyloïype 59

DACTYLOTYPES Underwood, portatives et régulières. Aubaines, machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrad. Underwood Elliott et Fisher Limited, 203, rue Queen. 2-8531. 59

DACTYLOTYPES réparées ou louées. Aussi achat de dactylotypes. Qu'avez-vous à offrir? W. B. Dymond, 24, rue nion, Eastview. Tél: 3-6412. 59-J.N.O.

Automobiles 61

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES, achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. 2-7393.
VITRES (GLACES) INSTALLEES POUR TOUS LES MODELES d'autos et camions. Prix raisonnables

PARTIES D'ATOS S & S — Parties neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Angle Wellington et Preston. 8-3700. 61

VOYEZ! VOYEZ! Il est ici! Le nouveau Jeep Universal, 1 véhicule, 4 usages. Achetez un Jeep et utilisez-le comme routière, aussi comme camion, comme tracteur, une unité mobile de pouvoir. Livraison immédiate. Percy Carrière, Automobiles, distributeur d'automobiles Willys, camions et Jeeps. 363, rue King Edward. 4-8391. 61-J.N.O

Personnel 64

NOUS nous spécialisons dans les carrelages à parquets, lambris de briques. Estimations gratuites. McAuliffe-Grimes. 131, Echo Drive. 5-1427. 64

REMBOURRAGE et pollissage de meubles antiques — et modernes. Tél: 2-2198. 64-J.N.O.

SALON de beauté W.-Y. Demers, 246, Dalhousie, nous coiffons sans appointement ou tél: 4-2649. 64-232

STOCK de bois mou à vendre $8.00, voyage $3.00, bois mou fendu $9.00, voyage $3.75. Tél: 5-6118. 64-237

NORMAND FRERES, Pte-Gatineau, tél: 5-8797; résidence: 3-1987. Blocs de ciment. 64-243

GAVARD LIMITEE — Matériel de construction. Spécialité: bois plaqué, planche murale plaquée. 7, Isabella. Tél: 5-7550. 64-J.N.O.

SCIEUR de bois, Derby. Tél: 3-1832. 64-234

SOULAGEMENT rapide et efficace de la constipation, la bile, l'indigestion avec les tablettes végétales Kipp. Un laxatif sain et recommandable. Formats de 25c et 75c, chez tous les pharmaciens. 64

PROMPT soulagement des affections de l'estomac, indigestion, ardeur de coeur, estomac acidulé, dyspepsie, grâce à l'effective Poudre Wilder pour l'estomac. 50c et $1 chez Desjardins et Victoria, Ottawa; Farley, Hull. 64

POTTERS KOLD KAPS — Auront raison immédiatement des rhumes de cerveau. Pourquoi souffrir. Vendus dans toutes les pharmacies. 64-233

Le ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m. le mercredi 16 octobre 1946, des soumissions pour la construction d'un garage et de bureaux pour la commission du district fédéral au Rideau-Hall, Ottawa, Ont., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au soussigné, et porter sur l'enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour garage et bureaux pour la commission du district fédéral, Rideau-Hall, Ottawa, Ont."

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission aux bureaux de l'architecte en chef du ministère des travaux publics, Ottawa, Ont.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. On acceptera aussi, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada soit des bons au porteur de la Cie du chemin de fer Canadien-National et de ses compagnie constituantes dont le principal et l'intérêt sont garantis sans réserve par le Dominion du Canada, soit encore lesdits dons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

REMARQUE. — Sur réception d'un dépôt au montant de $15.00, sous forme d'un chèque de banque visé, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics, le ministère fournira les bleus et le devis de l'ouvrage par l'entremise de la division de l'architecte en chef. Ce dépôt sera remis au déposant dès que lesdits bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

Par ordre,
J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.
Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 2 octobre 1946.

Combustibles 63

M. LUCIEN ARVISAIS, 278, Maisonneuve: bois de toutes sortes. Tél: 2-8884. 63-J.N.O.

SLABS et bois de corde mou sec Amyot & Fils, Hull. Tél: 2-8637. 63-J.N.O.

OSCAR LAMBERT — Slabs de bois mou à la corde ou au voyage. Tél: 2-6965. 63-J.N.O.

WILFRID ARVISAIS, 258, Maisonneuve. Slabs de bois mou sec, à $8 la corde ou au voyage coupé. Tél: 2-8334. 63-J.N.O.

Radios 66

RADIOS, rasoirs électriques, réparés General Radio Sales, 271, rue Bank 4-6292. 66-J.N.O.

AC-DC. RADIO SALES SERVICE. Nous vous prêtons un radio, pendant que le vôtre est en réparation. Ouvrage garanti. Tél: 5-6945, le soir 3-3382. R. Huot, prop. 66- 1 an

Graveurs 75

BOMAC ELECTROTYPE Company. Artistes en photogravures, électrogravures (flan par pression directe) et stéréotypie. 118, rue Slater. 3-5645. 75

Votre auto fonctionne-t-il bien!
Notre gérant de service, Harry Delayen, se fera un plaisir de vous servir.
Gabeldu Motors Ltd.
Angle des rues Sparks et Lyon
Tél. 5-5325

Hommes demandés
pour chantiers de E. B. EDDY & CO.
à la journée, $3.75, pension comprise
ou
à la "Job"
S'ad.: A.-R. D'Amour
42, rue Murray, Ottawa

Peintre décorateur 77

POUR vos travaux de peinture et posage de tapisserie. Tél: 2-5693. 77-J.N.O.

POUR ouvrage de peinture et de tapissage, signalez 5-7579. 77- 17 juillet/47

TOUS DES VETERANS PEINTRES-DECORATEURS — travaux exécutés immédiatement, estimés gratuits. Ecrire, case 118, Le Droit. Le soir, signalez 2-0471. 77- 13 août 1947

Auvents 93

LES auvents complètent le foyer. Téléphonez pour estimations et échantillons. C. S. Petch & Fils, Ltée. Tél: 5-1461. 93-J.N.O.

VENTE PAR LE TRESORIER DE TERRAINS POUR TAXES

Avis public est par les présentes donné que la liste des terrains dans la ville d'Ottawa à vendre pour arrérages de taxes et taux et charges payables comme taxes, a été rédigée jusqu'au 31e jour de décembre 1945; que des copies d'icelle peuvent être obtenues à mon bureau dans l'immeuble Transportation, dans la ville d'Ottawa et que ladite liste a été publiée dans l'Ontario Gazette, le 6e jour de juillet, 1946, et qu'à défaut du paiement desdites taxes et taux et charges payables comme taxes et frais, lesdits terrains seront vendus à l'enchère, dans la Salle de lecture de la Bibliothèque publique Carnegie, dans la ville d'Ottawa, mercredi, le 9e jour d'octobre, 1946, à dix heures de l'avant-midi.

G. P. GORDON
trésorier de la ville.

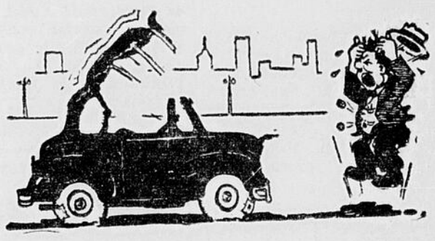
DATE à Ottawa,
le 12 juillet, 1946.

A vendre

Remorqueur de bateau

Ballinger
Under-Slung
$240
WAVERLEY MOTORS LTD.
146, rue Albert. 3-2755.

S & S ACCESSOIRES D'AUTO
Lampes à rallonge pour garage
25 pds de long Complètes **$3.75**
Aussi essuyeur de pare-brise, amortisseurs de chocs, ressorts, etc.
Nous achetons les autos usagés pour la mise en pièce.
Angle
Preston et Wellington
Tel. 8-0310-11-12



Ne faites pas sauter votre capote

PROCUREZ-VOUS DES
Nouvelles batteries
Démarreurs et générateurs échangés ou réparés
Vitres: Installées sur autos et camions de toutes marques.

BAKER BROS.
CO. LTD
Angle Duke et Booth — 2-7393
253, rue Rideau — 2-7393
2 magasins

Le Feuilleton du Droit

Le Prince des Ombres

par Jean Demais

23 —

Il s'arrêta, guettant une réponse de Brigitte. Mais elle resta les dents serrées. Cette attitude dut le déconcerter. Il continua, avec moins de morgue:

—Mais cette mise au secret n'est que provisoire. Il ne tient plus qu'à vous de la faire cesser. C'est ce que je viens voir avec vous.

Alors Brigitte, exaspérée et se sentant soutenue par son ami inconnu, répliqua vivement:

—Sachez d'abord que, quoi que vous me disiez, je ne vous croirai pas. Vous êtes tous des fourbes et des lâches!

—Mademoiselle....

—Vos deux complices, Vaklas et Andersson, ont fait les bons apôtres. Puis ils se sont livrés à cette inqualifiable agression. Comment voulez-vous que je croie en vous désormais?

—Les prop

Caisse de Bienfaisance

Oeuvre admirable des Sisters of Service pour les jeunes filles

Trois autres oeuvres de formation morale et physique bénéficient de l'assistance financière de la Caisse de bienfaisance d'Ottawa, en outre de l'Association des scouts, des "Ottawa Boy's Clubs" et des "Daily Vacation Bible Schools". Ce sont les Sisters of Service, le Y.M.C.A. et le Y.M.-C.A.

Dans la campagne annuelle en cours pour une deuxième semaine, ces six oeuvres de formation de la Jeunesse reçoivent 22.2% des sommes perçues en souscriptions du public pour compléter les sommes requises à leur bon fonctionnement.

Il a été question des services rendus par les trois premières oeuvres mentionnées ci-dessous dans le "Droit" de mardi de cette semaine.

Notons que les Sisters of Service, institution catholique, font une oeuvre admirable en s'occupant des jeunes filles de l'extérieur qui viennent chercher du travail dans la capitale. Le Rosary Hall, à 478, rue Albert, donne aux nouvelles venues à Ottawa, qui n'ont pas de familles où se retirer, comme un second foyer où elles jouissent de nombreux avantages et peuvent ainsi, plus facilement, se lancer dans la vie.

Les jeunes filles peuvent demeurer au Rosary Hall de six mois à un an pour une somme modique que ne couvre évidemment pas les frais dont elles sont l'objet; lorsqu'elles veulent se loger dans des familles, les Sisters of Service leur facilitent la tâche de trouver un endroit convenable et elles continuent de s'occuper du bien-être moral et physique de leurs pupilles.

Tout récemment encore, raconte la supérieure de l'institution, Soeur Ella Deland, une jeune fille des Maritimes, de passage à Montréal, eut le malheur de se faire voler sa bourse avec tout son contenu. Arrivée à Ottawa, elle erra pendant deux jours dans les rues de la capitale, jusqu'à ce qu'on la dirigea vers Rosary Hall où elle fut accueillie, hébergée, logée et soignée; on l'aida à refaire sa garde-robe et aussi à lui trouver un emploi. Voilà un exemple concret de l'excellence de l'oeuvre qu'accomplissent les Sisters of Service.

On fournit, en outre, des moyens de divertissement aux jeunes filles au club St-Antoine. La plupart d'entre elles deviennent membres de cercles de couture, d'étude, de sports, etc; de toute façon, les Sisters of Service savent se rendre serviables pour les jeunes filles nouvelles venues à Ottawa; elles collaborent aussi avec le service d'aide aux voyageurs, fournissant le gite et les soins aux voyageurs dans le besoin.

Deux autres oeuvres encouragées et aidées par la Caisse de bienfaisance sont le Y.M.C.A. et le Y.W.C.A. Ces deux oeuvres de jeunesse dépendent, la première dans la proportion de dix pour cent et la seconde, de quatorze pour cent, des revenus que leur fournit la Caisse de bienfaisance pour accomplir leur oeuvre au profit de la jeunesse de la capitale.

Nouveau président des inspecteurs de l'est d'Ontario

M. Laurier Carrière, de Cornwall, Ontario, a été élu, hier après-midi président de l'association des inspecteurs d'écoles de l'est d'Ontario, au cours d'une assemblée à l'Administration Building, rue Gilmour. M. Howard Robertson, aussi de Cornwall, a été élu secrétaire.

L'Association est réunie dans la capitale depuis hier matin et plusieurs problèmes touchant les cours élémentaires ont été discutés. M. L. Welling, de Hollande, a prononcé une causerie, hier midi, à l'issue d'un banquet au Château Laurier. Aujourd'hui, les inspecteurs tiennent des réunions conjintes avec les professeurs d'Ecole Normale, à l'école Normale de l'Université.



Le docteur ROGER ROULEAU, fils de M. et Mme Lucien Rouleau, d'Ottawa, qui vient de s'établir à St-Isidore-de-Prescot, où il pratiquera la médecine générale. Le docteur Rouleau est bachelier-ès-arts de l'Université d'Ottawa, et licencié en Médecine de l'Université Laval, de Québec, où il a terminé ses études en 1945. Il obtint le permis fédéral en août 1946. Il fut interne à l'Hôtel-Dieu de Québec, et à l'Hôpital d'Ottawa.

Réélection de M. Hormisdas Beaulieu à l'Institut C.-F.

M. Hormisdas Beaulieu a été élu, hier soir, pour la dixième année président de l'Institut Canadien-français. Il succède à M. Georges Beauregard.

Après une journée d'élection mouvementée aux salons de l'Institut Canadien-français, rue Rideau, où se tenait la première élection à la présidence depuis trente ans, M. Hormisdas Beaulieu a remporté la victoire, hier soir, sur M. Louis-Philippe Gagnon, ex-président du Cercle littéraire et scientifique de l'Institut, par une faible majorité.



HORMISDAS BEAULIEU

M. Léopold Vachon, secrétaire de l'Institut, fit connaitre les résultats tard dans la soirée. Voici les membres du nouvel exécutif: M. Hormisdas Beaulieu, président; M. Lucien Barrette, vice-président; M. Gérald Boutet, directeur des jeux; MM. Maurice Baril, J.-Emile Jolin, Alban Marion, Domitien Morin, Paul Morel, conseillers, et M. Albert Foucher, censeur du fonds de réserve.

La semaine dernière, les membres avaient élu par acclamation MM. Hervé Pratte, trésorier depuis 26 ans; Léopold Vachon, secrétaire; Yvon Beaulne, directeur du Cercle littéraire; Wilfrid Charette, directeur musical; Honorius Marier, bibliothécaire, et Marcel Laverdure, vérificateur.

Le président d'élections fut M. D.-T. Robichaud. Les directeurs du scrutin étaient MM. Jean Quesnel et J.-B. de la Salle, tandis que MM. J.-H. Breton et Daniel Lemay agissaient comme secrétaires.

M. Léopold Vachon lut le rapport del 'année qui fut approuvé à l'unanimité. Les rapports des sections avaient été acceptés à l'assemblée de l'exécutif.

L'Institut célèbre cette année son 95e anniversaire de fondation. On compte actuellement 600 membres inscrits, dont 200 membres à vie.

M. de Koninck parlera de "St-Thomas aujourd'hui", à l'Université, ce soir

Grande séance publique de l'Académie canadienne Saint-Thomas d'Aquin, à la salle académique de l'Université à 8 heures, ce soir.

L'Académie canadienne Saint-Thomas d'Aquin, qui connait quinze ans d'existence cette année, a commencé ce matin sa session annuelle, qui dure 2 jours, et réunit philosophes et théologiens canadiens.

Aujourd'hui, il y aura grande soirée de gala à la salle académique de l'Uuniversité à 8 heures, sous la présidence d'honneur de Son Excellence Révérendissime le Délégué Apostolique au Canada et à Terre-Neuve. Le monde ecclésiastique, religieux et laïc, messieurs et dames, y est cordialement invité.

Le T.R.P. Ch. Laframboise, O.M.I., recteur de l'Université d'Ottawa, souhaitera la bienvenue, il y aura chant par la chorale du Scolasticat St-Joseph, discours du président, S.E. Mgr Ferdinand Vandry, P.A. recteur de l'Université Laval. Monsieur le professeur Charles de Koninck, le distingué doyen de la faculté de philosophie de l'Université Laval, présentera une conférence intitulé "Saint Thomas aujourd'hui"

Son Excellence Révérendissime le Délégué Apostolique prononcera ensuite une allocution.

Ce matin et cette après-midi, de 9 à 11 heures, et de 3 à 5 heures, trois sections présentent leurs travaux. Ce sont les sections d'Ecriture sainte, sous la présidence du R.P. Adrien Malo, o.f.m., président de l'Acébac, de Théologie, sous la présidence de M. Auguste Ferland, p.s.s., supérieur du Grand Séminaire de Montréal, et des Etudes médiévales, sous la présidence de M. l'abbé le docteur Gérald Phelan, de l'universite Notre-Dame, Indiana.

Un diner officiel à 6 heures et demie ce soir, à l'Université d'Ottawa, sous la présidence d'honneur de Son Excellence Révérendissime Monseigneur Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, réunira tous les délégués et les invités de l'Académie.

Dimanche, ce sont les sections de Droit Canonique, sous la présidence du R.P. Arthur Caron, O.M.I. vice-président de l'Université d'Ottawa, et de Philosophie, sous la présidence du T.R.P. Louis Lachance O.P., de l'Institut médiéval Saint-Albert-le-Grand, Montréal, qui présenteront leurs travaux

Une réunion générale à 4 heures réunira les membres.

Ce soir, samedi, grande séance publique, à 8 heures, à la salle académique de l'Université.

L'Amicale du S.-C. se réunira le 13 octobre, rue Rideau

Les membres de l'Amicale du Pensionnat Notre-Dame du Sacré-Coeur se sont réunies hier soir dans les salons du couvent, rue Rideau, pour décider de la réunion annuelle qui aura lieu le dimanche, 13 octobre.

Etaient présentes hier soir, outre la Révérende Soeur Marie-Rachel, supérieure du Pensionnat et la Révérende Soeur Blanche de Castille, directrice, Mmes Jean Genest, Marcel Parent, L.-A. Dallaire, Mlle Esther Daoust, qui présidait la réunion en l'absence de la présidente Mlle Blanche Sabourin, Mlles Lucienne Trépanier, Denise Lanoix, Rita Racine, Claire Guertin et Jacqueline Laverdure, toutes membres du comité de l'Amicale.

Le programme de la réunion annuelle des anciennes élèves sera annoncé ces jours-ci.

ELU PRESIDENT



M. Laurier CARRIERE, de Cornwall, a été élu président de l'Association des inspecteurs d'écoles de l'est d'Ontario à une réunion de ce groupement, à Ottawa, hier.

1ère conférence de l'Alliance à la Salle Académique

L'Alliance française d'Ottawa aura l'honneur de présenter cette année comme premier conférencier de sa saison, M. Paul-Robert Prigent, ministre de la Population au gouvernement français. M. Prigent parlera aux abonnés de l'Alliance samedi prochain, le 12 octobre.

M. Prigent est né en novembre 1910 à Saint-Pol-sur-Mer. Après avoir fait ses études primaires à l'école Jules Ferry de Sorendael, il obtint une bourse pour l'Ecole Pratique de Dunkerque et devint ouvrier électricien. De 1934 à 1938, M. Prigent participa à l'activité syndicaliste dans les rangs de la C.F.T.C. De 1940 à 1943, il travailla à la reconstitution du mouvement ouvrier chrétien en zone occupée et interdite. L'O.C.M. le délégué à l'Assemblée Consultative d'Alger, puis à l'Assemblée Consultative de Paris. Après la libération, M. Prigent participa aux travaux du haut-comité de la population et du Conseil supérieur des Assurances Sociales. Il donna son adhésion au M.R.P. dès la fondation de ce parti.

M. Prigent a intitulé sa conférence à Ottawa, "Bilan de la France qui renait". Cette première conférence aura lieu à la Salle Académique de l'Université.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)

Pronostics:

BEAU ET CHAUD

MINIMUM (ce soir) 44
MAXIMUM (demain) 78

Ottawa et la région: Beau et un peu plus chaud. Vents légers.
Vancouver 48, 57; Calgary 27, 53; Winnipeg 33, 57; Toronto 48, 77; OTTAWA 44, 78; Montréal 49, 73; Québec 38, 69; Halifax 43, 68.

Thé-Offrande
AU FOYER ST-MICHEL
37, Beechwood,
lundi 14 octobre,
de 4 à 7 heures
organisé par les
Dames patronesses,
sous le patronage
de S. E. Mgr Vachon,
à l'occasion de l'ouverture
de cette maison des RR. SS.
de l'Institut Jeanne d'Arc

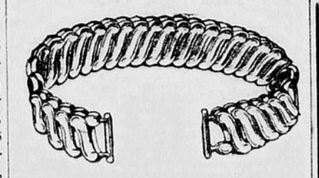


ACIDOL
Poudre
Stomachique
Anti-Acide
Absorbante
Gastrite
Hyperacidité
Le flacon 1.00
En vente dans toutes les pharmacies

MANUEL DE L'INVENTEUR 10¢
écrivez à
ALBERT FOURNIER
PROCUREUR de BREVETS d'INVENTION
934 Ste CATHERINE Est MONTREAL

Dr JEAN TERRIEN
Médecin-Chirurgien
176 BOOTH (angle Albert)
Résidence, 161, ave Daly
Tél. 8-2259 et 2-3827

Banquets et réunions pourvus de délicieux mets et des breuvages de votre préférence.
Hôtel Victoria
34, RUE MURRAY
Té. 3-8836 pour retenues



BRACELETS
extension pour hommes.
Bracelets extensions garantis en acier inoxydable (Stainless)
$8.50
sans taxe de luxe
J. Emile Lauzon
votre bijoutier
137, RUE RIDEAU

Jouissez de la vie avec des pieds confortables
ParX Foot Oil
Huile pour
CORS, CALLOSITE, PIEDS FENDILLES
SANS emplâtres collants
SANS coussinets
SANS caustique brûlant.
Dans les pharmacies et magasins à rayons de cette ville.

Arthur Desjardins
assurances générales
Vie, Feu, Vol, Autos, Bicyclettes
Responsabilité personnelle
Immeuble
329, Dalhousie, Tél. 5-5388

Dégustez ces délicieux mets Bar-B-Q Poulets Steaks et Spaghetti



GOLDEN GRILL
303, RUE BANK
Ouvert le soir et le dimanche

AVIS
R. J. BASTIEN
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE POUR LA VUE
Sera de retour à son bureau
à PARTIR DU LUNDI
7 OCTOBRE

LE CAVEAU
En présence de S.E. l'ambassadeur de France
Salle Académique de l'Université
les 8 et 9 novembre
LES FEMMES SAVANTES
de Molière
Une mise en scène de Guy Beaulne
dans les décors de Georges Ayotte
Billets en vente chez Desmarais-Robitaille, Lindsay, et à 2-4664 — $1.00

Vendeur autorisé
Silent Glow
BRULEUR A L'HUILE
Pour poële et fournaise
Satisfaction garantie
R. HENRI
Tél. 5-5465
31, ave Bradley, Eastview

Dr L. Légaré
MÉDECINE GÉNÉRALE ET MATERNITÉ
408, MacKay — Tél. 5-2767

Narcisse Lacourcière, C.A.
B.A., L.PH., M.COM., R.I.A.
COMPTABLE AGREE — CHARTERED ACCOUNTANT
18, Rideau, Ottawa, Ont. Tél: 2-2232
Edifice Dupont, Kapuskasing, Ont.
208, Principale. Hull, P.Q. Tél: 2-2232

ECOLE GERARD-G. LAROCQUE
Sténographie Ultra-Rapide en 5 semaines, le soir!
Speedwriting en 6 ou 8 semaines, le soir!
(2 soirs par semaine)
Cours du jour. — Cours par Correspondance.
388, rue St-Patrice, Ottawa — Tél.: 5-6933

A. LANGLOIS, B. Sc. A.
ci-devant sous-commissaire des brevets
Ingénieur conseil
Procureur de Brevets, enrg.
C.P. 783, Stn. B., Ottawa
Tél. 4-2326

Tél. 5-1203
AUGUSTE MARTINEAU
Architecte
200, rue Bay — Ottawa

BLOCS DE CIMENT
Immitation de pierre 8"
Berthiaume Frères
Billings Bridge
Tél. 2-8004

OPTOMETRISTES
A.M. Bélanger, R.O. G.M. Bélanger, B.A., R.O.
Examens sur rendez-vous
45, rue Rideau, Suites 301-302
Téléphone 3-4346
HEURES DE BUREAU: 9.00 a.m. à 5.30 p.m.
SAMEDI: 9.00 a.m. à midi.

SOIREE RECREATIVE
FILM FRANCAIS
Sous les auspices du Club
RICHELIEU OTTAWA-HULL
Le mardi, 8 octobre, à 11 hres p.m.
au THEATRE LAURIER, Hull
BILLET — — 50 cents
Au théâtre Laurier ou chez H. Godbout, marchand de tabac, angle Rideau et Dalhousie
20 PRIX — SURPRISES VALANT CHACUN JUSQU'A $10 seront distribués gratuitement aux assistants

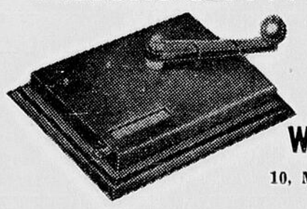
J.-J.-WILFRID GRENIER, B.A., B.P
COMPTABLE — VERIFICATEUR
Spécialité — Rapport de l'impôt sur le revenu
81, rue Frank, Ottawa — Tél. 5-1642

Spécialiste
2 à 5 p.m. — 7 à 8 p.m.
Dr A. R. Corriveau
M.D.
Yeux, nez, oreilles, gorge
Ex-médecin résident du New York Polyclinic.
Diplômé du Brooklyn Eye & Ear Hospital
29 mois en spécialité à New.York.
Bureau: 297, Laurier-est, (angle Friel), Ottawa.
Tél: 5-4407. Rés: 3-6076.

Edgar LEVASSEUR A.P.A.
COMPTABLE — VERIFICATEUR
Professeur d'Economique et de Comptabilité à l'Université d'Ottawa
QUEBEC
167, rue Principale, HULL. Tél. 3-3092
ONTARIO
Edifice Banque Canadienne Nationale
18, rue Rideau, chambre 311
Ottawa. Tél. 5-2042

Sténo-Dactylographe
pour
correspondance française et anglaise
Ne répondre que par écrit
à la
LEGATION DE SUISSE
Hôtel Château Laurier, Ottawa
donnant expérience, âge, salaire, références.

Attention... Fumeurs!!



Vous trouverez le nouveau modèle de cette fameuse machine à cigarettes chez
W.-A. PARISIEN Enrg.
10, Marché By — Ottawa

Banquets privés
Téléphone: 5-5256

"The Cathay"
Le palais du Chop Suey
Un bar spacieux et moderne, un gril vous donnant complète satisfaction tandis que vous dégustez un de nos excellents repas ou snacks.
Service de restaurant toute la nuit
228, RUE ALBERT
1 porte à l'est de la rue Bank

HEURES DE BUREAU: 9 a.m. à 12 p.m. — 1 p.m. à 5.30 p.m.
SAMEDI: 9 a.m. à midi
Ulric ST-AMOUR, Optométriste
Examen de la vue
Chambre 100 — Immeuble Transportation
48, rue Rideau, tél. 3-4505, Ottawa

CHARBON
Jeddo-Highland
"L'anthracite Aristocrate"
Prenez ce qu'il y a de mieux et vous serez toujours satisfait. JEDDO-HIGHLAND ne fait pas beaucoup de cendres, donne beaucoup de chaleur, pas de mâchefer.
Commandez maintenant pour une livraison immédiate.
En vente exclusivement par
J. J. SHEA
356, RUE CUMBERLAND 4-2138

AUX ATELIERS
J. P. LAURIN
103, rue Georges, Ottawa, vous avez le choix de Monuments en Granit Supérieur importé de la Suède et de la Finlande.

LA COMPAGNIE FUNERAIRE RACINE LIMITEE
127, rue Georges Tel. 3-5694 OTTAWA

OTTAWA LIGHT HEAT & POWER Co. Ltd.
Siège social: 56, rue Sparks.
Téléphone:
Jour 2-4801
Soirs et congés, 2-1138
Succursale:
92, rue Principale, Hull.
Téléphone:
Jour 2-5883
Soirs et congés, 2-1138

Traduction de l'O.E.R. News du 3 août, 1926
Jadis au temps de la grande servilité dans le commerce, un propriétaire de magasin fut vu au devant de son magasin "lavant ses mains avec du savon invisible" chaque fois qu'un petit équipage arrêtait à sa porte. La clientèle des petits était oubliée. Un tapis rouge était étendu pour être foulé par les pieds sacrés de ceux qui venaient en voiture.
Les marchands voient les choses d'une autre façon maintenant. Les dollars qui viennent en limousines ne sont pas plus gros que le dollar qui vient à pied, et il y a beaucoup moins de dollars venant en automobiles que dans les tramways. Cela fut prouvé sans aucun doute par un relevé fait récemment par les marchands de Cleveland.
Le commerce suit le trolley. Le service des tramways est aussi indispensable à un marchand que son trottoir.
Aujourd'hui, des milliers d'acheteurs se rendent dans l'arrondissement commercial par tramway ou autobus.
Un service indispensable, il va sans dire.
La Compagnie des Tramways d'Ottawa

NETTOYAGE
75c  75c
COMPLETS, ROBES UNIES, MANTEAUX DE PRINTEMPS POUR DAMES ET MESSIEURS
PALETOTS D'HIVER
NETTOYAGE $1.00
ENTREPOSAGE 2%
de la valeur déclarée. Légers réparages gratuits. Estimations gratuites de nos représentants ou signalez
PROSPERITY CLEANERS
233, Rideau 4-2212
1232, Wellington 8-1768

SERVICE D'AMBULANCE
Gauthier & Cie. Limitée
Ottawa & Hull
DIRECTEURS de FUNERAILLES